İNSANİ YARDIMDA TÜRKİYE MODELİ

TÜRKİYE MODEL IN HUMANITARIAN AID

CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANLIĞI

İNSANİ YARDIMDA
TÜRKİYE MODELİ

CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANLIĞI YAYINLARI

ISBN: 978-625-7377-71-3

İNSANİ YARDIMDA
TÜRKİYE MODELİ

TÜRKİYE MODEL
IN HUMANITARIAN AID

© 2023 CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANLIĞI YAYINLARI
© 2023 PUBLICATIONS BY PRESIDENCY'S DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

Yayın Sertifikası No: 45482 / **Publication Certificate No:** 45482

1. Baskı, İstanbul – 2023 / 1st edition, İstanbul – 2023

İletişim / Contact
Kızılırmak Mahallesi Mevlana Bulv. No:144 Çukurambar
Ankara/TÜRKİYE
T +90 312 590 20 00 | webinfo@iletisim.gov.tr

Baskı / Print
Prestij Grafik Rek. ve Mat. San. ve Tic. Ltd. Şti.
T +90 212 489 40 63, İstanbul
Matbaa Sertifika No: 45590

İNSANİ YARDIMDA
TÜRKİYE MODELİ

CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANLIĞI YAYINLARI

CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANLIĞI YAYINLARI

İNSANİ YARDIMDA
TÜRKİYE MODELİ
TÜRKİYE MODEL
IN HUMANITARIAN AID

İÇİNDEKİLER
CONTENTS

Takdim
Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan **09**
Preface
President Recep Tayyip Erdoğan 255

Ön Söz
Prof. Dr. Fahrettin Altun **13**
Foreword
Prof. Fahrettin Altun 259

01. Geçmişten Günümüze Mültecilere Kucak Açan Türkiye **15**
Türkiye's Outlook On Refugees: Hıstorıcal Process 263

02. Türkiye'nin Mültecilere Yaklaşımı **25**
Türkiye's Approach To Refugees 273

03. Mülteci Krizine Diğer Ülkelerin Yaklaşımı **109**
The Approach Of Other Countrıes To The Refugee Crısıs 357

04. Suriyeliler İçin Bir Umut Var: Güvenli Bölge **239**
There Is Hope For Syrıans: Safe Zone 385

"TÜRKİYE DÜNYADA EN FAZLA
MÜLTECİYE EV SAHİPLİĞİ
YAPAN ÜLKEDİR."

CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANLIĞI YAYINLARI

TAKDİM

Adaletsizlik, eşitsizlik ve belirsizliklerin arttığı ve jeopolitik mücadelelerin yeniden ön plana çıktığı bir dünyada yaşıyoruz. Bu koşullarda uluslararası örgütlerin çağımızın sorunlarına etkin yanıtlar bulmakta zorlanması ve evrensel değerlerin erozyona uğraması yeni arayışlar ile çıkar çatışmalarını da beraberinde getiriyor.

Böyle bir ortamda Türkiye, “Dünya Beşten Büyüktür” şiarı ve “Daha Adil bir Dünya Mümkün” anlayışıyla hakkaniyetli bir dünya inşa edilmesi için mücadele ediyor.

Ülkemiz kapsayıcı, şeffaf ve hesap verebilir bir küresel yönetişim sistemi tesis edilmesi için çaba sarf ederken, krizlerle çevrili bir coğrafyada tarihi sorumlulukları çerçevesinde sahada ve masada etkin bir varlık gösteriyor.

Türkiye olarak; devletimizin ve milletimizin menfaatlerini korurken, mazlumlara ve ihtiyaç sahiplerine sırtımızı dönmedik. Müşfik bir güç olarak konumlanan ülkemizin çabalarının odağına insanı koyduk. İnsanı odakta gören devlet geleneğimiz, kalkınma ve insani yardımlar alanına da yansıdı.

Milli gelire oranla kişi başına düşen insani harcama miktarına göre dünyanın en cömert ülkesi olan Türkiye aynı zamanda, dünyada en fazla mülteciye ev sahipliği yapan ülke olarak da öne çıkıyor. Devletimiz kendi ülkelerindeki yıkımdan kaçmak zorunda kalan 3,6 milyona yakını geçici koruma altındaki Suriyeli olmak üzere, toplam 4 milyonu aşkın yerinden edilmiş kişiyi misafir ediyor. Suriyelilere her türlü hizmet ve yardımı sağlamak için bugüne kadar 40 milyar ABD Doları'nın üzerinde harcama yapılmasının yanı sıra, gönüllü ve onurlu bir şekilde Suriye'ye geri dönüşleri teşvik eden Türkiye'nin çabaları sayesinde yüzbinlerce Suriyeli evlerine geri döndü ve dönmeye devam ediyor.

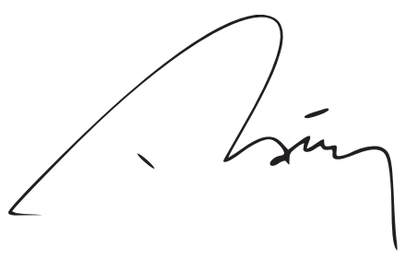
Türkiye'nin yürüttüğü dış yardım faaliyetlerinde insanilik ve hassasiyet noktasında gösterilen özene binaen tarihin ilk Dünya İnsani Zirvesi (DİZ) 23-24 Mayıs 2016 tarihlerinde BM bünyesinde İstanbul'da gerçekleştirildi. İnsani yardımlar konusunda Türkiye'nin küresel konumunu tasdik ve teyit eden bu zirveye180 ülkeden 55 Devlet veya Hükümet Başkanı, 60'ın üzerinde Bakan ve 40'tan fazla uluslararası örgütten üst düzeyde katılım sağlandı. Toplam 6.000 katılımcının yer aldığı zirve, tek seferde en fazla ülkenin katılım sağladığı New York dışında düzenlenen en büyük BM Zirvesi olma özelliğini de taşıyor.

Türkiye olarak yardım elimizi din, dil, renk, bölge ayrımı gözetmeksizin Myanmar'dan, Somali'ye, Yemen'den Afganistan'a, Irak'tan, Ukrayna'ya kadar dünyanın dört bir yanına ulaştırdık, dünya siyasetinde dillendirilmeyen, sümen altı edilen konuları uluslararası ka-

muoyunun vicdanı olarak gündeme getirdik. Savaşların sona ermesi, anlaşmazlıkların barışçıl yollarla çözümü için arabuluculuk girişimlerinde bulunduk.

Cumhuriyetimizin kuruluşunun 100'üncü yıl dönümüne yaklaştığımız bu dönemde; savaşlar, iklim değişikliği, salgın hastalıklar, enerji ve gıda güvenliği, terörizm, ırkçılık ve İslam karşıtlığı gibi küresel planda etkiler yaratan günümüz sorunlarının çözümüne yönelik çabalarımızla insani yardımda "Türkiye Modeli"ni oluşturduk. Gösterdiğimiz gayretin yalnızca yurtta barış ve refahın standartlarını yükseltmekle kalmayıp, aynı zamanda Türkiye'nin kendi coğrafyasına ve ötesine yaptığı katkıları da güçlendireceğine ve insanlığın ortak hedeflerine fayda sağlayacağına inanıyoruz.

Cumhurbaşkanlığı İletişim Başkanlığımız tarafından hazırlanan "İnsani Yardımda Türkiye Modeli" kitabının da milletimizin alicenaplığını ve ülkemizin bu alanda dünya için teşkil ettiği emsali vurgulayan bir eser olacağını ümit ediyorum.



TÜRKİYE CUMHURİYETİ CUMHURBAŞKANI
RECEP TAYYİP ERDOĞAN

CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANLIĞI YAYINLARI

ÖN SÖZ

Türkiye, stratejik coğrafi konumu nedeniyle, tarih boyunca farklı nedenlerle gelişen göç dalgalarıyla karşı karşıya kalmıştır. Zamanı geri sardığımızda Osmanlı İmparatorluğu'na sığınma olarak değerlendirilebilecek ilk nüfus hareketinin Yahudi göçü olduğunu görürüz. Ayrıca, Avusturya-Macaristan İmparatorluğu'nun dağılması sonrası Macar ve Lehler, Kırım'dan kaçan Çerkez ve Tatarlar ile Rusya'da gerçekleşen Bolşevik İhtilali sonrası Rus, Rum ve Ermeniler Osmanlı İmparatorluğu'na sığınmış ve himaye edilmişlerdir. Dolayısıyla Türkiye, sadece Cumhuriyet döneminde değil; Cumhuriyet öncesinde de yaşanan göçlerle çeşitli defalar sığınılacak bir liman olma özelliği taşımıştır.

Bugün Türkiye'de yaklaşık olarak 4 milyon mülteci barınmaktadır. Mültecilerin 3,6 milyonu Suriyelilerden oluşurken, geri kalanı sırasıyla Afganistan, Irak, İran, Somali ve diğer ülkelerden gelenlerden oluşmaktadır.

Elinizdeki kitap; başta Suriyeli mülteciler olmak üzere tüm yönleriyle Türkiye'nin mültecilere bakış açısını, yaptığı çalışmaları, uluslararası yaklaşımı, dünyanın mültecilere bakış açısını ve son olarak başta Suriyeliler olmak üzere tüm mültecilere yönelik Türkiye'nin önerilerini ele alan bir çalışmanın ürünüdür.

Türkiye'nin Cumhuriyet öncesi ve sonrasında karşılaştığı göç dalgalarının detaylarını okuyarak başlayacağınız bu çalışma, Suriyeli mül-

tecilere yönelik eğitim, sağlık, barınma, istihdam, insani yardım ve diğer birçok başlıkta bugüne kadar yapılanları verilerle ve görsellerle ortaya koymaktadır.

Elbette sadece sınırlarımız içerisinde değil, Türkiye'nin güvenli hale getirdiği Suriye topraklarında da okul, hastane ve diğer gündelik ihtiyaçlar için nasıl çalışmalar yaptığını, bu bölgelere hem Türkiye'den hem dünyanın farklı ülkelerinden dönen yüz binlerce Suriyelinin huzur içerisinde nasıl yaşadıklarını şahit olacaksınız.

Çalışmanın bir diğer bölümünde Türkiye'nin mülteciler politikasının sadece kendi sınırları ve yakın coğrafyası ile sınırlı olmadığını Çad'dan Bangladeş'e, Myanmar'dan Uganda'ya, Lübnan'dan Ukrayna'ya kadar dünyanın farklı bölgelerinde yaşanan mülteci krizlerinde yine eğitimden sağlık hizmetlerine, temiz içme suyundan insani yardımlara kadar verdiği hizmetleri detaylarıyla inceleyebileceksiniz.

Kitabın "mülteci krizine diğer ülkelerin yaklaşımı" bölümünde, 2022 sonu itibarıyla dünya genelinde 108.4 milyon yerinden edilmiş insanın Türkiye dışında, özellikle gelişmiş ülkelerde yaşadıkları zorluklara, karşılaştıkları kötü uygulamalara, mülteci kamplarına ve mültecilere yönelik zaman zaman ırkçılığa, yabancı düşmanlığına varan söylemlere tanık olacaksınız.

Çalışmanın son bölümünde ise Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ın gerek BM Genel Kurulu'nda gerekse birçok uluslararası toplantıda dile getirdiği, Suriyeli mülteci meselesinde tüm dünyanın elini rahatlatacak, geçici değil kalıcı bir çözüm önerisi olan Suriye'nin kuzeyinde güvenli bölge kurmaya yönelik Türkiye'nin hazırlamış olduğu projeyi tüm detaylarıyla görebileceksiniz.

Mülteciler sadece Türkiye'nin değil, hepimizin, insanlığın ortak sorunu ve hepimizin doğru bir şekilde vermesi gereken sınav niteliğindedir. Sorumluluk hepimize aittir. Suriyeliler ve dünyadaki tüm mülteciler için yeni bir umudu yeşertmek, yeni bir bakış açısını, yeni bir paradigmayı birlikte oluşturmak zorundayız.

TÜRKİYE CUMHURİYETİ CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANI
PROF. DR. FAHRETTİN ALTUN

01

Geçmişten Günümüze Mültecilere Kucak Açan Türkiye

1.1. Türkiye'nin Mültecilere Bakışı: Tarihsel Süreç

Türkiye coğrafi ve stratejik konumu nedeniyle tarihsel süreçte farklı nedenlerle göç dalgalarıyla karşı karşıya kalmıştır.

Osmanlı İmparatorluğu'na sığınma olarak değerlendirilebilecek ilk nüfus hareketi, Yahudi göçüdür. Avrupa'da din değiştirmeye zorlanan Yahudiler, krallıkların baskısından kaçarak, kitleler halinde Osmanlı topraklarına sığınmışlardır. Ayrıca, 1848 yılında Avusturya-Macaristan İmparatorluğu'nun dağılması sonrası Macar ve Lehler, Kırım'dan kaçan 4 milyonu aşkın Çerkez ve Tatarlar ile Rusya'da gerçekleşen Bolşevik İhtilali (Ekim Devrimi) sonrası Rus, Rum ve Ermeniler Osmanlı İmparatorluğu'na sığınmış ve himaye edilmişlerdir.

Osmanlı döneminde gerçekleşen göç hareketleri, Türkiye Cumhuriyeti kurulduktan sonra da devam etmiştir. Türkiye Cumhuriyeti, Doğu Avrupa'dan gelen soydaşlar ve Müslüman toplumlar için varış ülkesi; bazı göç hareketleri için geçiş ülkesi ve bölgesinde devam eden siyasi istikrarsızlıklar nedeniyle hedef ülke haline gelmiştir.

Cumhuriyet döneminde, Türkiye'ye yönelik göç hareketleri aşağıdaki gibi özetlenebilir:

- 1922-1938 yılları arasında karşılıklı mübadele ile 384 bin göçmen Yunanistan'dan,
- 1923-1945 yılları arasında 800 bin kişi Balkanlardan,
- 1933-1945 yılları arasında 800 bin kişi Almanya'dan,
- 1988 yılında 52 bin kişi Irak'tan,
- 1989 yılında 345 bin kişi Bulgaristan'dan,
- Birinci Körfez Krizi ve Irak'a ABD müdahalesi nedeniyle 1991 yılında 51 bin kişi Irak'tan,

- 1992-1997 yılları arasında Eski Yugoslavya'daki iç savaş sürecinde 20 bin kişi,
- 1999 yılında meydana gelen iç karışıklıklar sebebiyle 17 bin 746 kişi Kosova'dan, Türkiye'ye göç etmiştir.

Son olarak 2011 yılında Suriye'de yaşanan iç savaş nedeniyle 3,6 milyondan fazla Suriyeli Türkiye'ye göç etmiştir. Suriyeli misafirler "geçici koruma statüsü" ile yaşamlarını Türkiye'de sürdürmeye devam etmektedir.

1.2. Hukuksal Ve Kurumsal Değişim

Suriye'de 2011 yılında başlayan iç savaş sonrası Türkiye'ye doğru yaşanan göç hareketi, Türkiye'nin göç politikası ve yönetiminde bir kırılma noktası olmuştur. Türkiye'nin Suriyelilere yönelik açık kapı politikası izlemesi, Türkiye'nin göç yönetiminde hukuksal ve kurumsal boyutlarıyla önemli değişikliklere yol açmıştır.

Cumhuriyet döneminin ilk yıllarından Suriye iç savaşına kadar geçen dönemde; Türkiye'de yabancıların Türkiye'ye girişleri, kabulleri, vatandaşlığa alınmaları, ikâmet, iskân, çalışma ve sınır dışı edilmeleri çeşitli kanunlarla düzenlenmiştir. 1934 tarihli ve 2510 sayılı İskân Kanunu; 1928 tarihli ve 1312 sayılı Vatandaşlık Kanunu; 1950 tarihli ve 5682 sayılı Pasaport Kanunu ve 1950 tarihli 5683 sayılı Yabancıların Türkiye'de İkamet ve Seyahatleri Hakkında Kanun söz konusu kanunlara örnek olarak gösterilebilir.

Türkiye'deki iltica ve sığınma işlemlerinde; İkinci Dünya Savaşı'ndan sonra Avrupa'da ortaya çıkan mülteci sorununu çözmeye yönelik olarak 1951 yılında imzalanan "Mültecilerin Hukuki Durumuna Dair Sözleşme" (Cenevre Sözleşmesi) Türkiye'deki mevzuatın en önemli dayanağı olmuştur. 1961 yılında Türkiye Büyük Millet Meclisi'nde onaylanan Cenevre Sözleşmesiyle Türkiye, yalnızca Avrupa'dan gelerek iltica etmek isteyen yabancıları sözleşme kapsamında mülteci olarak kabul edeceğini belirtmiştir.

1951 Cenevre Sözleşmesi iltica ve sığınma konularında temel teşkil etse de 1980'li yılların sonu ve 1990'lı yılların başında komşu ülkelerde meydana gelen çatışmalar sebebiyle toplu olarak Türkiye'ye koruma ihtiyacı olan kişilerin gelmesi bir yönetmelik hazırlanmasına neden olmuştur. Bu yıllarda Türkiye'ye gelen sığınmacıların statülerinin belirlenmesi ve ulus-

lararası standartlarda bir koruma sağlanabilmesi için 1994 yılında "Türkiye'ye İltica Eden veya Başka Bir Ülkeye İltica Etmek Üzere Türkiye'den İkamet İzni Talep Eden Münferit Yabancılar ile Topluca Sığınma Amacıyla Sınırlarımıza Gelen Yabancılara ve Olabilecek Nüfus Hareketlerine Uygulanacak Usul ve Esaslar Hakkında Yönetmelik" yürürlüğe konulmuştur. Bu yönetmelik ile Avrupa dışından gelen kişilere geçici sığınma hakkı verilmiştir.

Türkiye'nin 1999 Helsinki Zirvesi'nde Avrupa Birliği (AB)'ne aday ülke statüsü elde etmesiyle, Türkiye'nin göç politikası ve yönetimi üzerinde AB'nin etkisi de hissedilmeye başlamıştır. Bu bağlamda, AB ile ilk Katılım Ortaklığı Belgesi'nin imzalandığı 2001 yılından itibaren göç politikası ve müktesebatına uyum süreci yaşanmıştır. Bu çerçevede, özellikle 2005 yılında kabul edilen "İltica ve Göç Ulusal Eylem Planı" önem arz etmektedir.

Söz konusu Eylem Planı çerçevesinde, öncelikle 2008 yılında İçişleri Bakanlığı bünyesinde "Göç ve İltica Bürosu" kurulmuştur. Göç ve İltica Bürosu koordinasyonunda katılımcı bir yaklaşımla "Yabancılar ve Uluslararası Koruma Kanunu Taslağı" hazırlanmıştır. Bu kanun taslağı 4 Nisan 2013 tarihinde TBMM Genel Kurulunda kabul edilmiş ve 11 Nisan 2013 tarihinde Resmi Gazete'de yayımlanmıştır. Ardından İçişleri Bakanlığına bağlı Göç İdaresi Genel Müdürlüğü kurulmuştur. 29 Ekim 2021 tarihli ve 31643 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan 85 numaralı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesi ile Genel Müdürlüğün statüsü Başkanlık olarak değiştirilmiştir. Dolayısıyla, özellikle son dönemde Türkiye'ye yönelik göç hareketlerinin artması, izlenen politikaları etkilemiş ve göç yönetiminin kurumsallaşması yönünde önemli adımlar atılmasına yol açmıştır.

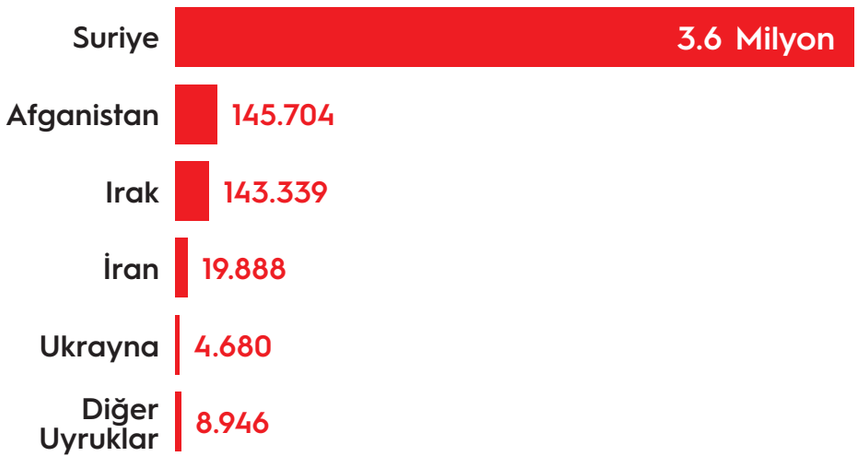
1.3. İstatistiklerle Türkiye'de Mülteciler

Türkiye'de yaklaşık 4 milyon mülteci bulunmaktadır. Aşağıdaki grafikte Türkiye'deki mültecilerin uyruklarına göre dağılımı gösterilmektedir.

Önemli Rakamlar

4 Milyon

Mültecinin Uyruklarına Göre Dağılımı (21.07.2022 verisi)



*22/06/2023 itibarıyla

Türkiye'deki mültecilerin çok büyük bir kısmını geçici koruma altındaki Suriyeliler oluşturmaktadır. Yukarıdaki grafik, 2011 yılından itibaren yıllara göre geçici koruma kapsamındaki Suriyelilere ilişkin dağılımı göstermektedir. Grafikten de anlaşılacağı üzere, geçici koruma kapsamındaki Suriyeli sayısı 2013-2014 yılları arasında ciddi bir sıçrama yaparak yaklaşık 225 binden 1.5 milyonun üzerine çıkmıştır.

Türkiye'de bulunan Suriyelilerin sayısının Türkiye nüfusuna oranı %4.13'tür. Bunların büyük çoğunluğunu kadınlar ve çocuklar oluşturmaktadır.

GEÇİCİ KORUMA KAPSAMINDA BULUNAN SURİYELERİN YAŞ VE CİNSİYETE GÖRE DAĞILIMI

YAŞ	ERKEK	KADIN	TOPLAM
TOPLAM	1.759.491	1.584.601	3.344.092
0-4	241.679	226.273	467.952
5-9	270.943	256.395	527.338
10-14	190.789	180.228	371.017
15-18	131.741	119.729	251.470
19-24	209.102	175.080	384.182
25-29	188.906	151.410	340.316
30-34	137.192	110.706	247.898
35-39	115.827	94.421	210.248
40-44	81.619	72.600	154.219
45-49	56.105	56.275	112.380
50-54	44.088	43.743	87.831
55-59	35.070	35.477	70.547
60-64	22.835	23.782	46.617
65-69	15.496	16.879	32.375
70-74	9.193	10.073	19.266
75-79	4.635	5.606	10.241
80-84	2.338	3.137	5.475
85-89	1.156	1.653	2.809
90 ve üstü	777	1.134	1.911

*22/06/2023 itibarıyla

Ayrıca, 2022 yılında yasa dışı yollardan sınırları geçmek isteyen toplam **24.480** göçmen Türk karasularında yakalanmıştır. Yine, 2022 yılı Türk karasularında **790** yakalama vakası gerçekleşmiştir.

*22/06/2023 itibarıyla

Türkiye bir yandan milyonlarca mülteciye kapılarını sonuna kadar açıp ev sahipliği yaparken diğer yandan düzensiz göçe karşı çok ciddi bir mücadele vermektedir. Bu bağlamda, Türkiye'de 2023 yılında (15.06.2023 itibarıyla), çoğunluğu Afganistan, Suriye, Pakistan, Türkmenistan, Bangladeş, Filistin, Yemen, Özbekistan, Fas ve Irak uyruklu olmak üzere toplam 71 bin 780 düzensiz göçmen yakalanmıştır.

02

Türkiye'nin Mültecilere Yaklaşımı

CUMHURBAŞKANLIĞI İLETİŞİM BAŞKANLIĞI YAYINLARI

2.1. Türkiye'nin Suriyelilere Ev Sahipliği

2.1.1. Büyük Bir Göç Hareketi Olarak Suriyelilerin Yer Değiştirmesi

Tunus ve Mısır'da başlayan ve "Arap Baharı" olarak adlandırılan değişim rüzgârı, 2011 yılının başında Suriye'yi de derinden etkilemiştir. İlk olarak Deraa'da meydana gelen gösteriler, 16 Mart 2011 tarihinden itibaren ülke geneline yayılmış ve kontrolden çıkan olaylar sonucunda Suriye kendisini bir iç savaşın içinde bulmuştur. Suriye'deki savaştan kaçarak diğer ülkelere sığınmak zorunda kalan Suriyelilerin yaratmış olduğu göç dalgası II. Dünya Savaşı sonrasında dünya tarihinin gördüğü en büyük göç dalgasıdır. Suriye'deki gelişmeler sonucunda yaşanan göç dalgası ve yarattığı insanlık krizi 11'inci yılını doldururken hala çözüme kavuşmamıştır.

Bu kriz nedeniyle; ilk olarak 29 Nisan 2011 tarihinde 252 kişilik Suriyeli kafilenin ülkemize giriş yapmasının ardından Türkiye, 2015'ten bu yana dünyada en fazla "mülteci" barındıran ülke konumuna gelmiştir. Türkiye, Suriye İç Savaşı'nın neden olduğu "göç dalgası"nın ardından politika olarak "Açık Kapı Politikası" uygulanacağını açıklamıştır. Ayrıca, Türkiye'deki Suriyeliler "Geçici Koruma Rejimi" (Temporary Protection Regime) kapsamına alınmış, "Geri Göndermeme" (Non- Refoulment Principle) ilkesi benimsenmiştir.

Mevcut durum itibarıyla, Türkiye Suriye'den kaçmak durumunda kalan yaklaşık 6.7 milyon kişinin (BMMYK 31.12.2021 tarihli verisi) neredeyse üçte ikisini tek başına misafir etmektedir. Göç İdaresi Başkanlığının verilerine göre; 22.06.2023 tarihi itibarıyla Türkiye'de "Geçici Koruma" kapsamında bulunan Suriyelilerin sayısı 3.334.092'dir. Bu sayının yanı sıra Türkiye'de 'ön kayıt' altına alınmış, ancak henüz "geçici koruma" kapsamında bulunmayan Suriyeliler de bulunmaktadır.

Sadece geçici koruma kapsamında olan Suriyelilerin sayısı bile yaklaşık 85,3 milyon olan Türkiye nüfusunun %3.9'una tekabül etmektedir. Diğer ifadeyle, Geçici Koruma kapsamındaki Suriyelilerin sayısı, aralarında Ermenistan, Katar, Bahreyn, Moğolistan, Cibuti, Slovenya, Makedonya, Litvanya, Letonya, Estonya, Lüksemburg, Malta ve İzlanda'nın da bulunduğu birçok ülkenin nüfusundan daha fazladır.

29 Nisan 2011 tarihinden itibaren 2022 Temmuz ayına kadar Türkiye, Suriyeliler için 40 milyar Dolar harcama yapmıştır. Milyonlarca Suriyelinin varlığı, Türkiye'de toplumsal, ekonomik, siyasi ve güvenlikle ilgili alanlarda etkisini göstermiştir. Bu sürecin sağlıklı yönetilmesi için ülkemiz tek başına olağanüstü fedakârlıklar yapmaktadır.

II. Dünya savaşından sonra dünya tarihinin gördüğü en büyük insanlık krizi karşısında sorumluluk Türkiye'nin kaldıramayacağı kadar büyük olup, tüm uluslararası toplumun omuzlarındadır. Daha da önemlisi; Suriye'de barışın sağlanmasına ve Suriyelilerin evlerine geri dönebilmeleri

konusundaki çabalarımıza ve tüm uluslararası toplumun desteği çok büyük önem arz etmektedir.

2.1.2. Türkiye'nin Suriyelilere Yönelik Hizmetleri

Türkiye'nin 911 km kara sınırına sahip olduğu Suriye'nin içinde bulunduğu çatışma ortamı, bugüne kadar çok sayıda masum insanın hayatına mal olmuş ve milyonlarca Suriyelinin yaşadıkları topraklardan ülke içinde başka bölgelere ya da Türkiye dâhil diğer ülkelere göç etmesine yol açmıştır. Bu durum, Türkiye'yi çeşitli sınamalarla karşı karşıya bırakmıştır. Ülkemiz, hayatlarını kurtarmak için kendisine sığınan herkese sahip çıkmayı insani bir görev olarak telakki etmektedir.

Türkiye gerek ulusal sınırları içerisinde gerekse Suriye topraklarında bu trajediden etkilenen ihtiyaç sahiplerine yardım için tüm imkânlarını seferber etmektedir. Suriyelilerin barınma, eğitim, sağlık ve benzeri sorunlarının çözümü için yoğun çaba göstermektedir.

2.1.2.1. Türkiye Sınırları İçerisinde Yürütülen Hizmetler

2.1.2.1.1. Barınma

Türkiye, sınırlarına gelen Suriyeliler için Açık Kapı Politikası uygulamış ve rızası dışında kimsenin geri gönderilmemesi ilkesi çerçevesinde hareket etmiştir. Suriye vatandaşlarının kitlesel olarak ve yoğun bir biçimde sınır noktalarımıza gelmeleri nedeniyle, öncelikle kendilerine "geçici koruma" sağlanmış ve bu kişiler Çadır Kent, Konteyner Kent ve ülke genelinde barındırılmak suretiyle koruma altına alınmıştır.

Türkiye'nin Suriyeliler için tesis ettiği modern barınma merkezlerinde tüm fiziki ve sosyal imkânlar bulunmaktadır. Bu merkezlerde Suriyelilerin temizlik, güvenlik, altyapı, barınma, ayni yardım, teknik hizmetler, itfaiye, çamaşırhane, sağlık, psiko-sosyal destek, eğitim, mesleki kurs, sosyal ve dini hizmetler, tercümanlık gibi ihtiyaçları tamamen ücretsiz olarak karşılanmaktadır.

2.1.2.1.1.1. Geçici Barınma Merkezlerinde Yaşayan Suriyeliler

Hâli hazırda 5 ilde bulunan 7 geçici barınma merkezinde 65 bin 636 Suriyeli bulunmaktadır. Geçici barınma merkezlerindeki yabancılara hem AFAD Kart hem Kızılay Kart aracılığıyla destek sağlanmaktadır.

2019 yılının başında barınma merkezlerinde kayıtlı Suriyeli sayısı 143 bin 558 kişiyken, 22 Haziran 2023 tarihi itibariyle 77 bin 922 kişi azalarak 65 bin 636 kişiye inmiştir. Verilere göre Türkiye'de bulunan Suriyelilerin yalnızca %1,97'si barınma merkezlerinde yaşamaktadır.

GEÇİCİ KORUMA KAPSAMINDAKİ SURİYELİLERİN GEÇİCİ BARINMA MERKEZLERİNE GÖRE DAĞILIMI (7 İLDE 9 BARINMA MERKEZİ)

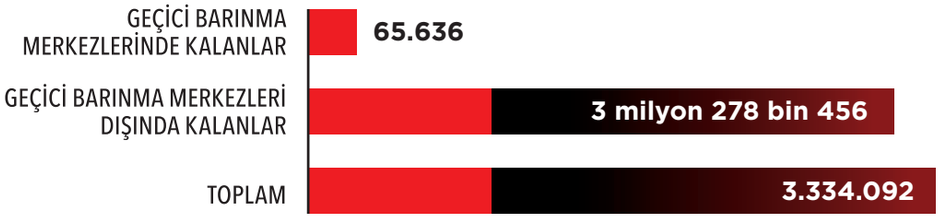
İL	GBM ADI	GBM MEVCUDU	TOPLAM MEVCUT
ADANA (1)	Sarıçam	18.161	18.161
HATAY (3)	Altınözü	6.004	13.327
	Yayladağı	3.476	
	Apaydın	3.847	
KAHRAMANMARAŞ (1)	Merkez	11.495	11.495
KİLİS (1)	Elbeyli	7.741	7.741
OSMANİYE (1)	Cevdetiye	8.546	8.546
GAZİANTEP	Nizip	1.433	1.433
MALATYA	Beydağı	4.933	4.933
TOPLAM		65.636	
GEÇİCİ BARINMA MERKEZLERİ DIŞINDA BULUNAN SURİYELİ SAYISI		3.278.456	

*22/06/2023 itibarıyla

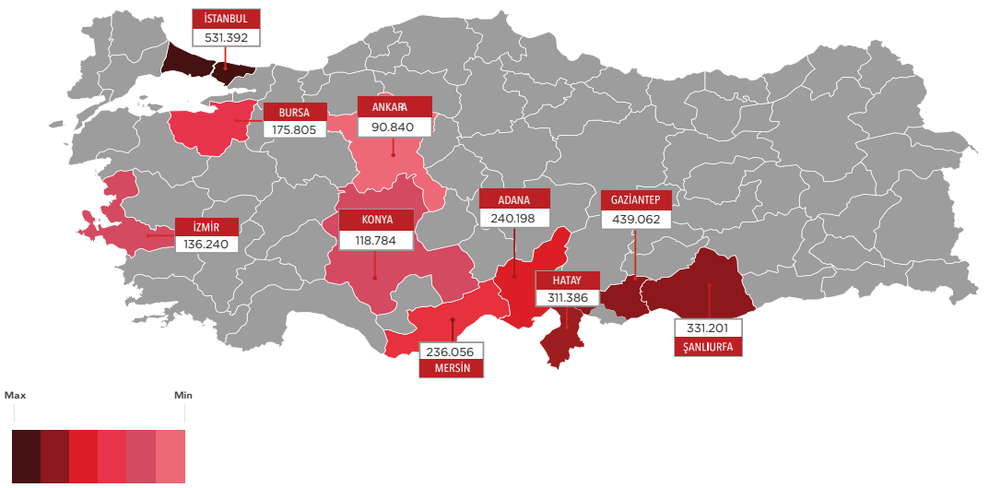
2.1.2.1.1.2. Şehirlerde Yaşayan Suriyeliler

22 Haziran 2023 tarihi itibariyle şehirlerde yaşayan Suriyeli sayısı 3 milyon 278 bin 456 kişidir. Türkiye'deki Suriyelilerin %98,3'ü şehirlerde yaşamaktadır. Suriyelilerin hangi şehirde yaşayacağı planlaması İçişleri Bakanlığı Göç İdaresi Genel Müdürlüğü tarafından yapılmaktadır.

GEÇİCİ BARINMA MERKEZLERİ İÇİNDE VE DIŞINDA KALAN SURİYELİLER



GEÇİCİ KORUMA KAPSAMINDA BULUNAN SURİYELİLERİN İLK 10 İLE GÖRE DAĞILIMI



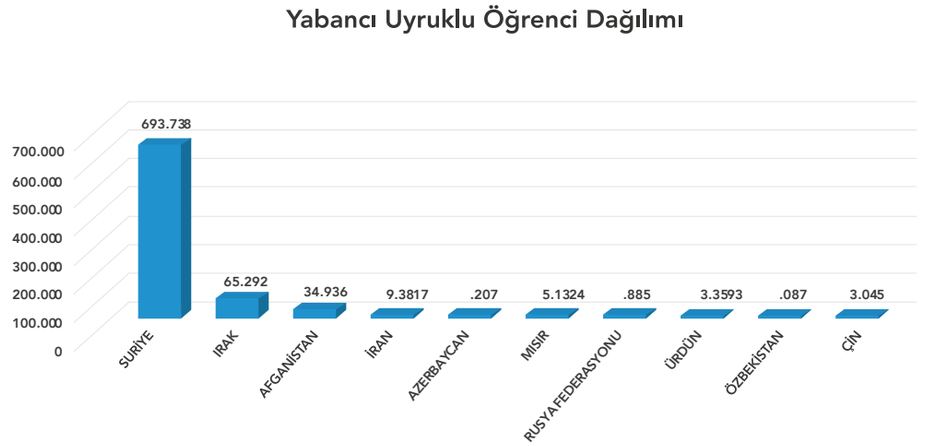
2.1.2.1.2. Eğitim

Türkiye kitlesel göç hareketinin başladığı tarihten itibaren Suriyeli çocukların eğitim almalarına yönelik çalışmalar yürütmektedir. Bu bağlamda, Türkiye geçici koruma altındaki örgün eğitim çağında bulunan çocukların seviye ve denkliklerini belirleyerek, hızlıca eğitim öğretime başlamalarını sağlamıştır. Ayrıca geçici koruma altındaki yabancı öğrencilerin okula erişimlerini artırmak amacıyla geçici eğitim merkezleri kurmuştur.

Suriyeli öğrencilerin Türkçeyi öğrenmeleri ve uyumlarını kolaylaştırmak amacıyla 2016-2017 eğitim öğretim yılından itibaren anasınıfı, birinci, beşinci ve dokuzuncu sınıf öğrenciler devlet okullarına yönlendirilmiştir. Ayrıca 2016-2017 eğitim öğretim yılında geçici eğitim merkezleri müfredatlarına haftada 15 saat yoğun Türkçe dersi eklenmiş ve bu merkezlerin Türk eğitim sistemine geçiş merkezi olarak hizmet vermesi kararı alınmıştır.

2.1.2.1.2.1. Eğitime Erişimi Sağlanan Yabancı Uyruklu Öğrenciler

Göç İdaresi Başkanlığının Haziran 2022 verilerine göre 1.455.959 eğitim çağında yabancı uyruklu öğrenci bulunmaktadır. 2022 Haziran itibarıyla bu grubun 892.122 (%61,27) eğitim-öğretime dâhil edilmiştir. Bu öğrencilerin 693.738'i Suriyelidir. Ayrıca eğitim öğretime dâhil edilen öğrencilerin 700.229'si (%48,09) kız, 755.730'si (%51,01) erkek öğrencidir.



2.1.2.1.2.2. Eğitime Erişimi Sağlanan Geçici Koruma Altındaki Suriyeli Öğrenciler

Göç İdaresi Başkanlığının Haziran 2022 verilerine göre 1.455.959 olan Suriyeli eğitim çağındaki nüfusun 693.738'i (%58,95) eğitim-öğretime dahil edilmiştir. Ayrıca, öğrencilerin okullara kayıt süreci devam etmektedir.

Ülkemizde yaşayan Suriyelilerin Türk eğitim sistemine entegre edilmesi politikası kapsamında 2016-2017 eğitim öğretim dönemi itibarıyla Suriyeli çocukların resmî okullara yönlendirilmesi kararı alınmıştır. Bu doğrultuda geçici koruma altındaki 644.672 (%99) öğrenci resmi okullarımızda Türkçe müfredatla eğitim görmektedir. Ayrıca 5.864 (%1) öğrenci açık okullarda eğitim öğretim görmektedir.

2016-2017 eğitim öğretim döneminde alınan karar gereği yeni geçici eğitim merkezlerinin açılması durdurulmuş ve kapatılma süreci başlamıştır. Eylül 2017 verilerine göre 370 olan geçici eğitim merkezi sayısı 2019 yılında 23'e düşmüştür ve 2020 Haziran ayı itibariyle tamamen kapatılmıştır. Hali hazırda ülkemizde bulunan tüm yabancı uyruklu öğrenciler resmi okullara kayıt edilmektedir.

Ülkemizde eğitim gören Suriyeli öğrencilerin cinsiyete göre oranına bakıldığında, kız ve erkek öğrenci sayılarının oldukça dengeli olduğu görülmektedir. Cinsiyete göre toplam öğrenci sayıları incelendiğinde kızların oranı %49,13 (438.326) iken erkeklerin okullaşma oranının %50,87 (453.796) olduğu görülmektedir.

2021 – 2022 eğitim öğretim yılı Kademelere Göre Okullaşan Yabancı Öğrenci Sayısı							
SINIF	**E Okul Kayıtlı Öğrenci**	**YÖBİS Kayıtlı Öğrenci**	**Toplam**	**Eğitim Kademelerine Göre**	**Çağ Nüfusu Toplam**	**Kademelere Göre Toplam Çağ Nüfus**	**Kademeye Göre Okullaşma Oranı**
Okul Öncesi (5 yaş)	49.414	9	49.423	49.423	129.113	129.113	%38,28
1. Sınıf (6 yaş)	113.780	63	113.843	359.700	127.879	463.766	%77,56
2. Sınıf (7 yaş)	73.522	72	73.594		122.993		
3. Sınıf (8 yaş)	80.792	61	80.853		103.581		
4. Sınıf (9 yaş)	91.352	58	91.410		109.313		
5. Sınıf (10 yaş)	89.158	40	89.198	305.342	107.454	381.275	%80,08
6. Sınıf (11 yaş)	76.251	45	76.296		101.910		
7. Sınıf (12 yaş)	83.397	37	83.434		86.841		
8. Sınıf (13 yaş)	56.391	23	56.414		85.070		
9. Sınıf (14 yaş)	28.955	25	28.980	83.794	77.256	291.712	%33,98
10. Sınıf (15 yaş)	23.689	17	23.706		72.114		
11. Sınıf (16 yaş)	19.850	8	19.858		71.276		
12. Sınıf (17 yaş)	11.239	11	11.250		71.066		
Lise Hazırlık	24	0	24	24			
HEP (A, B, C ve D)	0	7.476	7.476	7.476			
Açık okullar	0	0	7.831	7.831			
Toplam Öğrenci Sayısı	**797.814**	**7.945**	**813.590**	813.590	1.265.866	1.265.866	%64,27

2.1.2.1.2.3. PIKTES Projesi

Türkiye'deki Mülteciler için AB Mali Yardım Aracı (FRIT) kapsamında, doğrudan hibe yöntemiyle finanse edilen "Suriyeli Çocukların Türk Eğitim Sistemine Entegrasyonunun Desteklenmesi Projesi (PIKTES-I)" 3 Ekim 2016 tarihinde Milli Eğitim Bakanlığı ve AB Komisyonu arasında imzalanan sözleşmeyle uygulanmaya başlamıştır.

PIKTES-I Projesi 23 ili kapsamıştır. PIKTES-I Projesinin ana faaliyetleri Türkçe Dil Eğitimi, Arapça Dil Eğitimi, Telafi Eğitimi, Destekleme Eğitimi, Taşıma Hizmeti, Kırtasiye, Ders Kitabı ve Giyim Yardımı, Farkındalık Artırma Faaliyetleri, Eğitim Materyali Satın Alınması, Türkçe Dil Sınav Sistemi Geliştirilmesi, Rehberlik ve Danışmanlık Faaliyetleri, Okul ve Geçici Eğitim Merkezlerine (GEM) Güvenlik ve Temizlik Personelinin Sağlanması, Eğitim Ekipmanlarının Sağlanması, Öğretmen Eğitimleri, İdari ve Diğer Personel Eğitimleri, İzleme ve Değerlendirme'dir.

Projenin başlangıç raporunda gerçekleştirilmesi taahhüt edilen tüm faaliyetler için belirlenen tüm göstergelere tam anlamıyla ulaşılmış ve 3 Temmuz 2019 tarihinde proje sona ermiştir.

PIKTES-I Projesinin ardından Avrupa Komisyonu tarafından 24 Temmuz 2018'de resmi olarak yayınlanan 'Komisyon Uygulama Kararı' belgesi ile PIKTES II Proje sözleşmesi 20 Aralık 2018 günü imzalanmıştır.

PIKTES II Projesi yürütüldüğü illerde Suriyeli çocukların eğitime erişimini artırmayı, Suriyeli öğrencilere sunulan eğitimin kalitesini artırmayı, eğitim kurumlarının ve personelinin kurumsal kapasitesini iyileştirmeyi, Suriyeli öğrencilerin ve ebeveynlerin sosyal entegrasyonunu artırmayı hedeflemektedir.

PIKTES II Projesi, PIKTES-I faaliyetlerine ek olarak, okul öncesi eğitim, mesleki ve teknik eğitim, sosyal uyum etkinlikleri ve yetişkinlere Türkçe öğretimi konularını da içeren yirmi dört faaliyetiyle daha kapsamlı hale getirilmiştir.

PIKTES I-II projeleri kapsamında şuana kadar yapılan faaliyet verileri tabloda sunulmuştur.

İhtiyaç sahibi Suriyelilere yardım sağlamak ve çocukların okula devamlarını ve erişimlerini artırmak amacıyla Milli Eğitim Bakanlığı, Aile Çalışma ve Sosyal Hizmetler Bakanlığı, UNICEF ve Türk Kızılay işbirliğiyle "Yabancılar İçin Şartlı Eğitim Yardımı-YŞEY" protokolü imzalanmıştır. Bu kapsamda 2017 yılı Mayıs ayından günümüze okula düzenli devam koşulunu sağlayan öğrencilere 2 ayda bir "Şartlı Eğitim Yardımı" ödemesi yapılmaktadır. 2017 yılı Mayıs ayında toplam faydalanıcı sayısı 56.245 iken 2022 Mayıs ayı itibari ile 497.620'ye ulaşmıştır. Bu kapsamda, bu güne kadar 800.839 çocuk en az bir kez YŞEY yararlanıcısı olmuştur. Ayrıca, Türkiye'de öğrenim çağındaki Suriyeli öğrencilerin eğitime kazandırılması için uluslararası kuruluşlar ve yabancı devletler ile çeşitli çalışmalar yürütülmektedir.

Türkçe Dil Kursu	1,306,363 öğrenci
Arapça Dil Kursu	26,279 öğrenci
Erken Çocukluk Eğitimi	62,943 öğrenci
Telafi Eğitimi	88,289 öğrenci
Destekleme Eğitimi	147,935 öğrenci
Okul Taşıma	310,701 öğrenci
Kırtasiye	2,813,238 öğrenci
Eğitim Materyali	4,569,174 kitap
Donatım Malzemesi	5,108 okul
Personel Eğitimi	51,753 yönetici ve öğretmen
Psikososyal Destek	561,932 öğrenci
Aile Bilgilendirme Semineri	33,150 aile
Akıllı Tahta	27,200 adet
Hane Ziyareti	6,020 aile
Mesleki ve Teknik Eğitim Bursu	26,049 öğrenci
Sosyal Uyum	52,412 öğrenci, 24,036 aile
Farkındalık Eğitimi	5 kısa film, 786,622 broşür, poster
Prefabrik Anaokulu	300
Prefabrik Özel Eğitim Anaokulu	50
Konteyner Anaokulu	20

2.1.2.1.2.4. Suriyeliler İçin Yaygın Eğitim Faaliyetleri

Örgün eğitim faaliyetlerinin yanı sıra Milli Eğitim Bakanlığı tarafından Türkçe öğretimi başta olmak üzere Halk Eğitim Merkezleri bünyesinde genç ve yetişkin Suriyelilere yönelik yaygın eğitim faaliyetleri de sürdürülmektedir. Bu sayede mesleki beceri ve hobi kurslarına katılan Suriyeliler hem gelir elde edebilecek donanıma hem de yaşadıkları ağır travmadan kurtulabilmek ve normal hayata dönebilmek için güçlü bir ortama sahip olmaktadırlar.

2014-2022 yılları arasında Milli Eğitim Bakanlığı'na bağlı Halk Eğitimi Merkezlerinde gerçekleştirilen Mesleki ve Teknik kurslara 208.422, genel kurslara 1.653.994 olmak üzere toplamda 1.862.416 yabancı uyruklu kursiyer katılmıştır. Genel eğitim; yabancı diller, okuma-yazma, spor, kişisel gelişim ve eğitim, aile ve tüketici bilimleri, çocuk gelişimi ve eğitimi, müzik ve gösteri sanatları, sanat ve tasarım, can ve mal güvenliği, sosyal hizmetler ve danışmanlık, havacılık konularında düzenlenmiştir. Mesleki eğitim ise, el sanatları teknolojisi, giyim üretim teknolojisi, bilişim teknolojileri, çocuk gelişimi ve eğitimi, güzellik ve saç bakım hizmetleri, bahçecilik, elektrik-elektronik teknolojisi, tesisat teknolojisi ve iklimlendirme, tekstil teknolojisi, metal teknolojisi, kişisel gelişim ve eğitim, halkla ilişkiler ve organizasyon hizmetleri, ahşap teknolojisi, hasta ve yaşlı hizmetleri, seramik ve cam teknolojisi gibi konularda gerçekleştirilmiştir.

2.1.2. 1. 2.5. Suriyelilerin Öğrenim Gördüğü Okullardaki Öğretmenlerin Eğitimi

Okullarında yoğun olarak yabancı uyruklu öğrenci bulunan öğretmenlere yönelik çeşitli etkinlikler düzenlenmiştir. Bu kapsamda, "Yabancılara Türkçe Öğretimi" ve "Kültürlerarası Beceriler" seminerleri yapılmış ve "Oyun Yoluyla Türkçe Öğretimi" seminerleriyle öğretmenlerin didaktik becerileri güçlendirilmiştir. Sınıfında Yabancı Uyruklu Öğrenci Bulunan Öğretmenlerin Eğitimi kursları düzenlenmiştir. Bu eğitimi alan eğiticiler tarafından mahallinde 105.512 öğretmene eğitim verilmiştir.

2.1.2. 1. 2.6. Suriyeli Gönüllü Eğitici Eğitimleri

Geçici eğitim merkezlerinin kapatılmasıyla birlikte Suriyeli gönüllü eğiticiler, Milli Eğitim Bakanlığına bağlı eğitim kurumlarında eğitim dışı faaliyetlerin yürütülmesine (saha ziyaretleri, tercümanlık, veli iletişimi vb. konularda) destek olmak amacıyla görevlendirilmiştir. 2016-2021 yılları arasında Milli Eğitim Bakanlığına bağlı eğitim kurumlarında toplamda 12.037 Suriyeli gönüllü eğitici eğitime destek sağlamış olup Suriyeli Gönüllü Eğitici programı 2021 Temmuz ayı itibariyle sonlandırılmıştır. Program Suriyeli öğrencilerin eğitim ihtiyaçları çerçevesinde Milli Eğitim Bakanlığına tarafından belirlenen kriterlere göre revize edilerek Suriyeli Destek Personeli programına geçilmiştir.

Suriyeli Destek Personeli Programı 23 ilde (Adana, Adıyaman, Ankara, Antalya, Batman, Bursa, Diyarbakır, Gaziantep, Hatay, İstanbul, İzmir, Kahramanmaraş, Kayseri, Kilis, Kocaeli, Konya, Malatya, Mardin, Mersin, Osmaniye, Sakarya, Şanlıurfa) yürütülmektedir. Program kapsamında Suriyeli destek personeli aracılığıyla yabancı uyruklu çocukların sosyal uyumlarını ve Türk eğitim sistemine dâhil olmalarını desteklemek, daha özel olarak, yabancı uyruklu ailelerin çeşitli eğitim fırsatları konusunda farkındalıklarının artmasına katkıda bulunmak ve saha çalışmaları yoluyla kayıt süreçlerini desteklemek; okul yönetimi ile iletişimi kolaylaştırmak hedeflenmektedir.

2.1.2.1.2.7. Suriyeli Öğrencilere Yönelik Yükseköğretim Politikaları

Türkiye'de yükseköğretimde göçmenlere yönelik verilen eğitim konusu özellikle Suriye'den son 10 yılda yapılan göçlerle daha yoğunlaşmış ve sistematik ele alınması gereği ortaya çıkmıştır. Söz konusu gelişim süreci ilk göçlerle geçici tedbirlerle başlamış, zamanla geçici koruma altındaki Suriyelilerin ne zaman ülkelerine dönecekleri konusundaki belirsizlik kalıcı çözüm arayışlarını ve politikaları beraberinde getirmiştir.

Öncelikle geri dönecekleri sanılan öğrencilere sadece eğitimden geri kalmamaları için özel öğrenci statüsüyle bir yıl boyunca ders alma hakları tanınmış ancak bu statüyle öğrencilerin bir diploma alma hakları olamamıştır. 2013'te kendi ülkelerinde öğrenci olduklarını belgelemek şartıyla Türkiye'deki üniversitelere Suriyeli öğrencilerin geçişine imkân sağlanmıştır.

Fakat söz konusu imkân Suriyeli gençlerin gerekli prosedürleri bilmemelerinin yanı sıra istenilen belgeleri temin etmede yaşadıkları zorluk sonucu çok fazla karşılık bulamamıştır. Bu durumun çözümünde beyannameye dayalı tescil hakkının verilmesi uygulamasına geçilmiştir.

Öğrenim hakkı yanında Suriyeli öğrencilere yönelik maddi destekler yine Türkiye tarafından sağlanmıştır. 2013'te 500'e yakın Suriyeli öğrenciye yurt ve burs imkânı verilmiştir. Yükseköğretim Kurulu tarafından, üniversitelerin Suriyeli öğrenciler için düzenlediği kültürel zorluklarla baş etmelerine yönelik eğitim programları ve maddi destekler koordine edilmektedir.

2.1.2.1.2.8. Suriyeli Akademisyenlere Yönelik Yükseköğretim Politikaları

Geçici koruma altındaki Suriyelilerin yükseköğretimde yer almasının bir boyutu da Suriyeli akademisyenlerle ilgilidir. Söz konusu akademisyenlerin Türk üniversitelerinde istihdamı yürütülen çalışmalarla mümkün kılınmıştır. Bu kapsamda 2016'da YÖK tarafından "Yabancı Akademik Bilgi Sistemi" projesi başlatılarak 31 farklı ülke vatandaşı 5 bin akademisyenin sisteme kaydı sağlanmıştır. Türkiye'deki üniversitelerde çoğunluğu ilahiyat ve Arapça bölümlerinde olmak üzere Suriye uyruklu 345 akademisyenin görev yaptığı tespit edilmiştir.

Şanlıurfa'daki Harran Üniversitesi (HRÜ) kadrosuna Suriyeli 7 öğretim görevlisi alındı

Gaziantep Üniversitesinde 20'nin üzerinde Suriyeli akademisyen bulunuyor.

Mardin Artuklu Üniversitesi İktisadi ve İdari Bilimler Fakültesinde Suriyeli akademisyenlerin de olduğu Arapça işletme, Siyaset Bilimi ve Uluslararası İlişkilerle Uluslararası Ticaret ve İşletmecilik bölümleri açılmıştır. Suriyeli öğrenciler için Suriye'de terörden arındırılan bölgelerde çoğu Suriyeli akademisyenlerden oluşan Gaziantep Üniversitesine bağlı El Bab'da İktisadi, İdari ve Sosyal Bilimler Fakültesiyle Afrin'de Eğitim Fakültesi kurulmuştur.

T.C.
GAZİANTEP ÜNİVERSİTESİ
AFRİN EĞİTİM FAKÜLTESİ
جامعة غازي عنتاب
كلية التربية-عفرين

2.1.2.1.3. Sağlık

2.1.2.1.3.1. Sağlık Bakanlığı ve Üniversitelere Ait Sağlık Tesislerinde Sunulan Hizmetler

Türkiye'ye sığınan Suriyelilere yönelik sağlık hizmetlerinin sunumuna 29 Nisan 2011 tarihinde Hatay ilinde başlanmıştır. Sağlık hizmeti sunumuna Türkiye sınırından itibaren başlanılmaktadır. Bu doğrultuda,

- Sınıra yaralı ya da acil hasta olarak getirilen kişiler 112 acil sağlık ekipleri tarafından hastanelere nakledilmekte ve gerekli tedavileri yaptırılmakta,
- Ülkemize girmek üzere sınıra ulaşan kişiler genel sağlık taramasından geçirilmekte ve ihtiyaç duydukları sağlık hizmetleri sunulmakta,
- Risk grubunda yer alan 15 yaş altındaki çocuklar ile 15-49 yaş arasındaki kadınlara yönelik aşılama çalışmaları yapılmaktadır.

Türkiye'de kayıt altına alınan ve geçici kimlik numarası verilmiş olan Suriyeliler, ikamet illerinde acil sağlık, koruyucu ve temel sağlık hizmetleri ile tedavi edici tüm sağlık hizmetlerinden, Sağlık Uygulama Tebliği (SUT) kapsamında faydalanabilmektedir.

Geçici kimlik numarası almamış olanlara ise "Geçici Koruma Yönetmeliği" çerçevesinde, bulaşıcı hastalıklarla mücadele, bağışıklama ve acil sağlık hizmetleri sunulmaktadır. Geçici koruma altına alınan Suriyeliler, Sağlık Bakanlığı tarafından işletilen sağlık tesislerine, sevk aranmaksızın, Geçici barınma merkezlerinin dışında ise Toplum Sağlığı

Merkezleri ve Bağlı Birimleri (Göçmen Sağlığı Merkezleri, Verem Savaş Birimleri vb.), Aile Sağlığı Merkezleri, Hastaneler (kamu, özel, üniversite) ve Geçici Gönüllü Sağlık Tesisleri tarafından hizmet verilmektedir.

2.1.2.1.3.2. Göçmen Sağlığı Merkezlerinde Sunulan Hizmetler

Türkiye'deki Suriyelilerin koruyucu ve temel sağlık hizmetlerini daha etkin ve verimli bir şekilde alabilmesi, dil ve kültür bariyerinden kaynaklanan sorunların aşılması ve sağlık hizmetlerine erişimin arttırılması için ilçenin toplum sağlığı merkezine bağlı olarak göçmen sağlığı merkezleri (GSM) oluşturulmaktadır.

GSM'ler, ülkemizdeki aile hekimliği uygulamasına benzer şekilde, ortalama her 4.000 kişiye hizmet verecek bir hekim ile bir yardımcı sağlık personelinden oluşan göçmen sağlığı birimlerini (GSB) ihtiva etmektedir.

GSM'lerde, sağlık personeline ilave olarak, iki dil bilen (Arapça-Türkçe) hasta yönlendirme elemanları ile destek hizmetleri personeli de görev yapmaktadır.

Geçici barınma merkezlerinde, yaşayan nüfus ve hastanelere uzaklık göz önünde bulunarak 7/24 esasına göre hizmet sunulması uygulamasına devam edilmektedir.

Hali hazırda 29 ilde, 182 göçmen sağlığı merkezi içerisinde 774 göçmen sağlığı birimi açılmış olup faaliyetlerine devam etmektedir.

"Geçici Koruma Altındaki Suriyelilerin Sağlık Statüsünün ve Türkiye Cumhuriyeti Tarafından Sunulan İlgili Hizmetlerin Geliştirilmesi Projesi (SIHHAT)" çerçevesinde; hali hazırda faaliyet gösteren GSM'lerin desteklenmesi, ihtiyaç duyulan yerlerde yeni GSM'lerin oluşturulması ve bu merkezlerde hizmet sunmak üzere Suriyeli sağlık çalışanlarının istihdam edilmesine yönelik çalışmalar yapılmaktadır.

2.1.2.1.3.3. Suriyeli Sağlık Personeli İstihdamı ve Eğitim Faaliyetleri

Suriyelilerin yoğun olarak yaşadıkları illerimizde yaşanan insan kapasitesi eksiklikleri ve Suriyelilerin sağlık hizmetlerine erişimlerinde yaşadıkları dil bariyeri göz önünde bulundurularak, Türkiye'de geçici koruma altına alınan Suriyeli sağlık çalışanlarının istihdam edilebilmelerinin yolu açılmıştır.

Böylece Suriyeli sağlık çalışanları geçici barınma merkezleri ile göçmen sağlığı merkezlerinde, Suriyelilere hizmet sunmak üzere istihdam edilmeye başlamıştır. Başvuruları kabul edilen ve mülakatlarda başarılı olan Suriyeli sağlık çalışanları öncelikli olarak 5 (beş) gün teorik, 6 (altı) hafta uygulamalı uyum eğitimi almaktadır. Eğitimleri başarıyla tamamlayanlar "Mesleki Yetki Belgesi" elde etmekte ve göçmen sağlığı merkezlerinde istihdam edilebilmektedir.

Suriyeli sağlık çalışanlarına; Türk Sağlık Sistemi, Türkiye'de uygulanan sağlık programları, etkili iletişim teknikleri, çatışma yönetimi, kültürler

arası iletişim, göç ve sağlık mevzuatı gibi konu başlıklarını içeren eğitimler verilmektedir.

SIHHAT Projesi kapsamında istihdamı sağlanan personel dağılımı şöyledir:

Branş	TEORİK EĞİTİM ALAN PERSONEL SAYISI			GENEL TOPLAM	UYGULAMALI EĞİTİM ALAN PERSONEL SAYISI		GENEL TOPLAM
	2016	2017	2018		2017	2018	
Hekim	220	876	180	1.276	633	254	887
YSP	122	873	208	1.203	572	427	999
HYP	172	290	726	1.188	0	0	0

31.10.2019 İTİBARIYLA İŞBAŞI YAPAN PERSONEL DAĞILIMI						
	Hekim	Ebe Hemşire	Hasta Yönlendirme Personeli	Destek Personeli	Sosyal Çalışmacı	Psikolog
Sayı	678	954	1.108	400	11	13
Toplam	3.164					

2.1.2.1.3.4. Sağlık Hizmet Verileri

Türkiye'de 81 il genelinde Suriyelilere sunulan sağlık hizmetlerine dair veriler aşağıdaki tabloda detaylı bir şekilde gösterilmektedir.

81 İL GENELİ SAĞLIK HİZMETLERİ VERİLERİ		2011-2018 TOPLAM	EYLÜL 2019	EKİM 2019	2019 GENEL TOPLAM	2011-2019 GENEL TOPLAM
POLİKLİNİK SAYISI	HSGM BAĞLI BİRİMLERİ	12.874.638	843.193	884.403	7.383.121	20.257.759
	KHGM BAĞLI BİRİMLERİ	35.178.716	835.698	858.225	8.598.500	43.777.216
	ÜNİVERSİTE/ ÖZEL HASTANELER	738.924	53.281	53.930	488.326	1.227.250
TOPLAM		48.795.278	1.732.172	1.796.558	16.469.947	65.262.225
YATAN HASTA SAYISI	KHGM'NE BAĞLI HASTANELER	1.797.282	34.357	34.626	359.969	2.157.251
	ÜNİVERSİTE/ ÖZEL HASTANELER	66.240	5.145	5.098	49.554	115.794
TOPLAM		1.863.522	39.502	39.724	409.523	2.273.055
AMELİYAT SAYISI	KHGM'NE BAĞLI HASTANELER	1.547.283	35.340	35.933	345.018	1.892.301
	ÜNİVERSİTE/ ÖZEL HASTANELER	34.378	2.538	2.550	21.787	56.165
TOPLAM		1.581.661	37.878	38.483	366.805	1.948.466
DOĞUM SAYISI	KHGM'NE BAĞLI HASTANELER	406.355	8.973	9.018	91.658	498.013
	ÜNİVERSİTE/ ÖZEL HASTANELER	9.227	1.045	1.000	8.638	17.865
TOPLAM		415.582	10.018	10.018	100.296	515.878
SINIRDAN ALINAN YARALI SAYISI		50.806	466	387	5.218	56.024

2011-2019 yılları arası Geçici Koruma Altına Alınan Suriyelilere yönelik ülkemiz sağlık sistemi içerisinde 65 Milyon hasta muayenesi, 2 milyon ameliyat ve 2 Milyon 200 Bin Yatan hasta hizmeti verilmiş olup yaklaşık 5 Milyar 122 Milyon TL tutarında hizmet sunulmuştur.

Ayrıca, Türkiye'deki Suriyeliler, vatandaşlarımız gibi, ulusal aşı takvimimize göre aşılanmaktadır. Ekim 2019 sonu itibarıyla yapılan aşı doz sayıları tabloda yer almaktadır.

2019 YILI AŞI VERİLERİ (EKİM 2019)			
	KAMP İÇİ	KAMP DIŞI	TOPLAM
BCG	378	6008	6386
DaBT-İPA-Hib	1227	23539	24766
KPA	1050	20703	21753
HBV	788	15709	16497
KKK	345	6490	6835
Suçiçeği	335	5462	5797
HAV	483	7679	8162
TD	363	3533	3896
Ekim Toplam			94.092
2019 Toplam	1.017.665		
2014-2019 Genel Toplam	5.945.739		

2.1.2.1.3.5. Bulaşıcı Salgın Hastalıklarla Mücadele ve Aşılama Faaliyetleri

Suriyeli çocuklar, ülkemizdeki aşı takvimine uygun olarak aşılanmaktadır. İlave olarak tamamlama ve destekleme çalışmaları yapılmaktadır. Bu doğrultuda; 2013-2015 yılları arasında yapılan 9 tur Çocuk Felci aşılama çalışmaları neticesinde 5.288.639 doz aşı; 2013-2015 yılları arasında yapılan Kızamık kontrol çalışmaları kapsamında da hassas ve aşısız olan göçmen çocuklara 2.381.626 doz aşı yapılmıştır.

Şubat, Mayıs ve Kasım 2017'de üç tur halinde gerçekleştirilen kampanya çalışmaları sırasında 0-59 ay arasındaki yaklaşık 370 bin Suriyeli çocuk, bulundukları yerde ziyaret edilmiş; kayıtsız olanlar kayıt altına alınmış; aşısızlara ya da aşısı eksik olanlara KKK, Beşli karma ve Hep B Aşısı yapılmıştır. Sağlık Bakanlığı tarafından barınma merkezi bulunan yerlerde Suriyelilerde görülmesi muhtemel bulaşıcı hastalıklara yönelik çalışmalar da yürütülmektedir. Bu minvalde; 2012-2019 Ekim ayı sonu itibarıyla Suriyelilerden alınan toplam 195.078 kan yayması, Sıtma hastalığı açısından değerlendirilmiş olup vaka tespit edilmemiştir.

2012-2019 Ekim ayı sonu itibarıyla yabancı uyruklu misafirlerde 9.820 Şark Çıbanı vakası tespit edilerek tedavi edilmiştir.

2012-2019 Ekim ayı sonu itibarıyla yapılan Tüberküloz hastalığına yönelik çalışmalarda kampların bulunduğu illerde 1.291 Suriye doğumluda hastalık tespit edilmiş ve tedavilerine başlanmıştır.

2.1.2.1.3.6.Yabancı Uyruklular Polikliniği

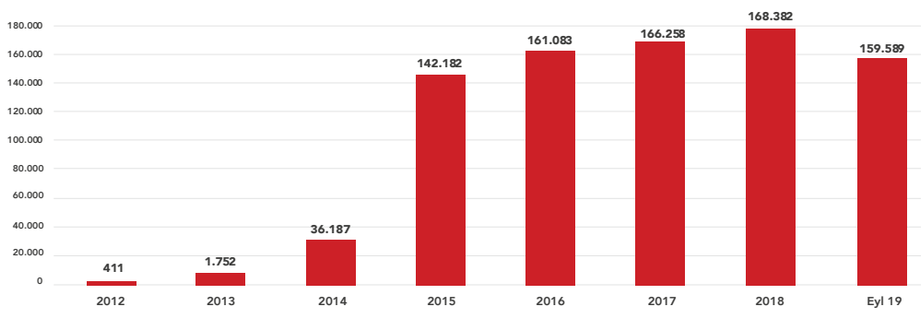
Göçmen sağlığı merkezi açılmayan yerleşim yerlerinde yaşayan geçici koruma altındaki Suriyeliler ile diğer uyruktan yabancılara (UK kapsamında olanlar, İkamet İzinliler vb.) birinci basamak sağlık hizmetlerini sunmak üzere, bu kişileri yoğun olarak yaşadıkları ilçe merkezlerinde, Toplum Sağlığı Merkezleri/İlçe Sağlık Müdürlükleri bünyesinde "Yabancı Uyruklular Polikliniği (YUP)" açılması çalışmaları başlatılmıştır. Bu merkezler, dil bilen personel ile desteklenecektir.

Öncelikle her ilde en az bir YUP açılması planlanmış olup hali hazırda 80 ilde 99 poliklinik hizmet vermektedir.

	2018 TOPLAM	2019 TOPLAM	GENEL TOPLAM
Başvuru Sayısı	65.416	76.014	141.430
Muayene Sayısı	49.525	57.619	107.144
Aşı Sayısı	44.464	42.744	87.208
Bebek İzlem Sayısı	5.759	6.529	12.288
Çocuk İzlem Sayısı	1.904	2.667	4.571
Gebe İzlem Sayısı	1.480	1.706	3.186

2.1.2.3.5. Acil Sağlık Hizmetleri Kapsamında Sunulan Hizmetler

2012-2019 YILLARI ARASINDA 112 AMBULANS İLE TAŞINAN YABANCI UYRUKLU VAKA SAYISI			
Yıl	Suriye Uyruklu Vaka Sayısı	Diğer Vaka Sayısı	Toplam Vaka Sayısı
2012	4	407	411
2013	68	1.684	1.752
2014	26.843	9.344	36.187
2015	109.363	32.819	142.182
2016	130.441	30.642	161.083
2017	127.797	38.461	166.258
2018	112.184	56.198	168.382
Eylül-19	98.945	60.644	159.589
Toplam	605.645	230.199	835.844



2.1.2.1.4. İstihdam

Suriye uyruklu yabancılara 2016 yılından 30.06.2022 tarihine kadar verilen izinlerin sayısı 345.349'dur. Aşağıdaki tablo illere göre Suriyelilere verilen çalışma izinlerinin dağılımını detaylı şekilde göstermektedir.

İLLER	İZİN SAYISI
İstanbul	153.691
Bursa	39.153
Gaziantep	36.519
Mersin	16.897
Kahramanmaraş	10.939
Hatay	10.720
Konya	9.570
Kocaeli	7.719
İzmir	7.175
Adana	6.718
Diğer	46.248
TOPLAM	345.349

Suriye uyruklu yabancılara 2016 yılından 30.06.2022 tarihine kadar verilen izinlerin 289.227'si geçici koruma sağlanan Suriyelilere aittir. Geçici koruma sağlanan yabancılara verilen izinlere ilişkin istatistiklerin detayı aşağıdaki tabloda gösterilmektedir.

İLLER	İZİN SAYISI
İstanbulv	127.302
Bursa	36.442
Gaziantep	25.825
Mersin	11.176
Kahramanmaraş	10.394
Konya	9.071
Kocaeli	7.412
İzmir	6.903
Hatay	6.534
Adana	6.296
Diğer	41.872
TOPLAM	289.227

2.1.3. Sınır Ötesinde Suriyelilere Yönelik Sunulan Hizmetler

2.1.3.1. Fırat Kalkanı ve Zeytin Dalı Bölgesinde Yürütülen Hizmetler

Türkiye, Suriye'nin kuzeyine yönelik yürüttüğü Fırat Kalkanı Harekatı (FKH) ve Zeytin Dalı Harekâtından (ZDH) sonra, teröristlerden arındırdığı bölgelerde temel insani ihtiyaçları karşılamak ve hayatın normalleşmesini sağlamak için birçok hizmet yürütmüş ve bu bölgelerin ihyasına ve inşasına odaklanmıştır. Yürütülen bu hizmetler eğitim, sağlık ve insani yardım çerçevesinde analiz edilebilir.

2.1.3.1.1. Eğitim

Türkiye askeri operasyonlar sonrasında; FKH ve ZDH bölgelerinde eğitim alanındaki çalışmalara hızla başlamıştır. FKH bölgesinde 988 okulun bakım onarım çalışmalarını yürütülmüş ve öğretmen istihdamı, kırtasiye, temizlik, ısınma ve ders kitapları alanlarındaki ihtiyaçları giderilmiştir. Haziran 2022'ye kadar bölgedeki öğrencilere 10.687.732 ders kitabı basılarak dağıtılmıştır. Fırat Kalkanı, Zeytin Dalı ve Barış Pınarı Harekâtı Bölgelerinde gerçekleştirilen "Bakalorya Sınavına (lise ve ortaokul bitirme sınavı) bugüne kadar 40.581 öğrenci katılmıştır.

BÖLGE ADI		FIRAT KALKANI
ONARILAN OKUL		454
TOPLAM AKTİF OKUL		**682**
ÖĞRENCİ	ANAOKULU	6,811
	İLKOKUL	178,384
	ORTAOKUL	31,033
	LİSE	10,013
TOPLAM ÖĞRENCİ		**226.241**
ÖĞRETMEN		7,828
İDARECİ (Müdür-Müdür Yrd.)		914
DİĞER PERSONEL		940
TOPLAM PERSONEL		**9.682**

BÖLGE ADI		BARIŞ PINARI
ONARILAN OKUL		265
TOPLAM AKTİF OKUL		**475**
ÖĞRENCİ	ANAOKULU	1,832
	İLKOKUL	44,517
	ORTAOKUL	4,040
	LİSE	1,155
TOPLAM ÖĞRENCİ		**51,544**
ÖĞRETMEN		1,878
İDARECİ (Müdür-Müdür Yrd.)		468
DİĞER PERSONEL		171
TOPLAM PERSONEL		**2,517**

BÖLGE ADI		ZEYTİN DALI
ONARILAN OKUL		269
TOPLAM AKTİF OKUL		**271**
ÖĞRENCİ	ANAOKULU	452
	İLKOKUL	58,084
	ORTAOKUL	10,407
	LİSE	3,418
TOPLAM ÖĞRENCİ		**72,361**
ÖĞRETMEN		2,062
İDARECİ (Müdür-Müdür Yrd.)		393
DİĞER PERSONEL		210
TOPLAM PERSONEL		**2,665**

*Haziran 2022 itibariyle

2.1.3.1.2. Sağlık

Sağlık Bakanlığı Türkiye'de olduğu gibi, FKH ve ZDH bölgelerinde insani yardım hastanelerinin inşası, halk sağlığı hizmetleri, sağlık hizmetleri kapasitesinin geliştirilmesi gibi sağlık hizmetlerini başarıyla yürütmüştür.

2.1.3.1.2.1. İnsani Yardım Hastaneleri

Sağlık Bakanlığı bugün itibarıyla FKH ve ZDH bölgesinde Cerablus, Afrin, Azez El Ehli, El Bab, Çobanbey ve Mare olmak üzere 653 yatak kapasiteli 6 hastane ile Suriyelilere hizmet sunmaktadır. Azez Vatan Hastanesi ise Ocak 2020 tarihinde hizmete açılmıştır.

Cerablus Hastanesi

Afrin Hastanesi
AFRIN HASTANESI
مشفى عفرين

AFRİN HASTANESİ
مشفى عفرين

Azez Vatan Hastanesi

Azez Vatan Hastanesinin Tadilat Öncesi Durumu

El Bab Hastanesi

Bölgede hizmet sunmakta olan İnsani Yardım Hastanelerinde; Suriye vatandaşı 244 Uzman Tabip, 41 Tabip, 12 Diş Tabibi, 18 Eczacı, 452 Hemşire başta olmak üzere toplam 989 sağlık personeli ile 776 teknik ve destek hizmet personeli istihdam edilmektedir.

Hastanelerde toplam 1.765 Suriyeli personel görev yapmakta olup, Sağlık ocaklarında görev yapan 785 personel ile beraber toplam 2.550 Suriyeli personel istihdamı sağlanmaktadır. Hastanelerin yönetimi ve Suriyeli personelin eğitim faaliyetlerini yürütmek üzere, halen 250 Türk Personel (Başhekim, Hastane Müdürü, Başhemşire, Uzman Tabip, Tabip, Sağlık Personeli ve diğer Personel) görevlendirilmiştir. 2018 yılı başından bugüne kadar toplam 1.455 Türk personel bölgede görev almıştır.

T.C. Sağlık Bakanlığı tarafından işletilmekte olan insani yardım hastanelerinde 2019 yılı ilk 11 aylık dönemde 1 Milyonun üzerinde muayene işlemi gerçekleştirilmiştir.

FKH ve ZDH bölgelerinde Haziran 2022'ye kadar toplam 2 Milyon 280 Bin hastaya poliklinik hizmeti verilmiş, 18.974 doğum yaptırılmış, 39.647 kişinin ameliyatı başarı ile gerçekleştirilmiş ve yaklaşık 100 bin hastaya yatarak tedavi hizmeti sunulmuştur.

Hastane Adı	Poliklinik Sayısı			Toplam
	2017 Yılı	2018 Yılı	2019 11 Ay	
Afrin	-	62.277	120.350	182.627
Cerablus	268.518	401.014	367.118	1.036.650
El-Bab	111.222	184.029	238.745	533.996
Çobanbey Hastanesi	-	20.384	132.638	153.022
Marea Hastanesi	-	14.392	105.650	120.042
Azez El Ehli Hastanesi	48.588	130.880	74.701	254.169
Toplam	428.328	812.976	1.039.202	2.280.506

Hastane Adı	Doğum Sayısı			Toplam
	2017 Yılı	2018 Yılı	2019 11 Ay	
Afrin	-	235	545	780
Cerablus	2.549	2.830	1.593	6.972
El-Bab	575	3.707	2.843	7.125
Azez El Ehli	-	-	-	-
Çobanbey Hastanesi	-	265	2.193	2.458
Marea Hastanesi	-	203	1.436	1.639
Toplam	3.124	7.240	8.610	18.974

Hastane Adı	Ameliyat Sayısı			Toplam
	2017 Yılı	2018 Yılı	2019 11 Ay	
Afrin	-	691	2.677	3.368
Cerablus	3.542	3.784	3.352	10.678
El-Bab	2.352	4.925	5.479	12.756
Çobanbey Hastanesi	-	370	3.680	4.050
Marea Hastanesi	-	212	2.336	2.548
Azez El Ehli Hastanesi	1.253	2.787	2.207	6.247
Toplam	7.147	12.769	19.731	39.647

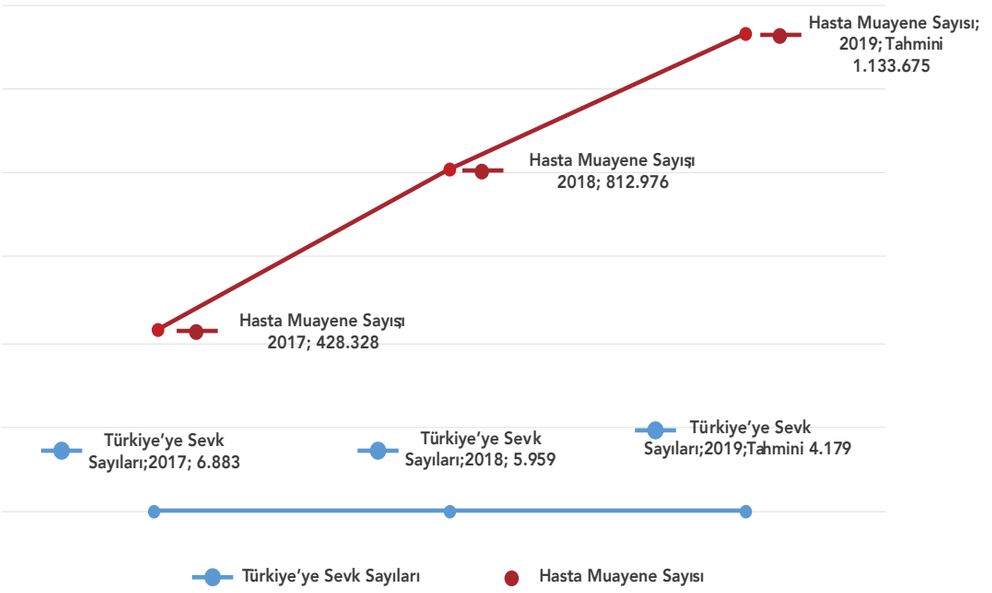
Hastane Adı	Yatan Hasta Sayısı			Toplam
	2017 Yılı	2018 Yılı	2019 11 Ay	
Afrin	-	1.162	5.379	6.541
Cerablus	10.711	15.121	14.128	39.960
El-Bab	3.297	8.618	18.858	30.773
Çobanbey Hastanesi	-	995	7.232	8.227
Marea Hastanesi	-	854	5.615	6.469
Azez El Ehli	1.025	3.580	1.910	6.515
Toplam	15.033	31.042	53.122	98.485

Yeni açılan veya bakım ve onarımının tamamlanmasıyla hizmete giren hastanelerin sağlık hizmetlerini etkin sunmasının önemli bir sonucu; Türkiye'ye sevk edilen hasta sayısının her geçen gün düşmesidir. Bu kapsamda, 2019 yılında hastanelere müracaat eden hasta sayısı yaklaşık %40 civarında artarken aynı dönemde Türkiye'ye sevk edilen hasta sayısı bir önceki yıla göre yaklaşık % 30 oranında azalış göstermiştir.

2.1.3.1.2.2. Halk Sağlığı Hizmetleri

Sağlık Bakanlığı FKH ve ZDH bölgelerinde halk sağlığı hizmetleri çerçevesinde sağlık ocaklarının açılması, içilebilir su yönetimi, içme ve kullanma sularının sanitasyonu, çevre sağlığına yönelik çalışmalar, bulaşıcı hastalıklara yönelik önlemler, salgın hastalıklarla mücadele, Mahalli Meclislerle iş birliği halinde atık yönetimi ve halk sağlığı eğitimlerini yürütmektedir.

Suriye'deki Türkiye İnsani Yardım Hastanelerine Başvuran Hasta Sayıları ile Suriye'den Türkiye'ye Sevk Sayıları



2.1.3.1.2.2.1. İnsani Yardım Amaçlı Hizmete Açılan Sağlık Ocakları

İnsani yardım kapsamında ihtiyaç duyulan temel sağlık hizmetlerinin verilebilmesine yönelik öncelikle var olan sağlık birimlerinin tespiti çalışması yapılmış ve FKH ve ZDH bölgelerinde 34 sağlık ocağı tespit edilmiştir. Ancak 34 sağlık ocağından büyük bölümünün (29 sağlık ocağının) iç karışıklıklar döneminde tahrip olduğu ve hizmet sunulamaz duruma geldiği görülmüştür.

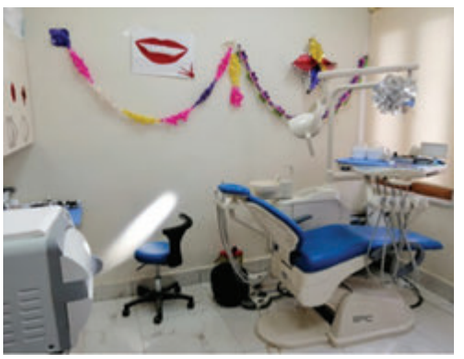
İhtimlat, Azez (3 Nolu), Çobanbey ve Dabık Sağlık Ocaklarının T.C. Sağlık Bakanlığınca teslim alınan durumları.

Bu kapsamda 29 Sağlık ocağının tadilat ve onarım çalışmalarına öncelik verilerek hizmete açılmıştır.

T.C. Sağlık Bakanlığınca tadilat ve onarım ile hizmete açılan sağlık ocaklarının mevcut hali.

Ayrıca, sağlık hizmet birimi bulunmayan bölgelere sağlık ocağı açmak için Mahalli Meclisler ile çalışma yapılarak, T.C. Sağlık Bakanlığınca 14 yeni sağlık ocağı hizmete açılmıştır.

Afrin ve Zoğara Kampında Hizmete Açılan Yeni Sağlık Ocakları



Netice olarak; birinci basamak sağlık hizmetlerinin etkin kılınabilmesi için T.C. Sağlık Bakanlığı tarafından toplam 48 sağlık ocağı hizmete açılmıştır.

T.C. Sağlık Bakanlığı tarafından FKH ve ZDH bölgesinde yer alan birinci basamak sağlık tesislerinde; 144'ü hekim, 206'sı ebe ve hemşire olmak üzere toplam 785 Suriyeli personel istihdam edilmektedir. Mevcut sağlık ocaklarında önemli bir hizmet sunumu gerçekleştirilmektedir. 2019 yılı ilk 9 aylık dönemde 605.273 muayene, 51.960 diş hekimi muayenesi ile toplam 657.233 hastaya poliklinik hizmeti verilmiştir. Bunlardan 459.107 kişiye ihtiyaç duyulan ilaçlar ücretsiz olarak dağıtılmıştır.

FKH VE ZDH BÖLGESİNDE SUNULAN BİRİNCİ BASAMAK HİZMETLER VE PERSONEL BİLGİLERİ				
2019 Yılı İlk 9 Aylık Hizmet İstatistikleri (Eylül Dahil)	**HATAY SGG**	**KİLİS SGG**	**GAZİANTEP SGG**	**TOPLAM**
Uzman Hekim Muayene Sayısı	327.485	48.262	62.711	438.458
Pratisyen Hekim Muayene Sayısı	88.117	35.080	43.618	166.815
Diş Hekimi Muayene/Tedavi Sayısı	17.237	27.989	6.734	51.960
Takip Edilen Toplam Gebe Sayısı	19.349	4.034	362	23.745
Takip Edilen Toplam (01-11 ay) Bebek Sayısı	4.843	4.340	280	9.463
Ayaktan İlaç Verilen Kişi Sayısı	355.164	64.892	39.051	459.107
AKTİF PERSONEL SAYISI				
Toplam Uzman Hekim Sayısı	76	15	11	102
Pratisyen Hekim	16	12	14	42
Diş Hekimi	11	14	4	29
Eczacı	21	10	2	33
Hemşire	99	33	32	164
Ebe	27	8	7	42
Diğer Sağlık Personelleri	57	2	0	59
Hasta Kayıt/ Bigi İşlem / Büro Personeli	59	21	0	80
Temizlikçi/Hizmetli	69	35	29	133
Güvenlik Görevlisi	55	14	32	101
TOPLAM PERSONEL SAYISI	**490**	**164**	**131**	**785**

2.1.3.1.2.2.2. İçilebilir Su Yönetimi ve Çevre Sağlığı Hizmetleri

a) İçme ve Kullanma Sularının Yönetimi ve Su Sanitasyon Çalışmaları

Bölgede yaşanan iç karışıklık nedeniyle birçok yerleşim yerinde su şebeke sistemi tahribata uğramış veya kullanılamaz hale gelmiştir. T.C. Sağlık Bakanlığı FKH ve ZDH bölgelerinde Suriye içerisindeki Mahalli Meclislerle birlikte içilebilir su kaynaklarının tespitine yönelik çalışma yapmış ve her bir bölgede içilebilir su kaynağının tespiti, koruma altına alınması ve su sanitasyonu faaliyetleri başlatılmıştır.

Bu kapsamda tüm bölgelerde aynı faaliyetler eş zamanlı başlatılmış olup örneğin; El Bab merkezde 200 ve 400 ton kapasiteli 2 ayrı su deposu tespit edilmiştir.

Su Depoları ve İzlem Noktalarından Numune Alım Çalışmaları

2017 yılından bu güne yaklaşık 15.000 su kuyusunun sanitasyonu yapılmıştır.

b. Katı Atık Yönetimi ve Bertarafına Yönelik Çalışmalar

Bölgede hayatın normalleşmesine bağlı olarak T.C. Sağlık Bakanlığının çevre sağlığı hizmetlerine ilişkin önerileri ve Mahalli Meclislerin zaman içerisinde kurumsallaşmasıyla atık yönetimi daha düzenli hale getirilmiştir.

Yoğun bir şekilde ilaçlama yapılmakla birlikte katı atık bertarafına yönelik tesislere ihtiyaç duyulduğundan, T.C. Sağlık Bakanlığı koordinasyonu ile Mare'de Tıbbi Atık İmha Merkezi kurulmuştur. Bu merkez ile Afrin'den El Bab'a kadar tüm bölgeye hizmet verilmektedir.

Mare'de Hizmete Açılan Tıbbi Atık İmha Alanı

2.1.3.1.2.2.3. Atık Su Yönetimi, Bulaşıcı Hastalıkların Önlenmesi ve Salgınlarla Mücadele

FKH ve ZDF bölgesinde ilk günden itibaren su, hava yolu ve temas ile bulaşan hastalıkların (başta kızamık, grip, gastroenterit, tifo, hepatit A, leishmania ve sıtma gibi) olası tanıları yakından takip edilmiş, sürveyans ve filyasyon çalışmaları yapılmıştır. Mahalli Meclislerle işbirliği içinde halk sağlığına yönelik tedbirler alınmış ve eğitimler düzenlenmiştir.

Bölgede kanalizasyonların ciddi ölçüde tahrip olması ve ıslah çalışmalarının etkin yapılamaması nedeniyle salgın hastalıklar açısından bölgesel mücadele çalışmaları yapılmaktadır. Bu bağlamda, açıkta akan kanalizasyon ve foseptiklerin düzenli olarak kireçlenmesi, ortak kullanılan alanlarının dezenfekte ettirilmesine yönelik çalışmalar düzenli olarak yaptırılmaktadır.

Ayrıca; dere yatağı, su birikintileri vb. alanlar ile çöp toplama alanlarına yönelik düzenli olarak Mahalli Meclis görevlileriyle birlikte ilaçlama çalışmaları yapılmaktadır.

FKH ve ZDH Bölgesinde bulunan 50'nin üzerindeki dağınık kamp ile 20'ye yakın düzenli kampın yaz dönemi boyunca ayda 2 kez rutin olarak ilaçlama faaliyeti tamamlanmıştır.

Bölgede yoğun olarak Leishmania (Şark Çıbanı) vakaları görülmektedir. Bu hastalıkla mücadele amacıyla FKH ve ZDH bölgelerinde Leishmania tarama, tespit, tedavi ve mücadele merkezleri olarak çalışma yapmak üzere 5 ayrı dispanser açılmıştır. 2017 yılından Haziran 2022'ye kadar 5.427 Leishmania vakası tespit edilmiş ve bunların %85'inin tedavisi tamamlanmıştır.

Bildirimi zorunlu hastalıkların takibi için yerel dilde formlar düzenlenerek istihdam edilen tüm personele eğitimler verilmiş ve takibe yönelik işlem tesis edilmeye başlanmıştır.

2.1.3.1.2.2.4. Aşılama Hizmetleri

FKH ve ZDH bölgelerinde rutin bebeklik ve çocukluk çağı aşılama hizmetlerinin düzenli olarak yapılmadığı tespit edildiği için gerekli tüm hazırlıklar hızlıca yapılarak, aşılama hizmeti Suriyelilere sunulmuştur. Ayrıca, yıllardır aşılama hizmetlerinin olmaması nedeniyle oluşan hastalıklara yönelik aşı kampanyaları başlatılmıştır.

SURİYE'DE FKH VE ZDH BÖLGELERİNDE 2019 İLK 10 AYDA YAPILAN TOPLAM ASI DOZLARI											
Aşılar	1 Yaş Altı	1 Yaş Altı	1 Yaş Altı	1-2 Yaş Altı	1-2 Yaş Altı	1-2 Yaş Altı	0-2 Yaş Altı	0-2 Yaş Üstü	0-2 Yaş Üstü	0-2 Yaş Üstü	Genel Toplam
	Erkek	Kadın	Toplam	Erkek	Kadın	Toplam	Toplam	Erkek	Kadın	Toplam	
BCG	15.749	14.495	30.244				30.244				30.244
Hep(B)	5.616	5.204	10.820				10.820				10.820
OPV1	15.923	14.127	30.050	1.896	1.662	3.558	33.608	1.143	928	2.071	35.679
OPV2	12.601	11.534	24.135	3.353	2.926	6.279	30.414	2.056	1.975	4.031	34.445
OPV3	9.644	8.993	18.637	5.645	4.974	10.619	29.256	3.440	3.230	6.670	35.926
OPV4				6.730	6.503	13.233	13.233	7.516	6.698	14.214	27.447
IPV1	16.418	14.585	31.003	1.921	1.739	3.660	34.663	56	37	93	34.756
IPV2	13.202	12.021	25.223	982	916	1.898	27.121	114	105	219	27.340
Penta1	16.331	14.533	30.864	1.955	1.710	3.665	34.529	1.192	959	2.151	36.680
Penta2	13.212	12.022	25.234	3.522	3.067	6.589	31.823	2.139	2.034	4.173	35.996
Penta3	10.118	9.444	19.562	5.874	5.171	11.045	30.607	3.648	3.383	7.031	37.638
Penta4				7.317	7.080	14.397	14.397	7.807	6.967	14.774	29.171
MR1/MMR1				15.511	13.574	29.085	29.085	3.482	3.020	6.502	35.587
MR2/MMR2				8.332	7.825	16.157	16.157	7.963	7.055	15.018	31.175
Vit(A)1				6	7	13	13	0	0	0	13
Vit(A)2				1	3	4	4	2	1	3	7

Kadınlara Yönelik Tetanoz Asısı Uygulaması						
		Dose 2	Dose 3	Dose 4	Dose 5	Dose 6
Gebe	125	286	1.357	2.569	6.479	10.816
Gebe Olmayan	583	1.336	3.193	3.040	5.140	13.292

2.1.3.1.2.2.5. Gebe ve Bebek İzlem Çalışmaları

Bölgede hizmete açılan sağlık ocaklarında özellikle ebe ve hemşire istihdamları sağlanarak, gebe ve bebeklerin tespit ve izlem hizmetlerine başlanmıştır. Saha çalışması yapan personel tarafından ücretsiz dağıtılmak üzere gerekli ilaçlar tedarik edilerek kullanıma sunulmuş olup, bu kapsamda tespit edilen gebe ve bebekler için vitamin ve mineral verilmiştir.

2.1.3.1.2.3. Hasta Nakil ve Ambulans Telsiz İletişim Sistemi

Sağlık ocakları ve hastanelerde sunulan hizmetlere ilave olarak sağlık ekiplerinin vakalara daha hızlı müdahalesini sağlamak ve hasta sevklerini yönetmek amacıyla Çobanbey Hastanesine Ambulans Telsiz İletişim Sistemi kurulmuştur.

Sistem hali hazırda Çobanbey, Azez, El Bab, Afrin, Gandura ve Cerablus merkezlerine konulan sistem roleleriyle tüm bölgeye hizmet sunmak üzere işletilmekte olup, 40 Ambulans ile 12 sağlık birimi arasında çalışmaktadır.

Çobanbey Ambulans Telsiz İletişim Sistemi Kapsama Alanı ve Role Dağılım Bilgileri

2.1.3.1.2.4. Sağlık Hizmetleri İçin İnsan Kaynaklarının Geliştirilmesi

Sağlık personeli olarak çalışanların yetkinlik düzeyleri yakından takip edilerek hizmet içi eğitimine ihtiyaç duyanlar ile eğitim konularının tespiti yapılmış ve her hastane ölçeğinde eğitim programları uygulanmaya başlamıştır.

- Ayrıca hastane ve sağlık ocaklarında fiilen çalışan personelin hizmet içi eğitimleri kapsamında gerekli olan temel ve mesleki uygulama eğitimleri düzenli olarak verilmektedir.

2.1.3.1.3. İnsani Yardım Faaliyetleri

- Afet ve Acil Durum Başkanlığı (AFAD), Kızılay ve Türkiye Diyanet Vakfı'nın da içinde yer aldığı STK'lar tarafından FKH ve ZDH bölgelerinde Haziran 2022 itibariyle yürütülen insani yardım faaliyetleri şöyle özetlenebilir:

- FKH ve ZDH bölgesinde yer alan dağınık ve düzenli toplam 287 kampta 377.667 kişi barınmaktadır. Kamplarda yaşayan mültecilerin ihtiyaçları başta AFAD ve Kızılay olmak üzere birçok kurum ve uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından karşılanmaktadır.

- Harekat bölgelerine günlük olarak dağıtım bölgelerinin nüfusuna oranlanarak un dağıtımı yapılmaktadır. Unların çoğunluğu Toprak Mahsulleri Ofisi olmak üzere uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından sağlanmaktadır. Bölgelere toplamda 355.767.613 kg un dağıtımı yapılmıştır.

- AFAD Çobanbey Lojistik Merkezi ve Afrin Lojistik Deposunda Uluslararası STK'ların fonları ile kurulan fırınlar ile yerel meclislerin anlaşmalı olduğu fırınlarda üretilen ekmekler günlük olarak kamplarda kalan mültecilere ve ihtiyaç sahiplerine dağıtılmaktadır. ZDH ve FKH bölgeler

- Harekat Bölgelerinde ülkesi içinde yerinden edilmiş nüfusun yaşadığı kamplara AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 42.598 adet çadırın dağıtımı gerçekleştirilmiştir.

- Çadırkentler başta olmak üzere ihtiyaç sahiplerine AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 594.551 adet battaniyenin dağıtımı yapılmıştır.

- AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 3.305.204 adet gıda kolisi ihtiyaç sahiplerine ulaştırılmıştır.

- Büyük bir bölümünü kömür oluşturmak üzere AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 8.600.564 kg odun ve kömür ihtiyaç sahiplerine ulaştırılmıştır.

- 2022 yılında Kurban bayramı et dağıtımları ile birlikte harekat bölgelerinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda

Ayrıca, ZDH bölgesinde,

- ZDH bölgesinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 9.657.257 adet sıcak yemek dağıtımı yapılmıştır. ZDH bölgesinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 286.514 adet kumanyanın dağıtımı gerçekleştirilmiştir.

- ZDH bölgesinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 65.318 adet yatak ihtiyaç sahiplerine dağıtılmıştır. Yine STK'lar aracılığı ile 21.452 adet diğer barınma malzemeleri (halı-branda) temin edilmiştir.

- ZDH bölgesinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 199.683 adet hijyen setinin dağıtımı yapılmıştır.

- ZDH bölgesinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 75.916 adet bebek maması, 39.712 adet bebek bezi dağıtımı yapılmıştır.

- ZDH bölgesinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 2.5888.978 adet (0.5-1,5-5 lt) suyun dağıtımı yapılmıştır.

- ZDH bölgesinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 938.003 adet/paket/kg süt, meyve suyu, tuz, şeker, ayçiçek yağı, kuru bakliyat ihtiyaç sahiplerine ulaştırılmıştır.

- ZDH bölgesinde 325.947 adet giyim malzemesi STK'lar aracılığı ile ihtiyaç sahiplerine ulaştırılmıştır.

- ZDH bölgesinde AFAD tarafından 976 adet, STK'lar tarafından 4.162 adet olmak üzere toplamda 5.138 adet soba, ocak ve ısıtıcının dağıtımı sağlanmıştır.

- ZDH bölgesinde AFAD tarafından 4.000 kg, STK'lardan tarafından 47.492 kg olmak üzere toplamda 51.492 kg meyve ve sebzenin ihtiyaç sahiplerine dağıtımı gerçekleştirilmiştir.

- ZDH bölgesinde AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 16.380 adet oyuncak çocuklara ulaştırılmıştır.

- ZDH bölgesinde AFAD tarafından 40 adet ve STK'lar aracılığıyla 34 adet olmak üzere toplamda 74 adet tekerlekli sandalye ve hasta yemek masası ihtiyaç sahiplerine teslim edilmiştir.

- ZDH bölgesinde STK'lar aracılığı ile 19.780 takım kırtasiye seti okul çağındaki çocuklara dağıtılmıştır.

- ZDH bölgesinde Diyanet İşleri Başkanlığı tarafından 186 camiinin bulunduğu tespit edilmiştir. Hasarlı durumda olan 70'e yakın yapıdan 3 müftülük binası ve 38 camiinin tadilatları tamamlanmıştır.

2.1.3.2. Barış Pınarı Harekâtı Bölgesinde Sunulan Hizmetler

2.1.3.2.1. Eğitim

BPH bölgesinde eğitim öğretime başlayan okullar ve diğer okulların bakım, onarım ve mefruşat çalışmaları devam etmektedir. Aşağıdaki tablo BPH bölgesine ilişkin rakamları da kapsayacak şekilde Türkiye'nin sınır ötesinde eğitim alanında verdiği hizmetlere dair verileri detaylı şekilde göstermektedir.

BÖLGE		ZEYTİN DALI	FIRAT KALKANI	BARIŞ PINARI	TOPLAM
ONARILAN OKUL		258	540	70	**868**
AKTİF OKUL		258	540	70	**868**
ÖĞRENCİ	ANAOKULU	91	4913	60	**5.064**
	İLKOKUL	45.095	158.427	6.500	**210.022**
	ORTAOKUL	6.410	19.989	500	**26.899**
	LİSE	1.866	5.742	270	**7.878**
TOPLAM ÖĞRENCİ		53.462	189071	7.330	**249.863**
ÖĞRETMEN		1.578	6.266	123	**7.967**
İDARECİ		333	828	2	**1.165**
DİĞER PERSONEL		142	787	45	**976**
TOPLAM PERSONEL		**2.053**	**7.881**	**170**	**10.104**

*Haziran 2022 itibariyle

2.1.3.2.2. Sağlık

FKH ve ZDH sonrasında yürütülen sağlık hizmetlerindeki tecrübeye binaen BPH bölgesinde öncelikle istihdam edilebilecek sağlık personelinin tespit çalışması yapılmıştır. Bu kapsamda, Resulayn Hastanesi için 40'ı Uzman Hekim olmak üzere toplam 215 Suriyeli personel pozisyonu ile Tel Abyad Hastanesi için 25'i Uzman Hekim olmak üzere toplam 152 Suriyeli personel pozisyonu tahsis edilmiştir.

2.1.3.2.2.1. İnsani Yardım Hastanelerinin Hizmete Açılması

BPH bölgesinde halkın sağlık hizmeti ihtiyacını karşılamaya yönelik olarak öncelikle 26 Ekim 2019 tarihinden itibaren Mobil Sağlık Aracı ile hizmet verilmiştir. Ardından Telabyad Hastanesinin bir kısmının tadilatı yapılarak, 28 Ekim 2019 tarihinde Kadın Doğum, Dahiliye, Çocuk, Acil Servis ve Ambulans hizmeti verilmeye başlanmıştır. Telabyad Hastanesinde 13 Kasım 2019 tarihinden itibaren 24 saat sağlık hizmetine geçilmiş olup, Kasım ayı içerisinde 7.538 hastaya hizmet verilmiş ve 2 tane doğum eylemi gerçekleştirilmiştir.

Benzer şekilde, Resulayn'da da bölge halkının sağlık hizmeti ihtiyacını karşılamak amacıyla 1 Kasım 2019 tarihinden itibaren Mobil Sağlık Aracı ile hizmet verilmiştir. Rasulayn Hastanesinin bir kısmının tadilatı yapılarak, Acil Servis ve Ambulans hizmeti, dahiliye, çocuk ve kadın doğum alanında poliklinik hizmeti verilmeye başlanmıştır. Rasulayn Hastanesinde 1 Aralık'tan itibaren 24 saat hizmete geçilmiş olup Kasım ayında 8.094 hastaya hizmet verilmiş ve 1 doğum eylemi gerçekleştirilmiştir.

Tel Abyad Hastanesi Acil Servis ve Poliklinik Hizmetleri

BPH bölgesinde 10 tane sağlık ocağı tespit edilmiş, Telabyad'da Hamam, Türkmen Sağlık Ocağı ve Suluk Sağlık Ocağı hizmete açılmıştır.

Rasulayn Hastanesi

2.1.3.2.2.2. Halk Sağlığı Hizmetleri Çerçevesinde Hizmete Açılan Sağlık Ocakları

BPH bölgesinde 10 tane sağlık ocağı tespit edilmiş Telabyad'da Hamam Türkmen Sağlık Ocağı ve Suluk Sağlık Ocağı hizmete açılmıştır.

Hamam Türkmen Sağlık Ocağı Açılışı

Tel Abyad Bölgesi Suluk Sağlık Ocağı

2.1.3.2.3. İnsani Yardım Faaliyetleri

BPH alanında Tel Abyad ve Resulayn bölgelerinde Haziran 2022 itibariyle AFAD, Kızılay ve AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından dağıtılan yardım malzemeleri aşağıdaki gibidir

- AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 187.661 kg/adet kumanya dağıtımı yapılmıştır.
- AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 622.187 adet/paket/kg süt, meyve suyu, tuz, şeker, ayçiçek yağı, kuru bakliyat gibi muhtelif gıda malzemesi ihtiyaç sahiplerine ulaştırılmıştır.
- Dağıtılan gıda kolisi AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 261.997 adettir.
- Gıda dışı diğer yardım ise, AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 3.843.151 adettir.
- Dağıtılan su AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 193.650 adettir.
- Dağıtılan hijyen setinin sayısı, AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 48.860 adettir.
- Dağıtılan çocuk bezinin sayısı AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 63.873 adettir.
- Dağıtılan un miktarı, AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 38.745.453 kg'dır.
- Dağıtılan ekmek AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 3.454.453 adet olmuştur.
- Dağıtılan giyim ve ayakkabı AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 1.152.806 adettir.

- AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 70.153 adet battaniye ihtiyaç sahiplerine ulaştırılmıştır.
- AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 5.628 adet yatak yardımı yapılmıştır.
- AFAD koordinesinde uluslararası, ulusal ve yerel STK'lar tarafından toplamda 32.559 adet oyuncak yardımı yapılmıştır.

2.2. Üçüncü Ülkelerde Türkiye'nin Mültecilere Yönelik İnsani Yardımları

Dünyada en çok mülteciye ev sahipliği yapan Türkiye sadece kendi sınırları içerisindeki mültecilere değil dünyanın dört bir yanındaki yardıma muhtaç sığınmacıya umut olmaktadır. Türkiye'nin mültecilere yönelik yürüttüğü insani yardım faaliyetlerinden bazı örnekler şunlardır:

2.2.1. Çad

20 Haziran 2016 tarihinde, kitlesel nüfus hareketleri kapsamında, 10 bin gıda kolisi Gore bölgesindeki; Danamaca, Kobitey, Dosseye, Doholo, Gondje ve Amboko kamplarında dağıtılmıştır.

Yaşanan insani kriz nedeniyle, "İnsani Yardım Platformu Orta Afrika Cumhuriyeti (OAC) İnsani Yardım Kampanyası" çerçevesinde, İslam Dünyası Sivil Toplum Kuruluşları Birliği (İDSB) tarafından temin edilen ve içerisinde ilaç, gıda, battaniye ve giysi bulunan yaklaşık 55 tonluk insani yardım malzemesi AFAD koordinasyonunda THY'ye ait kargo uçağı ile 11 Haziran 2014 tarihinde, Çad'da bulunan OAC vatandaşlarının ihtiyaçlarını gidermek üzere Çad'ın başkenti Encemine'ye sevk edilmiştir.

Ayrıca, Gore mülteci kamplarında ve çevresinde bulunan 20.000'i mülteci olmak üzere yaklaşık 26.000 kişiye hizmet veren UNHCR sağlık merkezine TİKA güneş enerjisi ile çalışan pompa sistemli su kuyusu ve depo yaptırmıştır.

2.2.2. Bangladeş

2017-2018 yılları arasında, Myanmar'dan Bangladeş'e göç etmek zorunda kalan Arakanlılar için gerçekleştirilen çalışmalar kapsamında, Arakanlıların sağlık ihtiyaçlarının karşılanması amacıyla Sağlık Bakanlığı tarafından inşa edilen bir sahra hastanesi Kutupalong Bölgesinde kurulmuştur.

Hastanede 8 poliklinikte Sağlık Bakanlığından 24 ve yerelden 30 personel çalışmaktadır. Ayrıca, Kutupalong mülteci kampına ulaşımın kolaylaştırılması amacıyla TİKA tarafından bir çelik köprü inşa edilmiştir.

AFAD Başkanlığı tarafından inşa edilen bambu ev alanında örnek bir mahalle oluşturulmuştur. 1.920 bambu ev ile 100 adet tuvalet, 100 adet banyo yapımı tamamlanmıştır. İkisi derin olmak üzere 10 adet su kuyusu açılmış ve merkezi su dağıtım noktası oluşturulmuştur.

23 Nisan Ulusal Egemenlik ve Çocuk Bayramına yönelik faaliyetlerde yerelden temin edilen 1.500 adet oyuncak Arakanlı ve Bangladeşli çocuklara dağıtılmıştır. Yerelden temin edilen 17.000 adet gıda paketi 5 nolu kamp bölgesinde AFAD, Türk Kızılayı ve Türkiye Diyanet Vakfı'nın ev yapımına devam ettiği Türk Tepesinde dağıtılmıştır. Ayrıca, Arakanlı mültecilerin %55'inin çocuk olması nedeniyle eğitim projelerine de özel önem atfedilmiş, bu kapsamda TİKA ve UNICEF işbirliğinde 30 okul Arakanlı çocukların istifadesine sunulmuştur.

Bangladeş'te Türk Kızılay oldukça kapsamlı faaliyetler yürütmektedir. 2012 yılı Mayıs ve Ekim aylarında Myanmar'ın Arakan eyaletinde Müslüman ve Budistler arasında yaşanan çatışmalar nedeniyle ortaya çıkan ve hâlihazırda sayıları 1.200.000 kişiye ulaşan Arakanlı mültecilerin Bangladeş'e sığınmaları neticesinde oluşan insani krize müdahale çerçevesinde, Türk Kızılay Myanmar – Bangladeş İnsani Yardım Operasyonu başlatılmıştır. Bangladeş-Myanmar arasında yaşanan Arakanlı Müslümanlar mülteci krizine yapılan insani yardım faaliyetleri bünyesinde Bangladeş'te;

- 2012 ve 2017 yılları arasında düzenli olarak nakdi bağış ve gıda yardımı yapılmıştır. Ayrıca 2013 yılında Bangladeş Kızılayı Raman Bibi Anne ve Çocuk Sağlığı Merkezi destekleme projeleri yürütülmüştür. 2016 yılında ise Bangladeş Kızılayı Anne Çocuk Sağlığı Merkezi restorasyonu çalışmaları gerçekleştirilmiştir.

- 2018-2019 yıllarında Kızılay Köyü Geçici Barınak Projesi kapsamında 1 çevre birimleri (tuvalet, banyo, enerji sistemi, derin su kuyusu, toplum merkezi, sokak aydınlatması, çocuk oyun parkı, futbol sahası vb.) ile 1.118 adet geçici barınak

- 2018 yılında İçilebilir Su Temini Projesi kapsamında barınak projesi içinde olan 9 adet derin su kuyusu haricinde Kamp 13'de 7 adet derin su kuyusu ve Kamp 16'da 1 adet derin su kuyusu açılmıştır. Aynı yıl içerisinde Uluslararası Hilal İslam Komitesi'ne Arakan Krizi için nakdi yardım yapılmıştır. Bangladeş'te bulunan Arakanlı Müslümanlara toplam 50.000 gıda paketi, 38.000 hijyen paketi, 30.925 battaniye, 182 aile destek kiti, 5.000 su (2 lt), 4.635 şemsiye, 206 tarpolin ve 2.900 yağmurluk dağıtımı gerçekleştirilmiştir.

- 2018 yılı içerisinde Bangladeş Kızılayı Anne Çocuk Sağlığı Merkezine yeni oda inşaatı yapılması, çevre duvarı inşa edilmesi, mobilya ve ekipman alımı için nakdi yardım yapılmıştır.

- 2019 yılında 3 adet Sağlık Merkezi İnşaatı Projesi tamamlanmıştır. Yine, 2019 yılı içerisinde Arakanlı Müslümanlara gıda kolisi, hijyen kiti ve gıda dışı insani yardım malzemesi dağıtılmıştır.

- Myanmar'da Arakanlı mülteci hareketi sebebiyle kapasite geliştirme faaliyetlerine maddi destek verilmiş ve nakdi yardım yapılmıştır.

2012-2019 yılları arasında Bangladeş'te insani yardım faaliyetleri çerçevesinde 1.500.000 faydalanıcıya ulaşılmıştır.

2.2.3. Libya

2011 yılında Libya'da meydana gelen iç karışıklıklar sebebiyle 3.197 ton insani yardım malzemesi gönderilmiştir. 575 yaralı, 264 refakatçisi ile birlikte ülkemizde tedavi altına alınmıştır.

2.2.4. Myanmar

2013 yılında Rohingyalı Müslümanlar için gıda ve gıda dışı malzeme temin edilmiştir. 2014 yılında AFAD tarafından aktarılan kaynaklarla, TİKA tarafından yürütülen gıda ve gıda dışı malzeme yardımı projesi, UNICEF ile yapılan "Rakhayn Eyaletinde Yerlerinden Edilmiş Şahıslara Acil Su, Sanitasyon ve Hijyen Yardımı Projesi" kapsamında Rohingyalı Müslümanların temel ihtiyaçları karşılanmaya çalışılmıştır.

Ayırca, Myanmar'daki Arakan bölgesinin başkenti olan Sittwe'de dört ana birimden oluşan bir klinik TİKA tarafından inşa edilmiştir. Bu klinikte küçük cerrahi işlemler yapılabilmekte, anne ve çocuk sağlığı ve genel sağlık başta olmak üzere ayakta tedavi hizmeti verilebilmektedir.

2.2.5. Irak

Türkiye yerinden edilenler için Irak'ta kamp kurabilen tek ülke olmuştur. AFAD, terör örgütü DEAŞ'tan kaçan Ezidi ve Türkmenler için 35.000 kişilik 3 kamp kurmuştur. Şariye'de 24.000'den fazla Ezidi, Türkiye'nin kurduğu kamp sayesinde kendisi ve ailesi için barınak bulmuştur. Irak'taki DEAŞ'tan kaçan yerinden edilmiş kişiler için 1.200 insani yardım tırı ile gıda, ilaç, barınma ünitesi, hijyen malzemesi, giyim gibi ihtiyaçları ulaştırılmıştır.

2.2.6. Ürdün

Ürdün'de Birleşmiş Milletler Yakın Doğu'daki Filistinli Mültecilere Yardım ve Bayındırlık Ajansına (UNRWA) bağlı Vahdet Filistin Mülteci Kampı'nda bulunan Vahdet Kız Lisesi TİKA tarafından yenilenmiş ve okula donatım desteği sağlanmıştır.

2.2.7. Kenya

TİKA tarafından yürütülen Sağlık Hizmetlerine Kaliteli Erişimin Güçlendirilmesi Programı kapsamında 8-15 Şubat 2019 tarihlerinde Kenya'nın ikinci büyük mülteci kampında sağlık taramaları gerçekleştirilmiştir. Bu insani yardım TİKA ile UNHCR koordinasyonunda yerli ve yabancı 10 kurum ile ortaklaşa yapılmıştır.

Hafta boyunca genel cerrahi, çocuk cerrahisi, üroloji ve kadın doğum branşlarında 238 majör cerrahi operasyon; iç hastalıkları kardiyoloji ve kadın doğumda 1250 tarama/ muayene; göz branşında 2.500 tarama ve toplamda 7.000 hasta program kapsamında sağlık taramasından geçmiştir.

2.2.8. Somali

TİKA 2019 yılı Ramazan ayı kalkınma yardımları programı kapsamında Somali'nin başkenti Mogadişu'daki mülteci kamplarında yaşayan 500 aileye gıda yardımında bulunmuştur.

Ayrıca, TİKA Somali sınırındaki Dadaab Mülteci Kampı'nda "Gören Gözler Gülümseyen Yüzler" projesini gerçekleştirmiştir. TİKA, UNHCR ve Hayrat Vakfı işbirliğinde düzenlenen sağlık projesinde 250'den fazla göz ameliyatı gerçekleştirilmiştir.

2.2.9. Kamerun

Mart 2014'ten bu yana Orta Afrika Cumhuriyeti'nde yaşanan iç karışıklıkların sebep olduğu insani kriz nedeniyle "İnsani Yardım Platformu Orta Afrika Cumhuriyeti İnsani Yardım Kampanyası" çerçevesinde İslam Dünyası Sivil Toplum Kuruluşları (İDSB) tarafından temin edilen battaniye, beşik örtüsü, genel maksat çadırı, kıyafet ve su arıtma kese-ciklerinden oluşan yaklaşık 25 tonluk insani yardım malzemesi AFAD koordinasyonunda Kamerun'un başkenti Yaoundé'ye 24 Temmuz'da THY kargo uçağı ile ulaştırılmıştır.

2.2.10. Afganistan

Türk Kızılay, Afganistan Daimi Delegasyon Başkanlığı 2018 yılı Temmuz ayında Başkent Kabil'de ihdas edilmiş ve faaliyete geçmiştir. Hâlihazırda 2 kurum personeli ve 3 yerel personel ile çalışmalarını sürdürmektedir.

Bölgedeki savaş ve çatışma ortamından etkilenen ihtiyaç sahibi kişilere yapılan gıda ve gıda dışı yardımların haricinde mültecilere yönelik "Gönüllü Geri Dönüş Sonrası Destek Projesi" de uygulanmaktadır.

2018 yılından bugüne Afganistan'daki insani yardım faaliyetleri çerçevesinde 50.000 faydalanıcıya ulaşılmıştır.

2.2.11. Bosna-Hersek

Bosna Hersek'te Türk Kızılay insani yardım faaliyetleri, öncelikli olarak Bosna'da transit geçişle kayıtlı 28.000 mülteci ve ülke içerisinde hâlihazırda sayıları 8.500'ü bulan kayıtlı mültecilerin yaralarını sarmak ve bölgede yaşayan yardıma muhtaç yerel halkın ihtiyaçlarını karşılamak için yürütülmektedir. Türk Kızılay Bosna Hersek Daimi Delegasyon Başkanlığının 2018 yılında kuruluşunun ardından,

- 2018 yılı içerisinde Bosna Hersek'e 9 tırlık muhtelif insani yardım malzemesi (327 adet muhtelif çadır, 10.000 adet battaniye, 1.000 adet mutfak seti, 2 adet seyyar mutfak ve 2 adet seyyar mutfak ekipmanı) sevkiyatı gerçekleştirilmiştir.

- 2019 yılında Türkiye'den Bosna Hersek'e 5 tırlık insani yardım malzemesi (20 adet genel maksatlı çadır, battaniye, muhtelif giyim) gönderilmiştir.

- Türk Kızılay Bosna Hersek Delegasyon Başkanlığı bünyesinde ülkedeki mültecilere yönelik olarak gıda, gıda dışı insani yardım malzemesi dağıtım faaliyetleri ve sosyal yardım faaliyetleri yürütülmeye devam edilmektedir.

- 2018 yılından bu yana Bosna Hersek'teki insani yardım faaliyetleri çerçevesinde 35.000 faydalanıcıya ulaşılmıştır.

2.2.12. Filipinler

TİKA tarafından Filipinler'in başkenti Manila'da 500 kişilik iftar programı gerçekleştirilmiş ve Müslümanların yaşadığı Mindanao'da çatışmalardan dolayı yerlerinden olmuş 600 aileye gıda paketi dağıtılmıştır.

2.2.13. Uganda

TİKA tarafından Uganda'da Bidi Bidi Mülteci Kampında düzenlenen Ramazan programı kapsamında toplam 1.000 aileye gıda yardımı gerçekleştirilmiştir. Uganda'nın kuzeyinde yer alan Bidi Bidi mülteci kampında özellikle Güney Sudan ve Demokratik Kongo Cumhuriyeti'ndeki iç savaş ve terörden kaçan aileler barınmaktadır.

2.2.14. Lübnan

TİKA, 2018'de Beyrut'un kuzeyinde Harisa'da bulunan ve zor koşullar altında yaşamlarını sürdürmeye çalışan 210 Suriyeli göçmen aileye yaklaşık 7.5 ton gıda ve 420 battaniye yardımında bulunmuştur.

2.2.15 Ukrayna

Türkiye'nin Ukrayna'ya İnsani Yardımları

Romanya-Ukrayna sınırı Siret Sınır Kapısı, Afet ve Acil Durum Başkanlığı (AFAD) tarafından gerçekleştirilen insani yardım ve sıcak yemek dağıtımı.

İnsanımız için ülkemizde, insanlık için sınırların ötesinde özveriyle çalışmalarını sürdüren AFAD, Ukrayna'daki acil insani ihtiyaçların karşılanması amacıyla hazırlanan gıda, battaniye, yatak, hijyen malzemesi ve çadırdan oluşan yardım tırlarını, savaşın 2. gününden itibaren bölgeye göndermiştir.

AFAD'dan Ukrayna sınırında savaş mağdurlarına çorba ikramı.

İyiliği ve merhameti kendine rehber edinmiş Türkiye, bölgedeki soğuk havaya rağmen sınırı geçenlere sıcak yemek ikram etmeye ve sadece insan hayatını değil nefes alan tüm canlıların mağdur olmaması için zor koşullara rağmen büyük bir özveri ve gayretle çalışmalarına devam etmiştir.

Romanya'ya gelen Ukraynalı sivillere verilen insani yardım kolileri.

Dünyanın neresinde olursa olsun krizlerde insanlığın yanında olmaya devam eden Türkiye, sınır tanımadan, zor koşullar altındaki savaş mağdurlarının ihtiyaçlarının giderilmesi için faa

liyet yürütmektedir. Rusya'nın Ukrayna'ya saldırıları sürerken ülkeden ayrılarak Romanya'ya gelen Ukraynalı siviller, sınır kapısını geçmelerinin ardından AFAD ekipleri tarafından karşılanmış; gıda, giyecek, ulaşım ve barınacak yer gibi ihtiyaçları giderilmiştir.

Romanya-Ukrayna sınırı Siret Sınır Kapısı, AFAD insani yardım ve sıcak yemek dağıtımı.

Barış ve istikrarı tahkim için diplomasi trafiğine devam eden Türkiye, savaşın insani boyutunu da göz ardı etmemektedir. Yardımlarını Türk ve yabancı ayrımı yapmadan gerçekleştiren AFAD, 24 saat esasına göre hem Türk vatandaşlarına hem Ukraynalı savaş mağdurlarına çorba ve sıcak yemek ikramında bulunmuştur.

AFAD eşgüdümünde 1 mobil mutfak tırı, 12-18 Mart 2022 tarihlerinde Romanya-Ukrayna Siret sınır noktasında, 20 Mart – 25 Mayıs 2022 tarihleri arasında Ukrayna Lviv kentinde, 26 Mayıs-15 Ağustos 2022 tarihleri arasında Ukrayna Kiev'de sıcak yemek hizmeti sunmuştur. Söz konusu hizmet 19 Ağustos 2022 tarihinden itibaren Ukrayna Çernigiv bölgesine kaydırılmıştır. Mobil mutfak tırının yönetim ve çalışmalarının koordinasyonu için 3 kişilik bir AFAD ekibi bölgede bulunmuştur.

Ukrayna'ya insani yardım götürmek için yola çıkan Türk Kızılay konvoyu.

Barışın dünyasını kurma saikiyle hareket eden Türkiye, ilk günden itibaren hızlı bir refleks göstererek yardımların ulaştırılması için özveriyle çalışmalarını sürdürmüştür. Türk Kızılay her koşulda insanlığın yanında olduğunu, Rusya'nın askerî müdahalede bulunduğu Ukrayna'ya destek amacıyla gönderdiği yardım konvoylarıyla bir kere daha gözler önüne sermiştir.

Türk Kızılay ve AFAD'ın yardım malzemelerini taşıyan tırlar.

Anadolu'nun şefkatli elini mazluma uzatan Türk halkı, savaşın açtığı yaraların bir nebze de olsa sarılabilmesi amacıyla Ukrayna halkına insani yardım malzemeleri gönderilmesi için harekete geçmiştir. Türk Kızılay ve AFAD aracılığıyla insani yardım malzemelerini taşıyan tırlar Ukrayna'ya gönderilmiştir. Silahlı çatışmaların başladığı gün Ukrayna Kızılhaçı'nın talebi doğrultusunda Türk Kızılay tarafından Ukrayna İnsani Yardım Operasyonu başlatılmıştır. Karayolu ile 16 parti halinde, toplam 62 TIR (56 TIR Ukrayna ve 6 TIR Moldova) ile insani yardım malzemesi sevkiyatları gerçekleştirilmiştir.

Türk Kızılay tarafından Ukrayna'daki savaş mağdurlarına yapılan yardım.

Ukrayna'daki savaş mağdurlarının yaralarını sarmak için durmaksızın çabalayan Türk Kızılay, Ukrayna Kızılhaçı'nın yetersiz kaldığı bölgelerde, savaş mağdurlarına beslenme, barınma, giyim, sağlık, hijyen gibi yardımlarını ulaştırmıştır. Ukrayna Kızılhaçı ile koordineli olarak çalışmalarını yürüten Türk Kızılay, çatışma ve sınır bölgelerindeki sığınaklarda yaşamlarını sürdürmeye çalışanların her türlü ihtiyacını karşılamıştır.

Türk Kızılayı Ukrayna'da savaştan etkilenen sivillere yardım dağıtıyor.

Gönülden gönüle bir yol kuran, şartlar ne olursa olsun yardıma koşan Türk Kızılay, sivillerin bu süreçten en az şekilde etkilenmesi ve oluşacak yaraların derinleşmesini engellemek için elinden gelen tüm çabayı göstermektedir.

Türk Kızılay ekiplerinin Ukrayna'dan gelenlere ikramlarda bulunması.

Krizin başladığı ilk andan itibaren insan odaklılık prensibiyle çalışmalarını sürdüren Türkiye, şefkat elini Ukraynalı savaş mağdurlarına da uzatmaktadır. Savaş mağdurlarına Türkiye'nin yardım elini uzatan AFAD, Romanya-Ukrayna sınırındaki Siret Sınır Kapısı'nda, yoğun kar yağışına rağmen insani yardım ve sıcak yemek dağıtımını sürdürmüştür.

Sağlık konusunda da Türkiye bölgeye yardım elini uzatmıştır. Türkiye Cumhuriyeti Sağlık Bakanlığınca görevlendirilen 10 personel de 4 Mart-1 Nisan 2022 tarihleri arasında Romanya Siret Sınır Noktasında çatışmalardan etkilenen kişilere yönelik sağlık hizmetleri yürütmüştür.

Türkiye'de mahsur kalan Ukraynalı işitme engelli sporcuların misafir edilmesi.

Türkiye İşitme Engelliler Spor Federasyonu (TİESF), savaş esnasında Türkiye'de bulunan Ukrayna işitme engelli futbol ile basketbol millî takımlarının Tekirdağ'da misafir edileceğini duyurmuştur.

Ülkelerine dönemeyen Ukraynalı tır şoförleri Antalya'da misafir edildi.

Ukrayna'ya ihraç edilen ürünleri taşımak için Türkiye'ye gelen ancak savaş nedeniyle ülkelerine dönemeyen Ukraynalı tır şoförleri, Antalya'nın Kumluca ilçesinde misafir edilmiştir. Ukraynalı tır şoförlerine, Kumluca Belediyesi ile ihracatçı firma sahipleri kapılarını açmıştır.

Türk Kızılay'ın Savaş Mağduru Çocuklar ile etkinlikler düzenlemektedir.

Türk Kızılay Çocuk Programları Koordinatörlüğü, Rusya'nın Ukrayna'ya savaş açması sonrası Kırklareli'nde Kredi ve Yurtlar Kurumunda misafir edilen ailelerin çocuklarına moral vermek için etkinlikler düzenlenmiştir.

03

Mülteci Krizine Diğer Ülkelerin Yaklaşımı

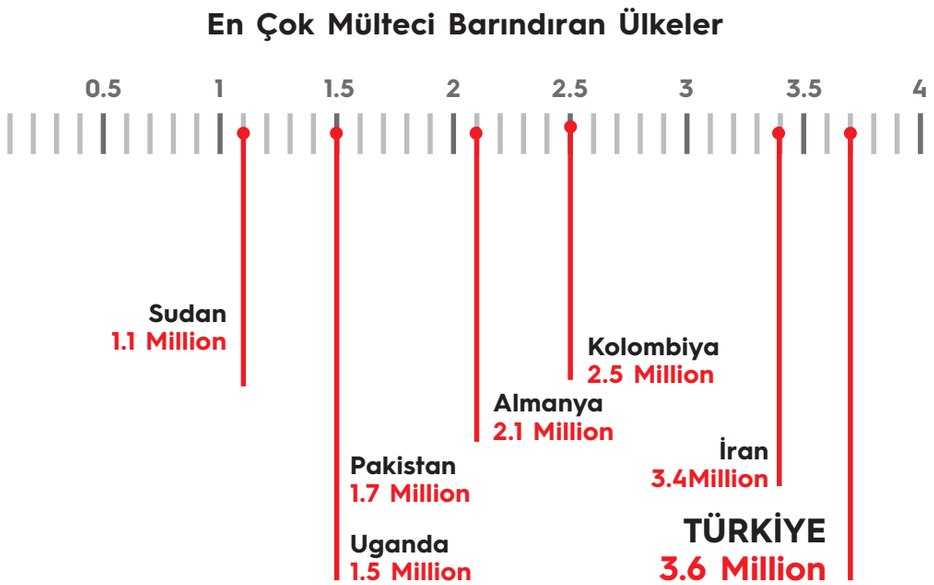
Mülteciler konusunun insanlığın ortak meselesi olması gerekirken, dünya genelinde birçok devlet mülteciler sorununu ortadan kaldırmak ve onların ihtiyaçlarını karşılamak için iş birliğine yanaşmamakta ve hiçbir maliyete katlanmak istememektedir. Bu bakış açısı, mültecilere ilişkin istatistiklere, devlet liderlerinin söylemlerine, hükümetlerin uygulamalarına yansımaktadır. Türkiye'nin dünyanın dört bir yanında mülteciler için sarf ettiği çabayı takdir etmekle birlikte diğer devletlerin mülteciler için sorumluluklarını yerine getirdiğini söylemek mümkün değildir.

3.1. İstatistiki Karşılaştırmalarla Dünyada Mülteciler

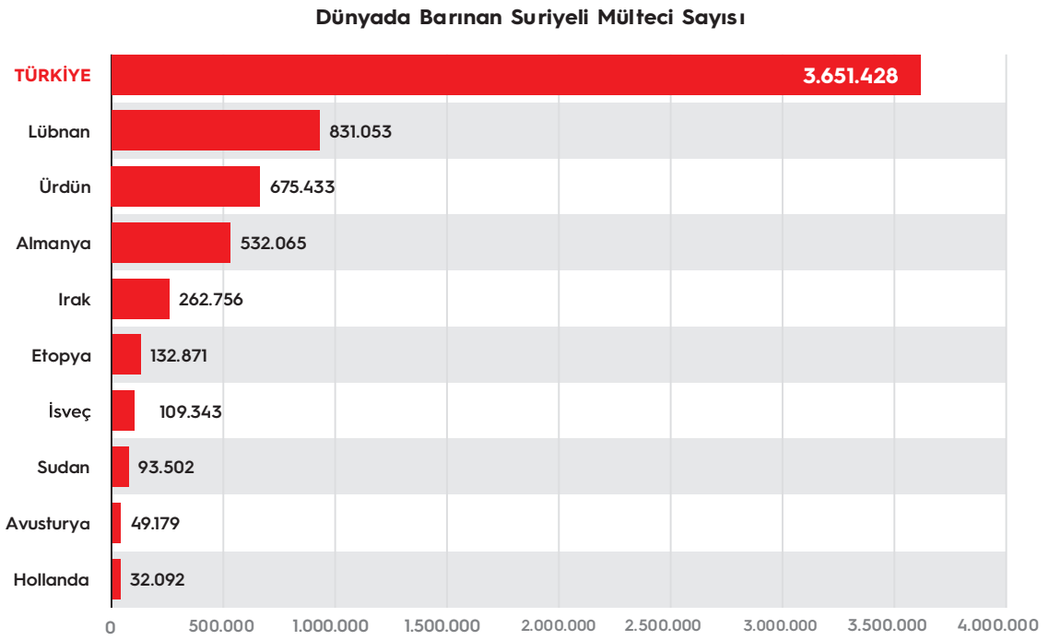
Birleşmiş Milletler Mülteciler Yüksek Komiserliği (UNHCR) 2022 verilerine göre, dünya genelinde 108,4 milyon yerinden edilmiş kişi bulunmaktadır. 2022 yılı içerisinde 19,1 milyon kişi zorla yerinden edilmiştir. Dünya üzerinde yerinden edilen insan sayısı 20 yıl öncesine göre 2.7 kat yükselmiştir. Dünya genelinde her gün 52 bin kişi yaşadığı yeri terk edip başka ülkelere göç etmektedir.

- 2022 UNHCR verilerine göre dünyada en fazla Suriyeliler yerlerinden edilmiştir. 6.5 milyon Suriyeliyi, 5.7 milyon Ukraynalı, 5.7 milyon Afganlı, 5.4 milyon Venezuelalı, 2.3 milyon Güney Sudanlı, 1.2 milyon Myanmarlı. (Rapora Ukraynalı mülteciler dahil edilmemiştir.)

- Dünya üzerindeki mültecilerin yarısını çocuklar oluşturmakta, bunların arasında yaklaşık 150 bin çocuk refakatsiz çocuk mülteci konumundadır.



Yaklaşık 3.6 milyon ile en fazla mültecinin bulunduğu Türkiye'yi, İran 3.4 milyon, Kolombiya 2.5 milyon, Almanya 2.1 milyon, Pakistan 1.7 milyon Uganda 1.5 milyon, Sudan 1.1 milyon mülteciyle izlemektedir.



*UNHCR 2022 Raporu

Suriyeli mülteciler özelinde de **Türkiye en fazla mülteciyi misafir eden ülke konumundadır.** Türkiye'yi Lübnan, Ürdün, Almanya, Irak ve Mısır takip etmektedir.

- Gelişmiş ülkeler, dünya üzerindeki mültecilerin %24'ünü kabul etmiştir.

- Dünyada en fazla mülteci kabul eden ülke **Türkiye'dir.** Toplamda yaklaşık 3.6 milyon mülteci Türkiye'de yaşamaktadır.

- **Türkiye,** yerinden edilen Suriyelilerin yarısından fazlasına ev sahipliği yapan ülke olarak ön plana çıkmaktadır.

- Suriyeli mülteciler 6 kıtada 127 ülkeye dağılmış durumdadır. Ancak, Suriyeli mültecilerin %85'i hâlâ Ortadoğu bölgesindedir.

- Dünya genelinde toplam 6.5 milyon Suriyeli mülteci vardır. Suriyelilerin çok büyük çoğunluğu ise Türkiye'de bulunmaktadır. **Türkiye'de bulunan Suriyeli mültecilerin tüm dünyadakilere oranı %52'dir.**

3.2. Göç Ve Mülteci Konusunda Lider Söylemleri

Avrupalı devletler başta olmak üzere birçok devletin mültecilere yönelik olumsuz bakış açısı devlet liderlerinin ve uluslararası örgütlerin bazı üst düzey yetkililerinin söylemlerine de yansımaktadır. Devlet liderlerinin ve üst düzey yöneticilerin açıklamalarından bazıları aşağıda yer almaktadır.

Yunanistan Başbakanı Kiryakos Miçotakis (2019)

- "Yunanistan'a hoş geldiniz, ancak sadece bizim seçtiklerimiz. Karşılamadıklarımız geri döndürülecek. Sığınma hakkı olmadığı halde girmek isteyenlere ve yasa dışı insan kaçakçılarına kapıları tamamen kapatıyoruz."

Fransa Cumhurbaşkanı Emmanuel Macron (2019)

- "Benim hedefim, burada olması için sebebi olmayan herkesi atmak."

- "Herkesi iyi bir şekilde karşılayabilmek için çok fazla cazip bir ülke olmamalıyız."

İtalya Eski İçişleri Bakanı Matteo Salvini (2019)

- İtalya Sicilya'da bulunan 5 bin kişi kapasiteli Mineo kampının kapanışına katılan Salvini "Ne güzel bir gün! Burası yeniden gerçek ekonomi, yani tarım, ticaret ve iş olanakları için kullanılacak, mülteci ticareti için değil. Bu toprakları bir problemden kurtarmanın gururunu yaşıyorum. İtalyanlar klimalı, uydu antenli böyle yapılarda kalmayı ancak rüyasında görürken, bu imkânlar mültecilere veriliyor."

Avusturya Eski Başbakanı Sebastian Kurz (2018)

- "Eğer (mültecilerin dağıtımı) mümkün değilse, sığınmacı ve göçmenlerin bulunduğu kıta üzerinde güvenli bölgeler oluşturulabilir. Bu, AB tarafından desteklenmeli ve hatta belki organize edilmeli ve askeri olarak korunmalı."

Slovakya Eski Başbakanı Robert Fico (2016)

- "Size söyleyebilirim ki kota sistemi altında asla tek bir Müslümanı Slovakya'ya getirmeyeceğiz."

- "Benim ülkem Slovaklar için inşa edildi, azınlıklar için değil."

Çekya Eski Cumhurbaşkanı Milis Zeman (2015)

- "Müslüman sığınmacılar yerel hukuka ve fazlasına saygı duymayacak. Şeriat kurallarını uygulamanın yollarını arayacaklar."

Fransa Aşırı Sağcı Ulusal Cephe Partisi Eski Başkanı Matine Le Pen (2015)

- "Adım atılmazsa, bu göç akımı 4. Yüzyıldaki barbar istilası gibi olacak ve sonuçları da aynı olacak. Sosyal anlaşmamızı, özgürlüğümüzü ve kimliğimizi korumak için bu çılgınlığı bir an önce durdurmalıyız."

Fransa Beziers Belediye Başkanı Robert Menard (2015)

- 'Hoş gelmediniz. Fransa'da apartmanları istila eden sığınmacılar."

Polonya Yardımcısı, Hukuk ve Adalet Partisi Lideri Jaroslaw Kaczynski (2015)

- "Göçmenler Avrupa'ya dizanteri ve koleranın yanı sıra parazit de taşıdılar."

İngiltere Eski Başbakanı David Cameron (2015)

- "İnsan yığınları daha iyi bir yaşam için Akdeniz'den İngiltere'ye gelmeyi istiyorlar."

Fransız Cumhuriyetçiler Partisi Üyesi Nadine Morano (2015)

- "Biz beyaz ırk Yahudi-Hristiyanız. Fransaya saygı duyuyoruz. İstemiyorsanız, gidebilirsiniz."

ABD Eski Başkanı Donald Trump (2019)

- ABD-Meksika sınırında düzensiz göçmen çocuk ve ailelerin tutulduğu tesislerin aşırı kalabalık olduğu, birçok çocuğun yasa dışı şekilde 72 saatten fazla gözaltında tutulduğu ve çocuklara sıcak yemek verilmediğinin ortaya çıkması üzerine Trump "Eğer yasa dışı göçmenler, çabuk inşa edilmiş ya da yeniden yapılmış merkezlerdeki koşullardan memnun değilse, onlara gelmemelerini söyleyin. Bütün problemler çözülür!"

Almanya Federal Cumhuriyeti Şansölyesi Olaf Scholz (2022)

"Milyonlarca mülteci, Türkiye'ye sığındı. İmzaladığımız mülteci anlaşması, Türkiye'ye bu görevleri yerine getirmesinde destek olmayı söz konusu ediyor. Bu anlaşma, mültecilerin yararına imzalanmıştır. Sayın Merkel de bunu hep bu şekilde gördü. Bizim gerçek görevimiz, sadece ülkelerimize mülteciler geldiğinde değil onlara dünyanın her yerinde mülteci sorunu olduğunda sorumluluğu üstlenmek, sadece komşularımız da değil Afrika'da da bu tür olaylar yaşanıyor. 'Bize gelmedikleri sürece bu sorun bizi ilgilendirmiyor' diyemeyiz. Bu nedenle Türkiye ile olan sözleşme gibi bu tür sözleşmelere ihtiyacımız var."

Kanada Uluslararası Kalkınma Bakanı Harjit Sajjan (2022)

- "Suriye krizi, Suriye ve komşu ülkelerdeki milyonlarca insanı etkilemeye devam ediyor. Kanada; Irak, Ürdün, Lübnan, Mısır ve Türkiye'ye çok sayıda Suriyeli mülteciye ev sahipliği yapma konusundaki cömert destekleri için teşekkür ediyor"

Birleşmiş Milletler (BM) İnsani İşlerden Sorumlu Eski Genel Sekreter Yardımcısı Joyce Msuya (2022)

- "Türkiye Hükümeti'ne insani yardım çalışmalarını desteklediği ve Suriyeli mültecilere ev sahipliği yaptığı için teşekkür ediyoruz."

ABD BM Daimi Temsilcisi Linda Thomas Greenfiel (2022)

- "Suriyeli mültecilere ev sahipliği konusundaki cömertliği, Ukrayna'nın egemenliği ve toprak bütünlüğüne desteği ile Ukrayna halkına yardımları nedeniyle teşekkürlerimi iletiyorum."

3.3. Mültecilerin Çeşitli Ülkelerde Karşılaştıkları Sorunlu Uygulamalar

Suriye'deki savaştan kaçarak yeni bir hayat umuduyla Avrupa'ya ulaşan mülteciler çoğu zaman kamplarda uygun olmayan koşullarda yaşamlarını sürdürmeye çalışmaktadır. Suriyeli mülteciler sağlık, beslenme, eğitim gibi temel ihtiyaçlar konusunda birçok problem yaşamaktadır.

- Europol'ün (Avrupa Polis Teşkilatı) güncel verilerine göre yaklaşık 10.000 refakatsiz mülteci çocuk kayıp olarak aranmaktadır.

- Mültecilerin Avrupa'ya göç güzergâhında bulunan birçok ülkede mülteciler polis şiddetiyle karşılaşmaktadır. İnsan Hakları İzleme Örgütü (HRW), Fransız polislerin Calais kentinde Jungle kampındaki sığınmacılara kötü muamelede bulunduğunu açıklamıştır. Fransız polisinin, sığınmacıların Calais kentini terk etmesi için yiyecek ve içeceklere biber gazı sıktığı da ifade edilmiştir.

- Uluslararası yardım kuruluşu Oxford Açlıkla Mücadele Komitesi (Oxfam), Yunan adalarındaki mülteci kamplarında bulunan binlerce korumasız kişiye yapılan kötü muameleyi kınamıştır. Yayımladığı raporda Oxfam, Ege adalarındaki mülteci kamplarının aşırı kalabalık olduğunu, hamile kadınlar ve refakatçisi olmayan çocukların kaderlerine terk edildiğini, kamplarda sağlık hizmeti ve sıcak suya erişimin olmaması gibi birçok sorunun bulunduğunu belirterek Avrupa Birliği'ni göreve davet etmiştir.

- Fransa'nın Calais kentinde birçok mülteci, uzun süre köprü altlarında ve oldukça sağlıksız koşullarda yaşamıştır.

- Eylül 2015'te Macaristan, Sırbistan sınırı boyunca sığınmacıları ülke dışında tutmak için 175 km'lik dikenli telden çit örmüş ve sınırın 8 kilometre içerisinde yakalananlar Sırbistan'a geri gönderilmiştir.

- Çekya, mültecilerin ellerine kalıcı damgalarla numara yazmıştır. Bu uygulama Avrupa'da 2. Dünya Savaşı sırasında Nazilerin Yahudilere yönelik muameleleriyle benzeştirilmesine yol açmıştır.

- Bosna Hersek'in Bihaç şehri yakınlarındaki ormanlık alanda bulunan Vucjak Kampı'nda kalan 500'e yakın düzensiz göçmen, özellikle mevsimin ilk karının yağması ve dondurucu soğukların başlamasıyla zor şartlar altında yaşam mücadelesi vermektedir.

- Yunan Sosyal Dayanışma Merkezi'ne göre, ülkede refakatsiz çocuk sayısı 4 bin 962'ye çıkarken, bu çocuklardan 3/4'ü uygun olmayan kamplarda kalmaktadır.

- Avrupa Konseyi İnsan Hakları Komiseri Dunja Mijatoviç, Yunanistan'daki sığınmacıların yaşam savaşı verdiğini vurgulamış ve "Midilli, Sisam ve Korint'te korkunç koşullara tanık oldum." demiştir.

- Akdeniz'de 104 göçmeni güvertesine alan kurtarma gemisi Ocean Viking, haftalarca Avrupa'da yanaşabileceği bir liman aramış, birçok Avrupa ülkesi gemiyi kabul etmemiştir.

- 2015 yılında Macaristan-Sırbistan sınırındaki Röszke kasabasında, kadın bir kameraman Sırbistan'dan Macaristan'a girmeye çalışan mülteci küçük bir kıza tekme atmış, kucağındaki çocuğuyla kaçmaya çalışan babayı çelme takıp düşürmüş ve görüntülenen olaylar tepkilere yol açmıştır.

3.4. Farklı Ülkelerde Bulunan Mülteci Kampları

Türkiye'de büyük fedakârlık ve gayretle kurulan barınma merkezleri diğer ülkelerdeki mülteci kampları ile karşılaştırılamayacak derecede niteliklidir. Birçok ülkede mülteciler için oluşturulan kamplar temel ihtiyaçların karşılanmasına olanak vermemekte, güvenlik konusunda yetersiz kalmakta ve insani koşulları sağlayamamaktadır.

TÜRKİYE
Hatay

FRANSA

Calais, Vahşi Orman Sığınmacı Kampı

TÜRKİYE

Kilis, Geçici Barınma Merkezi

TÜRKİYE

Kilis Konteyner Kenti

YUNANİSTAN

Moria Mülteci Kampı

TÜRKİYE

Kilis, Elbeyli Geçici
Barınma Merkezi

YUNANİSTAN

Makedonya sınırındaki İdomeni Kampı

TÜRKİYE

Nizip Konteyner Kenti

YUNANİSTAN

Ritsona (Voiotia) Mülteci Kampı

TÜRKİYE

Sarıçam Geçici Barınma Merkezi

BANGLADEŞ

Cox's Bazar,
Maynar Guna Bölgesi Kutupalong
Mülteci Kampı

3.5. Türkiye'nin Mülteci Meselesindeki Rolü Ve Çalışmalarına İlişkin Açıklamalar

Türkiye'nin genelde mülteciler özelde Suriyeliler için hemen her alanda attığı adımlar ve yürüttüğü çalışmalar uluslararası toplum tarafından takdir edilmektedir. Bu bağlamda, çeşitli devlet liderlerinin, yöneticilerinin ve uluslararası örgütlerin temsilcilerinin Türkiye'nin çalışmalarına dair yaptığı olumlu açıklamalar aşağıda sunulmaktadır.

BM Genel Sekreteri Antonio Guterres (2021)

- "Türkiye'nin ve Türk toplumunun mültecilere yönelik muazzam cömertliğine bizzat aşinayım. Korunmaya muhtaç mültecilere desteği için Türkiye'ye içten teşekkürlerimi sunuyorum."

BM Mülteciler Yüksek Komiseri Filippo Grandi (2021)

- "Türkiye, yalnızca milyonlarca mülteciyi korumaya devam etmesiyle değil, aynı zamanda onlara nasıl ev sahipliği yapılacağını göstermesiyle de dünyaya örnek oluyor."

Rusya Devlet Başkanı Vladimir Putin (2019)

- "Türkiye'nin mültecilerle ilgili yükü büyük. Bunu çok iyi biliyoruz. Türkiye'nin hassasiyetlerini çok iyi anlıyoruz."

ABD Eski Başkanı Donald Trump (2019)

- "Türkiye 4 milyon mülteciye ev sahipliği yapıyor. Avrupa'nın bu konuda adım atarak daha fazla sorumluluk alması gerekiyor. Umarım Avrupa gerekeni yapacaktır."

İngiltere Eski Başbakanı Boris Johnson (2019)

- "Türkiye'nin 4 milyon sığınmacıya yaptığı ev sahipliği nedeniyle yüz yüze kaldığı devasa baskıları, PKK'dan gelen terör tehdidini, ki bu Türkiye'nin yüz yüze olduğu gerçek bir tehdittir, kabul ediyoruz."

Hırvatistan Başbakan Yardımcısı ve İçişleri Bakanı Davor Bozinovic (2019)

- "Türkiye Cumhuriyeti Hükümetinin burada (Suriyelilerin barındığı kamplar) yapmış olduğu hizmetler ve sosyal aktiviteler gerçekten takdire şayan."

NATO Genel Sekreteri Jens Stoltenberg (2019)

- "DEAŞ'a karşı mücadelede ve sözde hilafetin fiziksel olarak yıkılmasında Türkiye kararlı bir şekilde katkıda bulundu. Hiçbir müttefik Türkiye kadar Suriyeli sığınmacı almadı. Türkiye 3,6 milyon Suriyeliyi aldı ve hiçbir NATO ülkesi Türkiye kadar terör saldırısı yaşamadı."

Almanya Federal Göç ve Mülteci Dairesi Başkanı Hans Eckhard Sommer (2019)

- "Mülteci politikalarında Türkiye güvenilir bir ortaktır. Bu ülke Suriye'den üç milyondan fazla mülteci kabul etti. Bu, farkında olmamız gereken bir başarıdır."

BM Mülteciler Yüksek Komiseri Filippo Grandi (2018)

- "Türkiye ve halkı, evlerindeki savaş ve yıkımdan kaçan milyonlarca Suriyeliye güvenlik ve aynı zamanda sığınma alanı sağladı. Dünyanın en büyük ekonomilerine sahip olan ülkelerin toplamda ev sahipliği yaptığından daha fazla mülteciye ev sahipliği yapan ülke olarak, uluslararası toplum, Türkiye'nin süregelen cömertliğinde dayanışma gösterilmesi bağlamında üzerine düşeni yapmalıdır."

BM İnsani Yardım Koordinasyon Ofisi (OCHA)
Sözcüsü Jens Laerke (2018)

- "Türkiye'nin dünyanın farklı yerlerinden mültecilere yaptığı ev sahipliği diğer ülkeler için olağanüstü bir örnek."

BM Genel Sekreteri Özel Danışmanı Al Meraikhi (2017)

- "BM'nin insani yardımlar konusunda bir standardı var. Ancak Türkiye'de gördüm ki bu standartların çok çok üzerinde işler yapılıyor. Dünyada artık 'Türkiye Modeli' diye bir gerçek var."

Almanya Eski Başbakanı Angela Merkel (2016)

- "Türkiye tarafından çalışma izni verilen Suriyeli sığınmacılar daha farklı imkanlara kavuşacak, çünkü işsizlik ve yanı sıra iş arayan sığınmacılar varsa, bu her ülkede tartışma yaratır. Bu, bana göre atılan çok cesurca bir adımdır."

AB Konseyi Eski Başkanı Donald Tusk (2016)

- "Sadece siyasi açıdan söylediğim bir söz değil gerçekten şahsi kanaatim şöyle: Türkiye, bugün tüm dünyada göçmenleri nasıl barındırmamız gerektiğine dair dünyaya örnek olacak tek ülkedir. En önde gelen ülkedir. Türkiye'ye bu konuda kimsenin ders verme durumu yoktur. Sizinle bu konuda iş birliği yapmaktan gurur duyuyorum."

AB Komisyonu Birinci Başkan Yardımcısı
Frans Timmermans (2016)

- "Gaziantep'te gördüklerinin kendileri için çok önemli olduğunu belirterek, "Gerçekten, buraya bu kadar büyük sayıda sığınmacının gelmesi çok büyük bir olay. Tüm Avrupalılar bunu görmeli. AB olarak bu konuda yalnız olmadığınızı söylemek istiyorum."

BM Genel Sekreteri Antonio Guterres (2013)

- "Türkiye bugün mültecilerin nasıl korunması gerektiği konusunda örnek bir ülke. Çok sayıdaki Suriyeli mülteciye kapılarını açtı ve hepsine yüksek standartlarda yardım hizmeti sundu. Bizim BM Mülteciler Yüksek Komiserliği (BMMYK) olarak katkımız, Türkiye'nin yaptıklarının yanında sadece denizde bir damla."

Angelina Jolie (2012)

- "Şimdi (yaklaşık bir yıl önce Türkiye'ye geldiğini anımsatarak) ondan on kat daha fazla sığınmacı var. Çok minnettarız. Bugün çok sayıda aileyle ve çocukla da görüştüm. Aileler ve çocuklar da Türk halkına ve Türk hükümetine aynı şekilde minnettarlar. Çok duygusallar ve Suriye'de yaşananlardan dolayı büyük endişe duyuyorlar, Suriye'de kalan aileleri ve arkadaşlarını merak ediyorlar. Türk hükümeti büyük cömertlik göstererek bu olağanüstü kampı kurmuş. Gerçekten çok etkileyici. Guterres'in söylediği gibi hepimiz ülkelerinden kaçmak zorunda kalan ailelerin barındırılması için bu şartlarda kamplar olmasını umut ediyoruz. Hiçbir yerde bunun gibi bir kamp görmedim."

Diğer devletlerin liderleri ve yetkilileri Türkiye'yi mültecilere yönelik yürüttüğü çalışmalar bağlamında "model ülke" veya "örnek ülke" olarak nitelendirmektedir. Bununla birlikte, Türkiye diğer devlet liderlerinden kendisini övmesini beklememekte, mülteciler meselesinde daha fazla sorumluluk almalarını beklemektedir.

Aslında, Türkiye askeri operasyonlar ve diplomatik süreçlerin sonucunda Suriye'nin kuzeyinde oluşturduğu güvenli bölgede Suriyeliler için yeni bir yerleşim alanı oluşturma projesiyle, bir yandan Suriyeliler için bir umudun hala var olduğunu göstermekte diğer yandan Avrupalı devletleri yeni bir sınama ile baş başa bırakmaktadır.

3.6. Uluslararası Basında 'Türkiye Modeli'

TÜRKİYE'DEKİ MÜLTECİLER İÇİN AB BÜYÜK BİR YARDIM PROJESİ BAŞLATTI

YAYIN ORGANI: AP
YAYIN TARİHİ: 26 EYLÜL 2016
ÜLKE: ABD
ÇEVİRİ YERİ: ANKARA
ÇEVİRİ ŞEKLİ: ÖZET

Avrupa Birliği pazartesi günü, Avrupa'ya göçmen akınını durdurmak maksadıyla Türkiye ile yapılan tarihî anlaşma kapsamında, Türkiye'deki en korunmaya muhtaç mültecilere yardım için 348 milyon avroluk bir yardım projesi başlattı.

Kamp dışında yaşayan bir milyon kadar mülteciye, kendi gıdalarını satın almalarının dışında barınma, eğitim ve diğer ihtiyaçlarını karşılamaları için bankamatik kartı verilecek. Kartlar, ailelerin büyüklüğüne ve ihtiyaçlarına bağlı olarak her ay doldurulacak.

AB'nin insani yardım ve kriz yönetiminden sorumlu komisyonunun üyesi Hristos Stilyanidis,"Bugün burada AB'nin Türkiye'nin yanında olduğunu göstermek için bulunuyorum.(...) Eşi benzeri görülmemiş bir kriz, eşi benzeri görülmemiş bir çözümü gerektirir. (...) Bu krizi çözmek için çığır açan bir insani yardım programı başlatıyoruz."

Söz konusu program, AB'nin, Türkiye'nin Suriyeli göçmenlere destek sağlamasına yardım etmek için 2016 ile 2017'de ülkeye üç milyar avro sağlaması yönünde yapılan anlaşmanın bir parçası. AB, Türkiye'nin Avrupa'ya yönelen göçmenleri durdurmada iş birliği yapması karşılı-

ğında üyelik görüşmelerini hızlandırmayı ve Avrupa'ya seyahat eden Türk vatandaşları için vize kısıtlamalarını kolaylaştırmayı da kabul etti.

Türkiye'nin, Terörle Mücadele Kanunu'nu gevşetmesi talebinde bulunan AB'ye direnmesiyle birlikte vize kurallarını rahatlatma planları durma noktasına geldi.

Türkiye'nin AB'den sorumlu bakanı Ömer Çelik konuyla ilgili açıklamasında "AB'nin desteğini memnuniyetle karşılıyoruz. (...) Ancak bu desteğin Türkiye'ye ulaştırılma şekliyle ilgili bazı eleştirilerimiz bulunuyor. Bu yardımın sivil toplum örgütleri vasıtasıyla iletilmesi süreci yavaşlatmaktadır." dedi.

Stilyanidis ile düzenleyeceği basın toplantısı öncesinde konuşan Çelik açıklamasına şöyle devam etti: "Bu yardımı Türkiye için istemiyoruz. Bizim bu yardıma ihtiyacımız yok. Bu yardımı mazlumlara daha iyi sağlık ve eğitim hizmeti sunabilmek için istiyoruz."

Türkiye yaklaşık üç milyon mülteciye ev sahipliği yapıyor. Türk hükûmeti, Suriye'deki iç savaş başladığından bu yana mülteciler için harcadığı paranın 25 milyar dolar olduğunu belirtiyor.

Çelik bu konuda "Rakamların gösterdiği üzere uluslararası toplumun sağladığı yardım, Türkiye'nin çabalarının yanında küçük ve yetersiz kalıyor." ifadelerini kullandı.(DBA)(SPH)

EU launches large cash aid project for refugees in Turkey

AP - 26 Sep 2016

EU launches large cash aid project for refugees in Turkey

Ankara - TUR

ANKARA, Turkey (AP) — The European Union on Monday launched a 348 million-euro ($391 million) aid project to help up to a million of the most vulnerable refugees in Turkey — part of a landmark EU deal with Turkey aimed at curbing the flow of migrants to Europe.

The refugees, living outside of camps, are to receive debit cards that will allow them to buy their own food and pay for other basic needs. The cards would be topped up monthly, with payments dependent on the size and needs of the families. The program has been billed as the EU's largest humanitarian program.

"I am here today in person to demonstrate that the EU stands with Turkey, "said EU Humanitarian Aid and Crisis Management Commissioner Christos Stylianides at the program's launch.

"An unprecedented crisis requires an unprecedented response," Stylianides said. "We are launching a ground-breaking humanitarian program to respond to this crisis."

The program is part of an agreement the EU has with Turkey to provide a total of 3 billion euros in 2016 and 2017 to help Turkey support Syrian migrants. The EU has also agreed to fast track membership talks and ease visa restrictions for Turkish citizens traveling to Europe in return for Turkey's cooperation in stopping migrants heading to Europe.

However, plans to loosen visa rules came to a standstill after Turkey balked at the EU's demand that it relax its anti-terrorism laws.

Turkey has criticized the EU for alleged delays in the disbursement of the funds and the fact that the money is not being sent to Turkey directly to spend on the refugees.

"We welcome the EU ... support," said Omer Celik, the Turkish minister in charge of EU affairs. "But we have criticisms concerning the way this support is being transferred to Turkey. For it to be transferred via civil society organizations slows the process down."

"We don't want this aid for Turkey, we don't need this aid. We want this aid to provide better health and education services to the oppressed," Celik said earlier, during a joint news conference with Stylianides.

Stylianides said 652 million euros in funds have been contracted out, of which 467 million euros had already been paid.□

The aid program launched on Monday is to be administered by the World Food Program, with the help of the Turkish Red Crescent, the Turkish crisis management agency and the Turkish ministry for family and social policy. The European Commission says safeguards are in place to ensure the money is correctly spent.

Turkey is home to an estimated 3 million refugees. Turkey's government says the amount the state and Turkish civic society organizations have spent on the refugees since the start of the civil war in Syria has exceeded $25 billion.

"As the numbers show, the assistance provided by the international community to these efforts by Turkey has remained little and insufficient," Celik said.

KİLİS'TEKİ MÜLTECİ KAMPINDAN CANLI YAYIN

YAYIN ORGANI : EL CEZİRE İNG.
YAYIN TARİHİ : 20 HAZİRAN 2016
ÜLKE : KATAR
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : TAM METİN

SUNUCU: Dünya, bugüne kadar kayıt altına alınan en kötü mülteci krizini yaşıyor. BM; savaş, zulüm ve yoksulluk nedeniyle evlerinden ayrılmak zorunda kalan insanların sayısının, son beş yıl içinde iki katına çıktığını söyledi. Geçen yıl 60 milyonu aşkın insan evlerinden kaçmaya zorlandı. Geçen her dakikada, yaklaşık 24 kişi yerinden ediliyor; bu rakam, 10 yıl önceki rakamın iki katından daha fazla. Tüm mültecilerin yarısından fazlası, Afganistanlı, Somalili ve Suriyelilerden oluşuyor. Avrupa'ya ulaşan bir milyonu aşkın mültecinin yarısı Suriyeli. En fazla sayıda mülteciyi Türkiye kabul etti. Şimdi 2,7 milyon Suriyeli mülteciye ev sahipliği yapan Türkiye'ye geçelim. Muhabirimiz Reza Sayyah orada (Kilis) bulunuyor. Reza, Bekaa Vadisi'nde (Lübnan) bulunan kampları gördük. İnsanlar yıllardır orada, fakat hâlâ oldukça baştan savma yapılar olduğu göze çarpıyor. Senin arkandaysa Suriyeli mülteciler için tesis edilen yapılar kesinlikle daha sağlam görünüyor.

REZA SAYAH: Gözlemlediğimiz kadarıyla burası etkileyici bir kamp. Temiz, düzenli; güvenli görünüyor; burada sanat ve el sanatları sınıfları olduğu görülüyor; çocuklar için okullar var, dün yaz tatiline ayrıldılar. Buradaki koridorlara ve sokaklara baktığınızda yüzlerce çelik konteyner var, oldukça temiz ve düzenliler. Şu an için iyi durumdalar. Fakat bu, Suriyeli mültecilere kalıcı bir yuva bulma bağlamında elbette çözüm değil. Amaçları, bir şekilde Suriye'ye geri dönmenin yolunu bulmak veya kalıcı bir ev bulmak. Bunun olup olmayacağı veya ne zaman olacağına dair büyük bir belirsizlik var. Şu anda bulunduğumuz Kilis şehri Suriye sınırına yaklaşık 10 km, Halep'e de kabaca 60 km uzaklıkta yer alıyor. Savaş sırasında son beş yıl içinde Kilis'ten yüz binlerce mülteci giriş yaptı. Kilis'te Suriyeli mültecilerin sayısı Türk vatandaşlarından fazla: 120 bine 90 bin. Burada Suriyeli

mülteciler için çok şey yaptılar. Bu sebeptendir ki bu şehir Nobel Barış Ödülüne aday gösteriliyor.

SUNUCU: Oradaki sevimli çocukları neler bekliyor? Onlara yönelik ne tür faaliyetler mevcut?

SAYAH: Okulları var, sanat ve el sanatları dersleri var... Onlara baktığınızda şunu merak ediyorsunuz: İyi bir eğitim alabilecekler mi? Hayallerine kavuşabilecekler mi? Elbette ki her çocuk bu şansı hak ediyor. Fakat şu noktada hayatları belirsizlikle çevrelenmiş durumda. Görünen o ki BM ve birtakım kentsel örgütler Dünya Mülteci Günü'nü kullanarak dünyanın dikkatini bu çocukların ve Suriyeli mültecilerin dramına çekmeyi amaçlıyor ve dünya devletlerini, Batılı ve bölgesel hükümetleri, bu mültecilere yardım etmek ve nihayetinde Suriye'deki savaşı bitirmenin bir yolunu bulmak için birlikte çalışmaya ikna edebilmeyi umut ediyorlar.

AVRUPA SURİYELİ MÜLTECİ KRİZİNE DAİR YÜKÜMLÜLÜKLERİNİ BAŞKALARINA DEVREDİYOR

YAYIN ORGANI : THE STAR
YAYIN TARİHİ : 22 NİSAN 2016
ÜLKE : GÜNEY AFRİKA
YAZAR : SHANNON EBRAHİM
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : TAM METİN

--3 Milyar Avro Karşılığında Türkiye, İnsani Çabalarını Sergiliyor... Afrika'da Kamplar İç Karartıcı--

Beyaz plastik bir konteynırda ailenizin beş üyesiyle birlikte üç yıl yaşadığınızı hayal edebiliyor musunuz? Prefabrik bir caminin, bir park ve bir okulun dışında sadece sizi çevreleyen dikenli teller var ve yapacak bir şey yok. Üzerinde yürüyeceğiniz çimenler veya altında oturabileceğiniz ağaçlar bile yok. Fakat temel gıda malzemeleriniz geliyor, çamaşırlarınız yıkanıyor, bedava eğitim ve sağlık hizmetlerine ulaşabiliyor ve prefabrik bir marketten edinebileceğiniz ihtiyaçlarınız için aylık 425 rand alabiliyorsunuz.

Aralıksız bombardımanlardan ve çatışmalardan kaçan ve Türkiye'deki mülteci kamplarında yaşayan Suriyeli mülteciler işte tam da böyle yaşıyor. Ancak hayal kırıklıklarına rağmen, neredeyse bir milyon mülteciye ev sahipliği yapan Kenya'daki Dadaab kampındaki koşullarla karşılaştırırsanız, Türkiye'deki mülteciler, mülteciler için en iyi olduğu düşünülen koşullarda yaşıyor.

Bu hafta, büyük ölçüde yıkılan Suriye'nin Halep kentinden bir saatlik sürüş mesafesinde bulunan, Suriye sınırına sadece 40 km uzaklıktaki Türkiye'nin Nizip ilçesinde Suriyeli mülteciler için kurulmuş bir kampı ziyaret ettim.

Türkiye'nin, Yunanistan'a giren tüm mültecilerin Türkiye'ye gönderileceği ve 3 milyar avro karşılığında korunacakları AB ile anlaşmasına dair tartışmalar sürerken, Türk hükümeti insani çabalarını vitrine çıkarmak için mülteci kamplarına gazeteci gruplarını getiriyor.

2,7 milyon mülteciye ev sahipliği yapan Türkiye'nin, Suriyeli mülteciler için tüm AB ülkelerinden daha fazlasını yaptığı açık. Bu mültecilerin çoğuna 26 kampta yardım ediliyor.

Türkiye'nin nüfusunun AB'nin yedide biri olduğu düşünüldüğünde bu dikkati çekici. Türkiye şimdiye kadar Suriyeli mültecilerin bakımı için 10 milyar dolar harcadı. Suriye sınırına yakın bazı Türk kasabalarında artık Türklerden çok Suriyeliler yaşıyor.

Kilis'te yerel nüfus 100 binken Suriyeli mülteciler şimdi 110 bin kişi. Türkler hayranlık verici şekilde, kaçan Suriyelilere karşı gerçek bir insanlık dersi göstererek, takdire şayan bir hoşgörü ve sempati sergilediler.

Afrika'daki diğer ülkelerde mülteciler kamplara kapanıp kalırken, burada Suriyelilerin Türk toplumunda çalışmasına izin veriliyor fakat kampları terk ederlerse artık insani destek alma haklarını kaybediyorlar. Suriye sınırına 70 km uzaklıkta, Türk baklavasıyla ünlü çok eski bir kent olan Gaziantep'te şu anda yaşayan 300 bin Suriyeli mülteciden sadece 30 bini mülteci kamplarında yaşıyor.

Suriyeli mülteciler ne kadar "şanslı" olurlarsa olsunlar, beyaz konteynır evinin önündeki bir taburede oturan 22 yaşındaki Fatima, tüm umudunun bir gün "normal bir hayata sahip olmak" olduğunu söylüyor.

Bu ailelerin trajedisi bana giderek daha da gerçekçi geliyor zira savaştan önce 2008 ve 2010'da Suriye'yi ziyaret etmiş ve yaptırımlar ve uluslararası tecrit karşısında tamamen kendine yeter bir hale gelmiş, oldukça metanetli bir topluma şahit olmuştum. Tuvalet kağıdından, kozmetiğe, mobilyadan kıyafete her şeyi kendileri için kendi başlarına üretmişlerdi. Halk gururlu, iyi eğitimli ve kendine yeter durumdaydı.

Cenevre'deki görüşmelerin katliamlara bir son vereceğine dair umutlara rağmen mülteciler, süren savaştan kaçmaya devam ediyor. Günde 2 bin kişinin gittiği Yunan adalarına ulaşan kişi sayısı son 20-30 gün içinde düşerken, AB-Türkiye anlaşması Yunanistan'a mülteci akınını en aza düşürmekte başarılı olmuş gibi görünüyor. Artık Yunan polisi mültecileri taşıyan plastik botları parçalamakla tanınıyor ve daha sonra bu botlarla gelen insanlar hakkında Türkiye'ye gönderilmek üzere işlemler yapılıyor.

Tüm bunlar kıyılarına vuran insan tsunamisinin altında mücadele veren Yunanistan'ın üzerindeki yükü hafifletebilirdi fakat Avrupa'nın bu mültecilerle ilgili yükümlülüklerini Türkiye'ye devretmesine izin verdi. Bu anlaşma BMMYK (BM Mülteciler Yüksek Komiserliği), Çocukları Koruyun, Sınır Tanımayan Doktorlar ve İnsan Hakları İzleme Örgütleri tarafından açıkça eleştiriliyor.

Avrupa, topraklarına mülteci akınını durdurmak için insan hakları ve mülteciler yasalarından tavizler vermek de dahil her şeyi yapmaya istekli görünüyor. BMMYK, mültecilerin geniş kapsamlı olarak üçüncü bir ülkeye geri gönderilmelerinin Avrupa yasaları veya uluslararası yasalara uyumlu olmaması nedeniyle AB-Türkiye planını insan haklarının ihlali olarak değerlendirdi.

AB'nin 20 bin mülteciyi iki yıl içinde yerleştirme sözü, şaşırtıcı şekilde yavaş ilerliyor ve bölgesel kuruluş geçen yılki 66 bin mülteciyi Yunanistan'dan alarak yeniden yerleştirme vaadini bile henüz yerine getirmedi. Şimdiye kadar 28 ülkeli Birliğe sadece 600 mülteci yeniden yerleştirildi.

Almanya cömert bir şekilde 1,1 milyon mülteciyi kabul ederken Avrupa'nın geri kalan çoğunluğu Suriyeli mültecilerin dramının -Türkiye, Lübnan, Ürdün veya Irak olsun- bir başkasının sorunu olmasını istiyor gibi görünüyor. İşte zengin böyle zenginleşiyor, -Türkiye'nin yaptığı gibi çabalarınız için 3 milyar avronun pazarlığını yapmazsanız- fakir de böyle fakirleşiyor.

Europe outsources the Syrian refugee crisis

THE-STAR (/THE-STAR) / 22 April 2016 at 12:02pm
By: **Shannon Ebrahim**

In exchange for €3 billion, Turkey showcases its humanitarian effort. In Africa, the camps are dismal, writes Shannon Ebrahim.

Can you imagine living in a white plastic container for three years, with your five family members? Other than a prefab mosque, a playground and a school, there is only barbed wire surrounding you and nothing else to do. Not even grass to walk on or trees to sit under. But you do get basic foodstuff, your laundry done for you, free education and healthcare, and a stipend of R425 a month for sundries at a prefab grocery store.

That is exactly how Syrian refugees who have fled continual bombardment and fighting have been living in the refugee camps in Turkey. But despite the frustration, they are living in what are considered some of the best conditions for refugees, if you compare with the conditions in Kenya's Dadaab camp, which houses almost a million refugees.

This week, I visited the Syrian refugee camp in Nizip, Turkey, just 40km from the Syrian border and only an hour's drive from the northern Syrian town of Aleppo, which has been decimated by the war.

Given the ongoing controversy surrounding Turkey's deal with the EU, whereby all refugees entering Greece will be sent back to Turkey and cared for there in return for €3 billion (R48.3bn), the government of Turkey is bringing groups of journalists to the refugee camps to showcase its humanitarian effort.

What is clear is that Turkey has done more for the Syrian refugees than all of the EU countries put together, in that it hosts 2.7 million refugees, many of whom are being assisted in 26 camps.

This is remarkable given that Turkey has a population one seventh that of the EU. Turkey has so far spent $10bn on caring for the Syrian refugees. In some Turkish towns close to the Syrian border there are now more Syrians that Turks living there.

In Kilis, the local Syrian population is 100 000, while the Syrian refugees now number 110 000. Amazingly, the Turks have exhibited remarkable tolerance and sympathy to the fleeing Syrians, in a true show of ubuntu.

While in other countries in Africa refugees are confined to camps, the Syrians are allowed to work in Turkish society, but once they leave the camps they will no longer be entitled to humanitarian assistance. In Gaziantep - the ancient town famous for its Turkish baklava - which lies 70km from the Syrian border, there are now 300 000 Syrian refugees, only 30 000 of whom live in the refugee camps.

Regardless of how "lucky" the Syrian refugees might be, 22-year-old Fatima, who sits on a stool outside her white container-home, says that all she hopes for one day is to "have a normal life".

The tragedy of these families is all the more real to me since I had visited Syria in 2008 and 2010 before the war, and witnessed a remarkably resilient population that had become totally self-reliant in the face of sanctions and international isolation. They produced everything for themselves, from toilet paper to cosmetics, furniture to clothing. The people were proud, well-educated and self-sufficient.

Refugees continue to flee the ongoing war despite the hope of negotiations in Geneva to bring an end to the carnage. The EU-Turkey deal seems to be succeeding in minimising the flow of refugees to Greece as the numbers reaching the shores of the Greek isles have now reduced from 2 000 a day to 20 or 30 a day. The Greek police are now known to slash the rubber dinghies carrying the refugees with knives, and the people are then processed for deportation back to Turkey.

All of this might lessen the burden on Greece which has struggled under the tsunami of humanity which has landed on its shores, but it allows Europe to outsource its obligations to these refugees onto Turkey - a deal which has been roundly criticised by the UNHCR (UN High Commissioner for Refugees), Save the Children, Doctors Without Borders and Human Rights Watch.

Europe seems to be willing to do anything, including compromising human rights and refugee law, to stem the flow of refugees to its territory. The UNHCR has called the EU-Turkey plan a violation of human rights, as the blanket return of refugees to a third country is not consistent with European law or international law.

The EU's commitment to resettle 20 000 refugees over two years is surprisingly low, and the regional body has not even fulfilled a commitment last year to relocate 66 000 refugees from Greece. Only 600 refugees have been redistributed within the 28-nation bloc.

While Germany has generously accepted 1.1 million refugees, it seems much of the rest of Europe wants the plight of Syrian refugees to be someone else's problem - whether that is Turkey, Lebanon, Jordan, or Iraq. This is how the rich get richer and the poor get poorer. Unless like Turkey you can negotiate €3 bn for your efforts.

* Ebrahim is the foreign editor of Independent Newspapers

The Star

MÜLTECİ KAMPI SURİYELİLERE SAVAŞTAN UZAK HUZURLU BİR ORTAM SUNUYOR

YAYIN ORGANI : STANDARD DIGITAL NEWS
YAYIN TARİHİ : 24 NİSAN 2016
ÜLKE : KENYA
YAZAR : NZAU MUSAU
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : TAM METİN

Türkiye'nin en yoğun nüfuslu altıncı şehri Gaziantep'ten ayrılır ayrılmaz ünlü İpek Yolu, sizi son yıllarda sürekli kan ve gözyaşı döken Suriye'nin sıkıntılı Halep şehrine götürüyor.

Yol kenarlarında meyve bahçeleri, ufak fıstık ağaçları ve aralara serpiştirilmiş zeytinliklere rastlıyorsunuz. Ardından Suriye sınırının 40 kilometre ötesindeki Nizip ilçesi sizi içine çekene kadarsa dağlar, kayalar ve çöl var.

Nizip'i çok az geçince solda yol -yorgun bir yolcu gibi- yavaşça tepelere kıvrılıyor. Aşağı inerken ise ortama uymayan bir yerleşke görüyorsunuz; 145 bin metrekarelik büyük bir konteyner kampı.

Kampın dibinden tarihi Fırat Nehri geçiyor. Nehrin saf suları 4.818 insanın acılarına tanık oluyor ve aslında bunu binlerce yıldır yapıyor.

Dikenli tellerle çevrili ana kapıda dişi bir köpek ve altı yavrusu ileri geri dolaşıyor. Girişin solunda küçük bir oğlan çocuğu beton döşemelerin arasında elinde kürekle kum kazıp biraz ileriye yığarak oyun oynuyor.

İleri geri yaptığı bu hareketten duyduğu gurur her anne-babanın ilgisini çekecek nitelikte. Bana oğlumu hatırlattı. Prefabrik malzemeden yapılmış idari binada ise birkaç anne-baba -bazıları kötürüm- sıralara oturmuş bazı işleri için kamp görevlilerini bekliyorlar.

Kampın genel müdürü İbrahim Elmiş tarafından içeriye ofisine kabul edildiğimizde bunun sıradan bir kamp olmadığını anladım. Toplantı odası Nairobi'deki birinci sınıf bir şirkete benziyordu -özel yatar sandalyeler, ithal masalar ve pırıl pırıl bir ortam vardı.

Türk olan Elmiş bozuk bir İngilizce ile "Bayanlar baylar, Afet ve Acil Durum Yönetimi Başkanlığının Nizip kampına hoş geldiniz. Burada Suriyeli kardeşlerimize kendimizden daha itinalı ve özenli bakıyoruz." diyor.

Kampı gezdirmeye başladıklarında, Türkiye'nin kurucusu Mustafa Atatürk'ün izler gözlerle baktığı portresi altında söylenen bu sözler somut bir anlam kazanıyor.

Kampın tam girişinde modern bir lunapark oyuncağı var ve bir köşede adeta küçümser gibi duruyor. Nairobi'deki çoğu ana okulunun sahip olmaktan gurur duyacağı türden bir oyuncak. Tel örgüler arasından ana koridoru geçiyoruz; solumuzda ise Fırat Nehri kıyısında, aşağılara doğru konteyner kampları uzanıyor.

Fareli köyün kavalcısı hikayesindeki gibi Nizip'teki çocuklar da birer birer ortaya çıkıyor ve önümüze, arkamıza takılıyorlar. Çok meraklılar. Altı yaşlarındaki Cibril gibi cesur olanları bize yetişiyor.

Türkiye'nin en yoğun nüfuslu altıncı şehri Gaziantep'ten ayrılır ayrılmaz ünlü İpek Yolu, sizi son yıllarda sürekli kan ve gözyaşı döken Suriye'nin sıkıntılı Halep şehrine götürüyor.

Yol kenarlarında meyve bahçeleri, ufak fıstık ağaçları ve aralara serpiştirilmiş zeytinliklere rastlıyorsunuz. Ardından Suriye sınırının 40 kilometre ötesindeki Nizip ilçesi sizi içine çekene kadarsa dağlar, kayalar ve çöl var.

Nizip'i çok az geçince solda yol -yorgun bir yolcu gibi- yavaşça tepelere kıvrılıyor. Aşağı inerken ise ortama uymayan bir yerleşke görüyorsunuz; 145 bin metrekarelik büyük bir konteyner kampı.

Kampın dibinden tarihi Fırat Nehri geçiyor. Nehrin saf suları 4.818 insanın acılarına tanık oluyor ve aslında bunu binlerce yıldır yapıyor.

Dikenli tellerle çevrili ana kapıda dişi bir köpek ve altı yavrusu ileri geri dolaşıyor. Girişin solunda küçük bir oğlan çocuğu beton döşemelerin arasında elinde kürekle kum kazıp biraz ileriye yığarak oyun oynuyor.

İleri geri yaptığı bu hareketten duyduğu gurur her anne-babanın ilgisini çekecek nitelikte. Bana oğlumu hatırlattı. Prefabrik malzemeden

yapılmış idari binada ise birkaç anne-baba -bazıları kötürüm- sıralara oturmuş bazı işleri için kamp görevlilerini bekliyorlar.

Kampın genel müdürü İbrahim Elmiş tarafından içeriye ofisine kabul edildiğimizde bunun sıradan bir kamp olmadığını anladım. Toplantı odası Nairobi'deki birinci sınıf bir şirkete benziyordu -özel yatar sandalyeler, ithal masalar ve pırıl pırıl bir ortam vardı.

Türk olan Elmiş bozuk bir İngilizce ile "Bayanlar baylar, Afet ve Acil Durum Yönetimi Başkanlığının Nizip kampına hoş geldiniz. Burada Suriyeli kardeşlerimize kendimizden daha itinalı ve özenli bakıyoruz." diyor.

Kampı gezdirmeye başladıklarında, Türkiye'nin kurucusu Mustafa Atatürk'ün izler gözlerle baktığı portresi altında söylenen bu sözler somut bir anlam kazanıyor.

Kampın tam girişinde modern bir lunapark oyuncağı var ve bir köşede adeta küçümser gibi duruyor. Nairobi'deki çoğu ana okulunun sahip olmaktan gurur duyacağı türden bir oyuncak. Tel örgüler arasından ana koridoru geçiyoruz; solumuzda ise Fırat Nehri kıyısında, aşağılara doğru konteyner kampları uzanıyor.

Fareli köyün kavalcısı hikayesindeki gibi Nizip'teki çocuklar da birer birer ortaya çıkıyor ve önümüze, arkamıza takılıyorlar. Çok meraklılar. Altı yaşlarındaki Cibril gibi cesur olanları bize yetişiyor.

STANDARD Digital

Refugee camp offers Syrians tranquility away from conflict

By Nzau Musau

Updated Sun, April 24th 2016 at 13:32 GMT +3

Once you leave Gaziantep, Turkey's sixth populous city, the famous Silk Road takes you to the troubled Aleppo in Syria, where tears and blood have been shed in recent years.

On the sides are orchards littered with diminutive pistachio trees interspersed with olive groves. And then mountains, rocks and desert until Nizip town swallows you up 40km into Syrian border.

Slightly beyond Nizip on to the left, the road - like a weary traveler - meanders up the hills and when it descends, unseemly site beckons: an expansive 145,000 square metres container camp ensconced beneath.

At the foot of the camp is the historic Euphrates River, its pristine waters spying on the sorrows of 4,818 humans, indeed as they have for millenniums.

At the main gate of the razor-wire fenced camp, a dog and her six puppies roam aimlessly. On the left side of the entrance, a young boy plays, scooping sand between pressed concrete floor tiles and dumps it a short distance away.

The vanity of the back and forth exercise beguiles any parent. He reminds me of my son. At the main administration block built of prefabricated materials, a few parents, some crippled, sit on the desks awaiting the camp officials for some business.

As soon as we are ushered into the main office by director general of the camp, Ibrahim Elmis, I figure out that this is no ordinary camp. The boardroom cuts the image of a blue-chip company in Nairobi - executive reclining seats, exotic table and spotless mien.

“Ladies and gentlemen, welcome to Nizip camp run by Emergency and Disaster Management unit. Here, we are more careful and watchful of our Syrian brothers probably more than we are with ourselves,” Elmis, a Turk, thunders in broken English.

As the tour of the camp begins, the reality of this statement, uttered beneath the watchful eyes of the portrait of Turkish founding father Mustafa Atartuk, assumes a concrete meaning.

Right at the entrance of the camp, a modern amusement play equipment stands on a corner as though scorning miserly. It’s the kind that most kindergarten schools in Nairobi pride in possessing. We take the main hallway bordering the chain-link, the container camps to our left cascading downwards on the banks of River Euphrates.

Like to the pied piper of Hamelin, the children of Nizip emerge one by one and form a swell behind and ahead of us. They are a curious lot. The brave ones like Jibril, approximately 6 years, catch up with us.

He’s a fine young refugee. His front teeth have fallen off in a “strange land.” He’s inquisitive and his language betrays his cause. We cannot understand each other. He nags and pesters me all through. I later realise he is interested in

As soon as I give him, he disappears in the same manner he came. Milal is my new catch, flushed out from his childhood in Allepo. He too has no clue why I am here and is lost in his innocence. I pick up a conversation through a translator but before we could hit it off, a camp official shouts at the swell of kids about us, they scatter away into oblivion.

Ahead of us, we meet another group of children, flocking by my colleague from Ethiopia, Sam. To shake them off, he grabs the hand of one of the kids and kisses it away. They all burst into laughter complete with “hi-5” punches. We enter into a huge prefab building on our right. It turns out to be a pre-school complex. Inside are portioned rooms, a corridor at the centre. The first room is the computer games room. Here, a group of five kids sit on their desks playing games.

The computers are loaded with all manner of children games designed to enhance their mental capacities. Mohamed, transfixed onto one of the wall games boys of his age are fond of, was so busy that when I bade him bye he responded ‘good night’.

It is only when I was disappearing into the opposite room, the library, I heard him loudly correcting himself: “Good day.” In the library, Abdulaziz and Mohamud are “chewing” mathematics and physics books like there is no tomorrow.

They are in their early teenage, I could tell by their demeanor. Surrounding them are countless books of all types arranged in shelves.

Slightly ahead of these classes in a semi-autonomous unit was the kindergarten school. The kids went ecstatic when they saw us. Their imposing multi-coloured classroom was littered with pin-ups, drawing, toys etc.

An adjacent room is a toy store, stuffed to the full. We crossed over to yet another unit, a laundry unit: “They don’t wash their clothes. Instead, they bring us their dirty clothes and we launder them with these machines then they collect a little while later,” Aisha, a laundry attendant at the unit tells us.

The next facility after the laundry is a mini-mart, a supermarket. Here, refugees shop for their basics using a loaded shopper's card issued for free by the Turkish government upon registration.

We move in to the container camps. They are partitioned into a bedroom, a sitting room, kitchen, bathroom and an extra room. They are all air-conditioned, connected to electricity and piped water.

The bathrooms have hot showers and every container has a pay-TV satellite dish. What's more, the basic kitchenware like the cooker are provided for free by the government. It's a super duper camp by any standard.

ZENGİNLİK PAYLAŞMAKLA NASIL BÜYÜR

YAYIN ORGANI : THE DAILY TELEGRAPH
YAYIN TARİHİ : 24 NİSAN 2016
ÜLKE : İNGİLTERE
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : TAM METİN

--Çok Farklı Ülkelerden İhtiyacı Olan Binlerce İnsan Güvenilir Bir Dost Sayesinde Hayata Tutundu... Şimdi Türkiye İnsani Yardımlarda Dünyanın Üçüncü Büyük Bağışçısı--

Dünyada milyonlarca insan sıcak bir yatak, temiz içme suyu, bir tas çorba ve bir kalemden mahrum. Hatta bazıları o gün yaşayıp yaşamayacaklarını bile bilemez durumda. Maddi zenginlik, hafife alınmamalı. Dünyadaki devletler için halkına yeterli zenginlik, eğitim, sağlık ve güvenlik sağlamak esastır. Öte yandan her zamankinden daha fazla iletişim halinde olan bir dünyada yaşıyoruz. Nerede yaşıyorsak yaşayalım, meydana gelen her gelişmeden anında haberdar olabiliyoruz. Bir kişi ne kadar eğitimli ise kendisi kadar şanslı olmayan kişilerle o kadar çok empati kurabiliyor. Ege kıyılarında bulunan Aylan Kürdi'nin cansız bedeni dünyadaki herkesi rahatsız etti ve bu sebepsiz değil. Türkiye özellikle son 13 yılda kayda değer bir büyüme oranını sürdürdü. Ülkenin kişi başına düşen milli geliri ve gayrisafi milli hasılası arttı. Fakat meselenin tümü bu değil. Türkiye, aynı zamanda yüz binlerce çocuğun Aylan'ın akıbetini paylaşmasını da engelledi.

--Türkiye, Suriyeli Mültecilerin Yardımına Koşan Bir Ülke--

En son ve yürek burkan örnek, Arap baharından sonra başlayan Suriye iç savaşından kaçan milyonlarca mültecidir. BM Mülteciler Yüksek Komiserliğinin verilerine göre Türkiye, 2,5 milyon Suriyeli mülteciye ev sahipliği yapıyor. Eğer bugün bu insanlar yaşıyorsa, bunu sınırlarını açan Türkiye'ye borçludur. Bu ayın başında Avrupa Birliği ile bir anlaşma imzalayan Türkiye, savaştan kaçan mültecilere daha iyi imkânlar sunabilecek. Nihayet mülteciler kendilerini burada güvenli ve evlerinde hissedebilecek. Kültürel yakınlık ve ortak inancın yanı sıra Türk halkının köklü misafirperverliği ve hayırseverliği, Türk halkı ile

Suriye halkı arasındaki bağları güçlendiriyor.

--Kültürel Bağlar Olsun ya da Olmasın--

Nerede bir tabii afet, savaş veya fakirlik varsa Türkiye, oraya ulaşıp elindeki her türlü kaynakla ihtiyacı olanlara yardım etmeyi vazifesi sayar. Dahası Türkiye ırk, din, cinsiyet veya dil ayrımı yapmaksızın yardım eli uzatır. Örneğin Türkiye 2010'da neredeyse 310 bin insanın hayatını kaybettiği büyük bir depremin vurduğu Haiti'nin en büyük bağışçılarından birisidir. Başka pek çok örnek daha var. 2004 Güney Asya'daki deprem ve tsunami, 2005 Pakistan'daki deprem, 2006'da Lübnan'daki insani kriz... Liste çok uzun.

--Türkiye: "Yükselen Bağışçı"--

Dünya Gıda Programı, Türkiye'yi "yükselen bir bağışçı" olarak görüyor. 2006'da Türkiye neredeyse 4,2 milyon dolarlık insani yardımda bulunmuştu ve bu rakamın bugün altı milyar doları aştığı tahmin ediliyor. Bu yapılan sadece, doğrudan para yardımı. Türkiye, küresel insani yardımlara gayrisafi yurt içi hasılasında ayırdığı pay bağlamında en cömert ülkeler listesinde ABD ve İngiltere'den sonra üçüncü sırada geliyor. Türkiye'nin İkinci Dünya Savaşı'ndan beri yaşanan en büyük insani kriz olarak düşünülen şimdiki mülteci krizini hafifletmek için yaptığı fedakârlıkların parasl adeğerini belirlemek ise mümkün değil.

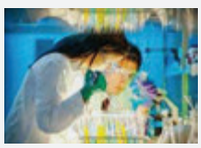
GLOBAL CONNECTION
INTERNATIONAL MEDIA

THIS REPORT IS PRODUCED AND PUBLISHED BY GLOBAL CONNECTION MEDIA SA WHICH TAKES SOLE RESPONSIBILITY FOR THE CONTENT

Turkish Economy's Steady Growth

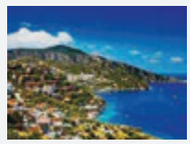
Despite some geopolitical headwinds, Turkey's economy is going from strength to strength and GDP growth forecasts remain impressive. All this contributes to Turkey's growing stature on the world stage.

Page 4



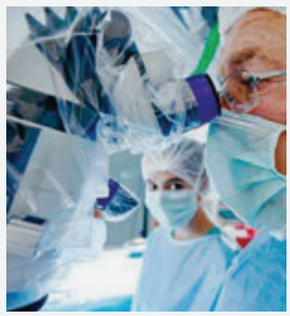
Chemicals industry promises strong reactions

Turkish chemical manufacturers have ever-increasing production and export potential in cosmetics, medicines, paints, medical devices and equipment. **Page 10**



Kalkan: Mediterranean dream first hand

Kalkan is a hidden paradise, known for its Mediterranean lifestyle, its white houses with terraces adorned with bougainvillea, and its world-renowned Kaputaş Beach stretching underneath a rain of stars... **Page 15**



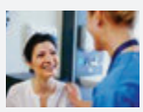
Turkey's strength in healthcare

In a little over a decade, the country's commitment to expanding its healthcare sector has put it in the top 10 global healthcare destinations, with a reputation for value for money, clinical excellence and access to cutting-edge technologies.

ALEX BRUCE

Over the past decade, Turkey's healthcare system has undergone a major transformation. Today, Turkey's medical sector no longer serves only its rapidly growing population, but is a major attraction for health tourists seeking cost-effective, quality treatment that they might not be able to find, or afford, in their own countries. A report by the Turkish Industrialists & Business Association predicts that by 2020 health tourism will account for more than a third of overall tourism revenue, generating $8 billion in revenue.

"Turkey became one of the top 10 medical tourism destinations last year, although the country ranked 17th place five years ago." Levent Baş, the vice president of Turkey's Medical Tourism Development Council, echoes this: "Turkey has been the best medical tourism destination after the US and Germany in quality. Many health centres in Istanbul now make almost half of their revenue from their foreign patients."



Turkey has been the best medical tourism destination after the US and Germany in quality.

Global reputation

One field of medicine at which Turkey excels is cosmetic procedures, and of those, Turkey is earning a global reputation as a leader in hair transplant treatments. One of the pioneers in this field, Dr Melike Kulahci, has a career that mirrors Turkey's own advances in medicine; her Istanbul clinic, Transmed, founded in 1994, is one of the leading clinics of its type, and is renowned for using the very latest technologies, including stem cell and other therapies based on breakthroughs in gene sequencing. She explains: "At the beginning of the new millennium, when it was announced that the human genome had been decoded, a new era started in hair loss therapies. Today, we use many new techniques and materials that are allowed in clinical use to multiply stem cells." Demand, she says, has been almost overwhelming. "Ten years ago we would be performing a mere 200 cases per year whereas we had 1,200 cases in 2015 alone."

Indeed, Turkey is distinguishing itself not just as a lower cost, high-quality destination, but as one that takes full advantage of expensive medical technologies that may be unavailable or prohibitively expensive in a patient's home country. Many of the biggest private hospitals have teamed up with major international hospitals, such as the Mayo Clinic in Minnesota, and Johns Hopkins Medical International in Baltimore. For example, the Johns Hopkins-associated Anadolu Medical Center, set in landscaped grounds on the outskirts of Istanbul, boasts world-class cancer treatment technologies. As well as being one of the very few providers of bone marrow transplantations in the country, it was one of the first hospitals in the world to offer the leading-edge TrueBeam and CyberKnife technologies, highly advanced radiotherapy devices that allow clinicians to target tumours to an unprecedented degree of accuracy.

Further development

While the healthcare sector has taken huge strides in the past decade, the government is keenly focused on developing the sector further. One ambitious plan is the Ministry of Health's commitment to build free zones dedicated to healthcare near major cities. These free zones will offer one stop shops for all industries relating to health, including hospitals, rehabilitation centres, research and development facilities and pharmaceutical factories. The free zones are being developed alongside the government's push for legislative changes to help bolster R&D in the country. For example, recent changes in legislation have opened the way for universities and other research facilities to investigate new technologies such as stem cells and gene therapies, while other changes to laws regulating clinical research in Turkey have paved the way for an increased number of clinical studies within the country. It's a field that could help open up new treatments and put advances into practice to ensure the country's high standing in global healthcare. ✶

HOW WEALTH GROWS THROUGH SHARING

From a diverse range of countries, thousands of people in need held on to life thanks to a reliable friend: At present, Turkey is the world's third-largest donor of humanitarian aid.

Millions of people all over the world are deprived of a warm bed, clean drinking water, a bowl of soup, a pencil – and some even do not know if they will survive the day. Material wealth should not be underestimated. It is essential for any government in the world to provide its people with sufficient wealth, education, health, and security. On the other hand, we live in a world more connected than ever, and where we can learn any developments almost instantaneously. The more educated a person is, the more likely he or she is to empathise with those who are much less fortunate. Aylan Kurdi's lifeless body discovered on an Aegean beach was unsettling for everyone around the globe and not without cause. Turkey has sustained significant growth, particularly in the last 13 years, as the country's per capita national income and GNP increased. Yet, this is not all that matters. Turkey has also prevented hundreds of thousands of children from sharing Aylan's fate.

Turkey, the country that came to the aid of Syria's refugees

The most recent and disheartening example, is the fleeing of millions of refugees from the civil war in Syria, that began after the Arab Spring. According to UNHCR data, Turkey is home to 2.5 million Syrian refugees. If these people are alive today, they owe it to Turkey, which has opened its borders to them. And, after the agreement signed at the beginning of this month between the European Union and Turkey, the country will be able to provide much better amenities to the refugees fleeing from war. At last, they can feel at home and safe here. Besides cultural proximity and a shared faith, the ingrained hospitality and benevolence of the Turkish people are strengthening the bonds between the Turkish and Syrian peoples.

Cultural links or not

Wherever there is a natural disaster, war, or poverty, Turkey takes it as its duty show up and help those hit, with every resource it can muster. What's more, the country extends its helping hand without discriminating based on race, religion, gender or language. For example, Turkey was one of the biggest donors to Haiti, which was hit by a powerful earthquake that killed nearly 310,000 people in 2010. There are many more examples: the 2004 South Asia earthquake and tsunami; the 2005 Pakistan earthquake, the humanitarian crisis in Lebanon in 2006... The list is long.

Turkey: "The rising donor"

The World Food Programme considers Turkey as a "rising donor." In 2006, Turkey provided nearly $4.2 million in humanitarian aid, and it is estimated that this figure exceeds $6 billion today. Then again, this is just the direct financial aid. Turkey is the third most generous country after the US and the UK, in terms of the share of its GDP it allocates for global humanitarian assistance. It isn't possible to determine the financial value of the sacrifices Turkey has made to alleviate the present refugee crisis, which is considered to be the largest humanitarian crisis since World War II. ✶

NOBEL ÖDÜLÜ İÇİN SIRADA BEKLEYEN ŞEHİR ÜÇÜNCÜ MÜLTECİ KAMPINA EV SAHİPLİĞİ YAPACAK

YAYIN ORGANI : THE TIMES
YAYIN TARİHİ : 08 NİSAN 2016
ÜLKE : İNGİLTERE
YAZAR : HANNAH KUCINDA SMITH
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : TAM METİN

Yerlerinden edilmiş Suriyelilerin akınıyla nüfusu iki katından fazla artan bir Türk şehri, Belediye Başkanı'nın şehrin artık dolduğunda ısrar etmesine rağmen Avrupa Birliği (AB) fonlarıyla kurulan ilk mülteci kampına ev sahipliği yapması için seçildi.

Suriye sınırına beş kilometre uzakta bulunan Kilis'in nüfusu beş yıl önce 90 bindi. Bugün bu rakama 130 bin Suriyeli mülteci daha eklendi. Birçoğu sınırın hemen ötesindeki Halep vilayetinden geliyor.

25 bin kadarı Türk hükümetince kurulan ve idare edilen kamplarda kalsa da birçok Suriyeli şehir merkezinde yaşıyor. 250 bin kişi ise Türkiye'nin idare ettiği sınırın Suriye tarafındaki kamplarda hayatını idame ettiriyor.

Yunanistan'dan geri gönderilen Suriyelilerin bazısına ev sahipliği yapması için Kilis'te gelecek hafta başka bir mülteci kampı açılacak. Kampın ne kadar kişiyi barındıracağı açıklanmadı.

Kilis Belediye Başkanı Hasan Kara şehrin mültecileri sıcak karşıladığını ancak şu anda şişen nüfusuyla başa çıkmakta zorlandığını söyledi.

Türkiye'nin en küçük ve en yoksul şehri Kilis her bir sakini için beş metrekarelik yeşil alana sahip olmakla övünürdü. Şimdi bu rakam sadece 1,1 metrekare. Su tüketimi günde bir milyon litreden 30 milyon litreye çıktı; beş yıl önce 30 ton çöp toplanırken şimdi 160 ton toplanıyor.

Ölüm sayılarında da patlama yaşanıyor: Burada artık her ay 1600 kişi ölüyor; mülteci krizinden önce bu sayı 700 kişiydi.

Belediye Başkanı Kara şunları ifade ediyor: “Mültecilerin burada kalması için birçok fırsat yaratmalıyız. Evlere ve kirli suyu temizleyecek yerlere ihtiyacımız var. Yaz geldiğinde insanlar evlerinde duramıyor; yeşil alana ihtiyaçlara var ki dışarı çıkabilsinler.”

Türk hükümeti Nobel Barış Ödülü için Kilis’i, Yunan Adası Midilli karşısında aday gösterdi. Midilli de geçen sene boyunca Avrupa yolunda on binlerce göçmeni sıcak karşıladığı için aday gösterilmişti. Ancak şimdi Midilli’ye varan göçmenler Kuzey Avrupa’ya giden bu işlek güzergahın aniden kapandığını görüyor.

Kilis’teki kampın finansmanı geçen ay Türkiye’ye verilen üç milyar avroluk yardımdan sağlanıyor. Anlaşmaya göre 20 Mart’tan itibaren Yunanistan’a yasa dışı seyahat eden göçmenlerin tamamı -Yunanistan’da iltica için başvurmazlarsa- Türkiye’ye geri gönderilecekler. Türkiye’nin aldığı her Suriyeli mülteci için bir mülteci Avrupa’ya yeniden yerleştirilmek üzere seçilecek.

Yunanistan’a, Türkiye’ye geri gönderilenden daha fazla göçmenin varmasıyla bu plan pazartesi günü karmaşayla başladı.

Welcome to our new website.
If you have any feedback please let us know.

EU MIGRANT CRISIS

Town in line for a Nobel hosts third refugee camp

Hannah Lucinda Smith, Kilis

April 8 2016, 1:01am, The Times

A Syrian woman at the entrance to a container where she and her family are living at a refugee camp near Kilis
LEFTERIS PITARAKIS/ASSOCIATED PRESS

Share

A Turkish town whose population has been more than doubled by an influx of displaced Syrians has been chosen to host the first refugee camp built with EU funds, despite the mayor's insistence that it is full.

Five years ago the population of Kilis, three miles from the Syrian border, stood at 90,000. Today that figure has been swelled by 130,000 Syrian refugees. Most have come from Aleppo province, just across the frontier.

Most live in the town centre, although about 25,000 live in camps funded and run by the Turkish government. A further 250,000 people live in Turkish-run camps on the Syrian side of the border.

Another refugee camp will be opened in Kilis next week to house some of the Syrians being returned from Greece. It has not been announced how many it will house. Angela Merkel, the German chancellor, will accompany Ahmet Davutoglu, the Turkish prime minister, to the opening ceremony.

Hasan Kara, mayor of Kilis, said that the town had welcomed refugees but it was now struggling to cope with its swollen population.

The town, one of the smallest and poorest in Turkey, used to boast 5 sq metres of green land for each resident; now the figure is only 1.1 square metres. Water consumption has risen from 1 million litres a day to 30 million litres; 160 tonnes of rubbish are collected each month, up from 30 tonnes five years ago.

There has even been a boom in death: 1,600 people now die here each month, compared with 700 before the refugee crisis.

"We need to create lots of opportunities for refugees to stay here, give them water and land," Mr Kara said. "We need houses, and places to clean up dirty water. When summer comes people can't stay in their houses — they need green space so they can go outside."

The Turkish government has nominated Kilis for the Nobel peace prize, pitting it against the Greek island of Lesbos, which has also been nominated for its welcome to the tens of thousands of migrants who have passed through on their way to Europe over the past year. Migrants now arriving in Lesbos are finding the well-trodden route to northern Europe slammed shut, however.

Funding for Kilis's camp comes from the €3 billion of EU money that was handed to Turkey last month. Under the deal, all migrants who have travelled to Greece illegally since March 20 will be returned to Turkey if they decline to apply for asylum in Greece. For each Syrian refugee Turkey takes back, one will be selected for resettlement in Europe.

The plan got off to a chaotic start on Monday, with more migrants travelling to Greece than were returned to Turkey.

AVRUPA SINIR AJANSI, GÖÇMENLERİN YASA DIŞI SINIR EDİLMELERİ İDDİALARI KARŞISINDA YUNANİSTAN'DAN CEVAP İSTİYOR

YAYIN ORGANI : AP
YAYIN TARİHİ : 30 HAZİRAN 2023
ÜLKE : ABD
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

Avrupalı bir yetkili cuma günü Avrupa Birliği'nin sınır ajansının (Frontex), Yunanistan Sahil Güvenliğinden, botlarla Türkiye'ye geçen göçmenlerin yasa dışı yollarla sınır dışı edildiği iddia edilen iki vakayla ilgili "açıklama ve bilgi" istediğini söyledi.

Yetkili, Frontex'in Direktörü Hans Leijtens'in Frontex yönetim kurulunda Yunanistan'ı temsil eden üst düzey bir polis yetkilisine mektup yazdığını, 10 Temmuz'a kadar cevap istediğini söyledi.

Atina birçok kez Yunan sularına giren göçmenleri, iltica talebinde bulunmalarına izin vermeden Türkiye'nin deniz yetki alanlarına geri bırakmakla suçlandı. Bu, "geri itme" olarak bilinen yasa dışı bir uygulama. Yunanistan'ın Türkiye ile kara sınırını geçen göçmenlere yönelik tavrına dair de benzer iddialar var.

Yunanistan suçlamaları reddederken göç politikasının "sert ama adil" olduğunu söylüyor.

Perşembe tarihli mektupta, 11 ve 22 Nisan tarihlerinde Ege'nin doğusundaki Midilli Adası açıklarında yaşandığı iddia edilen iki olaydan bahsediliyor. Ada, yakınlardaki Türk kıyılarından ufak botlarla geçen göçmenler için uğrak bir nokta.

İlk vaka New York Times tarafından, bir aktivistin sağladığı görüntülere dayanılarak haberleştirilmişti. Buna göre Yunan yetkililer Midilli'ye ulaşan bir grup göçmeni yasa dışı bir şekilde sınır dışı ederek Türk yetkilerin alması için denizde bir cankurtaran botuna bıraktı. İkincisindeyse bölgede devriyeye yardım eden bir Portekiz Frontex botunun göçmenleri taşıyan bir botu durdurarak Yunan Sahil Güven-

liğine teslim ettiği, onların da botu Türk sularına geri dönmeye zorladığı iddia ediliyordu.

Leijtens'in mektubunda Frontex'in 11 Nisan'daki vakayla ilgili olarak "iddiaların ciddiyetini teyit eden" bir "Ciddi Vaka Raporu" hazırladığı belirtildi.

Leijtens ayrıca Yunanistan'dan 11 Nisan'da yaşandığı iddia edilen olaya dahil olan sahil güvenlik botunun görüntü ve video kayıtlarını yayımlamasını talep etti. (ONR)(BÜN)

AP - 30.06.2023

Europe's border agency seeks answers from Greece on alleged illegal deportations of migrants

.style1 { font-size: medium; text-align: center; } The Associated Press - 30.6.2023 19:10:49
Europe's border agency seeks answers from Greece on alleged illegal deportations of migrants
ATHENS, Greece
ATHENS, Greece (AP) __ The European Union's border agency is seeking "clarifications and information" from Greece's coast guard on two alleged cases of migrants who crossed by boat being illegally deported back to Turkey, a European official said Friday.
The official said Frontex's executive director Hans Leijtens wrote to a senior police official representing Greece on the Frontex management board, requesting a reply by July 10. The agency helps patrol EU member Greece's eastern borders.
Greece's center-right government has in recent years stepped up patrols in the eastern Aegean Sea, radically reducing the numbers of migrants from the Middle East and Africa crossing in small boats from neighboring Turkey.
But Athens has been repeatedly accused of dumping migrants who enter Greek waters back inside Turkey's maritime jurisdiction without allowing them to apply for asylum __ an illegal practice known as "pushbacks." There have been similar claims on Greece's treatment of migrants crossing the land border with Turkey.
Greece denies the accusations, saying its migration policy is "strict but fair."
Separately, Greece's coast guard has been strongly criticized for its handling of the June 14 sinking of a trawler carrying hundreds of migrants from Libya to Italy, which left more than 500 people feared dead.
The European official, who had knowledge of the Frontex communication, spoke to The Associated Press on condition of anonymity as they were not authorized to discuss the matter with the media.
The letter dated Thursday referred to two alleged incidents on April 11 and 22 off the eastern Aegean island of Lesbos __ a major destination for migrants crossing from the nearby Turkish coast in small boats.
The first was reported by The New York Times, based on a video provided by an activist. It claimed Greek authorities illegally deported a group of migrants who had reached Lesbos, leaving them on a life raft at sea for Turkish authorities to pick up. In the second, it was alleged that a Portuguese Frontex boat helping patrol the region stopped a boat carrying migrants and handed it over to the Greek coast guard, which forced it back into Turkish waters.
Leijtens' letter said Frontex has launched a "Serious Incident Report" into the April 11 case, which "confirms the gravity of the allegations."
"I am aware that there might be investigations in progress with regard to the events mentioned above," it said. "However, I would like to emphasize that it is of paramount importance for (Frontex) to receive all clarifications and information that are at this moment at the disposal of the (Greek) Coast Guard in view of current and future cooperation" between Greek authorities and Frontex.

The letter was first reported by Spain's El Pais newspaper.
Leijtens also asked for Greece to release image and video recordings from the coast guard vessel involved in the alleged April 11 incident. The New York Times report said migrants were brought by van to a Lesbos beach and taken by speedboat to a coast guard vessel which allegedly left them adrift on a life raft.
Greek Prime Minister Kyriakos Mitsotakis, re-elected for a second four-year term on June 25, has said he takes the alleged April 11 incident "very seriously" and has ordered an investigation.
Questioned on reports Frontex might potentially consider suspending its deployment to Greece, Mitsotakis said Friday: "Any issues can always be solved in good faith, (but) the issue that you mentioned has not come to my attention at all."
Speaking at a press conference in Brussels after a two-day EU summit that focused on migration , he added that his government had enjoyed a "steadily good cooperation" with the agency.
"I think that with Frontex we have a common mission: to protect our external borders, and of course to always save people who may be in danger at sea," he said.

___

Follow AP's global migration coverage at https://apnews.com/hub/migration

AVRUPA BİRLİĞİ YUNANİSTAN'A SIĞINMACILARI "GERİ İTMESİYLE" İLGİLİ BAĞIMSIZ SORUŞTURMA ÇAĞRISINDA BULUNDU

YAYIN ORGANI : THE GUARDIAN
YAYIN TARİHİ : 22 MAYIS 2023
ÜLKE : İNGİLTERE
YAZAR : JENNIFER RANKIN
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

Üst düzey bir yetkilinin pazartesi günü belirttiğine göre Avrupa Komisyonu, Yunanistan'dan, geçen ay Yunan Sahil Güvenliğinin göçmenleri Ege Denizi'nde terk ettiğini gösteren görüntülere dayanan bir New York Times haberine ilişkin soruşturma başlatmasını istedi.

Avrupa Komisyonunun göçten sorumlu üyesi Ylva Johansson, Twitter'daki açıklamasında,

"Servislerim, Yunan yetkililere, bu olayın tamamen ve bağımsız bir şekilde soruşturulmasına yönelik resmi bir talep gönderdi. Avrupa Komisyonu uygun gördüğü takdirde resmi adımlar atmaya hazırdır." dedi.

The New York Times'ın cuma günü yayımlanan bulguları Yunan, Avrupa Birliği (AB) ve uluslararası yasaların ihlal edildiğine işaret ediyor ama Yunan yetkililer şimdiye kadar videodaki olaya ilişkin yorumda bulunmayı reddetti. Görüntülerdeki sahil güvenlik gemisine büyük oranda AB fonlarıyla ödeme yapılıyor; bu da ülkenin AB yetkililerinin soruşturmasıyla karşı karşıya kalmasına neden olabilir.

The New York Times, 11 Nisan'da Midilli'de çekilen görüntüyü, metaveri analizi ve konum belirleme gibi çeşitli araçları kullanarak doğruladı. Times muhabirleri ayrıca olaya karışan göçmenlerin izini buldu ve geçen ay Türkiye'nin sahilindeki bir gözaltı merkezinde onlarla görüştü.

Yunanistan Başbakanı Kiryakos Miçotakis, yakın zamanda yaptığı açıklamada göç politikasının "sert ama adil" olduğunu söyleyerek savundu. Miçotakis, geçen hafta seçimlerden önce The New York Ti-

mes'a verdiği kısa mülakatta, bu yaklaşımı sayesinde hükümetinin AB ile ilişkilerde "makul bir iyi niyet" kazandığını söyledi.

Pazartesi günü Brüksel'de muhabirlerin sıkıştırdığı Avrupa Komisyonu temsilcileri, Komisyon'un bir adım atmadan önce The New York Times'ın bulgularının soruşturulması ve doğrulanması konusunda Yunan yetkililere bel bağlayacağını söyledi.

Komisyon'un göç politikası sözcüsü Anitta Hipper, "Bunu soruşturmak Yunanistan'daki kurumların sorumluluğu." dedi.

Avrupa Komisyonu'nun Yunanistan hakkında "ihlal prosedürü" başlatma yetkisi var. Bu resmi süreç kapsamında AB, kurallarını ihlal eden üyeleri cezalandırıyor.

EU calls for independent inquiry into Greece 'pushback' of asylum seekers

Officials make formal request to Athens for investigation after video purports to show people abandoned at sea

Jennifer Rankin *and* **Lisa O'Carroll** *in Brussels*

Mon 22 May 2023 14.43 BST

EU authorities have called on Greece to conduct an independent investigation into video footage that purports to show the forced expulsion of asylum seekers from its territory.

In a statement on Twitter released the day after Greek elections, the EU home affairs commissioner, Ylva Johansson, said her officials had written to Athens with a formal request "that this incident be fully and independently investigated".

She recalled a meeting she held with the Greek government a year ago when she "made clear that there [was] no place for illegal deportations" and said the European Commission was ready to take "formal steps, as appropriate" without elaborating.

The video footage, filmed by an Austrian activist on Lesbos and published by the New York Times last Friday, shows 12 people – men, women and children – being taken out of a van on the island, before being towed out to sea and abandoned on an inflatable raft. The paper subsequently interviewed 11 of the asylum seekers at a detention centre in Izmir on the Turkish coast and used the coordinates of other vessels to verify the footage.

Footage shows asylum seekers being forcibly expelled from Greece – video

"We didn't expect to survive on that day," Naima Hassan Aden, a 27-year-old from Somalia, who was forced out of Greece with her six-month-old baby, told the paper. "When they were putting us on the inflatable raft, they did so without any mercy."

The Greek government, which did not immediately comment on the video, has insisted its migration policy is tough, but fair. The prime minister, Kyriákos Mitsotákis, who on Sunday beat the leftwing opposition, but fell short of an absolute majority, last week said he had protected his country's borders at land and sea.

A European Commission spokesperson rejected suggestions that the incident had been fuelled by remarks, three years ago, by its president, Ursula von der Leyen, who said Greece was Europe's "shield" in deterring migrants.

The spokesperson said the commission had been unable to identify whether reports in the New York Times that the boat was paid for by EU funds was accurate.

The Greek government has faced repeated allegations of pushbacks. Previous expulsions at sea have been partly captured on video, but Greek authorities argue they are permitted to repulse undocumented migrants attempting to enter the country's territory. Independent monitors have pieced together apparent pushbacks from Greek land, but this incident appears to be the first such video footage.

YUNANİSTAN GÖÇMENLERİ DENİZDE BIRAKMADIĞINI SÖYLÜYOR AMA SUÇÜSTÜ YAKALANDI

YAYIN ORGANI : THE NEW YORK TIMES
YAYIN TARİHİ : 19 MAY 2023
ÜLKE : ABD
YAZAR : NİMET KIRAÇ, MATINA STEVIS- GRIDNEFF, SARAH KERR, KASSIE BRACKEN
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

11 Nisan'da Yunanistan'ın Midilli adasında 12 göçmen -erkek, kadın, çocuk ve bir bebek-plakasız bir minibüsün içine kilitlendi ve sonra bir sürat teknesine zorla bindirildi, ardından bir Yunan Sahil Güvenlik gemisine aktarıldı. Sonra da bu sığınmacılar Yunanistan, Avrupa Birliği ve uluslararası hukuku ihlal edilerek Ege Denizi'nin ortasında terk edildi. Sığınmacılar bir acil durum botu içinde akıntıya bırakıldılar.

Sığınmacılar Afrika Boynuzu'ndaki savaştan kaçmak için yıllarca ülke ülke dolaşmışlardı. Yeni bir hayata başlama umuduyla Avrupa'ya henüz ayak basmışlardı ki maskeli adamlar onları topladı ve eşyalarını da aldı.

Naima Hassan Aden altı aylık bebeğini kucaklayıp ağlarken, botun içine tıkılmış, açık sularda sallanıyor ve kendilerini güneşten korumaya çalışıyorlardı.

27 yaşındaki Somalili Aden, "O gün hayatta kalmayı beklemiyorduk. (...) Bizi hiç acımadan şişme bir bota bindirdiler." dedi.

Yaşadıkları çile ve kötü muameleye dair anlattıkları, normalde Yunan hükümeti tarafından reddedilen diğer pek çok sığınmacınınki gibi duyulmayacaktı. Ancak bu olay, bir eylemci tarafından bütünüyle videoya kaydedildi ve The New York Times ile paylaşıldı.

Times'ın yaptığı araştırma, söz konusu görüntüleri doğruladı ve destekledi. Ayrıca İzmir'de bir gözaltı merkezinde bulduğumuz Somali, Eritre ve Etiyopya'dan gelen sığınmacılardan 11'i ile görüştük.

Birçoğunun üzerinde hala videoda giydikleri kıyafetler vardı. Başlarına gelenlerle ilgili olarak videodaki olaylarla örtüşen ayrıntılı anlatımları söz konusuydu.

Yunan hükümeti defalarca yaptığımız yorum talebine yanıt vermedi. Başbakan Kiryakos Miçotakis, hükümetinin "sert ama adil" göç politikalarını savundu ve "yasa dışı göçmenlerin" gelişinde yüzde 90'lık bir düşüşle övündü.

Son iki buçuk yılın büyük bir bölümünü adada çalışarak ve göçmenlere yönelik ihlalleri belgelemeye çalışarak geçiren Avusturyalı yardım görevlisi Fayad Mulla tarafından sağlanan video, Yunan makamlarının sığınmacılara nasıl davranılması gerektiğini düzenleyen uluslararası yasaları ve AB kurallarını ihlal ettiğine dair şimdiye kadarki en çarpıcı kanıt olabilir.

The Times, Türkiye'deki sığınmacılarla görüşmenin yanı sıra, videodaki kişileri belirlemek için kare kare analiz yaparak, önemli anların coğrafi konumlarını belirleyerek ve deniz trafiği verilerini kullanmak suretiyle saati ve günü teyit ederek, ayrıca güneşin konumunu ve görünür gölgeleri analiz ederek görüntüleri doğruladı.

Videoyu Brüksel'de Avrupa Komisyonundan üç üst düzey yetkiliye bizzat göstererek nasıl doğruladığımızı anlattık.

Avrupa Komisyonunun göçten sorumlu sözcüsü Anitta Hipper, Yunanistan'ın "sığınma prosedürüne erişimin sağlanması da dahil olmak üzere, AB sığınma kuralları ve uluslararası hukuk kapsamındaki yükümlülüklerine tam olarak uyması gerektiğini" söyledi.

Yunanistan ve Avrupa Birliği, 2015 ve 2016 yıllarında Suriye, Irak ve başka yerlerden bir milyondan fazla mültecinin gelmesinin ardından göçmenlere yönelik tutumlarını sertleştirdi.

Greece Says It Doesn't Ditch Migrants at Sea. It Was Caught in the Act.

By Matina Stevis-Gridneff, Sarah Kerr, Kassie Bracken and Nimet Kirac

May 19, 2023, 3:00 a.m. ET

The asylum seekers had already hopscotched countries for years to escape war in the Horn of Africa. They had barely set foot in Europe, hoping to start new lives, when masked men rounded them up and stripped them of their belongings.

Now they were crammed into the dinghy, rocking on the open waters and trying to shield themselves from the bright sun as Naima Hassan Aden clutched her 6-month-old baby and wept.

"We didn't expect to survive on that day," said Ms. Aden, a 27-year-old from Somalia. "When they were putting us on the inflatable raft, they did so without any mercy."

Their ordeal might ordinarily have remained largely unknown, like those of so many other asylum seekers whose accounts of mistreatment have been dismissed by the Greek government. Only on this occasion, it was captured in its entirety on video by an activist who shared it with The New York Times.

A Times investigation verified and corroborated the footage. We also interviewed 11 of the asylum seekers from Somalia, Eritrea and Ethiopia whom we located at a detention center in Izmir, on the Turkish coast.

Many were still wearing the same clothes they had on in the video. They gave detailed accounts of what happened to them that matched the events in the video — before Times reporters showed them the footage. The approximate height and size of the adults and children matched, too.

Sulekha Abdullahi and her six children were cast adrift.CreditCredit...Michael Downey for The New York Times

The Greek government did not respond to repeated requests for comment. But campaigning on Lesbos last week ahead of general elections on Sunday, Prime Minister Kyriakos Mitsotakis defended his government's "tough but fair" migration policies and boasted of a 90 percent drop in the arrival of "illegal migrants."

The government has consistently denied mistreating asylum seekers and points to the fact that it shoulders a disproportionate burden of managing new arrivals to Europe.

But the video, provided by an Austrian aid worker, Fayad Mulla, who has spent much of the past two and a half years working on the island and trying to document abuses against migrants, may be the most damning evidence yet of the Greek authorities' violation of international laws and E.U. rules governing how asylum seekers must be treated.

In addition to interviewing the asylum seekers in Turkey, The Times verified the footage by doing a frame-by-frame analysis to identify the people in the video, geolocating key events and confirming the time and day using maritime traffic data, as well an analysis of the position of the sun and visible shadows.

We showed the video in person to three senior officials from the European Commission in Brussels, describing how we had verified it. Later, in written comments, the Commission said that it was "concerned by the footage" and that, though it had not verified the material for itself, it would take the matter up with the Greek authorities.

Greece "must fully respect obligations under the E.U. asylum rules and international law, including ensuring access to the asylum procedure," said Anitta Hipper, the European Commission spokeswoman for migration.

The Greek authorities declined requests to meet in person to review the video.

Greece and the European Union hardened their attitudes toward migrants after the arrival in 2015 and 2016 of more than one million refugees from Syria, Iraq and elsewhere. The wave of newcomers reshaped European politics, igniting populist hard-right forces who played on nativist angst.

Greece is far from alone in cracking down on migrants. Poland, Italy and Lithuania have recently changed their laws to make it easier to repel migrants and to punish those who help them.

But the new videos suggest that the Greek authorities have gone still further, resorting to surreptitious extrajudicial expulsions that sweep up even the most vulnerable with the participation of its maritime forces.

"Through the will of God, we managed to survive," Ms. Aden said.

Anatomy of an extrajudicial deportation

It was just after midday on April 11 that a white unmarked van drove down to a small cove with a wooden dock at the southern tip of Lesbos, according to Mr. Mulla's video.

As the van wound down to the coastline, two men waiting in a speedboat covered their faces with what appear to be ski masks. When the van stopped, three men emerged, unlocked the back doors — and out filed 12 people, several of them small children.

The passengers included Ms. Aden and her baby, Awale, with whom she had originally fled Jilib, a small city in an area of Somalia controlled by Al Shabab, a militant group linked with Al Qaeda, she said. Ms. Aden said they had landed on Lesbos in a smugglers' dinghy a day earlier and had spent a night hiding in the brush before being rounded up by masked men.

Sulekha Abdullahi, 40, and her six children were crammed in the van, too.

So were Mahdi, 25, and Miliyen, 33, who said they had also arrived on Lesbos by dinghy and sought cover in the brush. They were captured after a short pursuit, and Miliyen's ankles still bore deep scratches when we interviewed him days later.

They agreed to share their stories but asked to be identified only by their first names, fearful of retribution.

A few minutes after the group was escorted out of the van, everyone was taken out on the Aegean waters in the speedboat. From a distance it looked like a tourist leisure ride. It was anything but.

Another three minutes passed and then the speedboat approached Coast Guard vessel 617, which was mostly paid for with E.U. funds, according to archived lists of Greek Coast Guard assets.

One by one, the migrants were unloaded from the speedboat and taken to the stern of the Coast Guard boat, escorted by six unmasked individuals, some of whom appeared to be wearing the standard dark blue uniform.

The Coast Guard craft then turned eastward toward Turkey and got underway. The boat was not sending out its location, according to Marine Traffic, a maritime live data platform that tracks vessels. But The Times was able to approximate its position using location data from other nearby commercial vessels visible in the footage.

The Coast Guard boat stopped when it neared the edge of Greece's territorial waters. The video Mr. Mulla shot from the Lesbos coast is blurry because of the distance, but a black object can later be seen floating beside the Coast Guard boat.

In interviews at the Izmir detention facility, all the migrants recounted being pushed onto a black inflatable life raft and set adrift. The use of these engineless rafts has been documented in the past, but the Greek authorities have denied leaving migrants afloat in them, because they are unnavigable and can overturn.

The Greek authorities often use a fax message to tip off their counterparts to the presence of stranded migrants in Turkish territorial waters, according to Turkish officials, and an hour or so after the migrants were abandoned, two Turkish Coast Guard boats appeared.

The Times was able to approximate the location of the rescue through the coordinates of the MSC Valencia, a large commercial ship anchored nearby, visible in the background.

The April 11 rescue, like many others, was posted on a website regularly updated by Turkish authorities.

Its Coast Guard said that it had rescued "12 irregular migrants on the lifeboat that was pushed back to Turkish territorial waters by Greek assets," off the coast of Dikili, opposite Lesbos, at 14:30 local time.

Turkish Coast Guard video, independently verified by The Times, shows the migrants arriving at the port of Dikili after being rescued.CreditCredit...

The Times analyzed video provided by the Turkish Coast Guard and was able to identify the individuals visible in Mr. Mulla's footage in one of the shots, which shows the migrants arriving at the port of Dikili in Turkey. The Times was able to confirm it was the same group based on its composition, the physical attributes of its members and their clothing.

Fleeing War and Dictatorship

The ordeal lasted just a few hours, but it forever changed the course of their lives.

The shores of the islands of the eastern Aegean, just miles off the coast of Turkey, have long been chroniclers of misery and epic journeys. The stories told by the 12 asylum seekers involved in the April 11 episode were no exception.

Naima Hassan Aden and her 6-month-old boy, Awale.CreditCredit...Michael Downey for The New York Times

Before getting on a dinghy to Greece last month, all of those we interviewed had been in Turkey for at least a year, trying to earn enough money to attempt to get smuggled to Europe.

For many, Turkey wasn't even the first step in their long search for a safe home. Ms. Abdullahi and her older children had fled Somalia for Yemen before it, too, became a war zone. Miliyen had escaped Eritrea's repression for Ethiopia, but it was soon consumed by civil war.

After several failed attempts by Times reporters to track down the asylum seekers, a regional public official in Izmir said that the group had been taken to a detention center in Izmir, on the Turkish coast.

The Turkish authorities, eager to highlight the Greek government's poor treatment of migrants, granted rare access to the facility, and over three hours on April 20 and 21 we visited and interviewed the group, who confirmed that they were the people set adrift.

When we spoke with Ms. Aden, she held Awale's feet in her hands and said she had spent over a year in Turkey trying to see if she could make a life for herself and her baby, who was born there. When she got on a smuggler's dinghy on the night of April 9, she thought she was heading to Europe for a better future.

"Somalia is not a place we can return to," she said.

Sulekha Abdullahi and her 2-year-old son, Marwan Abdi.CreditCredit...Michael Downey for The New York Times

A widow, Ms. Abdullahi, accompanied by her children, ages 2 to 17, hoped the same. Originally from Mogadishu, in Somalia, she said she had fled to Yemen in 2013. Her younger children — Mariam, 7, Majid, 5, and Marwan, 2 — had been born there, she said.

She decided to move to Turkey as the war in Yemen raged on, and then on to Europe.

After they all arrived in Greece, masked men approached.

"They said they worked for M.S.F.," Ms. Abdullahi said, referring to the medical charity Médecins Sans Frontières. It quickly became clear that wasn't true.

The women and some of the older children tearfully recounted having their hijabs torn off, and the men searching their bodies for belongings.

"They took everything we had, cash, phones, everything," Ms. Abdullahi said.

Then they were locked in the white van and driven around for several hours.

"We couldn't see anything outside, we had nowhere to sit," her oldest daughter, Ladan, 17, said. "We were all laying down."

Mahdi and Miliyen had been similarly uprooted by war, fleeing different parts of Ethiopia as the country descended into fratricidal conflict.

Mahdi, 25, at the detention center.CreditCredit...Michael Downey for The New York Times

Mahdi said he was an engineering student from Ethiopia's Oromo region. His parents had borrowed $1,000 to fly him to Istanbul for a new start after his college, the Jimma Institute of Technology, temporarily closed because of the pandemic.

"My parents were extremely worried about me because I was not at university and in our district, men were being recruited to fight," he said.

But, Mahdi said, it quickly became clear that Turkey was not going to offer the opportunities his parents had hoped for. The country's economy was in free-fall, and Turks were souring on the migrants they had once relied on to do the jobs they spurned.

His roommate, Miliyen, an only child from southern Eritrea, said he had left with his mother for Ethiopia, just over the border, when the two countries reached their landmark peace agreement in 2018.

Mother and son resettled in Humera, in the Tigray region, where they opened a little cafe. But within a year, the Ethiopian government, aided by Eritrea's dictator, unleashed a brutal war over the region's independence aspirations.

Miliyen, like thousands of others, fled to next-door Sudan, certain he would be killed or recruited to fight if he stayed. His mother was too frail to follow, he said, and stayed behind with neighbors.

Now, he said, he has no idea how to contact his mother: The number of the neighbor looking after her was lost forever when the men in Greece took his phone on Lesbos.

"I don't know if my mother is alive," he said through sobs, "and I don't know how to find her."

Stuck in Limbo

Majid and Mariam Abdi play in a common room in the detention center.CreditCredit...Michael Downey for The New York Times

The fate of the group is now unclear.

Mahdi, the young Ethiopian, was released in early May on court orders, but told The Times after his release that Miliyen and the Somali women and children were still in detention.

Ms. Abdullahi and her family in the detention center.CreditCredit...Michael Downey for The New York Times

When interviewed, the Somali women and some of the older children had described the Turkish facility as a prison and said they could not bear to stay any longer.

"I'm a mother raising children whose father is dead," Ms. Abdullahi said. "I have heart issues and high cholesterol. I can't continue to bear the conditions inside this jail."

Ms. Aden and Awale.CreditCredit...Michael Downey for The New York Times

Ozge Oguz, a lawyer who works with people at the detention center, said many languish there for months before a decision is made on whether to deport them.

“When people are taken to this facility because they were left by the Greeks in boats in the Aegean, they are already victims,” she said.

The Turkish authorities may rescue the migrants at sea, but they accord them only limited rights.

On paper, Ms. Oguz said, the asylum seekers have a right to apply for international protection in Turkey — but the chances are slim. “They do apply, but they’re rejected,” she said. The Turkish authorities did not respond to requests for comment.

By contrast, more than 80 percent of Eritreans and more than half of the Somalis who applied for protection in the European Union last year were successful, according to official statistics.

“I just wanted to go to a place where I can seek safety,” Ms. Aden said.

Matina Stevis-Gridneff reported from Brussels and Athens, and traveled to Izmir in Turkey with Nimet Kirac to interview the group of migrants. Sarah Kerr and Kassie Bracken reported from New York. Riley Mellen and Christopher F. Schuetze contributed reporting. Meg Felling contributed video production. Additional production by Michael Beswetherick and Rumsey Taylor.

MUHAFAZAKÂR PARTİ YUNANİSTAN'IN GÖÇ POLİTİKASINI ÖRNEK GÖSTEREREK ÖVÜYOR... BUNUN YERİNE BİR UYARI GÖREVİ GÖRMELİLER

YAYIN ORGANI : THE GUARDIAN
YAYIN TARİHİ : 12 NİSAN 2023
ÜLKE : İNGİLTERE
YAZAR : GIORGOS CHRISTIDES, KATY FALLON
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

Önde gelen Muhafazakâr Parti üyeleri, Yunanistan'ın, kendi deyimiyle "sert ama adil" göç politikalarını bariz bir şekilde örnek alınması gereken bir model olarak görüyorlar. İngiltere eski İçişleri Bakanı Priti Patel, mart ayında milletvekillerine hitaben yaptığı konuşmada "Yunan tarzı kabul merkezlerini" kopyalamasına izin verilmiş olsaydı mevcut durumda olmayacaklarını ifade etti.

İngilizlerin Yunan modeline ilgisi, eski göç politikaları bakanı Chris Philp'in Yunanistan'a seyahat ettiği 2021 yılı mayıs ayına uzanıyor. Bu ziyareti, 2021 yılı Ağustos'unda Patel'in resmî ziyareti takip etti ve Patel söz konusu ziyarette Yunan sahil güvenliğiyle devriyeye çıkarak göç hususunda "Yunan ortaklarla yakın çalışmaktan" söz etti.

Parlamentoda kabul edilen yasa dışı göç kanun tasarısı, sığınmacıların Birleşik Kralık'a "yasa dışı ve güvenli ülkeler üzerinden" giriş yapma hakkını kısmen kaldırarak göçü caydırma amacını taşıyor. Tasarıda ve tasarıya ilişkin tartışmalarda Yunan politikasının yansımaları açıkça görülüyor ve her ne kadar bunların yasallığı ve etkinliği sorgulanabilir olsa da siyasi gerekçeleri gayet net. Muhafazakârlar ve Yunan merkez sağ hükûmeti, oyları güvence altına almak için katı göç politikalarına bel bağlıyor.

Yıllar boyunca iki muhabir olarak göç haberleri yaptığımız Yunanistan'da halihazırda uygulanan ve şimdi İngiltere'de tartışılan yasa ve politikaların hukuki, ahlaki ve siyasi sonuçlarına tanık olduk. Her iki ülkede de sert politikaları haklı çıkaracak bir hümanizm maskesi bulunuyor. İngiltere İçişleri Bakanlığı ve Yunan hükûmeti, politikaları-

nın, botlarda karşıdan karşıya geçmekten kaynaklanan tehlike altındaki hayatları korumayı amaçladığını vurguluyor.

Ancak bu tür yolculuklar inkâr edilemez derecede tehlikeli ve genellikle ölümcül olsa da "botların durdurulması" mutlak surette hayatların kurtarıldığı anlamına gelmiyor. Birleşmiş Milletler Mülteciler Yüksek Komiserliği (BMMYK), Yunanistan'da 20 binden daha az girişin kaydedildiği 2022 yılında 326 sığınmacının ölü veya kayıp olduğunu bildirdi. 2022'deki ölü ya da kayıp sayısının mülteci girşinin zirve yaptığı 2015 yılına kıyasla muhtemelen 20 kat daha fazla.

Atina'daki yetkililer tarafından mütemadiyen inkâr edilen ancak detaylı olarak belgelendirilen Yunanistan sınırlarındaki bir başka caydırıcılık uygulaması olan "geri itmeler" ciddi bir şekilde incelendi ve Avam Kamarasında hâlâ destekçi buluyor. Kolluk kuvvetlerinin insanları nasıl motorsuz şişme botlar üzerinde denizde terk ettiğini belgeleyen ve Yunan sahil güvenlik görevlilerinin sığınmacıları doğrudan ve yasa dışı bir şekilde Türkiye'ye gönderdiğine dair somut kanıtları inceledik ve rapor ettik. Yunanistan'dan gelen rakamlar aynı zamanda katı göç politikalarının gerçekte insanları caydırmadığını gösteriyor. Birleşik Krallık kanun tasarısının belirtilen bir başka hedefi de caydırıcılıktı. Yunanistan Başbakanı Kiryakos Miçotakis'e göre önceki yıllarda Türkiye ile kara sınırlarında 250 bin geçişin "önlendi" ve sığınmacılar bu kara sınırından geçişte muhtelemen yasal haklarından mahrum kalacaklarını, şiddete maruz kalacaklarını ve nihayetinde Türkiye'ye geri döneceklerini biliyorlardı.

Bu arada, Londra ve Atina'nın "yasal ve güvenli" olarak sunduğu rotalar genellikle kısıtlı ya da hiç yok. Örneğin Atina tarafından "güvenli üçüncü ülke" olarak tanımlanan Türkiye'de tehlikede olan bir Suriyelinin sığınma başvurusunda bulunmak için fiziken Yunanistan'da olması gerektiğinden bir Yunan konsolosluğunda korunma talebinde bulunma imkanı bulunmamaktadır.

Birleşik Krallık da dışarıdan sığınma talebinde bulunulması için bir hüküm koymamıştır. Yunanistan örneği üzerinde, Türkiye'nin, bilhassa mültecilerin düzenli olarak Suriye'ye geri dönmeye zorlandığından açıkça güvensiz olduğu ortaya konulmuştur. Yine teoride 2016

tarihli AB-Türkiye anlaşması kapsamında Yunan adalarına ulaşan göçmenleri geri almakla yükümlü olmasına rağmen Ankara 2020 yılı Mart ayından bu yana tek bir göçmeni dahi geri kabul etmemiştir.

"Teknelerin durdurulması" Yunanistan'ın fiili politikası ancak Londra'daki siyasetçilerin sunduğu Yunan örneği caydırıcılığı en önemli hedef yapan bir politikanın yasal, işlevsel, ekonomik ve ahlaki tehlikelerini açığa çıkarmaktadır.

Tories hail Greek migration policies as an example. Instead, they should serve as a warning

Katy Fallon and Giorgos Christides

Experience in eastern Mediterranean proves deterrence and harsh conditions do little to discourage refugees

Global development is supported by

BILL & MELINDA GATES foundation

About this content

Wed 12 Apr 2023 07.00 BST

Prominent Conservatives openly view Greece's self-described "strict but fair" migration policies as a model to emulate. The former home secretary Priti Patel told MPs in March that "we would not be in this current situation" had she been allowed to replicate "Greek-style reception centres".

British interest in the Greek model dates back to May 2021, when the former immigration minister Chris Philp made an "urgent" – as internal documents seen by the Guardian called it – trip to Greece. This was followed by an official visit by Patel in August 2021, who toured a newly constructed Greek camp, went out on patrol with the Greek coastguard and spoke of working "closely with Greek partners" on migration.

The illegal migration bill making its way through parliament has a stated purpose to deter asylum seekers entering the UK "illegally" and "via safe countries" in part by removing the right to asylum – for those arriving on small boats, for example. Echoes of Greek policy are apparent within the bill and the debate surrounding it – and while their legality and effectiveness are questionable, their political rationale is clear. The Conservatives and the Greek centre-right government, which faces elections in May, are banking on tough migration policies being a vote-winner.

As two reporters who have covered migration in Greece for years, we have witnessed the legal, moral and political ramifications of laws and policies already applied in Greece and now being debated in the UK.

Priti Patel, then the UK home secretary, is shown plans for a new refugee reception centre on the island of Samos during her official visit to Greece in August 2021. Photograph: Notis Mitarachi/Ministry of Migration and Asylum

These include using disused military bases to house asylum seekers. The immigration minister Robert Jenrick recently called this practice a "success" in Greece. This may come as news to Greek authorities, which acknowledged the inhumane conditions at sites such as the infamous Moria camp on Lesbos, a former barracks that burned to the ground in September 2020.

In both countries there is a veneer of humanism justifying tough policies. The Home Office and the Greek government state that their policies are aimed at protecting the lives endangered by crossings in flimsy boats.

But while such journeys are undeniably dangerous, and often prove lethal, "stopping the boats" does not necessarily mean lives are saved. In Greece, 326 asylum seekers were recorded as dead or missing by the UN's refugee agency, UNHCR, in 2022, a year of fewer than 20,000 arrivals. Death and disappearance was 20 times more likely in 2022 compared with the peak of refugee arrivals in 2015.

"Pushbacks", another deterrence practice at Greek borders that is well documented but consistently denied by the authorities in Athens, was seriously examined and still has supporters in the House of Commons. We have both investigated and reported on solidly evidenced cases of law-enforcement officers summarily and illegally sending asylum seekers back to Turkey, documenting how the Greek coastguard routinely leaves people at sea in engineless rafts.

Tackling the lucrative smuggling business is put at the top of the Home Office's agenda in the new bill, but the Greek experience is again telling. Evidence suggests heightened deterrence typically makes people more desperate – and boosts smugglers' profit margins.

There has been a growing trend of boats attempting to bypass Greece taking the far more dangerous sea route to Italy and two consecutive shipwrecks recently claimed dozens of lives. According to court documents we have seen, smugglers charge each person as much as €9,000 (£7,900) for these riskier routes in unseaworthy vessels often carrying as many as 100 people.

A dinghy coming from Turkey crammed with refugees nearing the Greek island of Samos in the Aegean Sea. Photograph: Petros Giannakouris/AP

Figures from Greece further suggest tough migration policies do not actually discourage people – another stated goal of the UK bill. According to the Greek prime minister, Kyriakos Mitsotakis, 250,000 crossings were "prevented" at the land border with Turkey in previous years, even though aspiring asylum seekers know they are likely to be denied their legal rights, suffer violence and ultimately end up back in Turkey.

Sign up to Global Dispatch

Free newsletter

Get a different world view with a roundup of the best news, features and pictures, curated by our global development team

Privacy Notice: Newsletters may contain info about charities, online ads, and content funded by outside parties. For more information see our Privacy Policy. We use Google reCaptcha to protect our website and the Google Privacy Policy and Terms of Service apply.

Meanwhile, the "legal, safe routes" touted by London and Athens, are often restricted or nonexistent. There is no opportunity, for example, for a Syrian in danger in Turkey – designated a "safe third country" by Athens – to request protection at a Greek consulate, since they must be physically present in Greece to apply for asylum.

The UK makes no provisions for claiming asylum from abroad either. While some politicians from the UK and Greece insist asylum seekers request protection in the "first safe country" they reach, legal experts have pointed out there is no obligation – and often no opportunity – for them to do so. In Greece's case, Turkey has been demonstrably shown to be unsafe, not least because of regular forced returns of refugees to Syria.

Orderly returns, also central to the UK bill, are notoriously difficult to enforce. With France, there is no such agreement, which could mean thousands remain stuck in the UK in a legal limbo. In the case of Greece, although Turkey is theoretically obliged to take back migrants reaching the Greek islands under an EU-Turkey deal from 2016, Ankara has not accepted a single one since March 2020.

Financial figures do not suggest the process is cost-effective either – some estimates for the UK suggest the bill would cost billions of pounds. In Greece, the numbers seeking asylum have fallen, but deterrence costs remain high – hundreds of millions of euros of Greek and EU taxpayers' money is spent on items such as new vessels for the coastguard, hiring more border guards, new camps or extending a steel wall at the land border with Turkey, a project the EU refuses to sponsor, calling it a "pointless … short-term measure".

"Stopping the boats" is the de facto policy in Greece, but the Greek example touted by politicians in London reveals the legal, practical, financial and moral pitfalls of a policy that makes deterrence its overarching goal.

YUNANİSTAN... AB'NİN DIŞ SINIRLARIYLA BİRLİKTE YAKLAŞIMLAR DA KATILAŞIYOR

YAYIN ORGANI : AP
YAYIN TARİHİ : 23 ARALIK 2022
ÜLKE : ABD
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

Polis şefi Konstantinos Tsolakidis ve üç diğer sınır muhafızı, Yunanistan ile Türkiye arasında doğal bir sınır oluşturan Meriç Nehri'nde tekneyle devriyeye çıktı.

Meriç Nehri, Avrupa'nın en uzak bölgelerinden birinden geçiyor ve Yunanistan ve Avrupa Birliği (AB) Türkiye'den göçmenlerin ülkeye girişini önlemenin yolları üzerinde çalışırken burası aynı zamanda en çok askerileşen bölümlerden biri haline geliyor.

Yunanistan 2023'te çelik sınır duvarının uzunluğunu üç katına çıkarmayı planlıyor. Sağlam çelik sütunlarla yapılan 5 metre yüksekliğindeki yapının on metre derinliğe ulaşan temel desteği var ve üstünde de dikenli teller ve tutmayı engelleyen metal bir bariyer söz konusu.

Sınırın Yunan tarafında ordunun kontrolündeki alanlarda AB, sınırı geçmeye çalışan göçmenleri tespit etmek için makine öğrenmesi yazılımı ve çeşitli sabit ve mobil kameralarla sensörler kullanan gelişmiş bir gözetleme ağını finanse ediyor ve test ediyor.

Bu önlemleri eleştirenler, Yunanistan'ın göçmenlere ve sığınmacılara karşı otoriter politikaları sıkılaştırdığını, ordunun kontrolü altında olan ve dışarıdan sivil gözlemcilere erişim izni verilmeyen sınır bölgelerinde gölgeler içerisinde faaliyet gösterdiğini öne sürüyor. The Associated Press'in Yunanistan-Türkiye sınır bölgesine ziyareti de asker ve polis denetiminde gerçekleşti.

Polis ve sınır bölgesi sakinleri, duvarın işe yaradığına sevindiklerini söylüyor.

Sınırın güneyindeki bir kesimde devriyeleri denetleyen Tsolakidis, "Girmek imkansız. Meriç'te geçişlerin en sık olduğu alanlarda inşa

edildi. Caydırıcılık kapasitesi de yüzde 100." diyor.

Yunan yetkililere göre pandemiden sonra faaliyetlerin artmasıyla birlikte bu sene kasım sonuna kadar Yunanistan ile Türkiye arasındaki kara sınırında 250 binden fazla göçmenin geçişi önlendi. Aynı dönemde 5 binden fazla kişi nehri geçtikten sonra gözaltına alındı.

Devriyelerde arama köpekleri, hoparlörler ve güçlü spot ışıkları kullanan sınır muhafızları, Meriç Nehri'ndeki su seviyesinin yıl içerisinde en düşük seviyesine indiği yaz ve sonbahar başında tek bir günde bin kadar göçmenin karıştığı çok sayıda olayın yaşanmasının nadir bir şey olmadığını söylüyor.

Mevsimsel olarak yeniden beliren küçük adacıklar da geçişleri daha kolay hale getiriyor.

2021'de tamamlanan duvar şu anda üç ayrı bölümde 37 kilometre uzunluğunda ve yetkililer, 192 kilometrelik kara sınırının büyük kısmını kapsamak için 100 kilometre kadar daha ilave etmeyi planlıyor.

Duvarın inşası on sene önce başladığında, siyasi tartışmalara yol açmış ve solcu partiler ile Yunan insan hakları gruplarının desteklediği gösterilere neden olmuştu.

Bu seferse daha sessiz kalındı.

Meclis, pek fazla tartışma yaşanmadan, duvarın uzatılmasına yönelik bir acil durum değişikliğini geçirdi ve ticari ihalelerle maliyet kontrol teminatlarına ilişkin kurallar 30 Haziran 2023'e kadar uygulanmayacak.

Özel Antenna televizyonunun yayımladığı bir ankete göre Yunan seçmenlerin yaklaşık üçte ikisi, göçün kontrol edilmesi için daha sıkı önlemler alınmasına destek veriyor ve sadece yüzde 8,1'i denetimlerin gevşetilmesi gerektiğini söylüyor. Daha sıkı önlemlere desteğin farklı görüşteki partilerde de görüldüğü ve -resmi olarak duvarın uzatılmasına karşı çıkan- solcu ana muhalefet partisinden seçmenlerin yüzde 60'ından fazlasını kapsadığı belirtildi.

Ekimde yapılan bu anket, söz konusu özel kanal için Marc anket şirketi tarafından gerçekleştirildi.

Duvarın birkaç yüz metre batısında bir kamyona saman yükleyen 41 yaşındaki çiftçi Stavros Lazaridis, "Duvar yapılmadan önce çok sorunumuz vardı. Bir günde köyden 200-300'den fazla göçmen geçebiliyordu. Kontrolden çıkmıştı." dedi.

Yerel polis karakolu, sınır köylerinde kaçakçıların çaldığı ve Selanik'te bir otobüs garının yakınlarında terk edilen pikapları aldı. Bölgede sık sık otoban kenarlarında, küçük bir sırt çantasıyla seyahat eden göçmenlerin bıraktığı kıyafet yığınları bulunuyor.

Lazaridis, sınır köylerindeki sakinlerin, birçoğu Avrupa'ya sığınmak için Orta Doğu'daki savaşlardan kaçan göçmenlere önceden anlayışla yaklaştığını ama gece yaşanan karışıklıklardan bıktıklarını söylüyor.

Lazaridis, "Bu köylerde yaşayan yaşlılar var, birçoğu da kendi başına yaşıyor ve evlerinden çıkmaya korkuyorlar. Şimdi burası sakin ama (duvarın) olmadığı kuzeyde durum hala çılgınca." dedi.

Anket verilerine göre Ukrayna'daki savaş gibi tehditler, AB'nin dış sınırlarına yaklaşırken Polonya ve Baltık ülkeleri dahil başka AB sınır ülkelerinin sakinleri de güvenlik konusunda daha bilinçli olmaya başladı.

Deniz sınırları ve sondaj hakları konusunda Yunanistan ile Türkiye arasında yaşanan ani gerginlik, göç konusundaki tartışmalara da gölge düşürdü.

Sınır polisi ekimde kıyafeti olmayan 92 erkek göçmen bulduktan sonra Yunanistan bir dizi uluslararası şikayette bulundu ve Türk yetkilileri söz konusu göçmenleri kasten sınırın diğer tarafına itmekle suçladı.

Türkiye, defalarca kez, Yunanistan'ı potansiyel sığınmacıları gizlice sınır dışı etmekle -geri itme olarak biliniyor- ve onların hayatını riske atmakla suçladı.

Atina ayrıca büyük insan hakları grupları, Birleşmiş Milletler ve AB'nin mülteci ajansları ve hatta hükûmetin bir danışma panelinin eleştirilerinin de hedefi durumunda. Söz konusu panel, 20 yıla yakın süredir Yunanistan-Türkiye sınırında sık sık şiddet kullanılan geri it-

melerin yaşandığını gösteren yüzlerce güvenilir beyanın toplandığını söylüyor.

BM ve AB ajansları, bağımsız bir sınır gözlem organının oluşturulmasını talep ediyor. Atina şimdiye kadar bu konuda harekete geçmedi.

Berlin'deki Hertie School'daki Temel Haklar Merkezinden Begüm Başdaş'a göre AB'nin sınırındaki ülkelerle yaşanan tartışmalar ve onların öne sürdüğü, genellikle de meşru olan güvenlik kaygıları, uluslararası korumaya muhtaç göçmenlere verilen dikkati azaltıyor ve Avrupa hükümetlerini katı politikalar benimsemeye itiyor.

Başdaş, "Göçün askerileşmesi, meseleyi bir insan hakları kaygısı olarak görmemizi engelliyor ve beni esas endişelendiren de Avrupa Birliğinde göç idaresi yoluyla otoriterliğin yavaş yavaş sızması." dedi.

Başdaş, "İnsanlar sınırlardaki güvenlikleştirmeyi veya duvar inşasını eleştirmiyor çünkü aslında göçle kendi çevrelerindeki demokratik değerlerin, kendi haklarının bozulması arasındaki bağlantıyı görmüyorlar. Ama gerçekten de bu duvarlar bizim etrafımıza örülüyor." dedi.

AP - 23.12.2022

Greece: EU’s external border is hardening, attitudes are too

.style1 { font-size: medium; text-align: center; } The Associated Press - 23.12.2022 10:18:39
Greece: EU?s external border is hardening, attitudes are too
LYKOFI, Greece
LYKOFI, Greece (AP) __ Accompanied by a cloud of mosquitos, Police Capt. Konstantinos Tsolakidis and three other border guards set out on a boat patrol along the Evros River that forms a natural frontier between Greece and Turkey.
The route takes them through a maze formed by tall reeds, past clusters of flamingos and boat trippers visiting a nature reserve where the river fans out to meet the Mediterranean.
The Evros __ called the Meric River in Turkey __ runs through one of the remotest parts of Europe. It's also becoming one of its most militarized as Greece and the wider European Union work on ways to prevent migrants enter the country from Turkey.
In 2023, Greece plans to triple the length of a steel border wall. The 5-meter (16-foot) high structure, made with sturdy steel columns, has foundation supports up to 10 meters deep and is topped with razor wire and an anti-grip metal scaling barrier.
In army-controlled areas on the Greek side of the border, the European Union is funding and testing an advanced surveillance network that uses machine learning software and an array of fixed and mobile cameras and sensors to detect migrants trying to cross the border.
Critics of the measures argue that Greece is toughening authoritarian policies against migrants and asylum-seekers, operating in the shadows in border areas that are under military control and where outside civilian monitors are denied access. The Associated Press' visit to the Greek-Turkish border area took place under military and police supervision.
Police and border residents say they are just happy the wall is working.
"It's impossible to penetrate," says Tsolakidis, who supervises patrols along a southern section of the border. "It's been built in areas along the Evros where crossings were most frequent. And the deterrence capacity is 100%."
In a post-pandemic surge of activity, more than 250,000 migrant crossings have been prevented this year at the land border between Greece and Turkey through late-November, according to Greek authorities. During the same period, more than 5,000 people were detained after making it across the river.
Border guards, who use sniffer dogs, loudspeakers and powerful spotlights on patrols, say multiple incidents involving up to a thousand migrants are not uncommon in a single day during the summer and early fall when water levels along the Evros hit an annual low.
Small islets, some straddling the midpoint of the river where the border technically lies, seasonally reappear, making crossings easier.
Completed in 2021, the wall currently spans 37 kilometers (23 miles) in three separate sections, and authorities plan to add up to another 100 kilometers (60 miles) to cover most of the 192-kilometer land border.
When wall building started at the border a decade ago, it was met with heated political debate and public demonstrations backed by left-wing parties and Greek human rights groups.

Reaction this time around has been muted.
With little discussion, parliament recently passed an emergency amendment sanctioning the extension, with rules for commercial tenders and cost control safeguards both waived through June 30, 2023.
A poll published by private Antenna television found that nearly two-thirds of Greek voters support tougher measures to control migration, with just 8.1% arguing that policing needs to be relaxed.
Backing for the tougher measures was reported across party lines, and includes more than 60% of voters from the left-wing main opposition party __ which officially opposes the wall extension.
The October survey was conducted by the Marc polling company for the private Greek channel.
At one newly built section of the wall, buds of cotton from nearby farms are caught in the razor wire, while wild goats, cut off from their usual grazing grounds, scour the riverbank for something to eat.
A few hundred meters (yards) westward, 41-year-old farm worker Stavros Lazaridis, tosses bales of hay onto a truck. He says the extension can't come fast enough.
"Before the wall went up, we had a lot of trouble. More than 200 or 300 (migrants) could cross through the village in a single day. It was out of control," he said.
The local police station has retrieved pickup trucks stolen by smugglers in border villages and abandoned near a bus station in the northern Greek port city of Thessaloniki. Piles of clothes, dumped by migrants traveling with just a small backpack, are often found near highways in the area.
Border village residents, Lazaridis says, used to be sympathetic to migrants, many fleeing wars in the Middle East to seek asylum in Europe, but they have grown tired of the nightly disruptions.
"There are old people who live in these villages, many living by themselves, and they are scared to leave their homes," he said. "It's quiet here now, but further north where there's no (wall) things are still crazy."
Polling data suggests residents of other European Union frontier states, including Poland and the Baltic states, have also become more security conscious as threats like the war in Ukraine draw closer to the bloc's external borders.
And a flareup in a spat between Greece and Turkey over maritime boundaries and drilling rights has darkened disputes over migration.
Greece has made a series of international complaints after border police in October found 92 male migrants, stripped of their clothing, and accused Turkish authorities of deliberately pushing them over the border.
Turkey has repeatedly accused Greece of carrying out clandestine deportations, known as pushbacks, of potential asylum-seekers, and putting their lives at risk.
Athens is also under fire from the major human rights groups, United Nations and European Union refugee agencies and even a government advisory panel that say hundreds of credible accounts have been gathered suggesting that often-violent pushbacks have been occurring at the Greek-Turkish border for up to 20 years.
The U.N. and EU agencies are demanding the creation of an independent border monitoring body, a request that Athens has so far failed to act upon.

Disputes with countries bordering the EU, and the often-legitimate security concerns they generate, have reduced attention on migrants in need of international protection and are tempting European governments to adopt hard-line policies, argues Begum Basdas at the Center for Fundamental Rights at the Hertie School in Berlin.

"The militarization of migration is disabling us from seeing the issue as a human rights concern ... and what is really worrying me is the creeping in of authoritarianism through migration management in the European Union," Basdas said.

"People are not really critical of the securitization or wall building at the borders because they don't really see the connection between migration and the decay of democratic values in their own environment, in their own rights," she said.

"But, you know, those walls are literally being built around us."

___

Costas Kantouris in Thessaloniki, Greece, contributed.

___

Follow AP's global migration coverage at https://apnews.com/hub/migration

AFGAN GÖÇMENLER YUNANİSTAN'DA "DÖVÜLÜP DENİZE ATILIYOR"

YAYIN ORGANI : THE TIMES
YAYIN TARİHİ : 08 EKİM 2021
ÜLKE : İNGİLTERE
YAZAR : ANTHEE CARASSAVA
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

Yunan Sahil Güvenlik gemisindeki maske takmış denizci, elindeki şişme botu Ege Denizi'ne fırlatarak göçmenlere döndü ve "Buradan defolup gidin, siz buraya ait değilsiniz." diye bağırdı. Ardından Halid Nazari adlı Afgan'ı omzundan yakalayıp denize attı.

Denizci, aralarında Halid'in karısı, yedi yaşındaki kızı ve on yaşındaki oğlunun da bulunduğu diğer 17 mülteciyi de mürettebatın yardımıyla şişme bota doğru itti. Hayatta kalanların anlattığına göre grup, Yunanistan ve Türkiye arasındaki sularda can yeleksiz ve motorsuz botlarıyla sürüklenirken terk edildi.

Taliban'ın mayıs ayında askeri bir saldırı başlatıp ağustosta ülkenin kontrolünü ele geçirmesinden bu yana Yunanistan'a girmeye çalışan Afganların sayısı giderek artıyor. Ancak 2 Temmuz'da yaşandığı iddia edilen bu geri itme hadisesini Yunan Sahil Güvenliği veya istihbarat yetkililerine sorduğunuzda hepsi inkar ediyor. Halid gibilerin ifadeleri ya "sahte haber" olarak reddediliyor ya da Türkiye'nin Yunanistan'a karşı propaganda savaşının bir parçası olarak görülüyor.

AB ile yaptığı göçmen anlaşması gereğince Türkiye'nin Suriye iç savaşının başından beri göçmenlerin en çok akın ettiği Ege Denizi'nden Yunanistan'a doğru göç akışını durdurması gerekiyor. Ancak Türkiye bir yıldır yeni geçişlere çoğunlukla göz yumuyor. 2015'te zirveye ulaşan Ege'deki göçmen akışı o günlerde büyük ölçüde düşerken, son aylarda yeniden hızlandı. Yunanistan sığınmacıları Avrupa'dan uzak tutmaya çalışırken, Türkiye dört milyon mülteciye ev sahipliği yapıyor ve daha fazlasını kaldıramayacağını söylüyor.

Üst düzey bir Yunan istihbarat yetkilisi, "Afganistan'daki krizin komşu ülkelere göçmen akışına yol açacağına hiç şüphe yok. Türkiye'ye

baskı yapmaya başlarlarsa kapılar sonuna kadar açılacak. Buna hazırlıklı olmalıyız." şeklinde konuşuyor.

Geri itmelerin sebebi de bu. BM, bu yıl Yunanistan'da 450 vaka belgeledi ve yasallığı şüpheli uygulama hakkında Yunan hükümetiyle tekrar tekrar görüşme talep etti. Yardım gruplarına göre geçen yıldan bu yana 600 vaka gerçekleşirken aynı dönemde Türkiye'ye toplam 18.321 kişi zorla geri gönderildi.

BM Mülteci Örgütü temsilcisi Mireille Girard bunun haftalık bir rutine dönüştüğünü ve uygulanan taktiklerin giderek daha çok şiddet içerdiğini belirtiyor.

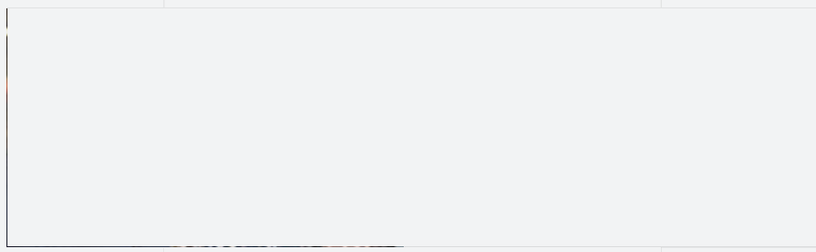
Afgan göçmen Khalid, "Hayatta kalacağımızı hiç düşünmemiştik. Ancak Türk Sahil Güvenliği bizi aldı." diyor. Ertesi gün ailenin Türk makamları tarafından çekilen fotoğrafları basında yer alıyor.

Hollanda merkezli Aegean Boat Report'tan Tommy Olsen, "Yunanistan'ın göç akışını düşük tutup mültecileri Avrupa'nın merkezinden uzaklaştırmaya çalışarak AB'nin kirli işlerini yaptığına hiç şüphe yok." yorumunda bulundu.

Yunanistan'ın Kiryakos Miçotakis liderliğindeki merkez sağ hükümeti, göç konusunda sert bir duruş sergiliyor. Ülkedeki binlerce göçmeni yeniden yerleştirmek için Avrupa ülkeleriyle anlaşmalar imzayan Yunan hükümeti, Türkiye ile kara sınırı boyunca duvar inşa ediyor ve Ege'de yüzer bariyerler kurma planları değerlendiriliyor.

Ağustosun son haftasında Afgan mültecilerin yasa dışı göçü üç katına çıkarken, Suriye savaşının en şiddetli olduğu günlerden bu yana göç akışına dair resmi rakamlar düşmüş durumda.

Aktivistler, bu düşüşün büyük kısmının geri itmelere bağlı olduğunu ve tahmini 20 bin kişinin Ege Denizi'nde durdurularak geri gönderildiklerini belirtiyor.



VIDEO

Afghan migrants in Greece ‘beaten up and thrown into sea’

Refugees are caught in a tug of war between Athens and Ankara, Anthee Carassava reports from Lesbos

Anthee Carassava, Lesbos
Friday October 08 2021, 5.00pm BST, The Times

Share Save

The masked sailor on the Greek coastguard vessel tossed a rubber raft into the Aegean Sea and turned to the migrants on board.

‹ PREVIOUS ARTICLE NEXT ARTICLE ›

World

Then the man turned to the 17 other refugees on board, which included Khalid's wife, his seven-year-old daughter and ten-year-old son and with the help of some of the crew, hurled them towards the inflatable dinghy. The group were left adrift, bobbing in the sea between Greece and Turkey without life jackets or an engine, according to survivors.

Refugees crowded into two inflatable rafts being picked up by the Turkish coastguard, after allegedly being abandoned at sea by the Greek coastguard

"We felt like rats," recalled Khalid, 34, who is from the Ghazni province in Afghanistan. He said he fled because he had converted to Christianity and feared for his life under the hardline Islamist Taliban. "They were all inhumane," he added.

Afghans have been increasingly making the crossing towards Greece since the Taliban launched a military offensive in May and took control of the country in August.

ADVERTISEMENT

‹ PREVIOUS ARTICLE NEXT ARTICLE ›

World

to twitch, eye contact suddenly strays, an omerta-like silence takes hold or a volley of accusations is returned, with accounts like Khalid's dismissed as "fake news" or part of a propaganda war against Greece by Turkey.

An EU deal with Turkey is supposed to stop refugee flows across the Aegean, one of the most popular migration routes to Europe since the Syrian civil war triggered the movement of more than a million people into the EU, mainly through Greece.

Afghans have increasingly made the crossing to Greece since the Taliban took control of the

ECONOMOU/GETTY IMAGES

But for a year Turkey has largely turned a blind eye to new crossings. While migration flows across the Aegean have dropped dramatically since their 2015 peak, they have picked up again in recent months. Greece and Turkey find themselves embroiled in a migrant tug-of-war with one side trying to keep asylum seekers away from Europe while Turkey hosts four million refugees and says it can take no more.

"There is no doubt," a senior Greek intelligence official said, "that the crisis in Afghanistan will send migratory flows to neighbouring states. And if they start pressuring Turkey, the floodgates will crack wide open.

SPONSORED

‹ PREVIOUS ARTICLE NEXT ARTICLE ›

World

“That’s what we fear. But no way in hell will we allow for a repeat of 2015. We have to be prepared. We are prepared.”

Hence the pushbacks. The UN has documented 450 cases in Greece this year, and sought repeated discourse with the Greek government about the legally dubious practice. Aid groups, including the Aegean Boat Report, have counted 600 cases since last year with a total of 18,321 forced returns to Turkey during the same period.

In August it said there were 68 incidents with 1,530 asylum seekers forced back across the Aegean — a record for a single month. Britain wants to use pushbacks to stop the number of migrants arriving across the Channel from France.

“It has now become a routine, almost weekly affair,” said Mireille Girard, the director of the UN refugee agency in Greece.

The Aegean Boat Report Facebook page carried this image, which it claimed was a group of refugees hiding on the island of Samos in an attempt to avoid being returned to Turkey
NOT KNOWN

ADVERTISEMENT

‹ PREVIOUS ARTICLE NEXT ARTICLE ›

World

"In the past, we mainly had mid-sea interceptions with refugee rafts being stripped of their engines, nudged back or towed back to Turkish waters. Now, people are being plucked off Greek soil, bundled up and tossed into life rafts, pushed back to Turkey. The tactics, also, are turning more violent."

In Khalid's case his family of four and 14 other refugees had reached Lesbos in a flimsy dingy just before daybreak on July 2. A charity documented their presence with pictures and satellite co-ordinates before they trekked to a village to find food, shelter and water.

When locals spotted them they called the authorities, so the police arrived and arrested the group. Yet rather than being taken to the island's refugee centre to be registered and apply for asylum, they were shoved in a van, driven to an unknown location, stripped of their money, possessions and even their shoes, and herded onto a coastguard vessel, they said.

By 5pm, 12 hours after they had stepped onto Greek soil, they were being tossed back into the Aegean, and told to head for Turkey.

"For four hours we were screaming and crying, wet and shivering from the cold and choppy waters. My daughter was bleeding because her teeth broke when the masked man shoved her into the dinghy," Khalid said.

"We never thought we would survive. But the Turkish coastguard picked us up," he said, speaking by telephone from Istanbul. The next day the family featured in pictures taken and published by the Turkish authorities.

‹ PREVIOUS ARTICLE NEXT ARTICLE ›

World

© OpenStreetMap contributors

Map: The Times and The Sunday Times

Yet the police in Lesbos said they had no record of any illegal migrant arrival on July 2. The coastguard denied the reported pushback. *A senior official said:* “The only thing we do to hinder rafts from entering our waters is to blare out warnings, allowing them to pirouette around our boats, returning safely from where they came from. That’s it. No pushbacks. No contact. No shootings. No violent interceptions whatsoever.”

ADVERTISEMENT

‹ PREVIOUS ARTICLE NEXT ARTICLE ›

World

and the fear of giving domestic anti-immigrant political opponents a fresh avenue of attack. That has effectively left Greece emboldened.

Tommy Olsen, of the Netherlands-based Aegean Boat Report, said: "There is no doubt that Greece is doing the EU's dirty work, keeping migration flows low, and refugees out and away from the heart of Europe."

Greece's centre-right government, led by Kyriakos Mitsotakis, has taken a tough stance on migration, sealing deals with European countries to resettle thousands of migrants already in the country and building walls along its land border with Turkey. Plans to set up floating barriers across the Aegean are being considered.

Refugees arrive from Turkey and disembark on the island of Lesbos in 2015, at the peak of the Syrian war, when there were 861,630 arrivals. There have been 5,786 so far this year
GETTY IMAGES

While illegal arrivals of mainly Afghan refugees nearly tripled in the last week of August and more than 120,000 refugees reside in squalid camps across the country, officially migration flows have dropped dramatically since the peak of the war in

Syria. Arrivals total 5,786 since the start of the year compared with 861,630 in 2015, and 74,613 when Mitsotakis took over in 2019.

Much of that reduction, activists say, is down to the pushbacks, which have involved intercepting or returning an estimated 20,000 people.

‹ PREVIOUS ARTICLE NEXT ARTICLE ›

World

expulsion without legal process. It is a breach of international maritime law to fail to rescue anyone in danger at sea.

But the government has rejected the UN request and lawmakers here recently voted to proscribe aid groups, such as the Aegean Boat Report, which track migrant arrivals on Greek islands. The government has announced plans to launch a major media blitz with an international campaign to deter illegal migrants from trying to sneak in.

ADVERTISEMENT

Yet like thousands of other Afghans, Khalid remains determined to build a new life in Europe.

"About a month after the Lesbos pushback, I tried from another location. It was more dangerous but we succeeded," he said. "Within hours though, police spotted us again, arrested us, beat us, and threw us back over [the border].

"I will not give up. There is just one road for me and my family: to the West. The other leads to certain death in Afghanistan, under the Taliban."

Europe | Greece | Taliban

Related articles

Erdogan and Athens look to settle Aegean row

Turkey and Greece will resume talks on their long-running dispute in the Aegean today after a break of nearly five years. ...

January 25 2021, 12.01am GMT

Hannah Lucinda Smith, Istanbul

‹ PREVIOUS ARTICLE NEXT ARTICLE ›

YUNANİSTAN BAŞBAKANI SINIRLARIN KORUNMASI KONUSUNDA "PİŞMAN DEĞİL"

YAYIN ORGANI : AP
YAYIN TARİHİ : 30 EYLÜL 2021
ÜLKE : ABD
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : GENİS ÖZET

Yunanistan'ın sınırlarını kontrolsüz göç girişimlerine karşı savunma konusunda "pişmanlık duymadığını" belirten Yunanistan Başbakanı, bunun insan haklarına saygılı bir şekilde yapıldığını sözlerine ekledi.

Yunanistan Sahil Güvenliği geri itme iddiaları, topraklarına giren insanların sığınma başvurusunda bulunmasına izin vermeden keyfî sınır dışı etme uygulamaları sebebiyle insan hakları grupları, göçmenler ve bazı Avrupalı yetkililerin sert eleştirilerine hedef olmuştu. Yunan yetkililer, bu tip uygulamaların varlığına dair bulgulara rağmen söz konusu iddiaları defalarca reddetti.

Kiryakos Miçotakis perşembe günü, "Sınırlarımızı koruma konusunda pişman değilim. Türkiye'nin Mart 2020'de göç meselesini araç olarak kullanmasını, on binlerce kişiyi Yunanistan'a geçme konusunda cesaretlendirmesini ve kolaylık sağlamasını unutmamalıyız. Buna hayır dedik. Kara sınırımızı savunduk. Deniz sınırımızı savunuyoruz ancak bunu insan haklarına tamamen saygılı bir şekilde yapıyoruz. Denizdeki insanların güvenliğini her zaman öncelik hâline getiriyoruz." açıklamasında bulundu.

Miçotakis, Yunan adalarına Türkiye üzerinden gelen insan sayısının geçtiğimiz iki yılda yüzde 90 civarında azaldığına dikkati çekti ve "yasa dışı göçmen akınının frenlenmesi ve yardıma muhtaç durumdaki insanlardan beslenen kaçakçılık ağlarının yok edilmesi konusunda Türkiye ile birlikte çalışmanın" Yunanistan'ın çıkarına olduğunu söyledi.

AP - 30.09.2021

Greek PM 'unapologetic' in defending Greek borders

AP - 30 Sep 2021
Greek PM 'unapologetic' in defending Greek borders
Athens - GRC
ATHENS, Greece (AP) — Greece's prime minister says he is "unapologetic about defending" Greece's borders in the face of uncontrolled migration attempts, but insists his country is doing so in a manner that respects human rights.
Greece has come under strong criticism from rights groups, migrants and some European officials over allegations that its coast guard carries out so-called pushbacks — the summary deportation of people arriving on Greek territory without allowing them to apply for asylum. Greek officials have repeatedly denied the allegations, despite considerable indications such practices occur.
The country has been one of the most popular routes for decades for smugglers to get people into the European Union, with the vast majority attempting the brief but often-dangerous sea crossing to Greek islands from the nearby Turkish coast.
But Kyriakos Mitsotakis' conservative government has cracked down on migration, particularly after it saw a crush of people trying to cross its northeastern land border with Turkey in March 2020, after Turkey announced its borders into the European Union were open.
"I am unapologetic about defending our borders. We should not forget that back ... in March 2020, Turkey instrumentalized the migration issue and actively encouraged and facilitated tens of thousands of people to try to cross into Greece," Mitsotakis said Thursday.
"We said no. We defended our land border. We are defending our sea border, but we're doing it with full respect to human rights, putting the protection of people at sea always as a first priority," he said, speaking at an Athens Democracy Forum conference in the Greek capital.
"I can see no conflict between vigilantly defending our borders and, yes, intercepting boats at sea while at the same time behaving in a totally humanitarian manner and taking care of those people whose lives are at risk," he said.
Mitsotakis said he would be traveling to the eastern Aegean island of Samos on Friday, to inaugurate a new camp built there to house asylum-seekers. The previous camp, on the fringe of the island's main town of Vathy, was Greece's most overcrowded refugee camp, with thousands living in a shanty-town of tents and makeshift shacks built outside the perimeter. It was shut down earlier this month, with its residents moved to the new facility.
But some rights groups have described the new camp, where access is strictly controlled, as akin to a prison, with its high fences and more remote location in the hills of Samos.
Residents can still leave the camp during the day, and authorities have said they are providing buses to and from the main town several times a day. Access to the facility is through electronic key cards and fingerprints.
Mitsotakis noted the number of people arriving on Greek islands from Turkey has fallen by about 90% over the past two years, and said Greece had "every interest in working with Turkey to contain illegal flows of migrants and to eradicate the smuggling networks that prey on vulnerable people."

The reduction in arrivals, he said, was “an indication that we’re actually breaking down that, quote unquote, business model.”

Turkey, however, “can do more in this direction,” he said, noting Greece’s neighbor was not readmitting people who arrived on Greek islands from Turkey but whose asylum applications had been rejected, despite having agreed to do so in a deal with the EU. Nearly 2,000 people currently in Greek island camps could be returned to Turkey under this agreement, he said.

“I think it would be a very good indication by Turkey that they’re actually looking to improve the level of cooperation between Europe ... and Turkey on the issue of migration,” he said.

The Greek prime minister also decried what he called a “lack of European solidarity” on the issue of migration. The bloc has failed to agree on a joint migration and asylum policy because “some countries simply consider this not to be their problem at all, ... placing all the burden on frontline states,” Mitsotakis said.

“This is unfair. This is not just a question of money. Of course, we receive money from Europe to build our facilities, but we should really see more solidarity.”

AVRUPA BİRLİĞİ SINIR AJANSI, FRONTEX MUHAFIZLARININ YASA DIŞI BİR ŞEKİLDE GÖÇMENLERİ DENİZE GERİ İTTİĞİNİ GÖSTEREN "KANITLARI SİLDİ"

YAYIN ORGANI : THE TELEGRAPH
YAYIN TARİHİ : 15 TEMMUZ 2021
ÜLKE : İNGİLTERE
YAZAR : JUSTIN STARES
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

Avrupa Birliği Sınır Ajansı Frontex'in Direktörü Fabrice Leggeri, Ege Denizi'ni geçmek isteyen göçmenlerin yasa dışı bir şekilde geri itilmesi olayını örtbas etmeye çalıştı.

Avrupa Parlamentosunun hazırladığı raporda iddia edildiğine göre Leggeri, ajansın temel haklar yetkilisine, Yunan Sahil Güvenlik muhafızlarının göçmenleri geri itmesine ilişkin bilgileri silmesini ve sonra da dosyayı kapatmasını söyledi.

Frontex'e ait bir insansız hava aracının kayıt altına aldığı görüntülerde 2020 yılının Nisan ayında Yunan Sahil Güvenliği tarafından Türkiye'den Yunanistan'a ulaşmaya çalışan bir grup göçmen tespit edildiği ve daha sonra göçmenlerin bulunduğu botun motoru söküldükten sonra Türk sularına terk edildiği görülüyor. Bu göçmenlerin akıbetleri bilinmiyor.

Avrupa Parlamentosunun Hollandalı parlamenteri Tineke Strik'in kalame aldığı rapora göre Leggeri daha sonra, Frontex'in temel haklar yetkilisinden, "toplanan tüm bilgileri silmesini" ve olayın insan hakları ihlali içermediği şeklinde sınıflandırılmasını talep ediyor.

Strik, gazeteci ağı Bellingcat'in yaptığı soruşturma sonrasında ortaya çıkan iddialar sonrası Daily Telegraph'a yaptığı açıklamada, "Direktöre şunları sorduk: Böyle bir şey nasıl olabilir?" dedi.

Leggeri'nin kendisine Türkiye'den gelen bir hibrit tehdit riski bulunduğunu ve Yunanistan ile Türkiye arasındaki hassas ilişkilerden dolayı "siyasi durumun" hesaba katılması gerektiğini aktardığını dile getiren Strik,ancak olayın bu yorumunun Frontex'in kendi video görüntülerince desteklenmediğini, Türk yetkililer tarafından hiçbir surette bir eylemde bulunulduğuna dair bir emare olmadığını vurguladı. Strik "Sadece Yunan Sahil Güvenliği ve o bot vardı. Dolayısıyla bu davranışın meşru olduğunu düşünemem." şeklinde belirtti.

Strik, "Bu son derece ciddi bir olay. Bu, Leggeri'nin bazı şeyleri örtbas ettiği ve Yunan yetkililere yardım ettiği izlenimi veriyor. Bu çok tehlikeli bir şey. Olayın yeniden kategorizasyonu yüzünden Avrupa Parlamentosu geri itme hakkında bilgilendirilmedi." dedi.

Frontex'in sözcüsü ise karşı atak yaparak "silme ya da yeniden sınıflandırma durumunun" söz konusu olmadığını ifade etti. Olayların Frontex yorumuna göre Yunan Sahil Güvenliği göçmenleri Türklere iade etti. Frontex sözcüsü, Türkiye'nin, göçmen grupları özel kuvvetler askerlerince soktuğu yönünde şüpheler olduğunu vurguladı.

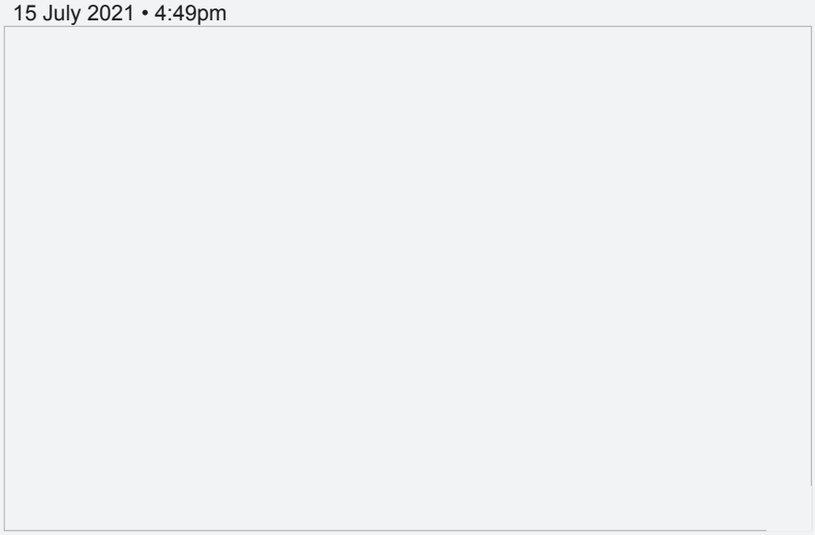
Leggeri, bu yılın başında, Avrupa Parlamentosunu yanlış bilgilendirmekle suçlanarak istifa baskısı altında kaldı.

Frontex ayrıca kendi yetkililerinin de geri itmelere müdahil olduğu iddiaları yüzünden soruşturuluyor. Aktivistler ajansın feshedilmesi çağrısında bulunuyor.

EU border agency 'deleted evidence' showing Frontex guards illegally pushing migrants back out to sea

Frontex dismissed the report which claimed that a group of migrants was abandoned in an engine-less dinghy in the Aegean

By Justin Stares BRUSSELS
15 July 2021 • 4:49pm



The head of the EU's border agency Frontex tried to cover up an illegal pushback of immigrants looking to cross the Aegean, it was alleged on Thursday.

Frontex executive director Fabrice Leggeri told the agency's fundamental rights officer to delete information

The head of the EU's border agency Frontex tried to cover up an illegal pushback of immigrants looking to cross the Aegean, it was alleged on Thursday.

Frontex executive director Fabrice Leggeri told the agency's fundamental rights officer to delete information relating to the pushback by the Greek coastguard and then

had the case closed, a European Parliament report claimed.

The April 2020 pushback, which was videoed by a Frontex drone, saw a group of immigrants looking to reach Greece from Turkey intercepted by the Greek coastguard and then abandoned in their dinghy in Turkish waters, after the craft's engine was removed. Their fate is unknown.

According to the report penned by Dutch Euro MP Tineke Strik, Mr Leggeri subsequently "requested" that the agency's fundamental rights officer "remove all information gathered" and had the incident reclassified on the grounds that it did not involve any human rights violation.

The Kara Tepe refugee camp in Lesbos | CREDIT: AP Photo/Panagiotis Balaskas, File

The claims, which surfaced after an investigation by journalists' network Bellingcat, were put directly to Mr Leggeri by MEPs, Ms Strik said.

“We asked the executive director: how come? How can this be?” Ms Strik told the Daily Telegraph.

She said that Mr Leggeri told her that there was a risk of a “hybrid threat” from Turkey and that the “political situation” - tense relations between Greece and Turkey - needed to be taken into account.

Ms Strik said this version of events was not supported by Frontex's own video. There was, she said, "no sign at all of actions by the Turkish authorities...it was a very quiet surrounding. There was only the Greek coastguard and that rubber boat, so I cannot think of any justification of acting in that way”.

She continued: “This is very serious... It gives the impression that he [Mr Leggeri] was covering up something [and] helping the Greek authorities. This is a very dangerous thing.” Because of the reclassification, the European Parliament was not informed about the pushback.

A Frontex spokesman countered there was “no deletion and no reclassification”. According to the Frontex version of events, the Greek coastguard handed the migrants back to the Turks, who then towed the dinghy away.

There was a suspicion that Turkey had infiltrated the migrant group with special forces soldiers, hence the

reference to “hybrid warfare”, the spokesman said.

Mr Leggeri faced pressure to resign earlier this year after being accused of giving misleading information to MEPs and failing to recruit much needed Frontex officers.

Frontex has also been investigated by the EU’s fraud watchdog over allegations that its own officers were involved in pushbacks. Activists have called for the agency to be abolished.

Ms Strik’s report cites “a series of cases of alleged fundamental rights violations, pushbacks and collective expulsions at EU external borders” reported by NGOs such as Amnesty International that were “generally disregarded” by Frontex.

Despite the evidence at its disposal, the report says Frontex “did not prevent these [human rights] violations” during operations under its “joint control” and “failed to address and follow-up on these violations promptly, vigilantly and effectively”.

Frontex released a statement dismissing the report, stating that its authors had themselves concluded “there is no evidence of the agency’s involvement in any violation of human rights”.

Erik Marquardt MEP, a German Green and member of the European Parliament's Frontex oversight committee, responded on Twitter it was "quite disturbing to read that the Agency is trying to reinterpret out report".

There have been repeated claims of EU Member States, including Greece and Hungary, illegally pushing back migrants. Pushbacks in Greece are "sometimes undertaken by unidentified forces wearing uniforms and masks and carrying weapons", the report's authors state.

Claims of human rights violations have been consistently denied by Greek authorities.

SIĞINMACILARIN GERİ İTİLMESİ AVRUPA BİRLİĞİ VE BİRLEŞİK KRALLIK İÇİN UTANÇTIR

YAYIN ORGANI : FINANCIAL TIMES
YAYIN TARİHİ : 14 TEM 2021
ÜLKE : İNGİLTERE
YAZAR : TONY BARBER
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

Mayıs ayında, Yunan polisinin Türkiye sınırındaki düzensiz göçmenlere sağır edici "sesli top" kullandığı ortaya çıktı. Daha önce, İngiliz hükümetinin istenmeyen gelişleri engellemek için Manş Denizi'ne "yüzen duvarlar" inşa etmeyi tasarladığı öğrenildi. Avrupa Birliği ve Birleşik Krallık arasındaki diğer anlaşmazlıklar ne olursa olsun, düzensiz göçü caydırmak için her türlü fütürist yöntemi kullanma kararlılığı bunlardan biri değil.

En son örnek, sığınmacıların, değerlendirilmelerini beklemek için belki de Afrika'daki uzak kabul merkezlerine gönderilmesini öngören bir Danimarka yasasıyla ilgili. Bu kavram, benzer bir teklifte bulunan İngiliz hükümetine hitap ediyor. Kopenhag ve Londra'nın neden Afrika'daki veya başka bir yerdeki liderlerin bu tür yasal olarak şüpheli planlara uymasını beklediği bir sır olarak kalıyor.

27 ulustan oluşan Birlik'te meseleler farklı duruyor. Utanç verici şekilde Avrupa Birliği'nin sığınma ve göç politikaları adım adım, istenmeyen insanları dışarıda tutmak için koordine edilmemiş ulusal çabalardan oluşan bir paçavraya dönüştü. Bir yöntem, sığınma durumları uygun bir şekilde değerlendirilmeden vardıklarında bireylerin keyfi olarak sınır dışı edilmelerine yönelik bir edebikelam olan "geri itme". Birleşmiş Milletlerin göçmenler üzerine özel raportörü Felipe Gonzalez Morales mayıs ayında, bunun "devletlerin uluslararası insan hakları hukuku kapsamındaki yükümlülükleriyle bağdaşmayan insan hakları ihlallerine yol açtığını" söyledi.

Geri itmeler, Avrupa Birliği'nin güney ve doğu sınırlarında norm haline geliyor. Avrupa Birliği hükümetlerinin sığınmacıların dağıtılıp dağıtılmayacağı ve nasıl dağıtılacağı konusunda umutsuzca bölündüğünü gösteriyor. Avrupa Komisyonunun bazı insanları Avrupa

Birliği'nin sığınma sistemine yerleştirme, bazılarını geçici tesislere yerleştirme ve geri kalanları geldikleri yerlere gönderme önerisi felç oldu. Yük paylaşımı, kendi sınırlarının kontrolünü birinci öncelik olarak gören hükümetler için lanetli bir konu.

Geri itmeler aynı zamanda Avrupa Birliği'nin Türkiye ile 2016 yılında aceleyle yaptığı bir anlaşmanın da bir sonucu. Altı milyar avroluk mali yardım karşılığında Türkiye, Avrupa Birliği'ne düzensiz girişleri durdurma ve Yunanistan'a geçen göçmenlerin geri dönüşünü kabul etme sözü verdi. Uygulamada, Nisan 2016 ile Mart 2020 arasında yalnızca 2.140 geri dönüş gerçekleşti.

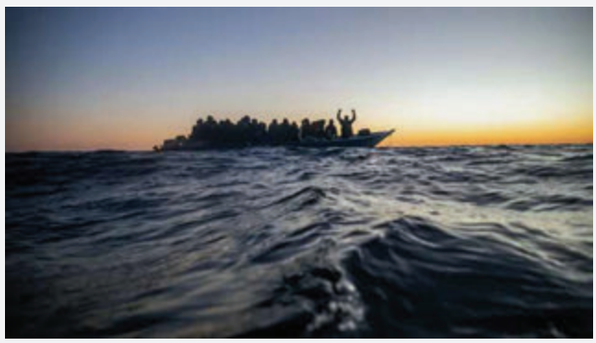
Avrupa Birliği ve Birleşik Krallık, insan haklarını ve hukukun üstünlüğünü desteklemekle gurur duyuyorlar. Ancak mültecilere ve göçmenlere yönelik sert, gelişigüzel muameleleri farklı bir hikaye anlatıyor. Geri itmeler ve sığınmacıları uzak ülkelere göndermek, müreffeh, medeni uluslara yakışmayan yöntemlerdir. (SA)(EML)

Opinion **EU immigration**

Asylum pushbacks shame the EU and the UK

Harsh measures are part of the fallout from the 2015-16 Mediterranean crisis

TONY BARBER



Migrants and refugees from various countries wait for assistance in the Mediterranean Sea, off the Libyan coast © Bruni Thevenin/AP

Tony Barber YESTERDAY

In May, it emerged that Greek police were using "sound cannon" to fire bursts of deafening noise at irregular migrants on the frontier with **Turk**ey. Earlier, the British government was discovered to be contemplating the construction of "floating walls" in the English Channel to keep out unwanted arrivals. Whatever other quarrels divide the EU and UK, a determination to use any and every futuristic means to deter irregular migration is not one of them.

The latest example concerns a Danish law that envisages sending asylum-seekers to faraway reception centres, perhaps in Africa, for their claims to be assessed. This concept appeals to the British government, whose Nationality and Borders Bill floats a similar proposal. It remains a mystery why Copenhagen and London expect leaders in Africa or anywhere else to go along with such legally dubious schemes.

Measured by actual numbers, the situation on the EU and British borders is less turbulent than five or six years ago. In 2015, the EU recorded 1.8m illegal border crossings, mostly refugees from conflicts in Afghanistan, Iraq and Syria and other migrants. Thousands drowned in the Mediterranean.

By contrast, there were fewer than 50,000 illegal border crossings in the first five months of this year, according to Frontex, the EU's border control agency. The equivalent figure for cross Channel arrivals in the UK was fewer than 5,000. Each number is higher than in 2020, when the pandemic limited illegal crossings, but they are nowhere near the levels of 2015 and 2016.

Europe's migrant question is less one of raw numbers than of the political struggles, social tensions and legal disputes to which the crisis of 2015-16 gave rise. Unlike Greece, Italy, Malta and Spain, which are on the frontline of irregular sea crossings, and unlike Germany and Sweden, which accepted large numbers of asylum-seekers and migrants in 2015-16, the UK played a largely peripheral role in that crisis. But migration, legal and illegal, was a factor behind the vote for Brexit in 2016. The Conservative government sees political advantage in equating its hard line on migrants and refugees with its assertion of national sovereignty outside the EU.

Matters stand differently in the 27-nation bloc. Step by shameful step, the EU's asylum and migration policies have degenerated into a ragbag of uncoordinated national efforts to keep out unwanted people. One method is "pushbacks", a euphemism for arbitrary expulsions of individuals on their arrival without proper assessment of their asylum status. Felipe González Morales, a UN special rapporteur on migrants, said in May that they "result in human rights violations incompatible with states' obligations under international human rights law".

Pushbacks are becoming the norm on the EU's southern and eastern borders. They show that EU governments are hopelessly divided on whether and how to distribute asylum-seekers. A European Commission proposal to place some people in the EU's asylum system, put others in temporary facilities and remove the rest to their places of origin is paralysed. Burden-sharing is anathema to governments that regard control of their own borders as the top priority.

Pushbacks are also a consequence of a hasty deal that the EU struck with **Turk**ey in 2016. In return for €6bn in financial assistance, **Turk**ey promised to stop irregular entries into the EU and to accept the return of migrants who had crossed to Greece. In practice, a mere 2,140 returns took place between April 2016 and March 2020.

The EU and UK pride themselves on upholding human rights and the rule of law. But their harsh, haphazard treatment of refugees and migrants tells a different story. Pushbacks and sending asylum-seekers to distant lands are methods unworthy of prosperous, civilised nations.

tony.barber@ft.com

GÖÇMENLER YUNANİSTAN'I KENDİLERİNİ DENİZE BIRAKMAKLA SUÇLUYOR

YAYIN ORGANI : AP
YAYIN TARİHİ : 25 EYLÜL 2020
ÜLKE : ABD
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : ÖZET

Bir grup Afgan göçmen Yunan adası Midilli'ye vardıktan kısa bir süre sonra Avrupa'da yeni bir hayat umutlarının, Yunan yetkililerin kendilerini bir araya topladıktan sonra kötü muamele etmeleri ve can kurtarma salına koyarak denizde bırakmalarıyla son bulduğunu söylüyor.

Türk hükümetinin organize ettiği Sahil Güvenlik turundaki Associated Press muhabirleri, 12 Eylül'de iki can kurtarma salından 18'i çocuk 37 göçmeni kurtaran bir devriye botundaydılar. Aynı hafta benzer turlara katılan iki ayrı basın kuruluşu da benzer sahnelere tanık oldu.

Göçmen Omid Hussain Nabizada Türkçe olarak şunları söyledi: "Telefonlarımızı aldılar ve bir otobüsün gelip bizi kampa götüreceğini söylediler. Ancak bizi aldılar ve bir gemiye bindirdiler. Bu botların içinde çok kötü bir halde denizin ortasına bıraktılar." dedi.

Dört milyon mülteciye ev sahipliği yapan Türkiye Yunanistan'ı, uluslararası yasalara aykırı olarak göçmenleri büyük ölçekli bir biçimde geri itmekle - yani sığınma prosedürüne eriştirmeden hızlı sınır dışı etmekle- suçluyor. Türkiye aynı zamanda AB'yi, insan haklarının aşikar biçimde ihlali anlamına geldiğini söylediği bu olayları görmezden gelmekle suçluyor.

Türk Sahil Güvenliği sadece bu ay "Yunan unsurlar tarafından Türk sularına geri itilen" 300 göçmeni kurtardığını söyledi. Güvenilir olduklarını söyledikleri haberleri aktaran uluslararası insan hakları örgütleri tekrar tekrar soruşturma başlatılması çağrısında bulunuyor.

Yunanistan iddiaları reddediyor ve Ankara'yı göçmenleri silah olarak kullanmakla suçluyor.

Yunan Sahil Güvenlik Sözcüsü Deniz Binbaşı Nikolaos Kokkalas devriyelerin sürekli olarak Yunanistan'a yasa dışı yollardan girmeye çalışan sandalları ve botları aradığını ve "bunlar arasında AP'nin tarif ettiğine benzer şişme sandalların da bulunduğunu" söyledi.

Kokkalas, "Vakaların çoğunda Türkiye kıyılarından gelen sandalların yakınında Türk Sahil Güvenliğinin bulunduğu, ancak müdahale etmediğinin, bazı vakalarda ise söz konusu sandallara açık bir biçimde gemilerin -Türk Sahil Güvenliğinin- eşlik ettiğinin gözlendiği- tespit edildiği de vurgulanmalıdır." dedi.

Yunanistan ve Türkiye arasındaki gerilim bu yaz Doğu Akdeniz'deki deniz sınırları nedeniyle arttı ve savaş endişesine yol açtı.

Türk araştırma gemileri Yunanistan ve Kıbrıs'ın münhasır ekonomik bölgeleri olarak hak iddia ettiği sularda gaz araması yaparken iki taraf da bölgede savaş gemilerini konuşlandırdı. AB liderleri 1-2 Ekim'de eylemleri nedeniyle Türkiye'ye karşı yaptırım uygulama konusunu ele alacak. Türkiye ise kendisine karşı yaptırım uygulanması durumunda göçmenleri gönderme tehdidini yineledi.

İnsan Hakları İzleme Örgütü sığınma arayışındaki insanlarla yaptığı mülakatlara atıf yaparak Yunanistan'ı göçmenleri Türkiye'nin kara ve deniz sınırına geri göndermekle suçluyor.

BM'nin mülteci ajansı da dahil diğer insan hakları ve mülteci hakları örgütleri de gelen güvenilir haberler ve tanıklıkların bulunduğu böylesi sınır dışı etme uygulamaları hakkında Yunanistan'ı soruşturmaya davet ediyor.

Bu ayında başlarında Yunanistan Denizcilik Bakanı Giannis Plakiotakis, Yunan yetkililerin bu yılın başından beri Yunanistan'a deniz yoluyla girmeye çalışan 10 binden fazla insanı engellediğini söylemiş ancak bunun nasıl yapıldığını belirtmemiştir.

Eski Göç Bakanı Ioannis Mouzalas, 21 Eylül'de Parlamentoda bunun Yunan yasalarına ve uluslararası yasalara aykırı göründüğünü söyleyerek şimdiki Bakan Notis Mitarachi'den detay vermesini istedi. Mouzalas doğrudan hükümetin geri itme uygulayıp uygulamadığını sordu.

AP'nin gördüğü can kurtarma sandallarındaki dört Afgan, Midilli Adası'na Türkiye'nin batı şehri Çanakkale'den 11-12 Eylül gecesi geldiklerini ve Yunan yetkililer tarafından yakalandıklarını söyledi.

İçlerinden birisi Nabizada polisin kendisini vurduğunu ve bota binmesi için zorladığını söyledi.

22 yaşındaki Nabizada, "'Çocuk, aile, kadın' demediler... İnsanları bunu hayvanlara yapmaz. Yunan polisi bize yaptı." dedi.

Bağımsız bir Norveçli insan hakları izleme örgütü mart ayından beri botlara bindirilip denize bırakılan göçmenlere dair 50'den fazlayı belgelediğini söyledi.

Ege'deki insan hakları ihlallerini izleyen the Aegean Boat Report'tan Tommy Olsen, "Bu can kurtarma sallarına kendi istekleriyle binmiyorlar, binmeye zorlanıyorlar." dedi.

Migrants accuse Greece of pushing them back out to sea

AP - 25 Sep 2020

Migrants accuse Greece of pushing them back out to sea

Dikili - TUR

DIKILI, Turkey (AP) — Shortly after reaching the Greek island of Lesbos, a group of Afghan migrants say, their hopes for a new life in Europe were cut short when Greek authorities rounded them up, mistreated them, shoved them into life rafts and abandoned them at sea.

Associated Press journalists on a Turkish government-organized coast guard ride-along were aboard the patrol boat that picked up the 37 migrants, including 18 children, from two orange life rafts in the Aegean Sea on Sept. 12. Two other media organizations on similar government-organized trips in the same week witnessed similar scenes.

“They took our phones and said a bus will come and take you to the camp,” Omid Hussain Nabizada said in Turkish. “But they took us and put us on a ship. They left us on the water in a very bad way on these boats.”

Turkey, which hosts about 4 million refugees, accuses Greece of large-scale pushbacks — summary deportations without access to asylum procedures, in violation of international law. It also accuses the European Union of turning a blind eye to what it says is a blatant abuse of human rights.

The Turkish coast guard says it rescued over 300 migrants “pushed back by Greek elements to Turkish waters” this month alone. Citing what they say are credible reports, international rights groups have called repeatedly for investigations.

Greece, which lies on the EU’s southeastern border and has borne the brunt of migration flows from Turkey, denies the allegations and in turn accuses Ankara of weaponizing migrants.

In March, Turkey made good on threats to send migrants to Europe, declaring its borders with the EU open. In what appeared to be a government-organized campaign, thousands headed to the Greek border, leading to scenes of chaos and violence. Turkey’s border with EU member Bulgaria was largely unaffected. Greece shut its frontier and controversially suspended asylum applications for a month.

Greece’s coast guard says Turkey's coast guard frequently escorts migrant smuggling boats toward Greece, and has provided videos to back its claims. It says under a 2016 EU-Turkey deal to stem migration flows, Turkey has an obligation to stop people clandestinely entering Greece.

Greek coast guard spokesman Lt. Cmdr. Nikolaos Kokkalas said its patrols regularly detect boats and dinghies carrying migrants trying to enter Greece illegally, and “among them many times there are also inflatable rafts such as those described” by the AP.

The life rafts are standard safety equipment on recreational boats, designed to keep passengers safe if they must abandon ship. They generally have no means of propulsion or steering.

“It must be underlined that in most of the cases, the presence of the Turkish coast guard has been observed-ascertained near the dinghies incoming from the Turkish coast, but without it intervening, while in some cases the dinghies are clearly being accompanied by (Turkish coast guard) vessels,” Kokkalas said in a written response to an AP query.

Uneasy neighbors Greece and Turkey have been at loggerheads for decades over several territorial issues, and asylum-seekers have found themselves caught up in the geopolitical conflict.

Tension between the two countries rose dramatically this summer over eastern Mediterranean maritime boundaries, leading to fears of war.

Both sides deployed warships as Turkish survey ships prospected for gas in waters where Greece and Cyprus claim exclusive economic rights. EU leaders are to discuss imposing sanctions on Turkey for its actions, in an Oct. 1-2 summit. Turkey has repeated its threat to send migrants into the EU if sanctions are imposed.

The persistent allegations of pushbacks of migrants are the latest manifestations of these tensions.

Human Rights Watch has accused Greece of summarily returning migrants across land and sea borders with Turkey, citing interviews with asylum-seekers.

Other rights groups and refugee organizations, including the U.N. refugee agency, have repeatedly called on Greece to investigate what they say are credible reports and testimony of such expulsions occurring.

“UNHCR is particularly concerned about the increasing reports, since March 2020, of alleged informal returns by sea of persons who, according to their own attestations or those of third persons, have disembarked on Greek shores and have thereafter been towed back to sea,” the agency said in August.

UNHCR Assistant High Commissioner for Protection Gillian Triggs, reiterating the call for an investigation, said that “with our own eyes on Lesbos, it was quite clear no boats were coming through” recently.

Earlier this month, Greece’s Shipping Minister Giannis Plakiotakis said Greek authorities prevented more than 10,000 people from entering Greece by sea this year. He would not elaborate on how.

Former Migration Minister Ioannis Mouzalas pressed for details from the current minister, Notis Mitarachi, in parliament Sept. 21, saying this appeared to violate Greek and international law. He asked directly whether the government carries out pushbacks.

The four Afghans on the life rafts seen by AP said they reached Lesbos from Turkey’s western Canakkale province on the night of Sept. 11-12, and were caught by Greek law enforcement

during daylight.

One of them, Nabizada, said police hit him while forcing him into the raft.

“They didn’t say, ‘there are children, there are families, there are women.’ … People don’t do this to animals. The Greek police did it to us,” said the 22-year-old. He said he left Kabul in 2017 and crossed to Turkey via Iran, aiming for Europe.

Zohra Alizada, 14, said police took their phones and money, put them in the rafts and left. She was traveling with her parents and two siblings after living in Kars, in eastern Turkey, for over four years. She said the migrants called the Turkish coast guard for help.

Her father, Mohammad Reza Alizada, said Greek authorities inflated the rafts “and they threw us like animals inside.”

The AP was not able to independently verify their accounts.

The Turkish coast guard, clad in protective equipment against COVID-19, took them aboard after checking them for fever. Another Turkish coast guard vessel was already in the area when the patrol boat carrying the AP crew arrived.

Turkish Foreign Minister Mevlut Cavusoglu raised the allegations against Greece in an August news conference with his German counterpart.

He said Turkey has shown through government and media reports that Greece is pushing back refugees at sea, adding that “there have been numerous articles published.”

“How do sinking boats in the middle of the Aegean Sea or sending them to Turkey by pushbacks fit international rights and universal values?” Cavusoglu said.

Greece denies sinking smuggling boats. Kokkalas noted the Greek coast guard had rescued 3,150 migrants in about 100 incidents this year.

An independent Norway-based watchdog says it has documented at least 50 cases since March of migrants being put into life rafts and left adrift.

“They are not going into these life rafts willingly. They are forced,” said Tommy Olsen of the Aegean Boat Report, which monitors arrivals and rights abuses in the Aegean.

He said his group had no information about the rafts the AP saw, but that it was consistent with similar reports.

“Usually you save people from life rafts,” Olsen said. “You don’t put them on life rafts and leave them.”

___

Fraser reported from Ankara and Bilginsoy from Istanbul. Ayse Wieting in Istanbul, Elena Becatoros in Athens and Nadine Achoui-Lessage in Geneva contributed.

YUNANİSTAN: TÜRKİYE SINIRINDA ŞİDDETLE GERİ İTME

YAYIN ORGANI : HUMAN RIGHTS WATCH
YAYIN TARİHİ : 18 ARALIK 2018
ÜLKE : ABD
ÇEVİRİ YERİ : ANKARA
ÇEVİRİ SEKLİ : TAM METİN

İnsan Hakları İzleme Örgütü bugün yaptığı bir açıklamada, Yunanistan'ın kuzeydoğusunda, Türkiye sınırındaki Meriç (Evros) bölgesinde görev yapan Yunan güvenlik görevlilerinin sığınmacıları ve göçmenleri düzenli olarak, sorgusuz sualsiz geri gönderdiğini belirtti. Görevliler bazı vakalarda şiddet kullanıyor ve çoğu zaman göçmenlerin yanlarındaki eşyalara el koyarak tahrip ediyorlar.

İnsan Hakları İzleme Örgütü Avrupa araştırmacısı Todor Gardos, "Hiçbir suç işlememiş olan insanlar, hakları veya güvenlikleri hiçe sayılarak alıkonuluyor, darp ediliyor ve Yunanistan'dan dışarı atılıyor." dedi. "Yunan yetkililer kanunsuz geri itme yapıldığına ilişkin tekrar tekrar ortaya atılan iddiaları derhal soruşturmalıdır."

İnsan Hakları İzleme Örgütü 26 sığınmacı veya göçmenle, Yunanistan'da mayıs ayında, Türkiye'de ise ekim ve kasım aylarında görüştü. Görüşülen kişiler Afganistan, Irak, Fas, Pakistan, Suriye, Tunus ve Yemen'den gelmişlerdi ve aralarında çocuklarıyla seyahat eden aileler de vardı.

Görüşülenler Meriç Nehri'nden Türkiye'ye doğru 24 ayrı geri itme vakası anlattılar.

Vakaların çoğunluğu nisan ve kasım ayları arasında gerçekleşti. Görüşülenlerin tamamı Yunan polisinin düşmanca davrandığını veya şiddet kullandığını belirttiler ve belirgin armaları olmayan üniformalar giymiş maskeli görevlilerden müteşekkil, tanımlanamayan bir güvenlik gücünden bahsettiler. Görüşülenlerin 12'si polisin veya polise eşlik eden bu tanımlanamayan güçlerin onları soyarak, paraları ve kimlikleri başta olmak üzere özel eşyalarına el koyduğunu ve

çoğu zaman bunları tahrip ettiklerini anlattı. Yedi kişi polisin veya tanımlanamayan güçlerin elbiselerini veya ayakkabılarını alarak onları Türkiye'ye iç çamaşırlarıyla geri dönmeye zorladıklarını, bunu bazen gece vakti, sıfırın altında sıcaklıklarda yaptıklarını anlattı.

Kötü muamele biçimleri arasında, elle ve copla darp etmek, tekme atmak ve bir vakada ise şok tabancası olduğu anlaşılan bir silah kullanmak var. Başka bir vakada ise Faslı bir erkek, maskeli bir adamın kendisini saçlarından çekerek yere çömelmeye zorladığını, boğazına bir bıçak dayadığını, onu infaz edermiş gibi yaptığını anlattı. Geri itilenler arasında Suriye'nin Afrin bölgesinden gelen 19 yaşında hamile bir kadın ve Yunan yetkililerin kendisinin ve iki küçük çocuğunun ayakkabılarını aldıklarını söyleyen Afganistanlı bir kadın da vardı.

Aralarında sığınmacıların da olduğu giderek artan sayıda göçmen, nisan ayından bu yana, Yunanistan ile Türkiye arasında doğal bir sınır teşkil eden Meriç Nehri'ni geçmeye çalışıyorlar. Uluslararası Göç Örgütü (UGÖ), eylül sonu itibariyle kara sınırından ulaşan 13.784 kişinin kaydını yaptı ki bu sayı geçtiğimiz yılın aynı dönemine kıyasla, dört misli bir artışa tekabül ediyor.

Türkiye haziran ayının başından beri, ikili bir geri kabul anlaşması uyarınca yapılan geri göndermeleri askıya alarak, kara sınırı üzerinden eş güdüm içerisinde yapılan tüm geri göndermeleri durdurdu. Helenik Polis Teşkilatından Albay Georgios Kossioris, temmuz ayında İnsan Hakları İzleme Örgütüne yazdığı bir mektupta, bölgede tutuklanan yeni gelenler ve göçmenlerle ilgili "akut bir sorun" olduğunu ve bunun bazı tesislerde aşırı kalabalıklaşmaya ve bazı polis karakollarıyla, kayıt ve kimlik belirleme merkezlerinde, İnsan Hakları İzleme Örgütünün belgelendirdiği türden insanlık dışı koşullara neden olduğunu kabul etmişti.

İnsan Hakları İzleme Örgütü tarafından derlenen anlatılar, başka sivil toplum örgütlerinin ve hükümetler arası kuruluşların bulguları ve medyada çıkan haberlerle tutarlılık gösteriyor. Birleşmiş Milletler Mülteci ajansı BMMYK da benzer kaygıları dile getirdi. Avrupa Konseyinin İşkencenin Önlenmesi Komisyonu, haziran ayında yayımlanan bir raporunda komisyona "Maskeli Yunan polislerinin veya sınır muhafızlarının veya (para)militer komandoların teknelerle Yunanis-

tan'dan Türkiye'ye geri itme uyguladığına ilişkin çok sayıda birbiriyle tutarlı ve güvenilir iddia ulaştı." dedi. Avrupa Konseyi İnsan Hakları Komiseri, kasım ayında, "yerleşiklik kazanmış bir uygulamaya işaret eden" bilgilerin ışığında, söz konusu iddiaların soruşturulması için Yunanistan'a bir çağrıda bulundu.

İnsan Hakları İzleme Örgütü Helenik Polis Teşkilatının sınır muhafaza birimi başkanlığına 6 Aralık 2018 tarihinde bir mektup yazarak bulgularını paylaştı. Polis Direktörü Georgios Kossioris yanıtında Helenik Polis teşkilatının sorgusuz sualsiz geri gönderme şeklinde bir uygulama yaptığını kesin olarak reddetti. Kossioris, Yunanistan'a giren tüm göçmenlerin alıkonulması ve kimliklerinin belirlenmesiyle ilgili prosedürlerin tamamının, ilgili mevzuata uygun olarak yürütüldüğünü ve usulsüzlüklerin veya göçmenlerin ve sığınmacıların haklarının ihlal edildiği vakaların "etraflıca soruşturulduğunu" söyledi. Yunan makamları ki bunların arasında Haziran ayında İnsan Hakları İzleme Örgütü ile görüşen üst düzey bir polis yetkilisi de var, geri itme uygulamaları yapıldığını ısrarla reddediyorlar. İnsan Hakları İzleme Örgütü ise on yıldır Yunan güvenlik görevlilerinin Yunanistan'ın Türkiye ile kara sınırında sistematik bir sekilde geri itme uyguladığını belgelendiriyor.

Yunan makamları, Yunan polisinin ve sınır muhafızlarının Meriç bölgesinde insanları toplu ve hukuk dışı bir şekilde dışarı atma vakalarına karıştıkları yönündeki tekrar tekrar dile getirilen iddiaları, derhal, şeffaf, etraflı ve tarafsız bir şekilde soruşturmalıdır. Yetkili makamlar şiddet ve aşırı güç kullanıldığına ilişkin iddiaları da soruşturmalıdır. Bu tür kanunsuz eylemlere karışmış güvenlik görevlileri ve onların komutanları hakkında disiplin cezası uygulanmalı ve gerekiyorsa ceza davası açılmalıdır. Uluslararası koruma arayan herkese iltica ya başvurma fırsatı verilmeli ve geri göndermeler, insanların zulme uğrama veya kötü muamele görme riski olan ülkelere geri gönderilmesini engelleyen geri göndermeme ilkesinin (non-refoulment) işletilmesine olanak sağlayacak etkin yasal yollara ve güvencelere erişim imkanı sağlayan bir prosedüre uygun olarak gerçekleştirilmelidir.

Yunanistan hükümetine Meriç bölgesi de dahil olmak üzere göç kontrolü için mali yardım sağlayan Avrupa Komisyonu, sığınmacıları sorgusuz sualsiz Türkiye'ye geri gönderme uygulamalarına son vermesi

için Yunanistan'ı zorlamalı, yetkili makamları şiddet kullanıldığına yönelik iddiaları soruşturmaları için sıkıştırmalı ve AB yasalarını ihlal eden Yunanistan hakkında yasal süreçleri işletmeye başlatmalıdır.

Gardos, "hükümet inkar etse de, Yunanistan'ın Avrupa Birliği'ne Meriç sınırından ulaşmaya çalışan çok sayıda insana kasten ve tam bir cezasızlık ortamında kapıları kapattığı anlaşılıyor." dedi ve ekledi: "Yunanistan insanları zorla, sorgusuz sualsiz geri göndermeye derhal son vermeli ve herkese insanlık onuruna ve insan haklarına saygılı bir biçimde muamele etmelidir."

Sığınmacıların ve göçmenlerin anlatılarının ayrıntıları aşağıda bulunabilir. Tüm isimler değiştirilmiştir.

İnsan Hakları İzleme Örgütü Afganistan, Irak, Fas, Pakistan, Suriye, Tunus ve Yemen'den gelen ve aralarında ikisi Meriç üzerinde Türkiye'ye sorgusuz sualsiz geri gönderildikleri sırada hamile olan yedi kadının da bulunduğu 26 kişi ile görüştü. Yedi vakada geri itilenler çocuklu ailelerdi.

İnsan Hakları İzleme Örgütü Yunanistan'da, Flyakio geri gönderme merkezi ile Fylakio kabul ve kimlik belirleme merkezinde ve Selanik'teki Diavata sığınmacı kampında Türkiye'ye geri itildikten sonra Yunanistan topraklarına yeniden girmeyi başarmış insanlarla görüştü. Türkiye'de ise Edirne Geri Gönderme Merkezi ile İstanbul'da, kentin farklı yerlerinde bulunan kişilerle görüşüldü.

Görüşülenlerin tamamının adları, güvenlikleri ve mahremiyetlerinin korunması amacıyla değiştirildi. Görüşmeler mahremiyet içinde ve gizli olarak, görüşülenlerin kendi dillerinde veya akıcı bir şekilde konuştukları dilde, tercümanlar aracılığı ile yapıldı. Görüşülenler anlatılarını gönüllü olarak paylaştılar ve İnsan Hakları İzleme Örgütünün anlatılarını derlemesine ve yayınlamasına izin verdiler.

--Meriç'teki Geri İtmeler--

Anlatılan 24 vaka, geri itmenin yerleşik ve eş güdüm içinde yürütülen bir uygulama olduğunu gösteren sistematik bir tablonun varlığına işaret ediyor. Vakaların çoğu üç önemli özelliği paylaşıyor: Önce yerel polis tarafından yakalanma, polis karakollarında veya Türkiye

sınırına yakın gayriresmi yerlerde alıkonulma ve tanımlanabilen güvenlik birimlerinden, tanımlanamayan paramiliter güçlere devredilerek, bunlar tarafından, bazen şiddet de kullanılarak, Meriç üzerinden Türkiye'ye geri itilme. Göçmenler, dokuz vakada üniformalı polislerin kendilerine geri itme öncesinde veya sırasında, kötü muamelede bulunduğunu ifade etti.

Anlatılar, polisle, tanımlanamayan, genellikle maskeli ve resmi görevliler olup olmadıkları belli olmayan adamlar arasında yakın ve sürekli bir eş güdümün varlığına işaret ediyorlar. İnsan Hakları İzleme Örgütünün mayıs ayında yaptığı bir görüşmede, Yeni Omurlu (Neo Cheimonio) sınır karakolunda görev yapan Teğmen Sofia Lazopoulou lacivert üniformalar giyen polis görevlilerinin karakoldaki hizmetlerden sorumlu olduğunu, askeri kamuflaj üniformaları giyenlerin ise Yunanistan'a kuralsız olarak girmeye çalışan göçmenlerin caydırılmasından ve önlenmesinden sorumlu devriye görevlileri olduklarını söyledi.Görüşülen kişiler polis görevlilerine veya askere benzeyen kişilerin, ayrıca tanımlanamayan maskeli adamların bazılarının, tabanca, kelepçe, telsiz, sprey kutusu ve cop gibi ekipmanlarının olduğunu, bazılarında ise, zırhlı eldivenler, dürbünler ve bıçaklar gibi taktik donanımlar ve tüfek gibi askeri silahlar gördüklerini anlattı.

Geri itmelerin tekrar tekrar uygulanmış olması ve uygulayan görevlilerin açık bir biçimde resmi görevde olmaları, komutanlarının da olup bitenlerden haberdar olduklarına ya da haberdar olmaları gerektiğine işaret ediyor.

Ferhat G. adında, kırk yaşlarında, Suriyeli bir Kürt erkek iki polis görevlisinin kendisini, karısını ve 12, 15 ve 19 yaşlarındaki üç çocuklarını, 19 Eylül günü terk edilmiş bir tren istasyonunda yakaladığını anlattı. Aile, bir polis karakolunun arka bahçesindeki demir parmaklıklı bir alanda, onlarca kişiyle birlike, beş saat alıkonulmuş. Ferhat söz konusu tren istasyonunun ve polis karakolunun nerede olduğunu söyleyemedi:

60 - 70 kişi, hepimizi bir minibüse doldurdular. Baştan aşağı siyah giysili, maskeli komandolar bizi nehre geri götürdüler. Çok korkuyorduk... Orada başka insanlar da vardı. Çoğu gençti, üzerlerinde şorttan başka bir giysi yoktu. Korkudan kanımız dondu. Minibüsün kapıla-

rını açtıklarında dışarı çıkmaya başladık. "Sırayla, teker teker çıkın" diye bağırdılar ve birini darp ettiler. Bizi onar onar Yunan bir asker tarafından kullanılan küçük botlara doldurdular. Kendimi öyle aşağılanmış hissettim ki ağladım.

İnsan Hakları İzleme Örgütü bu yöntemin, küçük değişikliklerle, diğer vakalarda da uygulandığını belgeledi.

--Yakalama--

Görüşülenlerden yirmibiri polis devriyelerinin onları sınıra yakın kasaba ve köylerde veya tarlalarda gözaltına aldığını belirtti. İki kişi, bindikleri otobüsten veya trenden, bulundukları araç kalktıktan az sonra, polisler tarafından indirildiğini anlattı. Üç kişi kendilerini yakalayan ve hemen ardından sınıra götüren adamları tanımlayamadıklarını söyledi. Görüşülenler polis arabalarıyla, kamyonetlerle, camsız ve üzerinde herhangi bir işaret olmayan beyaz minibüslerle veya askeri araç izlenimi veren yeşil veya kamuflaj boyalı daha büyük kamyonlarla taşındıklarını anlattılar.

Karim L. adındaki 25 yaşındaki Faslı bir adam, polis görevlilerinin kendisini 8 Kasım günü Dedeağaç'a (Alexandroupoli) giden bir trenden indirdiğini anlattı. Trenin öğleden sonra 12.37'de Kumçiftliği'nden (Orestiada) kalkışından kısa bir süre sonra, polis görevlileri yabancı olduğundan şüphelendikleri insanlardan pasaportlarını göstermelerini istemiş ve Karim ile birlikte beş altı kişiyi daha trenden indirmişler. Polis, Karim'i yakındaki bir karakola götürüp orada iki gece tutmuş. Sonra polis üniforması giyen, siyah maskeli dört adam onu bir minibüsle sınıra götürmüş. Karim adamların ona fiziksel şiddet uyguladığını ve infaz eder gibi yaptığını, sonra da Türkiye'ye geri ittiğini anlattı. Karim'in fotoğrafı çekilmemiş, parmak izi alınmamış veya kendisine okuması ve imzalaması için herhangi bir kağıt verilmediği gibi, neden gözaltına alınmış olduğuna ilişkin kendisine başka şekilde bilgi verilmemiş. Karim, karakolda bulunan üç hücrede, aralarında çocuklu ailelerin de olduğu başka kişilerin de alıkonduğunu anlattı.

Mahsa N. adında Afganistanlı bir kadın, üniformalı polis görevlilerinin kendisini, kocasını ve 5, 9 ve 11 yaşlarındaki üç çocuğunu ve akra-

bası olmayan iki Afgan erkeğini, Yunanistan'a girmek için yaptıkları üçüncü denemede, bulundukları otobüsün Dedeağaç'tan yola çıkmasından 15 dakika sonra otobüsten indirdiğini anlattı. Aynı gün, onları yakalayan polis tarafından Meriç Nehri'ne götürülerek, Türkiye'ye geri itilmişler. Mahsa, Meriç Nehri'ne vardıklarında, orada teknelerle geri gönderilmek için bekletilen başka insanların da bulunduğunu görmüş.

Dila E. adında, 25 yaşındaki Suriyeli bir kadın, nisan sonlarında Meriç Nehri'ni geçtikten hemen sonra yaşadıklarını aktardı. Kadın aralarında dört çocuğun da olduğu yedi kişiyle birlikte, sınır yakınlarındaki küçük bir kasabada yürümekteyken, kim olduğunu bilmediği maskeli adamlar tarafından Türkiye'ye geri itildiğini anlattı:.

Arabayla gelip bizi aldılar. Bizi beyaz bir minibüse koydular. İçeriden hiçbir şey göremiyordunuz. Bizi doğrudan nehre götürüp, lastik bir botla karşıya geçmeye zorladılar. Herkesin cep telefonlarını aldılar, elbiselerini çıkarttırdılar, bazılarının parasını bile aldılar.

Malik N., adındaki, 26 yaşında Faslı bir adam 13 Kasım günü, üniformalı polis görevlilerinin onu ve yanındaki üç adamı, sınıra iki kilometre mesafedeki Dimetoka (Didymoteicho) ilçesindeki bir benzin istasyonun yakınlarında durduğunu anlattı. Malik polislerden birinin bir telefon görüşmesi yaptığını ve on beş dakika sonra beyaz bir minibüsün geldiğini söyledi. Kim olduklarını bilmediği iki adam onu ve gruplarından iki kişiyi daha, "kışla" olarak tanımladığı bir yere götürmüş: "Bizi bir arabaya bindirmişlerdi. İçerisi iyi yapılmıştı, oturacak yer yoktu ve karanlıktı. Üzerinde hiç bir işaret yoktu... [Kışlada] feci bir koku vardı ve görevliler de maskeliydi... 30 kişi vardı."

Maskeli adamlar ertesi akşam onu sınıra götürmüşler:

Maskeli adamlar geldikten sonra bize bağırmaya ve kapıda teker teker her birimize coplarla vurmaya başladılar. Kışlanın dışında sekiz kadar adam vardı ve hepsinin ellerinde kalın plastik coplar bulunuyordu. Siz arabaya yürürken vuruyorlardı. "İslam'ı s...." diye bağırıyorlardı. Otuzumuzu bir minibüse doldurdular. İçeride iskemle yoktu. Boğulacak gibi oldum. Çok havasızdı. Nehre vardığımızda, insanlara donlarına kadar soyunmalarını emrettiler. Telefonlarımı, 1500 Euro

paramı ve gözlüklerimi alıp kırdılar.

Sardar T. adında 18 yaşındaki Afgan erkek, üniformalı polislerin onu ve birlikte seyahat ettiği insanları, 23 Nisan günü, Dimetoka otobüs terminalinde yakaladığını anlattı. Polis beyaz bir minibüsle gelmiş ama sonra askeri bir kamyona benzeyen, üzerinde yeşil kamuflaj olan büyük bir araba getirmiş. İnsan Hakları İzleme Örgütü araştırmacıları, Yeni Omurlu sınır karakolunun bahçesinde, park halinde, tanımlanana benzeyen bir araçla birlikte, üzerinde polis arması olmayan çok sayıda beyaz minibüsün de bulunduğunu gördü. Sardar, kendisini Türkiye'ye geri iten görevlilerin üzerinde polis üniformaları olduğunu, yüzlerinde ise sadece gözlerini açıkta bırakan maskeler bulunduğunu söyledi.

--Alıkonma--

Görüşülenlerin 13'ü, sınıra yakın resmi ve gayriresmi yerlerde, birkaç saatten beş güne dek uzayabilen sürelerle alıkonulduklarını bildirdi. Bunlardan beşi bir polis karakoluna, sekizi ise yakınlardaki köylerin ve kasabaların dışında veya tarlalarda bulunan ve yakalanmış göçmenleri tutmak için kullanıldığını söyledikleri binalara götürüldüklerini anlattı. Polis karakoluna götürüldüğünü söyleyenler de dahil olmak üzere, görüşülenlerden hiç birinin kimlik tespiti usulüne uygun bir şekilde yapılmamış ve hiç biri kayıt altına alınmamış. Anlaşıldığı kadarıyla hepsi tümüyle keyfi bir biçimde ve hiç kimseyle görüştürülmelerine izin verilmeden alıkonulmuşlar.

Bir seferde 20-30 ila yüz kişinin, yemek, su, ve sıhhi malzeme verilmeden alıkonulup, daha sonra Meriç Nehri'ne götürülerek, Türkiye'ye geri dönmeye zorlanması mümkün olabiliyor. Görüşülenler tanımlanamayan binaları, içinde bir kaç döşeğin ve sadece bir adet pis tuvaletin bulunduğu "hapishane gibi" ve "depo gibi" yerler olarak tasvir ettiler. Kadınların ve ailelerin, ya akrabaları olmayan erkeklerle birlikte ya da bazı vakalarda, bitişik odalarda tutulduğunu anlattılar.

Türkiye'ye sorgusuz sualsiz üç defa geri gönderilen Mahsa adındaki Afganistanlı kadın, kendisinin ve ailesinin, ağustos ayı sonundaki ikinci geri itilişlerinden evvel, akrabaları olmayan ve kendileri de gözaltında tutulan erkeklerle birlikte, içinde yatak ve ısıtma olmayan

karanlık bir odada beş gün tutulduklarını anlattı. Kendilerine yemek verilmemiş. Küçük çocuklarının kışlık paltoları ve çok sevdikleri sırt çantaları ile oyuncağı başta olmak üzere, özel eşyaları da kendilerine iade edilmemiş. Kemerlerinde tabanca, cop ve biber gazı kutuları asılı olduğu anlaşılan en az on muhafız, insanları kontrol edip, kapıyı kilitliyor, ama onlara hiçbir bilgi vermiyormuş. Mahsa muhafızların kendisiyle aynı odada tutulan erkekleri darp ettiğini görmüş:

"Üzerlerinde arkasında, büyük harflerle Yunanca bir şeyler yazan mavi bir üniforma vardı. Bize pislik dediler."

Azadeh B., adında, 22 yaşında, kocası ve 2 ve 4 yaşlarındaki iki çocuğuyla seyahat eden Afganistanlı bir kadın Yunanistan'dan iki defa geri itildiklerini ve ekim ayında ikinci defa geri itilmeden evvel, tarlaların ortasında bulunan bir yapıdaki bir odada, 5 gün boyunca alıkonulduklarını anlattı:

Hiçbir şey görmüyor, duymuyorduk. Hiçbir şey imzalamamızı istemediler ya da bize bir şey söylemediler. Muhafızlar kapıyı üzerimize kapayıp kilitlediler. Aileler su istediğinde, kirli şişelere su doldurup, kapıdan içeri attılar. Her şeyimizi, Kur'anımızı bile aldılar. Onlardan hiç değilse çocuklarımızın ayakkabılarını geri vermelerini istedik ama vermediler. Bir daha geri gelmeyelim diye böyle yapıyorlar. Değerli bir şeyse kendilerine alıyorlar, beğenmedikleri bir şeyse çöpe atıyorlar.

Kadın, 80 kadar kişi tarafından paylaşılan 40 metrekare civarındaki odada bulunan ve hepsinin de göçmen olduğunu tahmin ettiği insanlardan sadece çocuklara bir kaç bisküvi verildiğini anlattı.

Hassan I., adında, 30 yaşlarında Tunuslu bir adam, ağustos başlarında, dört arkadaşıyla birlikte, şiddetle geri itilmeden önce bir gün alıkonulduğunu belirtti. Alıkondukları yerin askeri bir üsse benzediğini, zira tutuldukları odanın yakınında park halinde kamyon ve tank gibi askeri araçlar gördüğünü söyledi. Söz konusu yer, sivil bir arabadaki mavi üniformalı iki polis görevlisi tarafından o günün sabahında durdurulup alındıkları Kumçiftliği kentine arabayla 15 dakika mesafedeymiş.

Polis onları söz konusu yere götürdüğünde, orada bulunan muhafızlar onları şiddetle duvara yaslayıp üzerlerini aramış ve onları darp et-

miş. Hassan, "önce telefonlarımızı istediler, sonra da para sordular," dedi. "Bize 'malaka' [Yunanca bir küfür] diye bağırdılar. Şoke oldum. Aşağılanmış hissettim. Onlardan sim kartlarımız olsun, hafıza kartlarımız olsun, bir şey istemeye kalktığımız anda bize vuruyorlardı." Hassan ve arkadaşları depo gibi bir odaya kapatılmışlar. Yandaki odadan çocuklu ailelerin sesleri geliyormuş. Hassan, akşam saat 09.00 gibi kamyonlarla sınıra götürülmek üzere alındıklarında, sadece birkaç iskemle, bir tuvalet ve bir musluğun bulunduğu, 24 metrekarelik odadaki insan sayısının tahminen 80 kişiyi bulmuş olduğunu anlattı.

Zara Z. adındaki, Suriye'nin Afrin bölgesinden gelen, 19 yaşındaki hamile bir kadın, mayıs ayının ortalarında kamuflaj üniformaları giymiş adamların kendisini ve kocasını durdurduklarını ve içinde yatak ya da başka bir mobilyanın olmadığı bir odada, başka göçmen ailelerle birlikte, yemek ya da su vermeksizin bir gece alıkoyduklarını söyledi. Ertesi gün bir minibüsle Meriç Nehri'ne götürülmüş ve oradan bir bota bindirilerek, Türkiye'ye geri itilmişler.

--Meriç Nehri'nden Geri İtme--

Görüşülen kişilerin tamamı Türkiye sınırına 60 ila 80 kişilik gruplar halinde, askeri kamyonlarda veya üzerinde herhangi bir işaret olmayan minibüslerde taşındıklarını anlattı. Üçü dışındaki tüm vakalarda görevliler siyah veya kamuflaj pantolon giyiyormuş ve suratlarında tanınmalarını imkansız kılan maskeler varmış. Üç vakada ise, görüşülenler, nizami lacivert ve kamuflaj üniformalı polisler tarafından nehre götürüldüklerini anlattı. Görüşülen 26 kişiden 10'u, geri itme operasyonu sırasında şahsen fiziksel olarak saldırıya uğradığını veya başkalarının kötü muameleye uğradığına şahit olduğunu söyledi.

Karim adındaki 25 yaşındaki Faslı bir adam, 10 Kasım günü yakalandıktan sonra Yunan polisinin onu, polis üniforması giyen maskeli adamlara devrettiğini ve Türkiye'ye geri itilirken şiddet gördüğünü anlattı. Maskeli görevlilerden ikisi, elbiselerini ve ayakkabılarını çıkartmasını emrettikten sonra Karim'i iterek yere düşürmüş ve copla darp etmiş, sonra da adamlardan bir tanesi onu infaz eder gibi yapmış. Onu saçlarından çekip, yerde diz çökmeye zorlamışlar ve maskeli görevli boğazına bir bıçak dayayarak, kötü bir İngilizceyle "Yunanistan'a geri dönenler ölür." demiş. Karim geceleri uyuyamadığını ve sürekli olarak kabus gördüğünü anlattı.

Dört arkadaşı ile 10 veya 11 Ağustos günü geri itilen Tunuslu Hassan, kamyonla sınıra götürüldükten sonra, siyah elbiseli ve maskeli adamlardan kötü muamele gördüğünü anlattı. Adamlardan bir tanesi bir şok tabancasını Hassan'ın beline dayayarak kullanmış ve iki ay sonra dahi izleri hala görülebilen yanıklar oluşmasına neden olmuş. Hassan grubun yaralarının video kaydını gösterdi. Kayıt olaydan bir gün sonra yapılmış ve ilk olarak 12 Ağustos günü sosyal medyada paylaşılmış. Kayıtta, Hassan'ın sırta, bele ve uzuvlara alınan darbelerden kaynaklandığını söylediği bere izleri görülüyor. Maskeli adamlardan bir tanesi ona İngilizce, "Seni bir daha görürsem öldürürüm" demiş. Hassan, kendisiyle görüşüldüğü sırada İstanbul'daki parklarda yatıyordu ve tüm özel eşyalarına Yunanistan'da el konmuştu.

Amir B. adında, 20'li yaşlarında Tunuslu bir adam, eylül ayının sonlarında, Yunanistan'a girip, altı gün boyunca saklandıktan sonra, Türkiye'ye geri itilmiş. Amir, Dedeağaç yakınlarından sınıra, aralarında 30 kadar kadın ve birkaç da çocuk olan 80 kişilik bir grubu taşıyan iki kamyondan birinde taşınmış. Maskeli adamlar, insanlar kamyondan inerken onları iteklemiş ve nehre doğru iteklerken de susmalarını emretmişler. Görevliler daha sonra insanları onar kişilik daha küçük gruplara ayırıp, ayakkabılarını çıkartmalarını emretmişler. Kadınlar paltolarını vermek zorunda kalırken, bazı erkekler de iç çamaşırlarına kadar soyulmuşlar. Amir'in cebinde parasının da bulunduğu kot pantolonu ateşe atılmış. Küçük bir bot taşıyan siyah bir kamyonet geldiğinde, muhafızlar dürbünlerle karşı kıyıyı kontrol etmiş ve sonra 10 kişilik grupları, sırayla karşı kıyıya geçirmek için küçük botu kullanmışlar.

Not: Metnin Türkçesi İnsan Hakları İzleme Örgütünün İnternet Sayfasından Alınmıştır.

HUMAN RIGHTS WATCH

DECEMBER 18, 2018 12:01AM EST

Greece: Violent Pushbacks at Turkey Border

End Summary Returns, Unchecked Violence

December 17, 2018 Video

Video: Greek Authorities Beat, Push Back Migrants into Turkey

Greek law enforcement officers at the land border with Turkey in the northeastern Evros region routinely summarily return asylum seekers and migrants.

Athens) – Greek law enforcement officers at the land border with Turkey in the northeastern Evros region routinely summarily return asylum seekers and migrants, Human Rights Watch said today. The officers in some cases use violence and often confiscate and destroy the migrants' belongings.

"People who have not committed a crime are detained, beaten, and thrown out of Greece without any consideration for their rights or safety," said Todor Gardos, Europe researcher at Human Rights Watch. "The Greek authorities should immediately investigate the repeated allegations of illegal pushbacks."

Human Rights Watch interviewed 26 asylum seekers and other migrants in Greece in May, and in October and November in Turkey. They are from Afghanistan, Iraq, Morocco, Pakistan, Syria, Tunisia, and Yemen, and include families traveling with children. They described 24 incidents of pushbacks across the Evros River from Greece to Turkey.

Most incidents took place between April and November. All of those interviewed reported hostile or violent behavior by Greek police and unidentified forces wearing uniforms and masks without recognizable insignia. Twelve said police or these unidentified forces accompanying the police stripped them of their possessions, including their money and personal identification, which were often destroyed. Seven said police or unidentified forces took their clothes or shoes and forced them back to Turkey in their underwear, sometimes at night in freezing temperatures.

Abuse included beatings with hands and batons, kicking, and, in one case, the use of what appeared to be a stun gun. In another case, a Moroccan man said a masked man dragged him by his hair, forced him to kneel on the ground, held a knife to his throat, and subjected him to a mock execution. Others pushed back include a pregnant 19-year-old woman from Afrin, Syria, and a woman from Afghanistan who said Greek authorities took away her two young children's shoes.

Increasing numbers of migrants, including asylum seekers, have attempted to cross the Evros River, which forms a natural border between Greece and Turkey, since April. By the end of September, the International Organization for Migration (IOM) had registered 13,784 arrivals by land, a nearly fourfold increase over the same period last year.

In early June, Turkey unilaterally suspended all returns under a bilateral readmission agreement, stopping coordinated returns over the land border. In a July letter to Human Rights Watch, Hellenic Police Director Georgios Kossioris acknowledged an "acute problem" related to new arrivals and migrants arrested in the region, causing the overcrowding in some facilities, and inhumane conditions in police stations and registration and identification centers Human Rights Watch had documented.

Accounts gathered by Human Rights Watch are consistent with the findings of other nongovernmental groups, intergovernmental agencies, and media reports. UNHCR, the United Nations Refugee Agency, has raised similar concerns. In a June report, the Council of Europe's (CoE) Committee for the Prevention of Torture said it has received "several consistent and credible allegations of pushbacks by boat from Greece to Turkey at the Evros River border by masked Greek police and border guards or (para-)military commandos." In November, the CoE human rights commissioner called on Greece to investigate allegations, in light of information pointing to "an established practice."

Human Rights Watch wrote to the head of border protection of the Hellenic Police on December 6, 2018, informing them of its findings. In his reply, Kossioris categorically denied that Hellenic Police carry out forced summary returns. He said all procedures for the detention and identification of migrants entering Greece were carried out in line with relevant legislation, and that they "thoroughly investigate" any incidents of misconduct or violation of migrants' and asylum seekers' rights. Greek authorities have consistently denied pushback practices, including a high-ranking Greek police official in a June meeting with Human Rights Watch. For a decade, Human Rights Watch has documented systematic pushbacks by Greek law enforcement officials at its land border with Turkey.

Greek authorities should promptly investigate in a transparent, thorough, and impartial manner repeated allegations that Greek police and border guards are involved in collective and extrajudicial expulsions at the Evros region. Authorities should investigate allegations of violence and excessive use of force. Any officer

engaged in such illegal acts, as well as their commanding officers, should be subject to disciplinary sanction and, as appropriate, criminal prosecution. Anyone seeking international protection should have the opportunity to apply for asylum, and returns should follow a procedure that provides access to effective remedies and safeguards against refoulement – return to a country where they are likely to face persecution, and ill-treatment.

The European Commission, which provides financial support to the Greek government for migration control, including in the Evros region, should urge Greece to end all summary returns of asylum seekers to Turkey, press the authorities to investigate allegations of violence, and open legal proceedings against Greece for violating European Union laws.

“Despite government denials, it appears that Greece is intentionally, and with complete impunity, closing the door on many people who seek to reach the European Union through the Evros border,” Gardos said. “Greece should cease forced summary returns immediately and treat everyone with dignity and respect for their basic rights.”

For detailed accounts from asylum seekers and migrants, please see below. Please note that all names have been changed.

Human Rights Watch interviewed 26 people from Afghanistan, Iraq, Morocco, Pakistan, Syria, Tunisia, and Yemen, including seven women, two of whom were pregnant at the time they were summarily returned to Turkey across the Evros River. In seven cases, families were pushed back, including children.

In Greece, Human Rights Watch interviewed people who managed to re-enter Greek territory following a pushback, in the Fylakio pre-removal detention center and in the Fylakio reception and identification center, as well as in the Diavata camp for asylum seekers in Thessaloniki. In Turkey, those interviewed were in the Edirne removal detention center and in urban locations in Istanbul.

All names of interviewees have been changed to protect their privacy and security. Interviews were carried out privately and confidentially, in the interviewees’ first language, or a language they spoke fluently, through interpreters. Interviewees shared their accounts voluntarily, and without remuneration, and have consented to Human Rights Watch collecting and publishing their accounts.

Pushbacks in Evros

The 24 incidents described demonstrate a pattern that points to an established and well-coordinated practice of pushbacks. Most of the incidents share three key features: initial capture by local police patrols, detention in police stations or informal locations close to the border with Turkey, and handover from identifiable law enforcement bodies to unidentifiable paramilitaries who would carry out the pushback to Turkey across the Evros River, at times violently. In nine cases, migrants said uniformed police physically mistreated them before or during the pushback.

The accounts suggest close and consistent coordination between police with unidentified, often masked, men who may or may not be law enforcement officers. In a May interview with Human Rights Watch, Second Lieutenant Sofia Lazopoulou at the border police station of Neo Cheimonio said that police officers wearing dark blue uniforms were in charge of services at the police station and that those who wear military camouflage

uniforms were patrolling officers, in charge of prevention and deterrence of irregular migrants crossing into Greece.

Interviewees said that people who looked like police officers or soldiers, as well as some of the unidentified masked men, carried equipment such as handguns, handcuffs, radios, spray cans, and batons, while others carried tactical gear such as armored gloves, binoculars, and knives and military grade weapons, such as rifles.

The repeated nature of the pushbacks and the fact that those officers who conduct them were clearly on official duty, indicates that commanding officers knew, or ought to have known, what was happening.

Ferhat G., a Syrian Kurdish man in his forties, said two police officers detained him, his wife, and three children, ages 12, 15, and 19, at an abandoned train station on September 19. They were held in a large caged area in the backyard of a police station with dozens of other people for five hours. Ferhat could not say where the train station or police station were:

> We were all put in a van, 60 to 70 people. Commandos all in black, wearing face masks, drove us back to the river. We were very afraid… I saw other people there, mainly youths with just shorts, no other clothes. Our blood froze out of fear. When they opened the van, we started going out. “Stand in one line, one-by-one,” they said and hit someone. Ten by 10, they put us in a small boat, driven by a Greek soldier. I cried because of the humiliation.

The modus operandi was largely replicated, with some variations, in the other cases Human Rights Watch documented.

Capture

Twenty-one of those interviewed said local police patrols detained them in towns and villages near the border or in open farmland. Two said that the police took them off a bus or a train shortly after its departure. Three said they could not identify the men who detained them and took them directly back to the border. People said they were then transported in police cars, pick-up trucks, white vans without windows or signs, or larger trucks painted in green or camouflage that appeared to be military trucks.

Karim L., 25, from Morocco, said that police officers removed him from a train to Alexandropouli on November 8. Shortly after its scheduled departure from Orestiada, at 12:37 p.m., police officers began asking passengers who looked foreign to show their passports and took Karim and five or six others off the train. The police took him to a nearby police station and kept him there for two nights. Then four men wearing police uniforms and black masks took him to the border in a van. He said they subjected him to physical violence and a mock execution, then pushed him back to Turkey. He was not photographed, fingerprinted, or given any paper to read or sign, or otherwise informed of the reasons for his arrest. He said that other people, including families with children, were also detained in the station’s three cells.

Mahsa N., an Afghan woman, said uniformed police officers removed her, her husband, their three children, ages 5, 9, and 11, and two unrelated Afghan men from a bus 15 minutes after it left Alexandropouli in mid-September, during their third attempt to enter Greece. They were pushed back to Turkey the same day, with the

police who had detained them taking them all the way to the Evros River, where others were already being held so they could be returned on a boat.

Dila E., a 25-year-old Syrian woman, described her experience shortly after crossing the Evros River in late April. She said she was with seven other people, including four children, when masked men she could not identify pushed them back to Turkey as they were walking in a small town near the border:

> They came with a car and took us. They put us in a white van. You couldn't see anything from the inside. They took us directly to the river and made us cross the river with a rubber boat. They took everyone's mobile phones, set of clothes, and even the money from some.

Malik N., a 26-year-old Moroccan man, said uniformed police stopped him along with three other men on November 13 near a gas station in Didymoteicho, a town two kilometers from the border. He said that one of the policemen made a phone call, and a white van arrived 15 minutes later. Two men he could not identify took him and two of his group to a location that he described as barracks: "They put us in the car, which was very well made, dark inside, and without seats. There were no signs on it. … There was a terrible smell [in the barracks], and officials had their masks on… There were 30 people there."

Masked men took him to the border the next evening:

> After the masked people came, they started to shout at us, and hit us one by one with batons at the door. There were around eight people outside the barracks, each with a thick plastic baton. They would hit you as you walked to the car. They would shout "Fuck Islam." They put 30 of us in the van. [There were] no chairs. I felt like I was suffocating, there was no air. When we arrived at the river, they ordered people to strip to shorts only. They took my phones, my money, €1,500, and my glasses, and broke them.

Sardar T., 18, from Afghanistan, said that uniformed police caught him and the group of people he was traveling with at the Didymoteicho bus station on April 23. He said the police came with a white van but later brought a big car, similar to a military truck with green camouflage. Human Rights Watch researchers saw a vehicle matching Sardar's description parked in the yard of the border police station of Neo Cheimonio, as well as numerous white vans, without police signs. Sardar said that the officers who pushed them back to Turkey were wearing police uniforms and that masks concealed their faces except for their eyes.

Detention

Thirteen of those interviewed reported that they were detained in formal and informal locations close to the border, for periods ranging from a few hours to five days. Five said they were taken to a police station, while eight described buildings on the outskirts of nearby villages and towns, or on farmland that they said were used as drop-off points for detained migrants. None of the interviewees, even those held at police stations, were duly identified and registered, and their detention appears to have been arbitrary and incommunicado.

A few dozen to one hundred people were detained at a time, without food, water, and sanitation, and then taken to the Evros River and returned to Turkey. Interviewees described the rooms in the unidentified buildings as "prison-like" and "like a storage room," with a few mattresses and a single, filthy toilet. They said women and families with children were either held together with unrelated men, or sometimes in adjacent rooms.

Mahsa, the Afghan woman who was summarily returned to Turkey three times, said she and her family were kept for five days, along with unrelated men who were also detained, in a dark room with no beds or heat before the second pushback, in late August. They were not given any food. Their belongings, including winter coats for her young children, and a cherished backpack and doll, were never returned. Up to 10 guards, wearing belts with what appeared to be handguns, batons, and pepper spray, would check on people and lock the door but not provide any information. She saw guards beating men staying in the same room: "They had a blue uniform with writing on it in Greek on the back, with big letters. They called us dirt."

Azadeh B., a 22-year-old Afghan woman traveling with her husband and two children, ages 2 and 4, said they were pushed back twice from Greece – and had spent five days in detention before being returned the second time, in early October. She said they were taken to a room in a structure located in the middle of farmland:

> We could not see or hear anything. We were not asked to sign anything or told anything. The guards closed the door and locked it. When families asked for water, they filled dirty bottles and threw them inside the room through the door. They took everything from us, even the Quran. We asked them to give back our kids' shoes, but they didn't. They do this because they don't want us to come back. If it's something of value, they keep it, something they don't like, they put it in the bin.

She said only the children were given some biscuits while detained in a room that was about 40 square meters and shared by about 80 people whom she believed were also all migrants.

Hassan I., a Tunisian man in his thirties, said that before being violently pushed back along with four friends in early August, they spent a day in detention. He said the location resembled a military base because they saw military vehicles, including trucks and tanks, parked near the room in which they were held. It was a 15-minute drive from the town of Orestiada, where they had been stopped and picked up in the morning by two police officers in blue uniforms in a civilian car.

The policemen drove them to the location, where guards violently pushed them against a wall, searched them, and hit them. "First, they asked for phones, then for money," Hassan said. They were shouting '*malaka*' [a Greek insult meaning 'asshole']. I was shocked. I felt humiliated. When we tried to ask for anything, like our sim cards, memory cards, they hit us immediately." Hassan and his friends were put in a room that looked like a storage room. In an adjacent room, they could hear the voices of families with children. Hassan estimated that by 9 p.m., when they were taken to the border in trucks, about 80 men were in his room of about 24 square meters, in which there were only a few chairs, a toilet, and a water tap.

Zara Z., 19 and four-months pregnant, from Afrin, Syria, said that in mid-May, men wearing camouflage uniforms stopped her and her husband and detained them overnight in a room without bedding or furniture, together with other migrant families, and without any food or water. The next day they were transferred in a van to the Evros River, put on a boat, and pushed back to Turkey.

Pushbacks across the Evros River

All those interviewed said they were transported to the border with Turkey in groups of 60 to 80, in military trucks or unmarked vans. In all but three cases, the agents wore face masks, black pants, or camouflage, making it impossible to recognize or identify them. In the three other cases, interviewees said police in regular blue and

camouflage uniforms transported them to the river. Ten out of 26 interviewees said they were physically abused or witnessed others being ill-treated during the pushback operation.

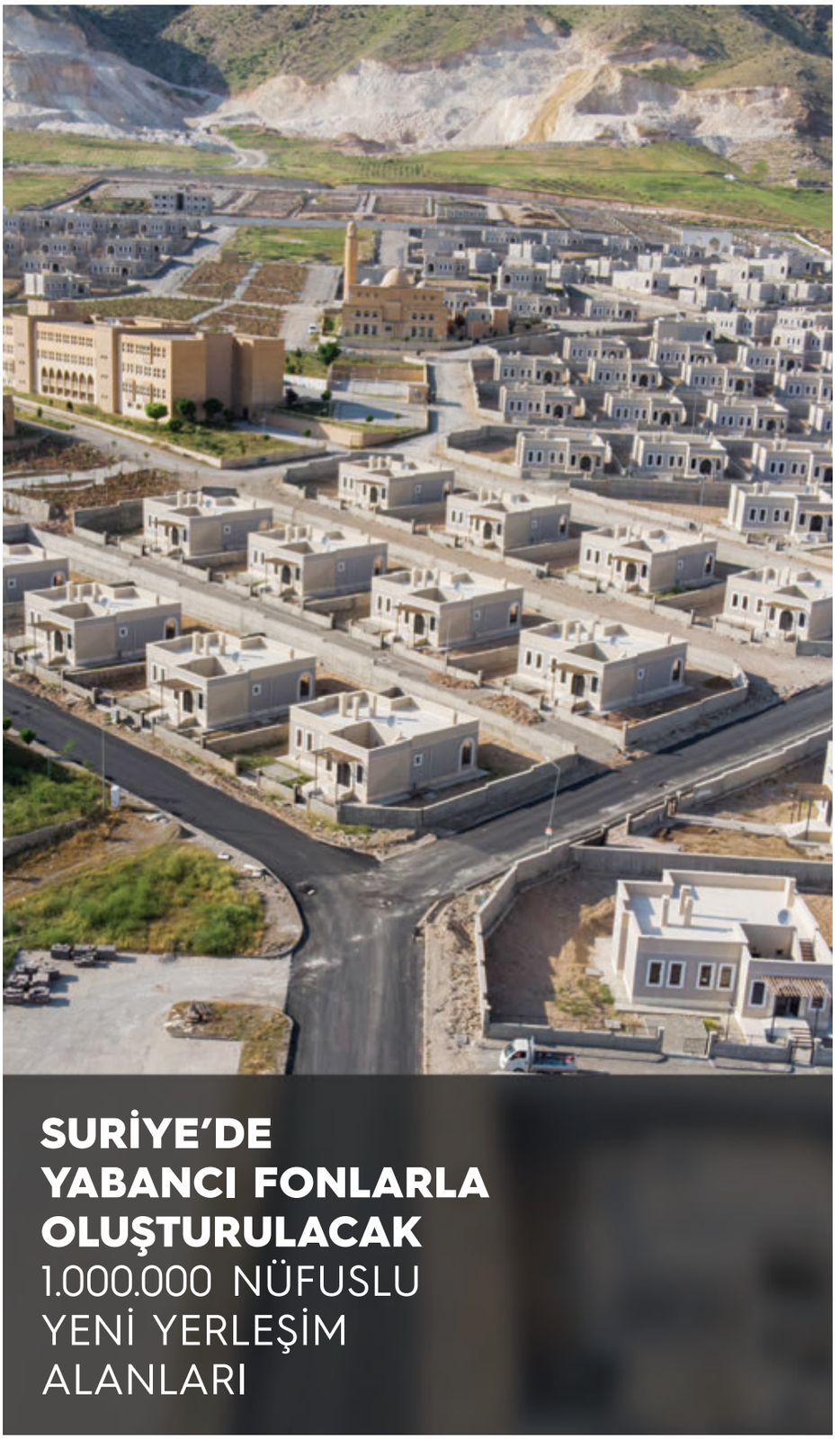
Karim, a 25-year-old Moroccan man, said Greek police handed him over to masked men wearing police uniforms after they caught him in Greece on November 10 and that he was violently pushed back to Turkey. After ordering him to take off his clothes and shoes, two of the masked officers kicked him to the ground and hit him with a baton, then one of them subjected him to a mock execution. They dragged him by his hair and forced him to kneel on the ground, while the masked officer held a knife to his throat and said in broken English, "Whoever returns to Greece, they will die." Karim said he could not sleep at night and was experiencing recurrent nightmares.

Hassan, the Tunisian who was pushed back with his four friends on August 10 or 11, said that masked men wearing black clothes ill-treated them after taking them to the border in a truck. One of the men used a stun gun on Hassan's lower back, causing burns that were still visible over two months later. He provided video footage of the group's injuries, which he said was recorded the day after the incident and was first posted on social media on August 12, showing several bruises he said resulted from blows to their upper and lower backs and limbs. "Next time I will see you," one of the masked men told him in English, "I will kill you." At the time of the interview, Hassan had been sleeping in parks in Istanbul, after all his belongings were confiscated in Greece.

Amir B., a Tunisian man in his twenties, was pushed back to Turkey at the end of September after entering Greece and hiding for six days. He said he was returned from near Alexandropouli to the border in one of two military trucks, which together took around 80 people to the border, including about 30 women and a few children. Amir said masked men pushed people around as they got off the trucks, and then pushed them toward the river, ordering them to remain silent. The agents then split the group into smaller groups of 10 and ordered them to take off their shoes. Women had to give up their coats, while some men had to strip to underwear. Amir's jeans, where he also kept his money, were set on fire. When a black pick-up truck arrived with a small boat, the guards checked the other side of the river with binoculars, and then used the small boat to take the groups of 10 in turn across the water.

04

Suriyeliler İçin Bir Umut Var: Güvenli Bölge



Örnek Proje Görseli

Örnek Proje Görseli

Suriye'nin kuzeyinde Türkiye sınırında oluşturulacak güvenli bölgede; **Suriyeli nüfusun yerleştirileceği 5 bin nüfuslu 140 köy ile 30 bin nüfuslu 10 ilçeden oluşan** yerleşim alanı oluşturulacaktır.

ALANLARIN BOYUTU	
1 KÖY YERLEŞİMİ İÇİN 590 BİN M², 140 KÖY İÇİN 86 MİLYON M²	
1 İLÇE İÇİN 1 MİLYON M², 10 İLÇE İÇİN 10 MİLYON M²	
TOPLAMDA	**92.6 MİLYON M² ARAZİ BÜYÜKLÜĞÜNE İHTİYAÇ VARDIR**

Her köy; 100 m2 büyüklükte (3 oda ve 1 salonlu ve her birim için ahırlı) 1.000 konut birimi için tasarlanacaktır.

2 Cami

2 Okul ve 16 Sınıf

1 gençlik merkezi, kapalı spor tesisi ve idari merkez

Her haneye arazinin büyüklüğüne bağlı olarak bir dönüm tarımsal arazi verilecektir.

Örnek Proje Görseli

Üniversitelerin teknik altyapı ihtiyaçlarını karşılayacak projeler ve diğer yapılar planlanacaktır.

- Her ilçede 100 m2 büyüklükte olmak üzere (3+1 ve 2+1) 6.000 konut birimi olacaktır.
- 1 merkez cami ve 10 mahalle camisi
- 16 sınıf kapasiteli 8 okul, 1 lise ve 1 üniversite
- 2 kapalı spor tesisi, 5 gençlik merkezi, 1 küçük stadyum ve 4 mahalle büyüklüğünde futbol sahası
- 8 ilçede 10 yatak kapasiteli hastaneler ve 2 ilçede 200 yatak kapasiteli hastaneler, küçük sanayi siteleri

Örnek Proje Görseli

HER KÖYDE
1.000
KONUT BİRİMİ

140
KÖY

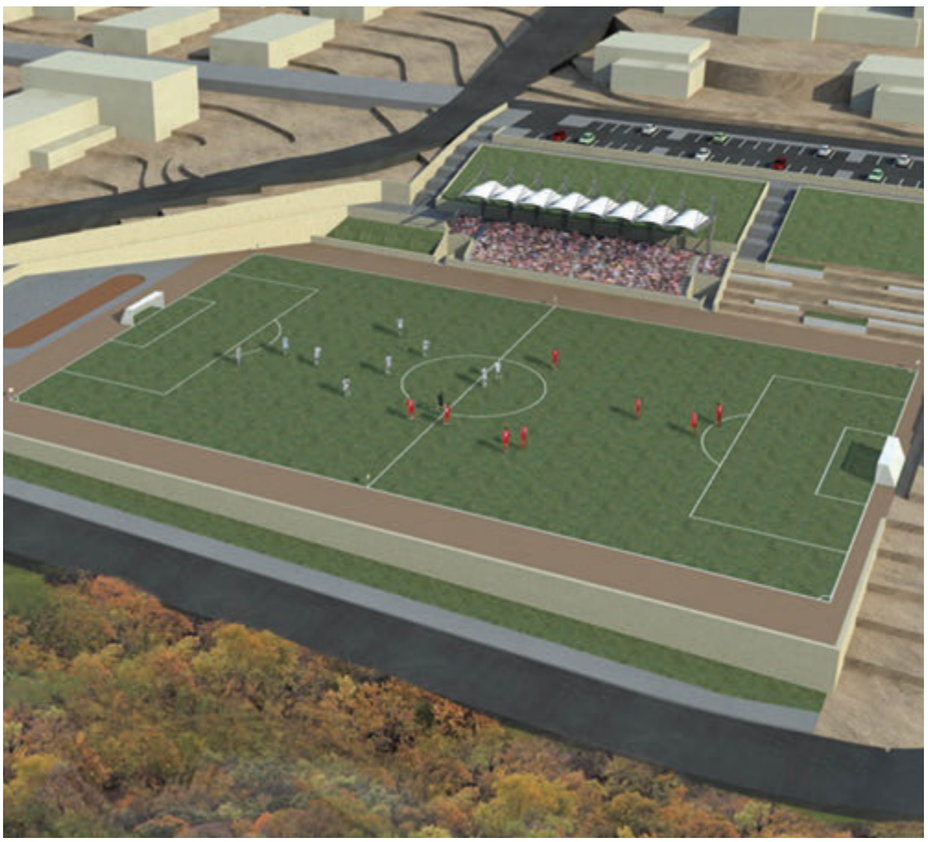
HER İLÇEDE
6.000
KONUT BİRİMİ

10
İLÇE

140.000
KONUT BİRİMİ

60.000
KONUT BİRİMİ

TOPLAMDA
200.000
KONUT BİRİMİ



Ayn el-Arap (Kobane)'den Tel Abyad'a kadar;

1 İlçe, 7 Köy

65.000 Kişi

Tel Abyad'dan Resulayn'a kadar;

3 İlçe 63 Köy

405.000 Kişi

Resul Ayn'dan Derik'e kadar;

6 İlçe 70 Köy

530.000 Kişi

- BÖLGEYE **1.000.000** INSANIN YERLEŞTIRILMESI PLANLANMAKTADIR.
- İLÇELER **30.000** NÜFUSLU VE KÖYLER **5.000** NÜFUSLU OLACAKTIR.
- HER KÖY MERKEZI **20** KÖYDEN OLUŞMAKTADIR.
- İLK OLARAK 10 ILÇE VE **140** KÖY OLUŞTURULACAKTIR.
- SÖZ KONUSU PLANLAMA TASLAK OLUP DETAYLI ÇALIŞMALAR SÜRDÜRÜLMEKTEDIR.

TURKISH PRESIDENCY
PUBLICATIONS BY DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

TÜRKİYE MODEL
IN HUMANITARIAN AID

TURKISH PRESIDENCY
PUBLICATIONS BY DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

"TÜRKİYE HAS BECOME THE COUNTRY

HOSTING THE LARGEST NUMBER OF REFUGEES IN THE WORLD."

TURKISH PRESIDENCY
PUBLICATIONS BY DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

PREFACE

We live in a world where injustice, inequality and uncertainties are on the rise and geopolitical struggles are coming to the fore again. Under these conditions, the difficulty of international organizations in finding effective answers to the problems of our time and the erosion of universal values bring along new quests and conflicts of interest.

In such an environment, Türkiye is struggling to build an equitable world with the motto “The World is Bigger than Five” and the understanding of “A Fairer World is Possible”.

While our country strives to establish an inclusive, transparent and accountable global governance system, it has an effective presence on the field and at the table within the framework of its historical responsibilities in a geography surrounded by crises.

As Türkiye, while protecting the interests of our state and nation, we have never turned our backs on the oppressed and those in need. Positioned as a compassionate power, we have put people at the centre of our country's efforts. Our state tradition of putting people at the centre has also been reflected in the field of development and humanitarian aid.

Türkiye, the world's most generous country in terms of humanitarian aid per capita relative to national income, also stands out as the country hosting the largest number of refugees in the world. Our state hosts more than 4 million displaced people, including nearly 3.6 million Syrians under temporary protection, who had to flee the destruction in their own countries. Hundreds of thousands of Syrians have returned and continue to return to their homes thanks to Türkiye's efforts to encourage voluntary and dignified returns to Syria, in addition to spending over USD 40 billion to date to provide all kinds of services and assistance to Syrians.

The first World Humanitarian Summit (WHS) of the history was held in Istanbul on 23-24 May 2016 under the auspices of the UN, in recognition of the humanity and sensitivity of Türkiye's foreign aid activities. 55 Heads of State or Government from 180 countries, more than 60 Ministers, and high-level participation from more than 40 international organizations attended this summit, which affirmed and confirmed Türkiye's global position in humanitarian aid. With a total of 6,000 participants, the summit is the largest UN Summit organized outside New York, with the largest number of countries participating at one time.

As Türkiye, we have extended our helping hand to all corners of the world from Myanmar to Somalia, from Yemen to Afghanistan, from Iraq to Ukraine, without discriminating religion, language, color or region, and we have brought up issues that are not voiced in world

politics and are buried under the rug as the conscience of the international public opinion. We have taken mediation initiatives to end wars and resolve conflicts peacefully.

As we approach the 100th anniversary of the founding of our Republic, we have created the "Türkiye Model" in humanitarian aid with our efforts to solve today's problems that create global impacts such as wars, climate change, epidemics, energy and food security, terrorism, racism and Islamophobia. We believe that our efforts will not only raise the standards of peace and prosperity at home, but also strengthen Türkiye's contributions to its own geography and beyond, and benefit the common goals of humanity.

I hope that the book "Türkiye Model in Humanitarian Aid" prepared by the Presidency of the Republic of Türkiye Directorate of Communications will be a work that emphasizes the compassion of our nation and the precedent our country has set for the world in this field.

PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF TÜRKİYE
RECEP TAYYİP ERDOĞAN

TURKISH PRESIDENCY
PUBLICATIONS BY DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

FOREWORD

Due to its strategic geographical location, Türkiye has faced waves of migration for different reasons throughout history. Rewinding back in time, we see that the first population movement that can be considered as a refuge in the Ottoman Empire was the Jewish migration. In addition, Hungarians and Poles after the dissolution of the Austro-Hungarian Empire, Circassians and Tatars fleeing Crimea, and Russians, Greeks and Armenians after the Bolshevik Revolution in Russia sought refuge and protection in the Ottoman Empire. Therefore, Türkiye has been a port of refuge not only during the Republican period but also before the Republic.

Today, there are approximately 4 million refugees in Türkiye. While 3.6 million of the refugees are Syrians, the rest are from Afghanistan, Iraq, Iran, Somalia and other countries.

This book is the product of a study that deals with Türkiye's perspective on refugees in all its aspects, namely Syrian refugees, the work it has done, the international approach, the world's perspective on refugees, and finally Türkiye's recommendations for all refugees, particularly Syrians.

This study, which you will start by reading the details of the migration waves that Türkiye has faced before and after the Republic, reveals

with data and visuals what has been done so far for Syrian refugees in the fields of education, health, shelter, employment, humanitarian aid and various other topics.

You will witness how Türkiye is working for schools, hospitals and other daily needs not only within our borders for sure, but also in the Syrian territories that Türkiye has made safe, and how hundreds of thousands of Syrians returning to these regions from Türkiye and other countries around the world are living in peace.

In another part of the study, you will see that Türkiye's refugee policy is not limited to its borders and its immediate surroundings, and you will be able to examine in detail the services provided by Türkiye in refugee crises in different parts of the world, from Chad to Bangladesh, Myanmar to Uganda, Lebanon to Ukraine, from education to health services and from clean drinking water to humanitarian aid.

In the "Other Countries' Approach to the Refugee Crisis" section of the book, you will witness the difficulties faced by 108.4 million displaced people around the world by the end of 2022, especially in developed countries other than Türkiye, the disorderly practices they face, the refugee camps and the discourse against refugees, which sometimes amounts to racism and xenophobia.

In the last part of the study, you will be able to see in detail Türkiye's project to establish a safe zone in the north of Syria, which President Recep Tayyip Erdoğan has voiced both at the UN General Assembly and in several international meetings, and which is a permanent solution to the Syrian refugee issue that will ease the hands of the whole world, not a temporary solution.

Refugees are a common problem not only for Türkiye, but for all of us, for humanity, and it is a test that we all need to get right. The responsibility belongs to all of us. We have to create a new hope, a new perspective, a new paradigm for Syrians and all refugees in the world.

DIRECTOR OF COMMUNICATIONS PRESIDENCY OF THE REPUBLIC OF TÜRKİYE
PROF. FAHRETTİN ALTUN

TURKISH PRESIDENCY
PUBLICATIONS BY DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

1 TÜRKİYE'S OUTLOOK ON REFUGEES: HISTORICAL PROCESS

2 TÜRKİYE'S APPROACH TO REFUGEES

3 THE APPROACH OF OTHER COUNTRIES TO THE REFUGEE CRISIS

4 THERE IS HOPE FOR SYRIANS: SAFE ZONE

01

Türkiye's Outlook On Refugees: Historical Process

1.1. Türkiye's Outlook on Refugees: Historical Process

Türkiye has faced waves of migration for various reasons throughout history due to its geographical and strategic location.

The Jewish migration was the first movement of population to the Ottoman Empire that could be considered an asylum. After being forced to convert their religion in Europe, the Jews fled the oppression of kings and took refuge in the Ottoman territory in masses. In addition, after the collapse of Austro-Hungarian Empire in 1848, Hungarian and Polish people took refuge in the Ottoman Empire. They were followed by over 4 million Circassians and Tatars who fled Crimea as well as Russians, Greeks and Armenians after the Bolshevik (October) Revolution in Russia, and all were protected and safeguarded.

Migratory movements that took place in the Ottoman period also continued after the Republic of Türkiye was founded. The Republic of Türkiye has become a country of destination for cognate migrations and a safe destination for Muslim people coming from Eastern Europe, a country of transit for some migration movements and a target country due to on-going political instability in its region.

Migration to Türkiye during the "Turkish Republic" period can be summarized as follows:

- Between 1922-1938, through the population exchange, 384 thousand migrants from Greece,
- Between 1923-1945, 800 thousand people from the Balkans,
- Between 1933 -1945, 800 thousand people from Germany,
- In 1988, 52 thousand people from Iraq,
- In 1989, 345 thousand people from Bulgaria,
- In 1991, due to the First Gulf Crisis and the US Invasion of Iraq, 51 thousand people from Iraq,

- Between 1992-1997, during the civil war in Former Yugoslavia, 20 thousand people,
- In 1999, due to civil unrest, 17,746 people from Kosovo.
  migrated to Türkiye.

Finally, over 3.6 million Syrians migrated to Türkiye in 2011 due to the civil war in Syria. Syrian guests continue to maintain their lives in Türkiye with "temporary protection status".

1.2. Legal and Institutional Change

Following the outbreak of the civil war in Syria in 2011, migration movement to Türkiye has been a turning point in Türkiye's migration policy and its management. Türkiye's open-door policy for Syrians has led to significant changes in Türkiye's migration management at legal and institutional levels.

During the period from the first years of the Turkish Republic to the outbreak of the Syrian civil war, several laws have arranged the entrance, acceptance, naturalization, residency, settlement, working and deportation of foreigners in Türkiye. Settlement Law dated 1934 and numbered 2510, Citizenship Law dated 1928 and numbered 1312, Passport Law dated 1950 and numbered 5682 and Law on Residence and Travels of Aliens in Türkiye dated 1950 and numbered 5683 can be shown as examples of the mentioned laws.

"Convention on the Legal Status of Refugees" (Geneva Convention) signed in 1951 to tackle the problem of refugees in Europe after World War II has provided the most important basis for Turkish legislation on asylum procedures in Türkiye. With the Geneva Convention ratified by the Turkish Grand National Assembly in 1961, Türkiye indicated that it would accept only foreigners as refugees, who come from Europe and wish to seek asylum in Türkiye, as part of the Convention.

Although the 1951 Geneva Convention provided the basis for political asylum procedures, the mass migration of people to Türkiye in need of protection due to conflicts in neighbouring countries in the late 1980s and early 1990s required the adoption of a regulation. In order to determine

the status of asylum seekers arriving in Türkiye and provide them with protection in accordance with international standards, Türkiye passed the "Regulation on the Procedures and Principles related to Possible Population Movements and Aliens Arriving in Türkiye either as Individuals or in Groups Wishing to Seek Asylum either from Türkiye or Requesting Residence Permission in order to Seek Asylum From Another Country" in 1994. This Regulation grants the right to temporary asylum to persons coming from outside Europe.

Türkiye's migration process and migration policy management began to fall under the influence of the EU after the country was granted candidate status for membership to the European Union (EU) during the 1999 Helsinki Summit. In this context, a process of harmonization with the EU

migration policy and acquis started in 2001 when the Accession Partnership Document was signed with the EU. The "Action Plan on Asylum and Migration" adopted in 2005 is of particular importance in this process.

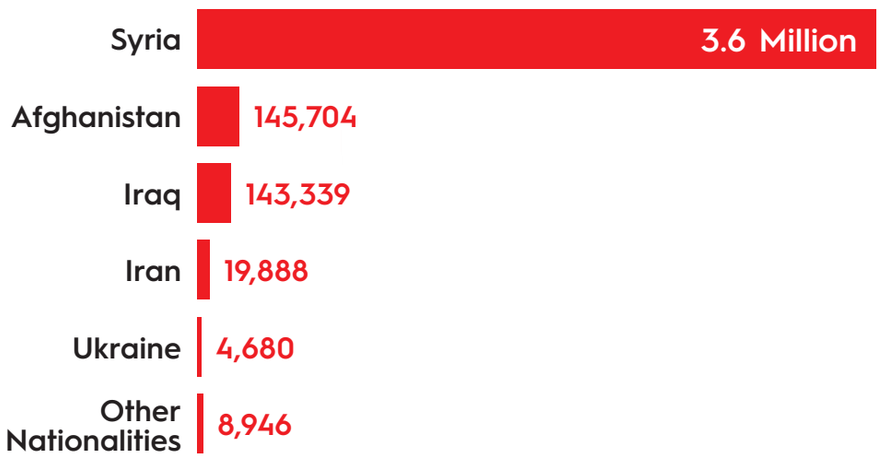
Within the framework of the Action Plan in question, "Migration and Asylum Bureau" was established under the Ministry of Internal Affairs in 2008. "The Draft Law on Foreigners and International Protection" was drawn up with a participatory approach under the coordination of the Migration and Asylum Bureau. This draft Law was adopted in the General Assembly of the Parliament on 4 April 2013 and published in the Official Gazette on 11 April 2013. Soon after, the Directorate General of Migration Management was established as an affiliated body of the Ministry of Interior. With the Presidential Decree No. 85 promulgated in the Official Gazette dated 29 October 2021 and numbered 31643, the status of the General Directorate was changed to the Presidency. The increase in migration movements towards Türkiye particularly in the recent period has effected the policies of the country and paved the way for steps towards institutionalizing migration management.

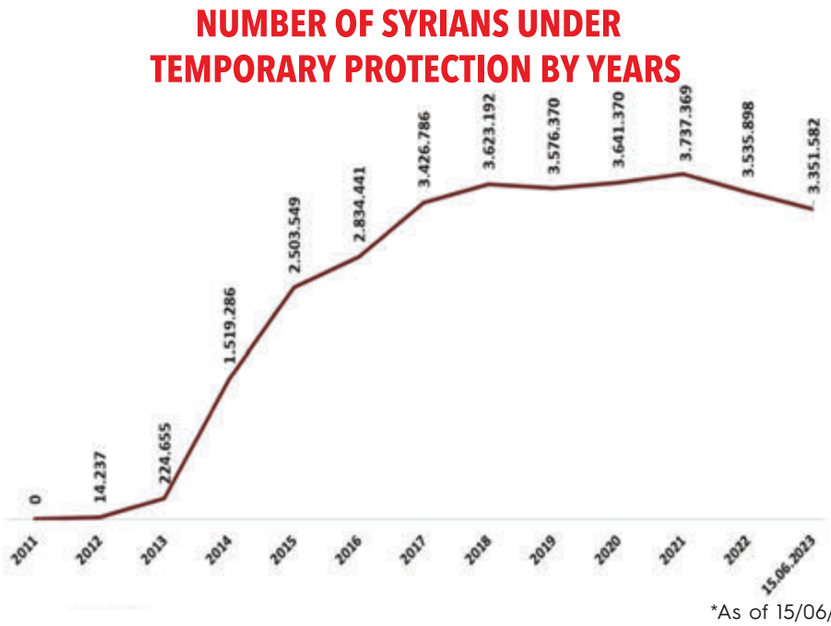
1.3. Refugees in Türkiye with Statistics

There are nearly 4 million refugees in Türkiye. The graph below shows the distribution of refugees in Türkiye according to their nationalities.

Key Figures

4 Million
(as of 21 July 2022)





*As of 15/06/2023

Majority of the refugees in Türkiye are Syrians under temporary protection. The graph shows the distribution of Syrians under temporary protection by years as of 2011. The graph shows that there was a dramatic increase in the number of Syrians under temporary protection between the years 2013 and 2014; their number rose from almost 225 thousand to over 1.5 billion in this period.

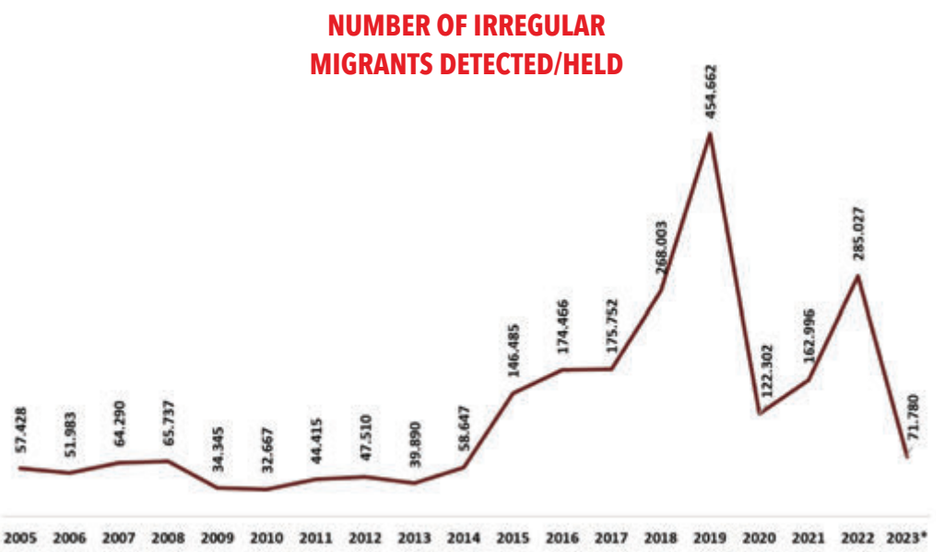
The ratio of Syrians in Türkiye to Turkish population is 4.13%. Most of them are women and children.

DISTRIBUTION BY AGE AND GENDER OF REGISTERED SYRIAN REFUGEES RECORDED BY TAKING BIOMETRIC DATA

AGE	MALE	FEMALE	TOTAL
TOTAL	1.764.164	1.587.418	3.351.582
0-4	241.049	225.680	466.729
5-9	271.049	256.477	527.526
10-14	191.229	181.511	372.740
15-18	132.216	119.729	251.945
19-24	209.443	175.346	384.789
25-29	190.015	151.467	341.482
30-34	137.605	111.020	248.625
35-39	116.813	95.276	212.089
40-44	82.976	73.086	156.062
45-49	56.130	56.284	112.414
50-54	44.095	43.752	87.847
55-59	35.084	35.491	70.575
60-64	22.840	23.790	46.630
65-69	15.502	16.890	32.392
70-74	9.200	10.080	19.280
75-79	4.639	5.608	10.247
80-84	2.341	3.141	5.482
85-89	1.159	1.655	2.814
90+	779	1.135	1.914

*As of 15/06/2023

Moreover, a total of **24,480** migrants were caught in Türkiye's territorial waters in 2022 while trying to cross the borders through illegal means. Similarly, **790** migrants were detected in Türkiye's territorial waters in 2022.



*As of 22/06/2023

Türkiye has opened its border gates and has been hosting millions of refugees while also engaging in a major fight against irregular migration. In this context, a total of 71,780 irregular migrants mainly from Afghanistan, Syria, Pakistan, Turkmenistan, Bangladesh, Palestine, Yemen, Uzbekstan, Morocco and Iraq were held/were detected in Türkiye in 2023 (as of 22.06.2023).

02

Türkiye's Approach To Refugees

TURKISH PRESIDENCY
PUBLICATIONS BY DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

2.1. Türkiye's Hospitality for Syrians

2.1.1. Displacement of Syrians as a Mass Migratory Movement

The wind of change, which began in Tunisia and Egypt, called "The Arab Spring," also influenced Syria in early 2011. Demonstrations that initially started in Daraa on 16 March 2011 spread across the country and Syria found itself in a civil war as a result of incidents that went out of control. The migration wave created by Syrians that were forced to flee the war in Syria and take refuge in other countries; is the largest migration wave in world history after the Second World War. On its 11th anniversary, the wave of migration and the ensuing humanitarian crisis remains unresolved.

As a result of this crisis, Türkiye has become the country hosting the largest number of "refugees" in the world since 2015, as the immigrants continuously increased following the first group of 252 Syrians that arrived in Türkiye on 29 April 2011. Türkiye declared that it would follow an "Open Door Policy" when (coming up against) or (facing) the migrant influx triggered by the Syrian civil war. In addition, Syrians in Türkiye were taken under the "Temporary Protection Regime" and the "Non-Refoulement Principle" was adopted.

Türkiye alone is currently hosting nearly two-thirds of the almost 6.7 million Syrians who had to flee Syria (according to data from the Office of the UN High Commissioner for Refugees dated 31.12.2021). According to data from the Presidency of Migration Management, the number of Syrians under "temporary protection" in Türkiye is 3,334,092 as of 22.06.2023 Besides this number, there are also Syrians who have been "pre-registered" in Türkiye but have not yet been taken under "temporary protection".

The number of Syrians under temporary protection corresponds to 3.9% of the total population of Türkiye, which is nearly 85.3 million. In other words, the number of Syrians under temporary protection is greater than the population of many countries including Armenia, Qatar, Bahrain, Mongolia, Djibouti, Slovenia, Macedonia, Lithuania, Latvia, Estonia, Luxemburg, Malta and Iceland.

Since 29 April 2011 to July 2022, Türkiye has spent 40 billion Dollars on Syrians. The presence of millions of Syrians within its borders has effected Türkiye from the social, economic, political and security perspectives. Our country has made extraordinary sacrifices for the healthy management of this process.

The burden of the largest humanitarian crisis in the history of the world since the Second World War is too much for Türkiye to tackle alone, and the responsibility in fact lies on the shoulders of the international community as a whole.

More importantly, the support of the entire international community is crucial to our efforts to restore peace in Syria and to ensure the return of Syrians back to their homes; as well as its support in our fight against terrorism provoked by this crisis.

2.1.2. Türkiye's Hospitality for Syrians

The conflict environment prevailing in Syria, with which Türkiye has a 911-km land border, has claimed the lives of so many innocent civilians and urged millions of Syrians to migrate from their land to other regions within the country or other countries, including Türkiye. As a result of this situation, Türkiye has been exposed to various challenges. Our country considers it a humanitarian duty to welcome everyone taking refuge in its territory in fear of their lives. Türkiye has been using all available means to help those in need who are affected by the tragedy on Syrian territory. Türkiye is making strenuous efforts to resolve the Syrians' sheltering, education, health and other problems.

2.1.2.1. Activities Undertaken by Türkiye for Syrians

2.1.2.1.1. Sheltering

Türkiye has followed an Open Door Policy for Syrians arriving at its border gates and has acted in accordance with the Principle of Non-Refoulement, unless with one's own consent. As the Syrians arrived at the border gates in masses, they were initially granted "temporary protection" and they were taken under protection in tent cities, container cities and elsewhere in the country.

Modern shelters created by Türkiye for Syrians provide all physical and social facilities. In these shelters Syrians receive free cleaning, security, infrastructure, in-kind aid, technical services, fire service, laundry, health, psycho-social support, vocational courses, social and religious services, and translation services in these shelters.

2.1.2.1.1.1. Number of Syrians Living in Temporary Shelters

There are currently 65 thousand 636 Syrians in 7 temporary shelters in 5 provinces. In addition, AFAD Card and the Red Crescent Card help to cover the expenses of foreigners in temporary shelters.

While the number of Syrians registered in shelters was 143 thousand 558 at the beginning of 2019, this number decreased by 77 thousand 922 to 65 thousand 636 as of 22 June 2023. According to data, only 1.97% of the Syrians in Türkiye are living in shelters.

DISTRIBUTION OF SYRIAN REFUGEES IN THE SCOPE OF TEMPORARY PROTECTION ACCORDING TO SHELTER CENTERS (9 SHELTER CENTERS IN 7 PROVINCE)

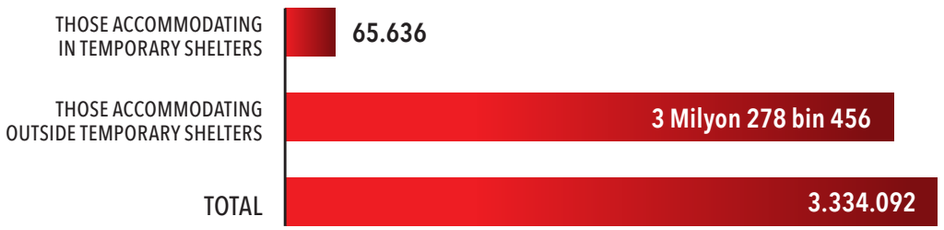
PROVINCE	NAME OF TEMPORARY SHELTER CENTERS	TOTAL	GRAND TOTAL
ADANA (1)	Sarıçam	18.208	18.208
HATAY (3)	Altınözü	6.039	13.138
	Yayladağı	3.241	
	Apaydın	3.858	
KAHRAMANMARAŞ (1)	Merkez	11.560	11.560
KİLİS (1)	Elbeyli	7.745	7.745
OSMANİYE (1)	Cevdetiye	8.705	8.705
GAZİANTEP	Nizip	1.370	1.370
MALATYA	Beydağı	574	574
TOTAL		61.300	
NUMBER OF SYRIANS UNDER TEMPORARY PROTECTION THAT NOT IN THE SCOPE OF SHELTER CENTERS		3.290.282	

*As of 15/06/2023

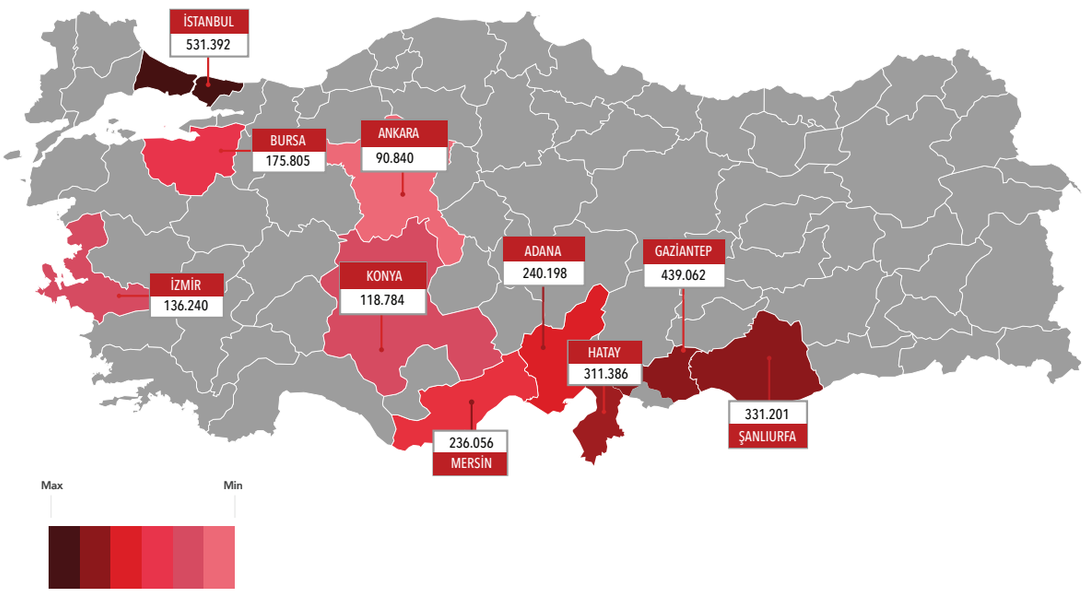
2.1.2.1.1.2. Number of Syrians Living in Cities

The number of Syrians living in cities is 3 million 278 thousand 456 as of 22 June 2023. 98.3% of the Syrians in Türkiye are living in cities. Ministry of Interior's Presidency of Migration Management makes the planning to determine which cities Syrians will live in.

THOSE ACCOMMODATING IN AND OUTSIDE TEMPORARY SHELTERS



DISTRIBUTION OF SYRIANS UNDER TEMPORARY PROTECTION BY TOP 10 PROVINCES

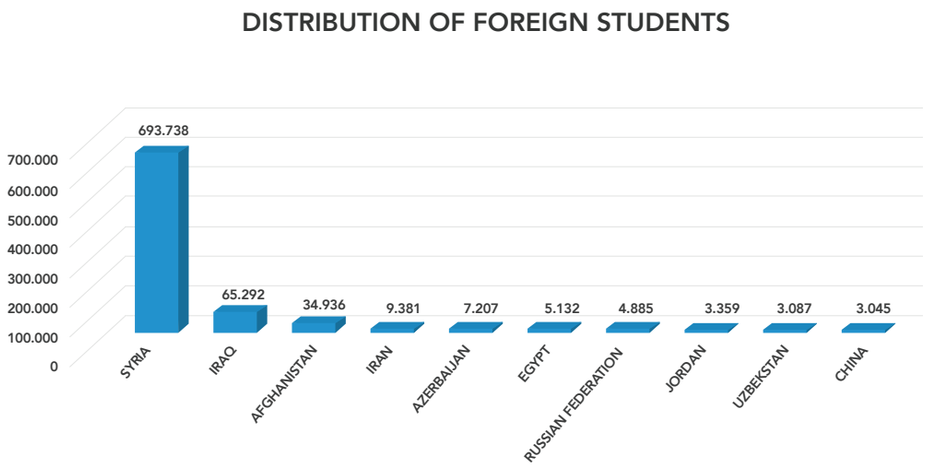


2.1.2.1.2. Education

Since the beginning of the mass migration movement, Türkiye has been carrying out activities to provide education to Syrian children. Türkiye has, in this sense, determined the level of education and equivalence of school-age children under temporary protection in Türkiye, and rapidly ensured that they began attending school. In addition, temporary education centers were set up to increase access to schools for foreign students. In order to teach Turkish to Syrian students and promote their adaptation; as of 2016-2017 academic year, preschool students, first, fifth and ninth graders were directed to public schools. Moreover, in the 2016-2017 academic year, Turkish lessons in the curriculum of temporary shelters were increased to 15 hours per week and these shelters were planned to act as hubs for transition to the Turkish education system.

2.1.2.1.2.1. Number of Foreign Students Provided with Access to Education

According to June 2022 data of the Presidency of Migration Management, there are 1,455,959 foreign students at school age. As of June 2022, 892,122 (61.27%) of them have been provided with access to education. 693,738 of these students are Syrians. Moreover, 700,229 (48.09%) of these students are girls while 755,730 (51.01%) are boys.



2.1.2.1.2.2. Number of Syrian Students under Temporary Protection Provided with Access to Education

While the number of Syrian population at school age was 1,455,959 according to June 2022 data of the Presidency of Migration Management, the number of school age Syrian population provided with education was 693,738 (58.95%). Moreover, students' enrolment to schools continues.

Under the policy of integrating the Syrians living in Türkiye to the Turkish education system, a decision was taken to accept Syrian children to public schools as of the 2016-2017 academic year. Accordingly, 644,672 (99%) students under temporary protection are receiving education in accordance with the Turkish curriculum in public schools. Moreover, 5,864 (1%) students are attending education in the outdoor schools.

As per a decision taken in the 2016-2017 academic year, the opening of new temporary education centres has been halted, and the process of their closure has started. According to September 2017 data, the number of temporary education centers, which was 370, decreased to 23 in 2019 and was completely closed as of June 2020. Currently, all foreign students in our country are enrolled in formal education.

When we analyze the rate of Syrian students receiving education in Türkiye by gender, it is seen that the numbers of girls and boys are quite balanced. When the total number of students is analyzed by age, the rate of girls is 49.13% (438,326)whereas the schooling rate of boys is 50.87% (453.796).

Number of Schooled Foreign Students by Stages in the 2021 – 2022 Academic Year							
GRADE	**Number of Students Enrolled n E-School**	**Number of students registered to YOBIS**	**Total**	**By stages of education**	**Total School-Age**	**Total School-Age Population by Stages**	**Percentage**
Pre-School (age 5)	49.414	9	49.423	49.423	129.113	129.113	%38,28
1st Grade (age 6)	113.780	63	113.843	359.700	127.879	463.766	%77,56
2nd Grade (age 7)	73.522	72	73.594		122.993		
3rd Grade (age 8)	80.792	61	80.853		103.581		
4th Grade (age 9)	91.352	58	91.410		109.313		
5th Grade (age 10)	89.158	40	89.198	305.342	107.454	381.275	%80,08
6th Grade (age 11)	76.251	45	76.296		101.910		
7th Grade (age 12)	83.397	37	83.434		86.841		
8th Grade (age 13)	56.391	23	56.414		85.070		
9th Grade (age 14)	28.955	25	28.980	83.794	77.256	291.712	%33,98
10th Grade (age 15)	23.689	17	23.706		72.114		
11th Grade (age 16)	19.850	8	19.858		71.276		
12th Grade (age 17)	11.239	11	11.250		71.066		
Prep for High Scho-ol	24	0	24	24			
HEP (A, B, C and D)	0	7.476	7.476	7.476			
Distance education schools	0	0	7.831	7.831			
Total num-ber of students	**797.814**	**7.945**	**813.590**	813.590	1.265.866	1.265.866	%64,27

2.1.2.1.2.3. PICTES Project

The implementation of the "Project on Promoting Integration of Syrian Children into the Turkish Education System (PICTES-I)" funded through direct grant as part of the EU Facility for Refugees in Türkiye (FRIT) began on 3 October 2016 with a contract signed between the Ministry of National Education and the EU Commission.

PICTES-I Project involved 23 provinces. The main activities of PICTES-I Project are Turkish Language Education, Arabic Language Education, Catch-Up Training, Back-Up Training, Transportation Service, Stationery, Textbook and Clothing Assistance, Awareness Raising Activities, Procurement of Education Materials, Development of Turkish Language Proficiency Examination System, Guidance and Counselling Activities, Provision of Security and Cleaning Staff for Schools and Temporary Education Centres (TECs), Provision of Educational Equipment, Training of Trainers, Trainings for Administrative and Other Staff, Monitoring and Evaluation.

All indicators identified for all activities in the project inception report were fully achieved and the project was completed on 3 July 2019.

Following PICTES-I Project, European Commission officially published "Commission Implementing Decision" on 24 July 2018. With this document, PICTES II Project contract was signed on 20 December 2018.

In the provinces it is being implemented, PICTES II Project aims to increase Syrian children's access to education, to improve the quality of education provided to Syrian students, to promote the capacity of educational institutions as well as institutional capacity of their staff, to enhance social integration of Syrian students and their parents.

In addition to PICTES-I activities, PICTES II Project has been made more comprehensive with twenty-four activities including pre-school education, vocational and technical education, social cohesion activities and Turkish language education for adults.

The table shows the data about the activities implemented so far as part of PICTES I and II projects:

"Conditional Education Assistance for Foreigners- CEA" Protocol was signed thanks to a collaboration between the Ministry of National Education, Ministry of Family, Labour and Social Services, UNICEF and Turkish Red Crescent in order to provide assistance to Syrians in need and to increase the access and attendance of children to schools. In this context, "Conditional Education Assistance" payment has been made every 2 months for students who meet regular school attendance requirements from May 2017 to the present. While the total number of beneficiaries was 56,245 in May 2017, it reached 497,620 as of May 2022. In this context, 800,839 children have been the beneficiary of CEA at least once to date.

Moreover, Türkiye collaborates with international organizations and foreign states to include school-aged Syrian students in the education system.

Turkish Language Course	1,306,363 students
Arabic Language Course	26,279 students
Early Childhood Education	62,943 students
Catch-Up Training	88,289 students
Back-Up Training	147,935 students
Transportation to School	310,701 students
Stationery	2,813,238 students
Education Material	4,569,174 books
Equipment	5,108 schools
Staff Training	51,753 principals and teachers
Psycho-social Support	561,932 students
Parent Information Seminars	33,150 parents
Smart Board	27,200 pcs
House Visit	6,020 families
Vocational and Technical Education Scholarship	26,049 students
Social Cohesion	52,412 students, 24,036 families
Awareness Training	5 short films, 786,622 leaflets, posters
Prefabricated Pre-School	300
Prefabricated Special Education Pre-School	50
Container Pre-School	20

2.1.2.1.2.4. Non-Formal Education Activities for Syrians

In addition to formal education activities, Ministry of National Education carries out non-formal education activities, primarily Turkish language education, for young and grown-up Syrians at Public Education Centers. Syrians attending vocational skill and hobby courses will thus be equipped both to earn income and have a powerful environment in order to overcome the severe traumas they had and ensure their return to normal life.

Between 2014 and 2022, 208,422 foreign national attended Vocational and Technical Courses and 1,653,994 trainees attended general courses offered at Public Education Centers affiliated to the Ministry of National Education, making a total of 1,862,416 trainees. General education courses have been organized on foreign languages, literacy, sports, personal development and training, family and consumer sciences, child development and education, music and performance arts, arts and design, safety of life and property, social services and counselling as well as aviation. Vocational courses have been on handicrafts technology, clothing production technology, information technologies, child development and education, beauty and hair care services, horticulture, electric-electronic technology, plumbing technology and air conditioning, textile technology, metal technology, personal development and training, public relations and organization services, wood technology, patient and elderly services, ceramic and glass technology.

2.1.2. 1. 2.5. Teacher Training at Schools Attended by Syrian Students

Several events have been organized for teachers at schools where there are a large number of foreign students. Within this framework, "Turkish Language Teaching for Foreigners" and "Intercultural Skills" seminars were held and didactic skills of teachers were reinforced by "Teaching Turkish through Play" seminars. Courses were organized for Training Teachers Who Have Foreign Students in Their Classes. 105,512 teachers were provided with in situ training by trainers who received this training.

2.1.2. 1. 2.6. Voluntary Syrian Trainers Program

With the closing of temporary education centres, the Ministry of National Education has recruited Voluntary Syrian Trainers to assist with non-educational tasks (field visits, interpreting, parent communication, etc.) in educational institutions affiliated with the Ministry. Between 2016-2021, a total of 12,037 Voluntary Syrian Trainers supported training at educational institutions affiliated with the Ministry of National Education, and the Voluntary Syrian Trainers programme ended as of July 2021. The programme was altered in accordance with the educational needs of Syrian students, and the Syrian Support Personnel initiative was launched.

Syrian Support Personnel Program has been implemented in 23 provinces (Adana, Adıyaman, Ankara, Antalya, Batman, Bursa, Diyarbakır, Gaziantep, Hatay, İstanbul, İzmir, Kahramanmaraş, Kayseri, Kilis, Kocaeli, Konya, Malatya, Mardin, Mersin, Osmaniye, Sakarya, Şanlıurfa). Through Syrian Support Personnel, the program aims to support the social integration of foreign children and their inclusion in the Turkish education system; specifically, the programme seeks to increase foreign families' awareness of educational opportunities, support their registration processes through field studies, and facilitate communication with the school administration.

2.1.2.1.2.7. Higher Education Policies for Syrian Students

The necessity for a systematic approach has arisen as the scope of education provided to refugees in higher education in Türkiye has intensified, particularly with the migration from Syria in the previous ten years. With the initial migrations, this process began with temporary measures, but the uncertainty surrounding the timing of the return of the Syrians under temporary protection to their home countries prompted the search for lasting solutions and policies.

In order to merely avoid falling behind in their studies, students who were believed to be returning were first granted the right to enrol in courses for a year with the status of special student; nevertheless, students in this status were not eligible to acquire a diploma. In 2013, Syrian students were allowed to enrol in Turkish universities as long as they could prove they had been studying in their home country.

Due to the difficulties the Syrian youth encountered in collecting the requisite paperwork and their lack of knowledge of the procedures, the offered possibility did not, however, receive much attention. The practise of granting the right of registration based on a declaration was introduced to address this issue.

In addition to the right to education, Türkiye also provided financial support to Syrian students. In 2013, dormitories and scholarships were made available to nearly 500 Syrian students. The Council of Higher Education of Türkiye (YÖK) coordinates training programmes and financial support for Syrian students organised by universities to overcome cultural challenges.

2.1.2.1.2.8. Higher Education Policies for Syrian Academics

Syrian academics are another aspect of the participation of Syrians under temporary protection in higher education. The initiatives that have been undertaken have enabled the employment of the aforementioned academics in Turkish universities. To that end, YÖK launched the "Foreign Academic Information System" project in 2016 and has registered 5,000 academics from 31 different countries. It has been determined that 345 Syrian academics are employed by universities in Türkiye, with the majority working in theology departments and other departments available in Arabic.

7 Syrian lecturers recruited to the staff of Harran University (HRU) in Şanlıurfa

Gaziantep University has more than 20 Syrian academics

At the Mardin Artuklu University Faculty of Economics and Administrative Sciences, departments of Business Administration, Political Science and International Relations, as well as International Trade and Management in Arabic, staffed by Syrian academics, have been inaugurated. For Syrian students, the Faculty of Economics, Administrative, and Social Sciences in El-Bab and the Faculty of Education in Afrin, both affiliated to Gaziantep University and mostly composed of Syrian academics, were established in the regions cleared of terrorism in Syria.

T.C.
GAZİANTEP ÜNİVERSİTESİ
AFRİN EĞİTİM FAKÜLTESİ
جامعة غازي عنتاب
كلية التربية-عفرين

2.1.2.1.3. Healthcare

2.1.2.1.3.1. Services Provided by Healthcare Facilities of the Ministry of Health and Universities

On 29 April 2011, Türkiye started to provide healthcare services in Hatay province for Syrians who took refuge in our country.
Healthcare services start at Turkish borders. Accordingly,

- 112 emergency healthcare teams transport the injured or emergency patients brought to the border to the hospitals and provide them with necessary treatment,
- People who reach our borders to enter Türkiye go through a general medical check and healthcare services they need are offered,
- Children under the age of 15 and women between the ages of 15-49, who are in the risk group, are vaccinated.

Syrians, who are registered in Türkiye and given a temporary ID number, can benefit from emergency, preventive and primary healthcare services as well as all therapeutic healthcare services in their provinces of residence within the scope of Healthcare Implementation Communiqué (SUT).
Those who have not received a temporary ID number are provided with services such as the fight against infectious diseases, immunization and emergency healthcare services within the framework of "Temporary Protection Regulation".
Syrians under temporary protection can apply directly to healthcare facilities operated by the Ministry of Health without seeking for referral thereto.

In addition to temporary shelters, Community Health Centers and Affiliated Units (Migrant Health Centers, Units for the Fight against Tuberculosis, etc.), Family Health Centers, Hospitals (public, private, university) and Temporary Voluntary Healthcare Facilities provide services.

2.1.2.1.3.2. Services Provided at Migrant Health Centers

Migrant Health Centers (MHC), affiliated to the district community health center, are formed in order to provide the Syrians in Türkiye with preventive and primary healthcare services more effectively and efficiently, to overcome the problems caused by language and cultural barriers and to improve access to healthcare services.

MHCs are comprised of migrant health units (MHU), which have a physician and one allied health personnel that will serve for approximately 4,000 people on average, similar to the practice of family physician in Türkiye.

In addition to the healthcare personnel, bilingual (Arabic-Turkish) patient referral staff and support services personnel are also employed at the MHCs.

In temporary shelters, the services are available on a 24/7 basis, taking into account the amount of population living in the shelters and the distance to hospitals.

Currently, 774 migrant health units opened within 182 migrant health centers in 29 provinces continue their activities.

In line with the "Project for the Development of the Healthcare Status of Syrians under Temporary Protection and Services Provided by the Republic of Türkiye (SIHHAT)"; efforts are being made to support the currently active MHCs, to create new MHCs where needed, and to employ Syrian healthcare workers to provide services in these centers.

2.1.2.1.3.3. Employment of Syrian Healthcare Personnel and Education Activities

Taking into account the lack of human capacity in the provinces where a large number of Syrians live and the language barriers experienced by Syrians in accessing healthcare services, the employment of Syrian healthcare personnel under temporary protection in Türkiye was allowed. Thus, temporary shelters and migrant health centers started to employ Syrian healthcare personnel to provide services to Syrians.

Syrian healthcare personnel, whose applications are accepted and who pass the interviews, receive 5 (five) days of theoretical and 6 (six) weeks of practical adaptation training. Those who successfully complete the trainings obtain a "Professional Competence Certificate" and can be employed in migrant health centers.

Trainings that include topics such as Turkish Health System, healthcare programs implemented in Türkiye, effective communication techniques,

conflict management, intercultural communication, immigration and healthcare legislation are given to the Syrian healthcare personnel.

The distribution of the personnel employed within the scope of SIHHAT Project is as follows:

BRANCH	NUMBER OF STAFF THAT RECEIVED THEORETICAL TRAINING			GRAND TOTAL	NUMBER OF STAFF THAT RECEIVED PRACTICAL TRAINING		GRAND TOTAL
	2016	2017	2018		2017	2018	
PHYSICIAN	220	876	180	1.276	633	254	887
AHP	122	873	208	1.203	572	427	999
POP	172	290	726	1.188	0	0	0

DISTRIBUTION OF STAFF WORKING AS OF 31.10.2019						
	Physician	Midwife Nurse	Patient Referral Personnel	Support Personnel	Social Worker	Psychologist
Number	678	954	1.108	400	11	13
Total	3.164					

2.1.2.1.3.4. Healthcare Service Data

Data on healthcare services provided to the Syrians across 81 provinces in Türkiye are shown in detail in the table below:

HEALTHCARE SERVICES DATA FOR 81 PROVINCES		2011-2018 TOTAL	SEPTEMBER 2019	OCTOBER 2019	2019 GRAND TOTAL	2011-2019 GRAND TOTAL
NUMBER OF OUTPATIENT CLINICS	UNITS AFFILIATED TO DGCH	12.874.638	843.193	884.403	7.383.121	20.257.759
	UNITS AFFILIATED TO DGPH	35.178.716	835.698	858.225	8.598.500	43.777.216
	UNIVERSITY/ PRIVATE HOSPITALS	738.924	53.281	53.930	488.326	1.227.250
TOTAL		48.795.278	1.732.172	1.796.558	16.469.947	65.262.225
NUMBER OF INPATIENTS	HOSPITALS AFFILIATED TO DGPH	1.797.282	34.357	34.626	359.969	2.157.251
	UNIVERSITY/ PRIVATE HOSPITALS	66.240	5.145	5.098	49.554	115.794
TOTAL		1.863.522	39.502	39.724	409.523	2.273.055
NUMBER OF SURGERIES	HOSPITALS AFFILIATED TO DGPH	1.547.283	35.340	35.933	345.018	1.892.301
	UNIVERSITY/ PRIVATE HOSPITALS	34.378	2.538	2.550	21.787	56.165
TOTAL		1.581.661	37.878	38.483	366.805	1.948.466
NUMBER OF BIRTHS	HOSPITALS AFFILIATED TO DGPH	406.355	8.973	9.018	91.658	498.013
	UNIVERSITY/ PRIVATE HOSPITALS	9.227	1.045	1.000	8.638	17.865
TOTAL		415.582	10.018	10.018	100.296	515.878
NUMBER OF WOUNDED PATIENTS RECEIVED FROM BORDER		50.806	466	387	5.218	56.024

Within Türkiye's health care system between 2011-2019, 65 million patient examinations; 2 million surgeries and 2 million 200 thousand inpatient services, worth nearly 5 billion 122 million Turkish Lira, were provided to the Syrians under Temporary Protection. In addition, Syrians in Türkiye, just like Turkish citizens, are vaccinated according to the national vaccination calendar. Numbers of vaccine doses applied as of the end of October 2019 are given in the table below:

VACCINATION DATA FOR 2019 (OCTOBER 2019)			
	IN THE CAMP	OUTSIDE THE CAMP	TOTAL
BCG	378	6008	6386
DaBT-İPA-Hib	1227	23539	24766
CPV	1050	20703	21753
HBV	788	15709	16497
MMR	345	6490	6835
CHICKENPOX (VARICELLA)	335	5462	5797
HAV	483	7679	8162
TD	363	3533	3896
OCTOBER TOTAL			94.092
2019 TOTAL	1.017.665		
2014-2019 GRAND TOTAL	5.945.739		

2.1.2.1.3.5. Fight against Infectious Epidemic Diseases and Vaccination Activities

Syrian children are vaccinated in accordance with the vaccination calendar in Türkiye. In addition, complementary and support activities are carried out. In this direction;

As a result of 9 rounds of Polio Vaccination applied between 2013-2015, 5,288,639 doses of vaccine; within the scope of Measles control activities conducted between 2013-2015, 2.381.626 doses of vaccine were applied to vulnerable and unvaccinated migrant children.

During the campaign conducted in three rounds in February, May and November 2017, approximately 370 thousand Syrian children aged 0-59 months were visited on site; those who were unregistered were regis-

tered; MMR, pentavalent vaccine and HBV vaccine were applied to those who were unvaccinated or not adequately vaccinated. In shelters, the Ministry of Health also conducts activities

related to infectious diseases likely to affect Syrians. In this manner; From 2012 to end of October 2019, a total of 195,078 blood smears from Syrians were evaluated for Malaria and no cases were diagnosed.

From 2012 to end of October 2019, a total of 9,820 cases of Oriental Sore were diagnosed among the foreign guests and treatment was provided.

Under the efforts conducted against tuberculosis from 2012 to the end of October 2019, a total of 1,291 cases were detected among the Syrian-born and treatment was initiated in the provinces where the camps are located.

2.1.2.1.3.6. Polyclinic for Foreign Nationals

In order to provide primary health care services to Syrians under temporary protection in the settlements that do not have a migrant health center and foreign nationals (those within the scope of UK, those with Residence Permit, etc.), efforts were undertaken to set up "Polyclinic for Foreign Nationals (PFN)" under the body of Community Health Centers /District Health Directorates in district centers where these people live intensively. These centers will be supported by multilingual staff.

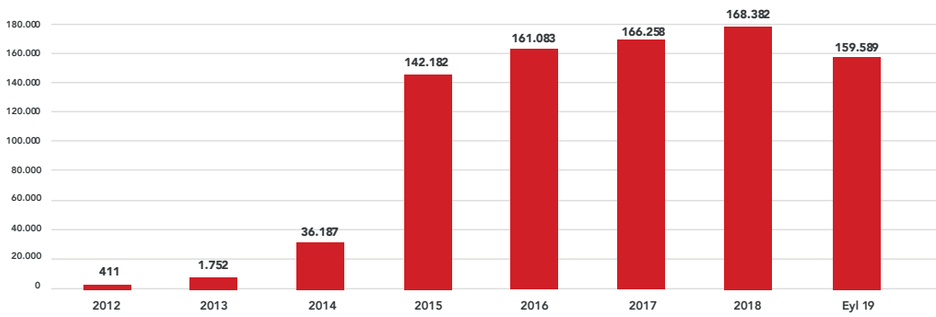
Initially, at least one PFN was planned to be opened in each province and currently 99 polyclinics are operational in 80 provinces.

	2018 TOTAL	2019 TOTAL	GRAND TOTAL
Number of Applications	65.416	76.014	141.430
Number of Examinations	49.525	57.619	107.144
Number of Vaccinations	44.464	42.744	87.208
Number of Babies Monitored	5.759	6.529	12.288
Number of Children Monitored	1.904	2.667	4.571
Number of the Pregnant Monitored	1.480	1.706	3.186

2.1.2.3.5. Services Offered Within the Scope of Emergency Healthcare Services

NUMBER OF FOREIGN PATIENTS CARRIED BY EMERGENCY AMBULANCES BETWEEN 2012-2019			
Year	Number of Syrian Patients Carried	Other Patients Carried	Total Number of Patients Carried
2012	4	407	411
2013	68	1.684	1.752
2014	26.843	9.344	36.187
2015	109.363	32.819	142.182
2016	130.441	30.642	161.083
2017	127.797	38.461	166.258
2018	112.184	56.198	168.382
Sep.19	98.945	60.644	159.589
Grand Total	605.645	230.199	835.844

Number of Foreign Patients Carried by Emergency Ambulances between 2012-2019



*As of 21.07.2022

2.1.2.1.4. Employment

A total of 345,349 work permits were granted to foreigners of Syrian nationality from 2016 to 30.06.2022. The table below shows in detail the distribution by province of work permits granted to Syrians:

PROVINCES	NUMBER OF PERMITS BY PROVINCE
İstanbul	153.691
Bursa	39.153
Gaziantep	36.519
Mersin	16.897
Kahramanmaraş	10.939
Hatay	10.720
Konya	9.570
Kocaeli	7.719
İzmir	7.175
Adana	6.718
Other provinces	46.248
Total	345.349

Of the work permits granted from 2016 to 30.06.2022 to Syrian foreign nationals, 289,227 were granted to Syrians under temporary protection. The table below shows statistics regarding the permits granted to foreigners under temporary protection.

PROVINCES	NUMBER OF PERMITS BY PROVINCE
İstanbulv	127.302
Bursa	36.442
Gaziantep	25.825
Mersin	11.176
Kahramanmaraş	10.394
Konya	9.071
Kocaeli	7.412
İzmir	6.903
Hatay	6.534
Adana	6.296
Other provinces	41.872
Total	289.227

2.1.3. Services Provided to Syrians Across the Border

2.1.3.1. Services Provided under Operation Euphrates Shield and Operation Olive Branch

Türkiye has provided many services to meet basic humanitarian needs and enable the normalization of life in areas cleared of terrorists under Operation Euphrates Shield (OES) and Operation Olive Branch (OOB), and has focused on the revival and reconstruction of the region in question. Services provided under this scope include education and healthcare services as well as humanitarian aid.

2.1.3.1.1. Education

Türkiye has quickly taken on educational activities in the OES and OOB zones following the military operations. Türkiye has undertaken the maintenance and repair of 988 schools in the OES zone and met their needs in areas of teacher employment, stationery, cleaning, heating and textbooks. Since 2017 to 22.06.2023, a total of 10,687,732 textbooks have been released and distributed to students.

As of 22.06.2023, 40,581 students have taken the “Baccalaureate Examination” (high school and secondary education completion test) held in the zones of Operation Euphrates Shield, Operation Olive Branch, and Operation Peace Spring.

NAME OF REGION		EUPHRATES SHIELD
NAME OF REGION		454
REPAIRED SCHOOLS		**682**
	PRE-SCHOOL	6,811
	ELEMENTARY SCHOOL	178,384
	MIDDLE SCHOOL	31,033
	HIGH SCHOOL	10,013
TOTAL NUMBER OF ACTIVE SCHOOLS		**226.241**
TEACHERS		7,828
ADMINISTRATOR (Principal-Vice Principal)		914
OTHER PERSONNEL		940
TOTAL NUMBER OF STUDENTS		**9.682**

NAME OF REGION		PEACE SPRING
REPAIRED SCHOOLS		265
TOTAL NUMBER OF ACTIVE SCHOOLS		**475**
STUDENTS	PRE-SCHOOL	1,832
	ELEMENTARY SCHOOL	44,517
	MIDDLE SCHOOL	4,040
	HIGH SCHOOL	1,155
TOTAL NUMBER OF STUDENTS		**51,544**
TEACHERS		1,878
ADMINISTRATOR (Principal-Vice Principal)		468
OTHER PERSONNEL		171
TOTAL PERSONNEL		**2,517**

NAME OF REGION		OLIVE BRANCH
REPAIRED SCHOOLS		269
TOTAL NUMBER OF ACTIVE SCHOOLS		**271**
STUDENTS	PRE-SCHOOL	452
	ELEMENTARY SCHOOL	58,084
	MIDDLE SCHOOL	10,407
	HIGH SCHOOL	3,418
TOTAL NUMBER OF STUDENTS		**72,361**
TEACHERS		2,062
ADMINISTRATOR (Principal-Vice Principal)		393
OTHER PERSONNEL		210
TOTAL PERSONNEL		**2,665**

*As of 21.07.2022

2.1.3.1.2. Health

The Ministry of Health has successfully provided healthcare services including the construction of humanitarian aid hospitals, public health services and the improvement of healthcare capacity in OES and OOB zones, just as in Türkiye.

2.1.3.1.2.1. Humanitarian Aid Hospitals

The Ministry of Health is providing services to Syrians in 6 hospitals with a capacity of 653 beds in Jarabulus, Afrin, Azaz, Al-Ahli, Al-Bab, Cobanbey and Marea within the OES and OOB zone. Moreover, Vatan Hospital in Azaz was opened in January 2020.

Jarabulus Hospital
CERABLUS HASTANESİ
مشفى جرابلس

T.C.
SAĞLIK BAKANLIĞI
112
AMBULANS
CERABLUS SAHRA HASTANESİ

Afrin Hospital
AFRIN HASTANESİ
مشفى عفرين

AFRİN HASTANESİ
مشفى عفرين

Azaz Vatan Hospital

Azaz Vatan Hospital Before the Renovation

Al Bab Hospital

A total of 989 health personnel including 244 Specialists, 41 Physicians, 12 Dentists, 18 pharmacists, 452 Nurses as well as 776 technical and auxiliary staff, all of whom are Syrian citizens, are employed in the Humanitarian Aid Hospitals that provide services in the region.

A total of 2,550 Syrian staff is employed, including 1,765 Syrian staff working in the hospitals and 785 staff working in primary health care centers.
250 Turkish staff (Chief Physicians, Hospital Managers, Chief Nurse, Specialist, Physician, Health Personnel and other Staff) have been assigned to manage the hospitals and provide training to Syrian staff. Since the beginning of 2018, a total of 1,455 Turkish staff has been assigned to work in the region.

In the humanitarian aid hospitals operated by the Republic of Türkiye's Ministry of Health, more than 1 million examinations have been conducted in the first 11 months of 2019.

In the OES and OOB zones, a total of 2 million 280 thousand patients have received outpatient services, 18,794 babies have been delivered, 39,647 patients have been successfully operated and almost 100 thousand patients have received inpatient treatment As of 22.06.2023.

NAME OF HOSPITAL	NUMBER OF OUTPATIENT CLINICS			TOTAL
	2017	2018	2019 11 Months	
AFRIN	-	62.277	120.350	182.627
JARABLUS	268.518	401.014	367.118	1.036.650
AL-BAB	111.222	184.029	238.745	533.996
COBANBEY HOSPITAL	-	20.384	132.638	153.022
MAREA HOSPITAL	-	14.392	105.650	120.042
AZAZ AL AHLI HOSPITAL	48.588	130.880	74.701	254.169
TOTAL	428.328	812.976	1.039.202	2.280.506

NAME OF HOSPITAL	NUMBER OF BIRTHS			TOTAL
	2017	2018	2019 11 Months	
AFRIN	-	235	545	780
JARABLUS	2.549	2.830	1.593	6.972
AL-BAB	575	3.707	2.843	7.125
AZAZ AL AHLI	-	-	-	-
COBANBEY HOSPITAL	-	265	2.193	2.458
MAREA HOSPITAL	-	203	1.436	1.639
TOTAL	3.124	7.240	8.610	18.974

NAME OF HOSPITAL	NUMBER OF OPERATIONS			TOTAL
	2017	2018	2019 11 Months	
AFRIN	-	691	2.677	3.368
JARABLUS	3.542	3.784	3.352	10.678
AL-BAB	2.352	4.925	5.479	12.756
COBANBEY HASTANESİ	-	370	3.680	4.050
MAREA HOSPITAL	-	212	2.336	2.548
AZAZ AL AHLI HOSPITAL	1.253	2.787	2.207	6.247
TOTAL	7.147	12.769	19.731	39.647

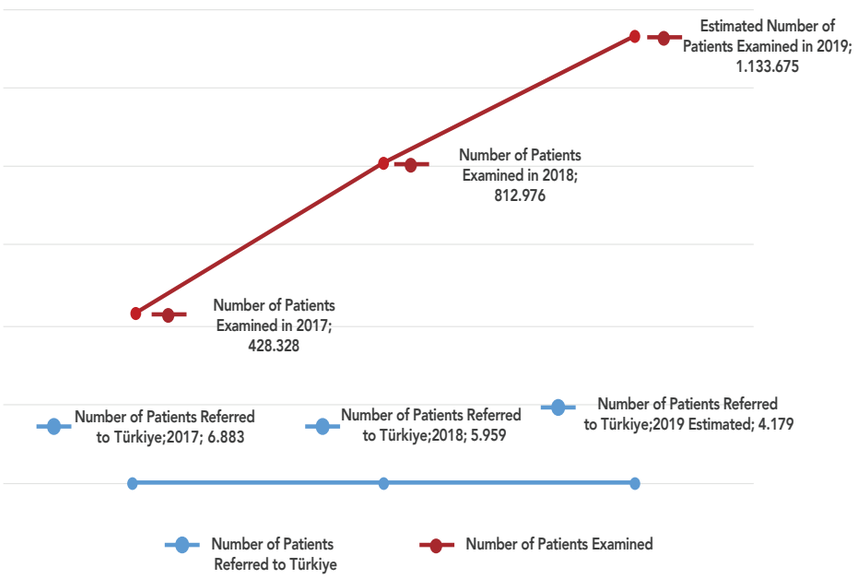
NAME OF HOSPITAL	NUMBER OF INPATIENTS			TOTAL
	2017 Yılı	2018 Yılı	2019 11 Months	
AFRIN	-	1.162	5.379	6.541
JARABLUS	10.711	15.121	14.128	39.960
AL-BAB	3.297	8.618	18.858	30.773
COBANBEY HASTANESİ	-	995	7.232	8.227
MAREA HOSPITAL	-	854	5.615	6.469
AZAZ AL AHLI HOSPITAL	1.025	3.580	1.910	6.515
TOTAL	15.033	31.042	53.122	98.485

The gradual decrease in the number of patients referred to Türkiye has been an important outcome of the effective provision of healthcare services in new hospitals as well as those reopened after renovation. In 2019, the number of patients admitted to hospitals increased by 40% while the number of patients referred to Türkiye decreased by 30% in the same period.

2.1.3.1.2.2. Public Healthcare Services

As part of public healthcare services, the Ministry of Health is setting up primary healthcare centers, carrying out activities for the management of potable water, sanitation of potable and tap water, and for environmental health, taking measures against infectious diseases, fighting against epidemic diseases and providing waste management and public health trainings.

Number of Patients Admitted to Turkish Humanitarian Aid Hospitals in Syria and the Number of Patients Referred to Türkiye



2.1.3.1.2.2.1. Primary Healthcare Centers Established for Humanitarian Aid

A study was carried out to initially identify the available healthcare institutions that provide the basic healthcare services needed within the context of humanitarian aid, and 34 primary healthcare centers were identified in the OES and OOB zones. It was observed, however, that many of these 34 primary healthcare centres (29 of them) were destroyed in the course of the domestic turmoil and are unavailable to provide services.

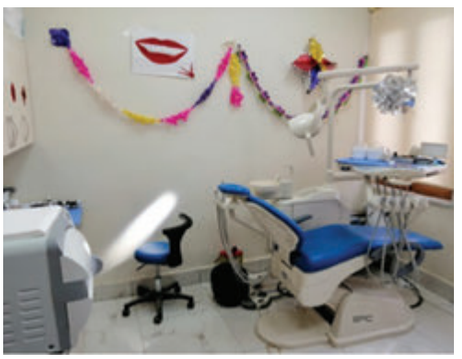
Condition of Ihtimlat, Azaz (No. 3), Cobanbey and Dabiq Primary Healthcare Centers when they were taken over by the Republic of Türkiye's Ministry of Health.

Priority has been given to the maintenance and repair of 29 primary healthcare centers, and they have started providing services.

Current condition of primary healthcare centers taken into service after maintenance and repair by the Republic of Türkiye's Ministry of Health.

Moreover, as a result of cooperation with the Local Councils to set up primary healthcare centers in areas lacking healthcare service institutions, Republic of Türkiye's Ministry of Health has opened 14 new primary healthcare centers.

New Primary Healthcare Centers Set Up in Afrin and Zogara Camp



To sum up; Republic of Türkiye's Ministry of Health has set up a total of 48 primary healthcare centers in order to render primary healthcare services more effectively.

Republic of Türkiye's Ministry of Health has employed a total of 785 Syrian staff including 144 physicians, 206 midwives and nurses in the primary healthcare facilities in the OES and OOB zones. Available primary healthcare centers provide a significant amount of healthcare services. In the first 9 months of 2019, a total of 657,233 patients were provided with outpatient clinic services offering 605,273 examinations and 51,960 dental examinations. The medicines they needed were provided free of charge to 459,107 of these patients.

INFORMATION ON PRIMARY HEALTHCARE SERVICES AND STAFF IN THE OES AND OOB ZONES

Statistics for the first 9 months of 2019 (Including September)	HATAY SGG	KİLİS SGG	GAZİANTEP SGG	TOTAL
Number of Examinations by Specialists	327.485	48.262	62.711	438.458
Number of Examinations by General Practitioners	88.117	35.080	43.618	166.815
Number of Examinations/Treatment by Dentists	17.237	27.989	6.734	51.960
Number of Pregnant Women Monitored	19.349	4.034	362	23.745
Total Number of Babies (0-11 months) Monitored	4.843	4.340	280	9.463
Number of Outpatient Drug Administration	355.164	64.892	39.051	459.107
NUMBER OF ACTIVE STAFF				
Total Number of Specialists	76	15	11	102
General Practitioners	16	12	14	42
Dentists	11	14	4	29
Pharmacists	21	10	2	33
Nurses	99	33	32	164
Midwives	27	8	7	42
Other Health Personel	57	2	0	59
Patient Registration/Information Processing/ Office Staff	59	21	0	80
Cleaning Staff/Attendants	69	35	29	133
Security Staff	55	14	32	101
TOTAL NUMBER OF STAFF	490	164	131	785

2.1.3.1.2.2.2. Potable Water Management and Environmental Health Services

a) Management of Potable and Tap Waters and Water Sanitation Activities

Water supply network has been damaged or become dysfunctional in many residential areas as a result of civil disturbance in the region. Republic of Türkiye's Ministry of Health has worked with local councils in Syria to identify potable water resources in the OES and OOB zones and has initiated activities for identifying and securing water resources as well as sanitizing water.

Thus, same activities have been launched in all regions simultaneously. Two separate water tanks with a capacity of 200 and 400 tons have been found in the city center of al-Bab.

Water Tanks and Sampling Procedures at Monitoring Points

15,000 wells have been sanitized since 2017.

b. Solid Waste Management and Disposal Works

When life has returned to normal in the region, waste management has become more systematic with the proposals by Republic of Türkiye's Ministry of Health on environmental health services as well as the institutionalization of Local Councils in time.

Despite intensive pest control, there is a need for solid waste disposal facilities. Therefore, Medical Waste Disposal Centre has been established in Marea under the coordination of Republic of Türkiye's Ministry of Health. This center serves for the entire area from Afrin to al-Bab.

Medical Waste Disposal Area Established in Marea

2.1.3.1.2.2.3. Waste Water Management, Prevention of Infectious Diseases and Fight against Epidemics

Probable diagnosis of waterborne, airborne and direct contact diseases (primarily measles, flu, gastroenteritis, typhoid, hepatitis A, leishmania and malaria) are closely monitored. Surveillance and filiation studies have been conducted. Public health measures have been taken and training has been organized in cooperation with Local Councils.

The sewage system has been severely damaged and reclamation has not been done properly in the region. Therefore, efforts are being made to combat epidemic diseases throughout the region. Accordingly, sewages

that flow in the open and cesspools are routinely limed and communal areas are routinely disinfected.

Moreover, pest control is routinely conducted for stream beds, puddles etc. as well as dumpsites by the officers of the Local Council.

Over 50 organized camps and around 20 scattered camps in the OES and OOB zones were routinely disinfected twice a month throughout summer.

There are Leishmania cases to a high degree in the region. Five separate dispensaries have been established to screen, diagnose, treat and combat this disease in the OES and OOB zones. Since 2017, 5,427 Leishmania cases have been diagnosed and treatment has been completed in 85% of these cases.

Forms have been designed in local language to monitor notifiable diseases. Training has been provided to the entire staff, and disease monitoring procedures have been launched.

2.1.3.1.2.2.4. Vaccination Services

Since it was found that services of routine vaccination in infancy and childhood are not routinely provided in the OES and OOB zones, all preparations have been made quickly and vaccination service has been provided to Syrians. Moreover, vaccination campaigns have been launched for diseases that occur due to lack of vaccination services for years.

TOTAL VACCINE DOSES GIVEN IN THE FIRST 10 MONTHS OF 2019 IN OES AND OOB ZONES IN SYRIA											
Vaccines	Under 1	Under 1	Under 1	Ages 1-2	Ages 1-2	Ages 1-2	Ages 0-2	Older than 2	Older than 2	Older than 2	Grand Total
	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Total	Male	Female	Total	
BCG	15.749	14.495	30.244				30.244				30.244
Hep(B)	5.616	5.204	10.820				10.820				10.820
OPV1	15.923	14.127	30.050	1.896	1.662	3.558	33.608	1.143	928	2.071	35.679
OPV2	12.601	11.534	24.135	3.353	2.926	6.279	30.414	2.056	1.975	4.031	34.445
OPV3	9.644	8.993	18.637	5.645	4.974	10.619	29.256	3.440	3.230	6.670	35.926
OPV4				6.730	6.503	13.233	13.233	7.516	6.698	14.214	27.447
IPV1	16.418	14.585	31.003	1.921	1.739	3.660	34.663	56	37	93	34.756
IPV2	13.202	12.021	25.223	982	916	1.898	27.121	114	105	219	27.340
Penta1	16.331	14.533	30.864	1.955	1.710	3.665	34.529	1.192	959	2.151	36.680
Penta2	13.212	12.022	25.234	3.522	3.067	6.589	31.823	2.139	2.034	4.173	35.996
Penta3	10.118	9.444	19.562	5.874	5.171	11.045	30.607	3.648	3.383	7.031	37.638
Penta4				7.317	7.080	14.397	14.397	7.807	6.967	14.774	29.171
MR1/MMR1				15.511	13.574	29.085	29.085	3.482	3.020	6.502	35.587
MR2/MMR2				8.332	7.825	16.157	16.157	7.963	7.055	15.018	31.175
Vit(A)1				6	7	13	13	0	0	0	13
Vit(A)2				1	3	4	4	2	1	3	7

Tetanus Vaccination for Women						
		Dose 2	Dose 3	Dose 4	Dose 5	Dose 6
Pregnant	125	286	1.357	2.569	6.479	10.816
Non-pregnant	583	1.336	3.193	3.040	5.140	13.292

2.1.3.1.2.2.5. Follow-up of Pregnant Women and Babies

Primary healthcare centers put into service in the region have employed midwifes and nurses in particular and started to identify and monitor pregnant women and babies. The staff working in the field has supplied necessary medicine and put them into use free of charge. Vitamins and minerals have been provided to pregnant women and babies identified.

2.1.3.1.2.3. Patient Transport and Ambulance Wireless Communication System

In addition to services provided by primary healthcare centers and hospitals, Ambulance Wireless Communication System was established at Cobanbey Hospital so as to ensure that healthcare teams could attend cases more quickly and manage patient referrals.

Currently, the system is operating to serve for the entire area with system relays at centers in Cobanbey, Azez, Al Bab, Afrin, Gandura and Jarabulus, running among 40 ambulances and 12 healthcare units.

Coverage Zone and Distribution of Relays for Cobanbey Ambulance Wireless Communication System

2.1.3.1.2.4. Development of Human Resources for Healthcare Services

The competency levels of the healthcare personnel are closely monitored, and those in need of in-service training, as well as the topics to be covered in the training classes, have been identified. In each hospital, training programmes have been initiated.

- In addition, active hospital and primary healthcare centre personnel routinely receive the required basic and professional practice training as part of their in-service training.

2.1.3.1.3. Humanitarian Aid Activities

- The following is a summary of the humanitarian aid activities carried out as of 22.06.2023 in the OES and OOB zones by NGOs, including the Disaster and Emergency Management Presidency (AFAD), the Turkish Red Crescent, and the Türkiye Diyanet Foundation:

- In the 287 dispersed and organised camps in the OES and OOB zones, 377,667 individuals are sheltered. Numerous institutions and international, national, and local NGOs, including AFAD and the Turkish Red Crescent, provide for the needs of refugees residing in camps.

- Flour is distributed daily to the operation zones in proportion to the population of the distribution areas. Most of the flour is provided by the Turkish Grain Board, and the rest is by international, national, and local NGOs. A total of 355,767,613 kg of flour have been distributed to these regions.

- Loaves of bread produced at bakeries built at AFAD's Çobanbey Logistics Centre and Afrin Logistics Warehouse with funding from international NGOs, as well as those contracted by local councils, are distributed daily to refugees and the needy in the camps. A total of 59,867,921 loaves of bread have been distributed in the OOB and OES zones.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed 42,598 tents to the camps where the internally displaced people reside in the Operation Zones.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed a total of 594,551 blankets to the people in need, especially in tent cities.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have delivered a total of 3,305,204 food parcels to those in need.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have delivered a total of 8,600,564 kg of wood and coal, the majority of which was coal, to those in need.

- In 2022, a total of 178,183 shares of Qurbani meat were distributed to the needy in the operation zones along with Eid-al-Adha meat distributions by international, national, and local NGOs under the coordination of AFAD.

Furthermore,

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed a total of 9,657,257 hot meals. Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have delivered a total of 286,514 food packages to the OOB zone.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed 65,318 beds to those in need in the OOB zone. In addition, 21,452 pieces of other shelter materials (carpet-tarpaulin) have been provided by NGOs.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed a total of 199,683 hygiene sets in the OOB zone.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed a total of 75,916 infant formula and 39,712 diapers in the OOB zone.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed a total of 2,5888,978 (Türkçe metinde sayı hatalı yazılmış.) bottles of water (0.5, 1.5, 5 L) in the OOB zone.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have delivered a total of 938,003 pcs/boxes/kg of milk, juice, salt, sugar, sunflower oil, and legumes to those in need in the OOB zone.

- 325,947 items of clothing have been distributed to those in need in the OOB zone by NGOs.

- A total of 5,138 stoves, cookers, and heaters have been provided to the OOB zone, including 976 from AFAD and 4,162 from NGOs.

- A total of 51,492 kg of fruits and vegetables, including 4,000 kg from AFAD and 47,492 kg from the NGOs, have been distributed to those in need in the OOB zone.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have delivered a total of 16,380 toys to the children in the OOB zone.

- A total of 74 wheelchairs and medical overbed tables, including 40 by AFAD and 34 by the NGOs, have been supplied to those in need in the OOB zone.

- The NGOs have distributed 19,780 stationery sets to school-age children in the OOB zone.

- As determined by the Presidency of Religious Affairs, the OOB zone has 186 mosques. Out of the almost 70 damaged buildings, 3 mufti's offices and 38 mosques have been renovated.

2.1.3.2. Services Offered in the Zone of Operation Peace Spring

2.1.3.2.1. Education

Maintenance, repair and furnishing works of the schools that started providing education and other schools in the OPS zone are in progress. The following table shows in detail the data regarding the services provided in the field of education across Türkiye's borders, including the figures for the OPS zone.

ZONE		OLIVE BRANCH	EUPHRATES SHIELD	PEACE SPRING	TOTAL
NUMBER OF REPAIRED SCHOOLS		258	540	70	868
NUMBER OF ACTIVE SCHOOL		258	540	70	868
NUMBER OF STUDENT	NURSERY	91	4913	60	5.064
	PRIMARY	45.095	158.427	6.500	210.022
	SECONDARY	6.410	19.989	500	26.899
	HIGH SCHOOL	1.866	5.742	270	7.878
TOTAL NUMBER OF STUDENTS		53.462	189071	7.330	249.863
NUMBER OF TEACHERS		1.578	6.266	123	7.967
NUMBER OF PRINCIPALS		333	828	2	1.165
NUMBER OF OTHER PERSONEL		142	787	45	976
TOTAL NUMBER OF PERSONEL		2.053	7.881	170	10.104

*As of 21.07.2022

2.1.3.2.2. Healthcare

The healthcare personnel that can be primarily employed in the OPS zone has been determined based on the experience in healthcare services provided after the OES and OOB. For this purpose, 215 positions for Syrian personnel, 40 of which are specialists, have been created for the Ras al-Ayn Hospital and 152 positions for Syrian personnel, 25 of which are specialists, for the Tel Abyad Hospital.

2.1.3.2.2.1. Establishment of Humanitarian Aid Hospitals

Since 26 October 2019, services have been provided with Mobile Health Vehicle in order to meet the healthcare needs of the public in the OPS zone. Subsequently, a part of Tel Abyad Hospital was renovated, and Gynaecology, Internal Medicine, Paediatrics, Emergency Service and Ambulance services began on 28 October 2019. As of 13 November 2019, Tel Abyad Hospital began providing healthcare services on a 24-hour basis, and 7,538 patients were treated and 2 babies were delivered in November..

Similarly, services have been provided with Mobile Health Vehicle since 1 November 2019 in order to meet the healthcare needs of local people in Ras al-Ayn. Some parts of Ras al-Ayn Hospital were renovated and Emergency Service and Ambulance service as well as outpatient services at the departments of, internal medicine, paediatrics and gynaecology began. Ras al-Ayn Hospital began working on a 24-hour basis as of December 1st. In November, the hospital provided services for 8,094 patients and 1 baby was delivered.

Tel Abyad Hospital Emergency and Outpatient Services

Ras al-Ayn Hospital

2.1.3.2.2.2. Health Centers Established as part of Public Health Services

10 primary healthcare centers have been located in the OPS zone, and Hammam Turkmen Primary Health Care Centre and Suluk Primary-Health Care Centre have been put into service in Tel Abyad.

Opening Ceremony of Hammam Turkmen Primary Health Care Center

Suluk Primary Health Care Centre in Tel Abyad Region

2.1.3.2.3. Humanitarian Aid Activities

The following aid materials have been provided to Tal Abyad and Ras al-Ayn in the OPS zone as of 22.06.2023 by AFAD, the Turkish Red Crescent and international, national, and local NGOs under the coordination of AFAD:

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed a total of 187,661 kg/packages of food.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have delivered a total of 622,187 boxes/kg/L of various basic foodstuffs such as milk, juice, salt, sugar, sunflower oil, and legumes to those in need.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed 261,997 food parcels in total.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have provided 3,843,151 non-food items in total.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have delivered 193,650 bottles/L of water in total.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have provided 48,860 hygiene sets in total.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed 63,873 diapers in total.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed 38,745,453 kg of flour in total.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed 3,454,453 loaves of bread in total.
- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed 1,152,806 pieces of clothing and pairs of shoes in total.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have distributed 70,153 blankets to those in need in total.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have donated 5,628 beds in total.

- Under the coordination of AFAD, international, national, and local NGOs have donated 32,559 toys in total.

2.2. Humanitarian Aid Provided By Türkiye To Refugees In Third Countries

Hosting the world's largest number of refugees, Türkiye gives hope not only to refugees within its borders, but also to asylum seekers worldwide. The following are some examples of the humanitarian activities carried out by Türkiye for refugees around the world:

2.2.1. Republic of Chad

On June 20, 2016, 10 thousand food packages were distributed in the camps of Danamadja, Kobitey, Dosseye, Doholo, Gondje and Amboko in the Goré region, during the mass population movements.

Due to the humanitarian crisis, within the framework of the "Humanitarian Aid Platform Central African Republic (CAR) Aid Campaign", on June 11, 2014, approximately 55 tons of humanitarian aid, including drugs, food, blankets and clothes provided by the Union of NGOs of the Islamic World (UNIW) was delivered by Turkish Airlines (THY) cargo plane to N'Djamena, the capital of Chad, under the coordination of AFAD to meet the needs of CAR citizens in Chad.

In addition, TIKA has built a water well, with solar-powered pump and a reservoir at the UNHCR healthcare center serving around 26,000 people, including 20,000 refugees in and around refugee camps in Goré.

2.2.2. Bangladesh

The Ministry of Health has established a field hospital in the Kutupalong District to meet the healthcare needs of Rohingya refugees who had to flee during 2017-2018 from Myanmar to Bangladesh. Twenty-four Ministry of Health staff and 30 local staff operate in the hospital's eight outpatient clinics. In addition, TIKA has built a steel bridge to facilitate access to the Kutupalong refugee camp.

A model neighbourhood has been created with bamboo houses built by AFAD. 1,920 bamboo houses, 100 restrooms and 100 bathrooms have been completed. A central water distribution point has been established with the 10 water wells that were drilled, two of which are deep.

During the activities for the April 23 National Sovereignty and Children's Day, 1,500 local toys have been distributed to children from Rohingya and Bangladesh. Locally obtained 17,000 food aid packages have been distributed at Turkish Hill where Türkiye Religous Foundation, Turkish Red Crescent (Kızılay) and AFAD continue to build houses in the 5th camp region. In addition, due to the fact that 55% of Rohingya refugees are children, special attention has been paid to educational projects, and in this context, 30 schools have been provided for the Rohingya children in cooperation with TIKA and UNICEF.

Turkish Red Crescent conducts extensive activities in Bangladesh. Turkish Red Crescent Bangladesh Humanitarian Aid Operation was launched in the context of combating the humanitarian crisis arising from the conflicts between Muslims and Buddhists in Rakhine state, Myanmar in May and October 2012, and caused 1,200,000 Rohingya refugees to seek asylum in Bangladesh.

Within the scope of humanitarian aid activities conducted in the refugee crisis of Rohingya Muslims between Bangladesh and Myanmar, in Bangladesh;

- Between 2012 and 2017, regular cash donations and food aid were provided. In 2013, Bangladesh Red Crescent Raman Bibi Maternal and Child Health Centre support projects were conducted. In 2016, the restoration work of the Bangladesh Red Crescent Mother and Child Health Centre was carried out.

- In 2018-2019, within the scope of Turkish Red Crescent's Kızılay Village Project, 1 peripheral unit (restroom, bathroom, energy system, deep water well, community center, street lighting, playground, foot-

ball field, etc.) and 1,118 temporary shelters have been built. Turkish Red Crescent Village project was completed in January 2020.

- In 2018, 7 deep water wells at Camp 13 and 1 deep water well at Camp 16 were drilled other than 9 deep water wells drilled as part of shelter project under Potable Water Supply Project. Financial aid was provided to Islamic Committee of International Crescent for Rohingya Crisis within the same year. A total of 50,000 food parcels, 38,000 hygiene packages, 30,925 blankets, 182 family support kits, 5,000 bottles of water (2 lt), 4,635 umbrellas, 206 tarpaulins and 2,900 raincoats were distributed to Rohingya Muslims in Bangladesh.

- In 2018, financial aid was provided to Bangladesh Red Crescent Maternal and Infant Health Centre for the construction of a new room and procurement of furniture and equipment.

- In 2019, 3 Healthcare Centre Construction Projects have been completed. Again, food parcels, hygiene kits and non-food humanitarian aid supplies have been distributed to Rohingya Muslims in 2019.

- Financial support and aid have been provided to capacity-building activities due to Rohingya refugee movement in Myanmar.

Between the years 2012-2019, 1,500,000 beneficiaries have been reached as part of humanitarian aid activities in Bangladesh.

2.2.3. Libya

In 2011, 3,197 tons of humanitarian aid was sent due to the civil unrest in Libya. 575 wounded patients were treated in Türkiye with their attendants.

2.2.4. Myanmar

In 2013, food and non-food supplies were provided for Rohingya Muslims. In 2014, we tried to meet the basic needs of Rohingya Muslims as part of food and non-food aid supplies project run by TIKA and "Urgent Water, Sanitation and Hygiene Aid Project for Displaced Persons in Rakhine Sate" run in cooperation with UNICEF thanks to funds provided by AFAD.

In addition, a clinic consisting of four main departments was constructed by TIKA in Sittwe, the capital of Rakhine region in Myanmar. Minor surgical procedures can be performed and outpatient treatment services, particularly in the field of maternal and infant health, can be provided at this clinic.

2.2.5. Iraq

Türkiye was the only country capable of building camps for displaced persons in Iraq. AFAD built 3 camps with a capacity of 35,000 people for Yazidis and Turkmens fleeing the terrorist organization DAESH. In Sharya, more than 24,000 Yazidis found shelter for themselves and their families thanks to the camp built by Türkiye. 1,200 humanitarian aid trucks brought food, medication, shelters, hygiene materials and clothing for the displaced persons fleeing DAESH in Iraq.

2.2.6. Jordan

In Jordan, Wihdat Girls' High School in Amman New Camp affiliated to the United Nations Relief and Works Agency for Palestine Refugees in the Near East (UNRWA) was renovated by TIKA and equipment support was provided to the school.

2.2.7. Kenya

Health screenings were done by TIKA in the second largest refugee camp of Kenya between 8 and15 February 2019 as part of the Improving Quality Access to Healthcare Services Program. This humanitarian aid was jointly provided by 10 organizations under the coordination of TIKA and the UNHCR.

Throughout the week, 238 major surgical operations were performed at the departments of general surgery, paediatric surgery, urology and gynaecology; 1250 screenings/examinations were conducted at the departments of internal diseases, cardiology and gynaecology; 2,500 screenings were made at the optical department and a total of 7,000 patients were screened as part of the program.

2.2.8. Somalia

TIKA provided food aid to 500 families living in refugee camps in Somalia's capital Mogadishu in 2019 as part of its development assistance program for the holy month of Ramadan.

Moreover, TIKA organized the project "Seeing Eyes, Smiling Faces" in the Dadaab Refugee Camp at the Somali border. More than 250 eye surgeries were conducted under the health project carried out with the collaboration of TIKA, the UNHCR and Hayrat Foundation.

2.2.9. Cameroon

The "Humanitarian Aid Platform Central African Republic Humanitarian Aid Campaign" was launched as a result of the humanitarian crisis led by the domestic disturbance in the Central African Republic since March 2014. Under the campaign, 25 tons of humanitarian aid supplies including blankets, crib coverings, general-purpose tents, clothes and water treatment kits provided by the Union of NGOs of the Islamic World were delivered by Turkish Airlines (THY) cargo plane to Cameroon's capital Yaounde on July 24 under the coordination of AFAD.

2.2.10. Afghanistan

In July 2018, Turkish Red Crescent opened a permanent delegation in Kabul, Afghanistan's capital. It currently continues its operations with its own 2 staff and 3 local staff.

In addition to the food and non-food aid extended to those in need and effected by the war and conflict environment in the region, "Support after Voluntary Return Project" is being implemented to help refugees.

Türkiye's humanitarian aid activities have reached 50,000 recipients in Afghanistan since 2018.

2.2.11. Bosnia and Herzegovina

Turkish Red Crescent carries out humanitarian aid activities in Bosnia and Herzegovina primarily to wrap the wounds of 28,000 refugees registered in transit in Bosnia and registered refugees inside the country whose number has already reached 8,500, and to meet the needs of the local population in need of assistance. After Turkish Red Crescent established a Permanent Delegation in Bosnia and Herzegovina in 2018,

- In 2018, 9 trucks of humanitarian aid (327 tents, 10,000 blankets, 1,000 kitchen sets, 2 portable kitchens and 2 portable kitchen equipment) were dispatched to Bosnia and Herzegovina.
- In 2019, 5 trucks of humanitarian aid (20 general purpose tents, blankets and clothes) were sent from Türkiye to Bosnia and Herzegovina.

- Permanent Delegation of Turkish Red Crescent in Bosnia and Herzegovina continues to distribute food and non-food humanitarian aid supplies and to carry out social assistance activities for refugees in the country.

Türkiye's humanitarian aid activities in Bosnia and Herzegovina have reached 35,000 recipients since 2018.

2.2.12. Philippines

TIKA organized a fast-breaking (iftar) dinner for 500 people in Manila, the Philippine capital, and distributed food packages to 600 families displaced as a result of conflicts in Muslim-populated Mindanao.

2.2.13. Uganda

TIKA provided food aid to a total of 1000 families under its Ramadan program in the Bidi Bidi Refugee Camp in Uganda. Bidi Bidi Refugee Camp located on Uganda's north shelters families fleeing civil war and terrorism particularly prevailing in South Sudan and the Democratic Republic of Congo.

2.2.14. Lebanon

In 2018, TIKA has delivered nearly 7.5 tons of food and 420 blankets to 210 Syrian refugee families trying to sustain their lives under challenging conditions in Harisa on the north of Beirut.

2.2.15 Ukraine

Türkiye's Humanitarian Aid to Ukraine

Romania-Ukraine border, Siret Border Gate, humanitarian aid and hot meal distribution by the Disaster and Emergency Management Presidency (AFAD).

AFAD has sent aid trucks consisting of food, blankets, mattresses, hygiene materials and tents to the region in order to meet the urgent humanitarian needs in Ukraine since the second day of the war, continuing to work devotedly for our people in our country and all humanity beyond the borders.

Soup distribution by AFAD to war victims on the Ukrainian border

Guided by the principles of kindness and compassion, Türkiye continued to offer hot meals to those who crossed the border despite the cold weather in the region. Regardless of the challenging circumstances, Türkiye worked tirelessly to ensure that not only humans but all living things that breathe do not suffer.

Humanitarian aid packages given to Ukrainian civilians arriving in Romania

Türkiye has been standing by humanity in all conditions since the beginning of the war, without boundaries, and is mobilizing to meet the needs of war victims in challenging situations.

While Russia continues to attack Ukraine, Ukrainian civilians who flee the country and arrive in Romania are met by AFAD teams after crossing the border gate, and their basic needs, such as food, clothing, transportation, and shelter, are met.

Romania-Ukraine border, Siret Border Gate, delivery of humanitarian aid and hot meal by AFAD

Türkiye, which is continuing its diplomatic efforts to improve peace and stability, is not ignoring the humanitarian aspect of the war. AFAD, which provides aid without making a distinction between Turkish nationals and foreigners, offers soup and hot meals to both Turkish citizens and Ukrainian war victims on a 24-hour basis.

Under the coordination of AFAD, 1 mobile food truck served hot meals on March 12-18, 2022, at the Romania-Ukraine Siret border post between March 20 - May 25, 2022, in Lviv, Ukraine; and between May 26 - August 15, 2022, in Kyiv, Ukraine. The said service has been relocated to the Chernihiv region of Ukraine as of August 19, 2022. An AFAD team of 3 people was in the region to coordinate the management and activities of the mobile food truck.

The Turkish Red Crescent convoy set out to bring humanitarian aid to Ukraine

Türkiye was worked diligently to offer relief since the first day, with the goal of establishing a world of peace as its motive. With the relief convoys it sent to support Ukraine during Russia's military intervention, the Turkish Red Crescent has once again proved that it stands by humanity in all situations.

Trucks transporting aid materials from the Turkish Red Crescent and AFAD

The Turkish people, who extended Anatolia's caring hand to oppressed people, took action to deliver humanitarian aid materials to the Ukrainian people in order to help heal the war's wounds. Trucks transporting humanitarian aid materials were transported to Ukraine by the Turkish Red Crescent and AFAD. On the day the armed conflicts began, the Ukrainian Humanitarian Aid Operation was initiated by the Turkish Red Crescent upon the request of the Ukrainian Red Cross. Humanitarian aid supplies were dispatched by land in 16 lots, with a total of 62 trucks (56 trucks to Ukraine and 6 trucks to Moldova).

Aids delivered to war victims in Ukraine by the Turkish Red Crescent

The Turkish Red Crescent, which is always seeking to heal the wounds of Ukraine's war victims, provided aid supplies such as food, shelter, clothing, and health and hygiene items to war victims in areas where the Ukrainian Red Cross is unable to provide enough assistance. The Turkish Red Crescent, in coordination with the Ukrainian Red Cross, met all kinds of needs of those who try to live in shelters in conflict and border areas.

Turkish Red Crescent distributes aid to civilians affected by the war in Ukraine.

The Turkish Red Crescent, which connects people's hearts and rushes to help regardless of the circumstances, does its utmost to mitigate the impact of this time on civilians and prevent their wounds from deepening.

The Turkish Red Crescent teams offering treats to those coming from Ukraine

Türkiye, which has been working under the human-oriented principle since the beginning of the crisis, extends a caring hand to the Ukrainian war victims. Despite the heavy snowfall, AFAD continued to distribute humanitarian assistance and hot meals at the Siret Border Gate on the Romanian-Ukraine border, extending Türkiye's helping hand to war victims.

In terms of health, Türkiye has extended a helping hand to the region. 10 professionals assigned by the Ministry of Health of the Republic of Türkiye provided healthcare services for people affected by conflicts at Romania's Siret Border Post between March 4 and April 1, 2022.

Hosting Ukrainian hearing-impaired athletes stranded in Türkiye

The Turkish Deaf Sports Federation (TİESF) announced that the Ukrainian national hearing-impaired football and basketball teams, who were in Türkiye during the war, would be hosted in Tekirdağ.

Ukrainian truck drivers who were unable to return to their home countries were hosted in Antalya

Ukrainian truck drivers, who came to Türkiye to bring goods exported to Ukraine but were unable to return due to the war, were being hosted in Antalya's Kumluca district. The Kumluca Municipality and the owners of export companies welcomed Ukrainian truck drivers.

The Turkish Red Crescent organises activities for children who are victims of war.

Following Russia's declaration of war on Ukraine, the Turkish Red Crescent Child Programme Coordinatorship organizes organized-boosting events for the children of families housed in the Credit and Hostels Institution in Kırklareli.

03

The Approach Of Other Countries To The Refugee Crisis

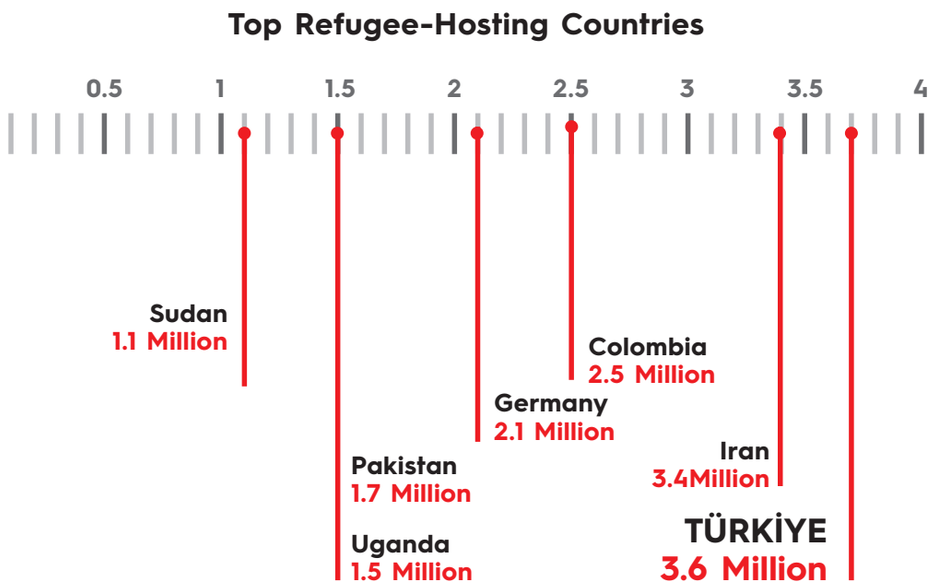
While the issue of refugees should have been mankind's common subject matter in the world to eliminate the problem of refugees in general, many governments are not inclined to cooperate to meet the needs of refugees and do not want to bear any costs. This perspective is reflected in the statistics of the refugees, the discourses of the state leaders and the practices of the governments. While we appreciate Türkiye's efforts exerted for the refugees around the world, it is not possible to say that other governments have fulfilled their responsibilities for the refugees.

3.1. Refugees In The World With Statistical Comparisons

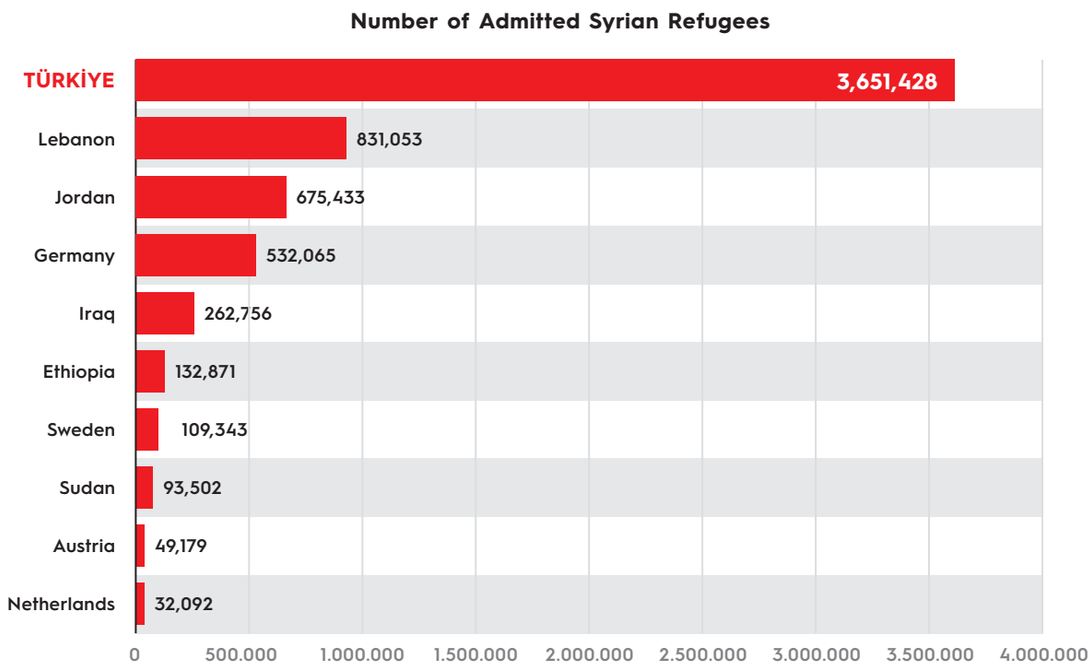
According to the 2022 data of the United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR), there are 108,4 million displaced people worldwide, In 2022, 19,1 million people were forcibly displaced. The number of displaced people in the world has doubled compared to 20 years ago. Every day, 52,000 people leave their country and migrate to other countries and four out of five refugees take refuge in neighboring countries.

- According to UNHCR data, Syrians have been the most displaced nation in the world. The 6,5 million displaced Syrians are followed by 5,7 million Ukrainian, 5,7 million Afghans, 5,4 million Venezuelans. 2,3 million South Sudanese, 1,2 million Myanmarese.

- Children constitute half of the refugees in the world, of which almost 150 thousand carry unaccompanied minor status.



Türkiye, hosting the largest number of refugees with approximately 3,6 million is followed by Iran with 3,4 million, Colombia with 2,5 million, Germany with 2,1 million, Pakistan with 1.7 million, Uganda with 1.5 million and Sudan with 1.1 million refugees.



*UNHCR 2022 Report

Türkiye is a country that accepted the highest

population of Syrian refugees followed by Lebanon, Jordan, Germany, Iraq and Egypt.

- Developed countries have accepted 24% of the world's refugees.

- Türkiye is a country that accepts the largest number of refugees in the world. In total, approximately 3,6 million refugees are living in Türkiye

- Türkiye stands out as the country that hosts half of the deterritorialized and displaced population in Syria.

- Syrian refugees are scattered in 127 countries across 6 continents. However, 85% of the Syrian refugees are still in the Middle East region.

- There is a total of 6,7 million Syrian refugees worldwide. The great majority of Syrians are in Türkiye. The ratio of Syrian refugees in Türkiye is 52% of the total of Syrian refugees worldwide.

3.2. Leader Statements On Migration And Refugees

The negative view and perspectives of many states, especially European states, towards refugees are reflected in the discourse of State leaders and some senior officials of international organizations. Below are some of the statements of State leaders and top executives.

Prime Minister Kiryakos Michotakis of Greece (2019)

- "Welcome to Greece, but only to those of our choosing. Those whom we did not greet will be returned. We are shutting the doors on illegal human smugglers and those who wish to enter the country without the right to asylum."

President Emmanuel Macron of France (2019)

- "My goal is to kick out anyone who has no reason to be here."

- "In order to be able to welcome everyone properly, we should not be too attractive a country."

Former Minister of Interior Matteo Salvini of Italy (2019)

- Salvini, who attended the shutdown of the Mineo camp in Sicily, Italy, with a capacity of 5,000 people, stated: "What a beautiful day! This place will be used again for the real economy, agriculture, trade and business opportunities, not for refugee trade. I am proud to save this land from a problem. While Italians only dream of staying in such air-conditioned buildings with satellite antennas, these opportunities are given to refugees."

Former Chancellor Sebastian Kurz of Austria (2018)

- "If it (the distribution of refugees) is not possible, safe zones can be established on the continent where asylum seekers and migrants are located. This should be supported by the EU and maybe even organised and militarily protected."

Former Prime Minister Robert Fico of Slovakia (2016)

- "I can tell you that under the quota system, we will never bring a single Muslim to Slovakia."

- "My country was built for the Slovaks, not for the minorities."

Former President Milis Zeman of Czechia (2015)

- "Muslim asylum seekers will not respect local law and more. They will seek ways to implement the Sharia rules."

Former President of the French Extreme Right-wing National Front Party Matine Le Pen, (2015)

- '"If no measure is taken, this migration trend will be like the barbarian invasion of the 4th century, and the consequences will be the same. We must stop this madness as soon as possible to protect our social pact, our freedom and our identity."

Mayor of Beziers in France Robert Mervard (2015)

- "Asylum seekers who occupy apartments in France: You are not welcome."

Poland's Former Prime Minister, Leader of the Law and Justice Party Jaroslaw Kaczynski (2015)

- "Migrants brought Europe dysentery and cholera as well as parasites."

The United Kingdom's Former Prime Minister David Cameron (2015)

- "You have got a swarm of people coming across the Mediterranean, seeking a better life, wanting to come to Britain."

French Republican Party Member Nadine Morano (2015)

- "We are the white race Jewish-Christians. We respect France. If you don't want to, you can leave."

Former President Donald Trump of the United States (2019)

- When it was revealed that the facilities on the US-Mexico border where irregular migrant children and families were held were overcrowded, many children were illegally detained for more than 72 hours and children were not provided with warm meals, Trump said, "If illegal immigrants are unhappy with the conditions in the quickly built or refitted detentions centres, just tell them not to come. All problems solved!"

Olaf Scholz, Chancellor of the Federal Republic of Germany (2022)

- "Millions of refugees have sought refuge in Türkiye. The refugee deal we signed promises to support Türkiye in its fulfilling these tasks. This agreement was signed for the benefit of the refugees. This is how Mrs. Merkel has always seen it. Our real duty is to take responsibility not only when refugees come to our countries but also when there is a refugee problem all over the world, not only in our neighbors but also in Africa. We cannot say 'This problem does not concern us as long as they do not come to us'. That is why we need such agreements like the one with Türkiye."

Harjit Sajjan, Canada's Minister of International Development (2022)

- "The Syrian crisis continues to affect millions of people in Syria and neighboring countries. Canada would like to extend its thanks to Iraq, Jordan, Lebanon, Egypt and Türkiye for their generous support in hosting large numbers of Syrian refugees."

Joyce Msuya, Former United Nations (UN) Assistant Secretary-General for Humanitarian Affairs (2022)

- "We thank the Turkish government for supporting humanitarian efforts and hosting Syrian refugees."

Linda Thomas Greenfield, US Permanent Representative to the UN (2022)

- "I would like to extend my thanks for hosting Syrian refugees, support for Ukraine's sovereignty and territorial integrity, and assistance to the Ukrainian people."

3.3. Problematic Applications Of Refugees In Various Countries

Refugees who flee from the war in Syria and reach Europe in hopes of a new life often try to survive in unfavorable conditions in the camps. Syrian refugees face many problems with basic needs such as health, nutrition and education.

According to the current data of the European Police Office (Europol), approximately 10,000 unaccompanied refugee children are sought as missing persons.

In many countries, on the route of refugee migration to Europe, refugees are confronted with the Police violence.

Human Rights Watch (HRW) said that French policemen mistreated asylum seekers in the Jungle camp in Calais. It was also stated that the French police sprayed pepper gas on food and beverages for the asylum seekers to leave the city of Calais.

The international aid organization, The Oxford Hunger Committee (Oxfam), condemned the ill-treatment of thousands of unprotected people in refugee camps on the Greek islands. The report published by Oxfam stated that the refugee camps in the Aegean islands were overcrowded, pregnant women and unaccompanied children were abandoned to their fate, lack of access to health services in the camps and hot water were among the many problems and Oxfam has invited the European Union to take action.

- Many refugees in Calais, France, have long lived under bridges in very unhealthy conditions.

- In September 2015, Hungary built a 175 km barbed wire fence along the border with Serbia to keep asylum seekers out of the country, and those caught within 8 kilometers of the border were sent back to Serbia.

- Czechia has written a number with permanent stamps on the hands of refugees. This led to the analogy of the Nazis' treatment of Jews in Europe during World War II.

- The 500 irregular migrants residing in Vucjak camp in the city of Bihac in Bosnia and Herzegovina that is located in a wooded area s, mainly struggled for survival under difficult conditions with the start of freezing cold and the first snow of the season which caused them to live under difficult conditions.
- According to the Greek Center for Social Solidarity, the number of unaccompanied minors has increased to 4,962, and 3/4 of these children are in inappropriate camps.

- Council of Europe Commissioner for Human Rights Dunja Mijatovic stressed that asylum seekers in Greece are fighting for their lives and said, "I have witnessed terrible conditions in Mytilene, Samos and Corinth."
- The rescue ship Ocean Viking, which took 104 immigrants in the Mediterranean, searched for a port and a dock to approach in Europe for weeks and many European countries did not accept the ship.

- In 2015, in the town of Röszke on the Hungarian-Serbian border, a female cameraman kicked a refugee little girl in Serbia who tried to enter Hungary, tripped the father trying to escape with her child in her arms, and the events that were displayed caused reactions.

3.4. Refugee Camps In Different Countries

The sheltering centers in Türkiye that were founded with great sacrifice and effort are highly qualified refugee camps which cannot be compared with other countries. In many countries, camps for refugees do not allow basic needs to be met, are insufficient in terms of security and do not provide humanitarian conditions.

TÜRKİYE
Hatay Camp

FRANCE

Calais, Wild Forest Refugee

TÜRKİYE

Temporary Shelter Center Kilis

HUNGARY

Budapest, Eastern (Keleti) Remaining Refugees at Train Station

TÜRKİYE

Container-Kilis City

GREECE

Moria Refugee Camp

TÜRKİYE

Elbeyli Temporary
Shelter Center Kilis

GREECE

Idom New Camp on the Border with Macedonia

TÜRKİYE

Container City Nizip

GREECE

Ritson (Voiotia) Refugee Camp

TÜRKİYE

Sarıçam Temporary Shelter Center

BANGLADESH

Cox's Bazar
Maynor Gina
Area Kutupalong
Refugee Camp

3.5. Statements On Türkiye's Role And Efforts In The Refugee Crisis

The steps that Türkiye has taken for Syrians and the works carried out in every field are appreciated by the international community. In this context, the positive statements made by several state leaders, bureaucrats, representatives of international organizations about Türkiyes efforts is presented below.

UN Secretary-General Antonio Guterres (2021)

- "I am personally familiar with the enormous generosity of Türkiye and Turkish host communities towards refugees. I offer my sincere appreciation for your support to people in need of protection."

UN High Commissioner for Refugees Filippo Grandi (2021)

- "Türkiye is an example to the world not only in that it continues to protect millions of refugees but is also a leader in how it hosts them."

President Vladimir Putin of Russia (2019)

- "The burden of refugees on Türkiye is immense. We know that very well. We understand the sensitivities of Türkiye very well."

Former President Donald Trump of the United States (2019)

- "Türkiye is home to 4 million refugees. Europe needs to take more responsibility by taking steps in this regard. I hope Europe will rise to the occasion and do what is needed."

The United Kingdom's Former Prime Minister Boris Johnson (2019)

- "We recognise the enormous pressures that Türkiye is facing due to hosting 4 million refugees, the terrorism threat from the PKK, which is a real threat that Türkiye is confronting."

Deputy Prime Minister and Minister of Interior Davor Bozinovic of Croatia (2019)

- "The services and the social activities of the Government of the Republic of Türkiye here (camps inhabited by the Syrians) are really praiseworthy."

NATO Secretary General Jens Stoltenberg (2019)

- "Türkiye has contributed decisively in the fight against DAESH and the physical collapse of the so-called 'Caliphate". No other ally accepted as many Syrian refugees as Türkiye did. Türkiye accepted 3.6 million Syrians, and none of the NATO countries suffered more terrorist attacks than Türkiye."

Head of the German Federal Office for Migration and Refugees Hans Eckhard Sommer, (2019)

- "Türkiye is a reliable partner in refugee policies. This country has received more than three million refugees from Syria. This is a success we should recognise."

UN High Commissioner for Refugees Filippo Grandi (2018)

- "Türkiye and its people have provided safety and refuge to millions of Syrians fleeing war and destruction back home. As a host to more refugees than many of the world's major economies combined, the international community must do its part to support Türkiye's continuing generosity."

Spokesperson for the UN Office for the Coordination of Humanitarian Aid (OCHA) Jens Laerke (2018)

- Türkiye's hosting of refugees from different parts of the world serves as an outstanding example for other countries."

Special Adviser to the UN Secretary-General Al Meraikhi (2017)

- "There is a UN standard for humanitarian aid. I observe, however, that Türkiye performs well above these standards. There has become a reality of "Turkish model" throughout the world."

Germany's Former Chancellor Angela Merkel (2016)

- "Syrian refugees that are issued work permits by Türkiye will have access to different opportunities because if there is unemployment, as well as job seekers among asylum seekers, this creates controversy in all countries. This is a very brave step."

Former EU Council President Donald Tusk (2016)

- "It is not only a political statement; it is my personal opinion: Today, Türkiye is the only exemplary country for the rest of the world on how we should treat refugees. It is the leading country. No one has a right to lecture Türkiye on what it should do. I am really proud that you are my partner in this."

First Vice President of the European Commission Frans Timmermans (2016)

- "He stated that what he observed at Gaziantep is of great importance to him, adding, "In fact, the arrival of such a big number of asylum seekers is a momentous occasion. This is a must-see for all Europeans. I would like to say, on behalf of the EU, you are not alone in this.

UN Secretary-General Antonio Guterres (2013)

- "Today, Türkiye serves as a model for the protection of refugees. It welcomed a huge number of Syrian refugees and provided them with high-quality assistance. Our contribution as the United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR) is merely a drop in the ocean in comparison to Türkiye's efforts."

Angelina Jolie (2012)

- "Now, (Recalling that came to Türkiye about a year ago) there is ten times more refugees from my visit. We are very grateful. I also met with many families and children today. Families and children are equally grateful to the Turkish people and the Turkish government. They are very emotional and very worried about what happened in Syria, they are curious about their families and friends staying in Syria. Turkish government has created this extraordinary camp with great generosity. It is really impressive. As Guterres said; "we all hope that there will be camps in these conditions to accommodate families who have had to flee their country. I have never seen a camp like this anywhere."

Other government leaders and officials qualifies Türkiye in the context of studies conducted for refugees as a “model country” or “example country”. However, Türkiye does not expect to be praised by the leaders of other states, but rather expect them to take more responsibility on the refugees matter.

Actually, Türkiye’s military operations and a new residential area building projects for Syrians in the safe zone created in the north of Syria as a result of the diplomatic process, on one side this shows that there is still hope for a hand Syrians, on the other hand, it leaves European states with a new test.

04

There Is Hope For Syrians: Safe Zone

Sample Project Images

Sample Project Images

A residential area, consisting of **140 villages for 5.000 people and 10 districts for 30.000 people, for a population of 1 million Syrians in total,** will be established in the safe zone created on Syria's northern border with Türkiye.

SIZE OF THE DISTRICTS	
590.000 M² FOR ONE VILLAGE, 86.000.000 M² FOR 140 VILLAGES	
1.000.000 M² FOR ONE DISTRICT, 10.000.000 M² FOR 10 DISTRICTS	
IN TOTAL, AREAS OF	**92.600.000 M² IS NEEDED**

Each village will be designed for 1.000 housing units with a size of 100 m2 each. (with 3 rooms and a living room and a barn for each and every unit)

2 Mosques

2 Schools with 16 Classrooms

A youth center, an indoor sports facility and an administrative center

Each household in the villages will be given 1 acre of agricultural land based on the size of the land

Sample Project Images

Each of the districts will have 6.000 housing units with an average of 100 m2 (3+1 and 2+1)

1 central mosque,
10 neighborhood mosques

8 schools with 16 classroom capacity,
1 high school and a university

2 indoor sports facilities, 5 youth centers, 1 small stadium and a football field of a scale of 4 neighbourhoods

Each household in the villages will be given 1 acre of agricultural land based on the size of the land

Sample Project Images

1.000
HOUSING UNITS IN EACH VILLAGE

140
VILLAGES

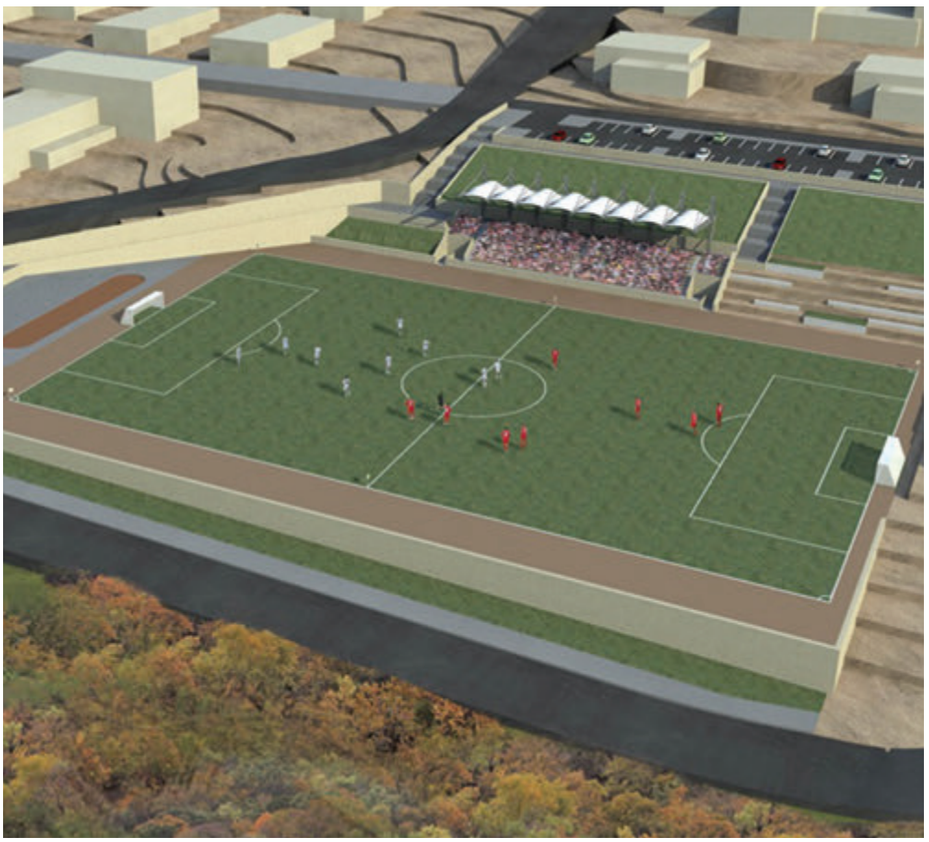
6.000
HOUSING UNITS IN EACH DISTRICT

10
DISTRICTS WITH

140.000
HOUSING UNITS

60.000
HOUSING UNITS

IN TOTAL
200.000
HOUSING UNITS



From Ayn Al Arap (Kobane) to Tal Abyad

1 District, 7 Villages

65.000 People

From Tal Abyad to Ras al-Ain

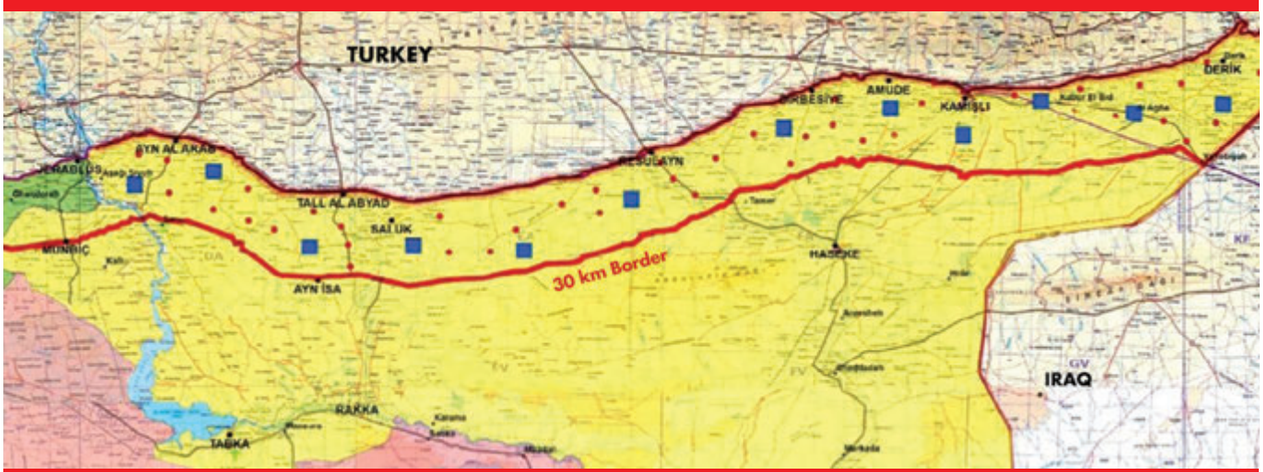
3 Districts 63 Villages

405.000 People

From Ras al-Ain to Derik

6 Districts 70 Villages

530.000 People



- **1.000.000** people are planned to be settled in the region.
- The districts will have **30.000** inhabitants and the villages will have **5.000** inhabitants.
- Each village center consist of **20** villages.
- Initially **10** districts and **140** villages will be constructed.
- This is a draft of the project and detailed studies are in progress.

TÜRKİYE MODEL
IN HUMANITARIAN AID

TURKISH PRESIDENCY
PUBLICATIONS BY DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

TURKISH PRESIDENCY
PUBLICATIONS BY DIRECTORATE OF COMMUNICATIONS

CUMHURBAŞKANLIĞI
İLETİŞİM BAŞKANLIĞI YAYINLARI

ISBN: 978-625-7377-71-3
9 786257 377713